

Slav 3710.1.3

Harvard College  
Library



THE GIFT OF

Archibald Cary Coolidge, Ph.D.

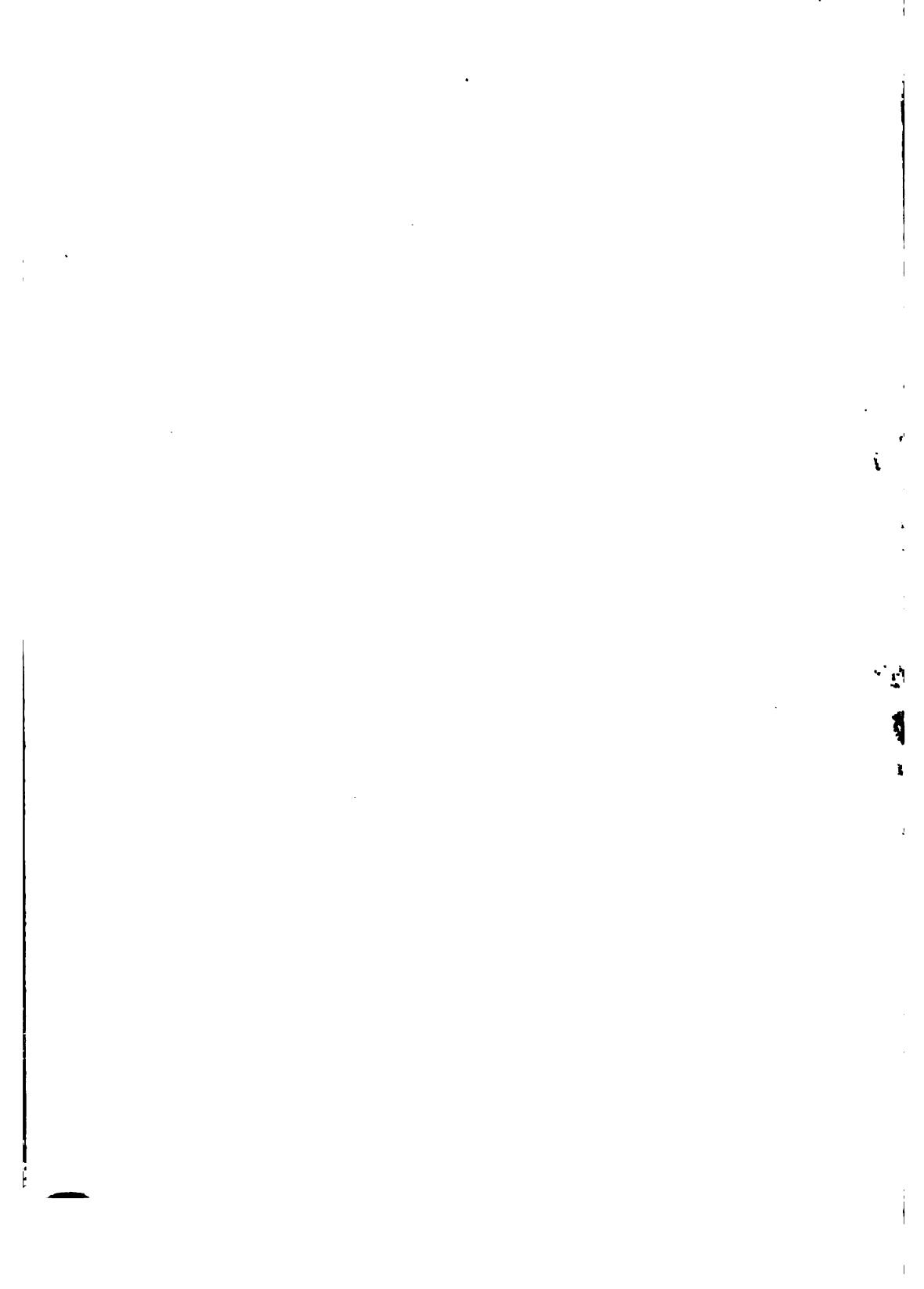
*Class of 1887*

RUSSIAN COLLECTION OF 1922









*Slav 3710. 1.*

Н. П. ОСТРОУМОВЪ.

# САРТЫ.

## ЭТНОГРАФИЧЕСКИЕ МАТЕРИАЛЫ.

(ОБЩІЙ ОЧЕРКЪ).

ИЗДАНІЕ ТРЕТЬЕ ДОПОЛНЕННОЕ.

(СЪ ПОРТРЕТАМИ САРТОВЪ).



ТАШКЕНТЪ.

Типографія газеты „Среднеазіатская Жизнь“.

1908.

Skar 3710.1.3

## Оглавление.

HARVARD COLLEGE LIBRARY  
GIFT OF  
ARCHIBALD CARY COOLIDGE  
JULY 1 1922

Стр.

Предисловие . . . . .	I— VI
Историческая и этнографическая свѣдѣнія о сартахъ	3— 51
Общая характеристика сартовъ . . . . .	53— 91
Сближеніе сартовъ съ русскими и русское влияніе на сартовъ . . . . .	92— 155
Туркестанская туземная газета . . . . .	156— 172
Русско-туземные школы . . . . .	173— 191
Первые поездки взрослыхъ туземцевъ въ Европейскую Россию и Западную Европу . . . . .	192— 205
Мусульманские шаны . . . . .	206— 228
Мальчики-бачи въ сартовскомъ обществѣ . . . . .	229— 239
Народные школы у сартовъ . . . . .	240— 259
Шариатъ и казіи . . . . .	260— 271
Заключеніе . . . . .	272— 286
Дополненіе . . . . .	287— 288



## I.

Настоящая книга издается въ третій разъ. Первое изданіе ея было вызвано устройствомъ въ Ташкентѣ въ 1890 г. выставки, на которой былъ мѣстный книжный отдѣлъ; второе изданіе вышло въ 1896 году значительно дополненнымъ; наконецъ, третье изданіе появляется въ 1908 году.

Авторъ тридцать первый годъ (съ 1877 года) живеть въ Ташкентѣ. Интересуясь жизнью сартовъ, онъ наблюдалъ и изучалъ по книгамъ и въ живыхъ сношенияхъ съ туземцами разныя стороны ихъ быта; редактируя притомъ туземную газету съ 1883 года, авторъ имѣлъ возможность уяснить себѣ и такие вопросы, которые безъ указанныхъ условій не получили бы надлежащаго освѣщенія.

Такимъ образомъ, въ рукахъ автора скопился этнографический материалъ, касающійся сартовъ, который постепенно обнародывается подъ общимъ заглавіемъ «Сарты. Этнографические материалы».

Хотя настоящее изданіе не можетъ разсчитывать на широкое распространеніе среди читающей публики тѣмъ не менѣе спросъ на собранные авторомъ этнографические материалы былъ и продолжается, почему первый выпускъ материаловъ о сартахъ печатается въ третій разъ, а второй выпускъ (сказки сартовъ) былъ напечатанъ дважды.

Недостатокъ средствъ и времени задерживаютъ обработку и обнародование дальнѣйшихъ материаловъ о сартахъ, значеніе которыхъ не должно подлежать сомнѣнію: хорошо управлять иноплеменнымъ и иновѣрнымъ народомъ, у которого вѣковая и самобытная культура, не имѣющая ничего общаго съ европейской и въ частности съ русской гражданственностью, возможно только при условіи знакомства съ этой культурой. «Среднеазіатскіе халатники», которыхъ иногда такъ называли пионеры русской гражданственности въ Средней Азіи, эти патріархальные „азіаты“ оказываются старѣе нась въ культурной жизни, ибо мусульманская цивилизациѣ, представляющая собою

## II.

большую внутреннюю образующую силу, проникла къ сартамъ въ началѣ VIII в. по Р. Х.\* ) и застала въ краѣ уже опредѣлившуюся, самобытную земледѣльческую жизнь... Во второй половинѣ прошлаго столѣтія, сарты подпали подъ внѣшнюю зависимость отъ русскихъ, отъ которыхъ усваиваютъ то, что имъ выгодно въ жизни, оставаясь благодушными мусульманами и не бросая своихъ исконныхъ бытовыхъ особенностей. Русское вліяніе невольно оказывается на жизни сартовъ, но только съ внѣшней стороны, что авторъ и отмѣчаетъ въ настоящемъ выпускѣ, съ объясненіемъ причинъ такого явленія. Для внутренняго же измѣненія народной жизни сартовъ необходимо вліяніе образованія, построенаго на общечеловѣческихъ началахъ, а это требуетъ умѣлыхъ пріемовъ, которые безъ изученія народнаго характера сартовъ немыслимы, что и высказано авторомъ настоящей книги въ эпиграфѣ: «Необходимо изучать умственный складъ, вѣрованія и быть сартовъ, чтобы благотворно вліять на ихъ жизнь». Насколько русскіе сумѣютъ выполнить эту задачу, покажетъ будущее; но мы будемъ отвѣтственны предъ сартами, если не сумѣемъ оказать на ихъ духовную жизнь благотворное вліяніе. Не слѣдуетъ при томъ забывать недавняго (1897 г.) андижанскаго (вѣрнѣ—Ферганскаго) возмущенія, подъ политической подкладкой котораго не скрывалось недовольство народныхъ представителей за порчу туземныхъ нравовъ..

Приводимъ по этому случаю слѣдующее замѣчаніе англійскаго переводчика мусульманскаго законодательного сборника «Хидая»:

— Для долговѣчности всякаго чужеземнаго владѣнія (и, въ сущности, для оправданія такого владѣнія) необходимо, чтобы было обращено строгое вниманіе на удобства и выгоды не только управляющихъ, но и управляемыхъ. Для достижениія этой

---

\* ) Арабскій полководецъ Кутайба построилъ въ Бухарѣ первую соборную мечеть въ 713 г. по Р. Хр. . . .

### III.

великой цѣли ничто не можетъ быть признано настолько дѣйствительнымъ, какъ сохраненіе управляемымъ издревле установившихся обычаевъ ихъ (какъ гражданскихъ, такъ религіозныхъ) и охраненіе отправленія фракціи всѣхъ ихъ институтовъ. Какъ бы недостаточными, или нелѣпыми, ни казались во многихъ случаяхъ эти обычай, всетаки они должны быть безконачно болѣе удобопримѣнимы, чѣмъ всѣ тѣ, которые можемъ предложить мы\*), потому что эти исконные обычай основываются на скоплениі вѣковыхъ предразсудковъ и, по мнѣнію ихъ послѣдователей, ведутъ свое происхожденіе отъ самого Бога.

— Это спасительное правило было благоразумно принятъ къ руководству служащими Остъ-Индской компаніи, съ первого пріобрѣтенія Бенгалльской территории. Цвѣтушее состояніе этихъ провинцій главнымъ образомъ должно быть приписано точному соблюденію этого правила\*\*).

Такова цѣль настоящаго изданія. Авторъ выпустилъ въ настоящей книгѣ нѣкоторыя страницы предыдущаго изданія\*\*\*) и вмѣсто того напечаталъ другія свѣдѣнія: о народныхъ школахъ у сартовъ, о бачахъ, о казіяхъ и шаріатѣ.—Въ размѣщеніи нѣкоторыхъ страницъ остального материала, напечатанного въ настоящемъ изданіи, допущена перестановка, сравнительно со 2-мъ изданіемъ, а нѣкоторыя главы прежняго изданія въ настоящей книгѣ пополнены.

При этомъ авторъ находитъ нужнымъ сдѣлать слѣдующую оговорку: въ главѣ объ ишанахъ авторъ не касался сущности ишанства—религіозно-философскихъ принциповъ такъ называемаго «сufизма», какъ потому что это не входило въ тѣсныя рамки издаваемаго этнографического материала, такъ и потому что упомянутый специальный вопросъ не только въ русской, но и въ

\*.) Т. е. англичане въ Индіи.

\*\*) Изъ русскаго перевода Хидаи, подъ редакціей Н. И. Гродекова.

\*\*\*) Стр. 84—99, 146—163, 243—263.

#### IV.

европейской литературѣ не изученъ всесторонне. Кроме того, въ своихъ непосредственныхъ соприкосновеніяхъ съ народомъ, большинство ишановъ остаются не „суфіями“, а обирателями простодушныхъ муридовъ, хотя нѣкоторые часть сборовъ расходуютъ на дѣла общественного благоустройства: на содержаніе учащихся въ мадрасахъ, на построеніе мечетей и караван-сараевъ, на возобновленіе и поддержаніе могильникъ памятниковъ надъ мусульманскими святыми, чѣмъ и поддерживаютъ свое обаяніе въ средѣ своихъ почитателей. Между тѣмъ, авторы-защитники ишанства съ своей стороны совершенно почему-то умалчиваютъ не только о злоупотребленіяхъ ишановъ своимъ авторитетомъ среди простаго народа, но и о вмѣшательствѣ ихъ въ чисто политическіе вопросы. О такихъ дѣяніяхъ, совершаемыхъ ишанами въ городахъ, селеніяхъ и степяхъ Средней Азіи, докumentально известно русской администраціи Туркестанского края. Особенно въ этомъ родѣ отличались ишаны изъ татаръ. Таковы были: известный Бухаретдинъ Авузъ\*) и его послѣдователь Шаги-Ахмадъ Джамалитдиновъ\*\*), а еще хуже заявилъ себя въ 1908 году въ Закаспійской области Хаджій Багаутдиновъ. Объ этомъ послѣднемъ въ свое время было напечатано, что, когда русскій приставъ приступилъ къ обыску въ квартирѣ его, какъ заподозрѣнного въ противогосударственной агитациії\*\*\*), то ишанъ (суфи?) разсвирѣпѣлъ и набросился на пристава такъ яростно, что послѣдній не въ силахъ былъ освободиться. Произошла свалка. Зацѣпивъ одною своею рукой руку пристава „какъ клещами“, Багаутдиновъ другой рукой старался сорвать шашку у него или схватить его за горло. Приставъ отстранилъ голову, и Багаутдиновъ ударили пристава по плечу, сорвалъ погоны и,

\*) См. Сборникъ матеріаловъ для статистики Сыръ-дарынскій области за 1891 годъ. ст. И. И. Гейера „Ишаны“.

\*\*) См. Дѣло Сыръ-Дарьинск. Обл. Пр. № 58 по описи 1902 г.

\*\*\*) Это происходило въ Іолотани, среди туркменъ Закасп. области.

V.

бросивъ его на землю, сказалъ, по показанію шт.-кап. Венсана:  
«Вотъ тебѣ...»

Когда находившіеся съ приставомъ понятые освободили его, приставъ обнажилъ шашку и приказалъ связать упрямаго упрямаго веревками. Багаутдиновъ смирился и далъ связать себя; но послѣ того страшно ругался и кричалъ, главнымъ образомъ обращаясь къ приставу:

— Воры! Свиньи! Собаки! Антихристы! Мошенники! Грабители!

Обыскъ въ помѣщеніи Багаутдинова былъ произведенъ (женщинъ въ помѣщеніи никто не видѣлъ), причемъ были обнаружены письма, разныя мусульманскія книги, патроны, револьверъ, огромный окованый желѣзомъ сундукъ, который Багаутдиновъ отпереть отказался.

Во время допроса Багаутдиновъ держалъ себя заносчиво, грубо, дерзко, вызывающе: шапки не снималъ и говорилъ, что ему, какъ мусульманину, полагается быть въ шапкѣ даже передъ самимъ Государемъ Императоромъ, а какой-то приставъ—што? На вопросы отвѣчалъ пренебрежительнымъ молчаніемъ.

— Я,—заявлялъ Багаутдиновъ,—выше всѣхъ, меня окружающихъ, и отвѣчу только Государю Императору.

Самъ себя Багаутдиновъ въ народѣ называлъ „посланникомъ Бога“, ишаномъ изъ царскаго рода, („Шахъ-заде-ишанъ“), святымъ, главой и учителемъ окрестнаго духовенства и населенія). Во время допроса онъ назвалъ себя обыкновеннымъ именемъ, грамотнымъ, изъ духовнаго званія, магометаниномъ старовѣрческаго общества мусульманъ Ваисовскаго Божьяго толка». По дѣлу же разъяснилось, что именовавшій себя „Шахъ-заде-ишаномъ“ и „посланникомъ Бога“ былъ крестьянинъ деревни Малвино, Свияжскаго уѣзда, Казанской губерніи, 24-хъ л. Раньше онъ занимался мелкою торговлей, а въ 1898 году этотъ „Шахъ-заде-ишанъ“ судился за кражу со взломомъ и, по приговору

VI.

Казанского Окружного Суда, отбылъ за это одинъ годъ тюремнаго заключенія. (Нов. Вр. 1903 г. № 9652 отъ 17 мая).

Умалчивать о такихъ проявленіяхъ совсѣмъ не суфическаго свойства со стороны часто практикующихъ въ Средней Азіи ишанахъ авторъ не считалъ себя въ правѣ.

Н. Остроумовъ.

Ташкентъ. 29 февраля 1908 года.

---

# САРТЫ.

Необходимо изучать умственный складъ,  
върованія и быть сартсъ, чтобы благотворно  
влиять на ихъ жизнь.

ТАШКЕНТЪ.

Типографія газеты „Среднеазіатская Жизнь“.  
1907.



Печатано по распоряженію Начальства 1907 года.



# I.

## ИСТОРИЧЕСКІЯ И ЭТНОГРАФИЧЕСКІЯ СВѢДѢНІЯ О САРТАХЪ\*).

„Уже въ теченіе тысячилѣтій нѣть въолиѣ  
однородныхъ народовъ“.

„Народы могутъ сродниться съ изыкомъ чуж-  
дой расы, или, напротивъ того, изыкъ можетъ по  
прежнему ионизмѣнико господствовать въ данной  
области, тогда какъ раса медленно измѣняется,  
благодаря смѣшанію крови“.

Оскаръ Пешель.

Выраженія „сартъ—сарты“ (سارتىي—سارت) хорошо извѣстны жителямъ Туркестанскаго края, туземцамъ и русскимъ, какъ названія очень значительной части населенія края: сартами называются осѣдлые туземцы преимущественно Сыръ-Дарынскай и частью Ферганской областей и Аму-Дарынскаго отдѣла. Правда, осѣдлые туземцы чаще называютъ себя по мѣсту жи-тельства и говорятъ: «ташкянлыкъ» т. е. ташкентецъ, «коканлыкъ» т. е. кокандецъ и т. под.; но когда туземца спрашиваютъ: кто онъ—киргизъ или сартъ? то сартъ отвѣчаетъ, что онъ—«сартъ» а не казакъ; киргизъ же въ подобномъ случаѣ говоритъ, что онъ не сартъ, а «казакъ». Равнымъ образомъ, Сыръ-Дарынскіе сарты отличаютъ себя и отъ «таджиковъ», осѣдлыхъ туземцевъ Самарканской области и нѣкоторыхъ мѣстностей Ферганской

\*) Приводимыя въ этой главѣ данные были собраны мною въ 1884 году по поводу замѣтки, напечатанной въ „Восточномъ Обозрѣніи“ (№ 52 за 1883 годъ) и въ первый разъ были напечатаны въ №№ 28—31 Туркес-танскихъ Вѣдомостей за 1889 г. Послѣ первого изданія настоящаго выпуска (въ 1891 г.), вопросъ о словѣ „Сартъ“ возобновлялся въ печати въ ст-г.г. Бартольда и Лапина, какъ обѣ этомъ говорится въ настоящей главѣ.

и говорятъ о себѣ, что они — сарты, а не таджики. И мы, русскіе, съ первыхъ дней своей жизни въ Туркестанскомъ краѣ употребляемъ выраженіе «сартъ» для обозначенія извѣстной части туземнаго населенія, не только въ частныхъ сношеніяхъ съ осѣдлыми туземцами, но и въ офиціальныхъ случаяхъ. Въ документахъ, когда идетъ рѣчь о сартахъ, мы прямо пишемъ: „сартъ такой-то заключилъ условіе” и проч.

Основанія къ этому олѣдующія:

Еще въ первомъ Проектѣ положенія объ управлееіи въ Семирѣченской и Сыръ-Дарьинской областяхъ, изданномъ въ 1867 году. въ §§ 127, 130 и 331, выраженіе «сартъ» было приято, какъ название части туземнаго населенія, а въ § 214 и 215 выраженіе «сартъ» обозначаетъ опредѣленно осѣдлыхъ туземцевъ. Въ объяснительной запискѣ къ названному Проекту положенія въ главѣ II (Устройство суда) вполнѣ опредѣленно сказано, что народонаселеніе въ Туркестанскомъ генер.-губернаторствѣ составляютъ „киргизы”, кочующее большинство населенія обѣихъ областей, и «сарты»—осѣдлое населеніе Сыръ-Дарьинской области. Между этими двумя народностями нѣть ничего общаго ни въ характерѣ, ни въ основныхъ началахъ народнаго суда ихъ. Въ приведенныхъ словахъ Проекта положенія 1867 г. выраженіе «сартъ», какъ название осѣдлаго населенія Туркестанского генераль-губернаторства, обозначало осѣдлыхъ туземцевъ только Сыръ-Дарьинской области и не относилось къ осѣдлымъ туземцамъ другихъ областей края нашего времени (Самаркандской и Ферганской), такъ какъ въ 1867 г. Фергана и Самаркандъ не входили еще въ составъ русскихъ среднеазіатскихъ владѣній. Въ Проектѣ всеподданнѣйшаго отчета Генераль-Адъютанта К. П. фонъ-Кауфмана I по гражданскому управлению и устройству въ областяхъ Туркестанского генераль-губернаторства, за время отъ 7 ноября 1867 года по 25 марта 1881 г. (Издание Военно-ученаго комитета Главнаго Штаба, С.-Петербургъ, 1885 г.), на страницѣ 20-й напечатано: „Народонаселеніе края состоитъ: изъ русскихъ, татаръ, таджиковъ, узбековъ..., «сартовъ», киргизъ”.... [алѣе, на страницѣ 22-й того же отчета, сказано, что сартовъ въ

Туркестанскомъ генералъ-губернаторствѣ считается 800,000 душъ, т. е. до 16% всего населенія<sup>1)</sup>), и что сарты составляютъ главный контингентъ городского и сельского туземного населенія въ Сыръ-Дарынской и Ферганской областяхъ и Зарявшанскомъ округѣ (нынѣ Самаркандская область). Многочисленныя во всей юго-восточной полосѣ края и сплошныя поселенія сартовъ оканчиваются въ городахъ Туркестанѣ и Ауліз-ата, не расоространяясь далѣе этихъ пунктовъ, по долинѣ Сыра, и въ предѣлы Семирѣченской области. Небольшое сартовское населеніе послѣдней (до 5000 душъ) состоитъ изъ разсѣянныхъ по городамъ области торговцевъ, изъ которыхъ только немногіе основались въ нихъ на постоянное жительство.

Въ Положеніи объ управлениі Туркестанскаго края, Высочайше утвержденномъ 12 июня 1886 года, нѣтъ выраженій «сарты» и «киргизы»; а туземное населеніе называется въ этомъ Положеніи или осѣдлымъ (§ 73), или кочевымъ (§ 108<sup>2)</sup>); но, при переводѣ этого Положенія на языкъ осѣдлыхъ туземцевъ, переводческая комиссія не избѣжала выраженія „сартія“ (سارتىا) т. е. собирательной формы отъ слова „сартъ“ (См. заглавіе отдѣленія III. а также §§ 176, 255, 264 и др.). Очевидно, переводчики не могли обойтись безъ выраженія „сартъ“ и его собирательной формы—„сартія“, хорошо известной туземцамъ отъ временъ кокандскаго управления Ташкентомъ. Когда кокандскіе беки и беклярбеки<sup>3)</sup> отдавали письменныя приказанія какой-нибудь части населенія нынѣшней Сыръ-Дарынской области, то приблизительно выражались такъ: „Да будетъ известно всѣмъ должностнымъ лицамъ сартскаго и киргизскаго на-

<sup>1)</sup> По всеобщей переписи населенія Россіи, произведенной въ 1897 г., сартовъ считается 968.60%, т. е. почти миллионъ.

<sup>2)</sup> См. также §§ 208, 211, 238, 243, 247, 248, 252, 255, 270, 300 и другіе. Такое же обозначеніе населенія Туркестанскаго края встрѣчается въ „Запискахъ по Средне-азіатскому вопросу“ Д. И. Романовскаго. (Спб. 1868 г. стр. 261).

<sup>3)</sup> Бекъ имѣлъ въ своемъ вѣдѣніи районъ города и окрестностей, въ раамърѣ нынѣшняго уѣзда; беклярбекъ завѣдывалъ большими районами и, какъ самое название показываетъ, имѣлъ въ своемъ подчиненіи бековъ, былъ бекомъ надъ беками.

селенія (سارتیه و قزاقیه لارغه معلوم بولسون). что по власти, данной мнѣ такимъ-то кокандскимъ ханомъ, я посылаю къ вамъ такого-то, приказываю считать его, какъ меня самого, и вручить ему государственные подати, какія онъ будетъ требовать отъ васъ, согласно настоящему приписанію". (Такого-то года, мѣсяца и дня. Печать). Очевидно, что выражение „сартъ“ въ офиціальныхъ приказахъ кокандскихъ правителей было принято, какъ название установившееся и хорошо известное самому населенію, а это могло быть только при условіи древняго происхожденія этого названія и давняго его употребленія. Новые правители благоразумно не вводили въ подвластной имъ странѣ новыхъ терминовъ для обозначенія населенія; не сдѣлали этого и русскіе администраторы, допускавшіе и допускающіе название „сартъ“ въ офиціальныхъ случаяхъ. (См. повѣстки областныхъ судовъ, мировыхъ судей, торговые документы и под.).

Въ историческихъ сочиненіяхъ по Средней Азіи, вопреки очень смѣлому заявлению г. Пашино<sup>1</sup>), находится выраженіе „сартъ“ у слѣдующихъ Среднеазіатскихъ мусульманскихъ писателей:

1) Слово „сартъ“ встречается уже въ письменномъ памятнике „Кудатку-биликъ“, относимымъ къ XI-му вѣку (сконч. въ 1068-69 г. въ Кашгарѣ. См. Vauquelin, Das Türkenvolk etc. s. 371 und Uigurische Sprachmonumente und Das Kudatku Bilik (1871 г. 254).

2) Рашидэддинъ (род. въ 1247 г., умеръ въ 1318 году по Р. Хр.) въ своей „Исторіи монголовъ“, говоря о племени Карлуку<sup>2</sup>) замѣчаетъ, что въ вѣкъ Чингизъ-хана правителемъ и госу-

<sup>1)</sup> Въ своихъ путевыхъ замѣткахъ, изд. въ 1868 г. подъ заглавиемъ „Туркестанскій край въ 1966 году“ г. Пашино замѣчаетъ между прочимъ, что въ мусульманскихъ рукописяхъ, посвященныхъ описанію походовъ славныхъ средне-азіатскихъ завоевателей, ему не приходилось встрѣчать имя „сартъ“.

<sup>2)</sup> По Массуди, Карлуки были тюркское племя, отличавшееся чистотою крови и красотою формъ. Они были нѣкоторое время хозяевами большей части Азіи, а ихъ князья носили титулъ „хаканъ-хакановъ“. Во времія Ибнъ-Хаукала (въ X в. по Р. Хр.) они жили близъ Аспиджаба, къ сѣверо-востоку отъ Яксарта. Языкъ у нихъ былъ общій съ киргизами и др. тюркскими племенами. *Geographie d' Aboulfeda, traduite de l' Arabe en Francais par M. Reinhard. Paris, 1848. T. I. Introduction, p. 357, et T. II. p. 298.*

даремъ Карлуковъ былъ Арсланъ-ханъ. Когда Чингизъ-ханъ отправилъ къ предѣламъ этого племени Хубила-нойона, Арсланъ-ханъ покорился ему. Чянгизъ-ханъ далъ ему дѣвшку изъ своего рода и повелѣлъ называть Арслана „сартскимъ“ т. е. таджикомъ; *اُرمودەك او را ارسلان سرتاقى كونىدە يعنى تاجىك*). Въ примѣчаніи къ этому мѣсту, переводчикъ—проф. Березинъ выражение *سرتاقى* (сартакты) считаетъ монгольскимъ прилагательнымъ, въ значеніи сартской, отъ *سارتاغۇل*—сартъ<sup>1)</sup>.

Слова „сартагулъ“, „сартаулъ“ или „сартолъ“ довольно часто, по словамъ г. Бартольда, встрѣчаются въ монгольскихъ и тибетскихъ сочиненіяхъ. Китайцы переводятъ этотъ терминъ словомъ Хой-ху или Хой-хой, который первоначально употреблялся для обозначенія уйгуротовъ, потомъ—туркестанцевъ вообще, наконецъ—всѣхъ мусульманъ безъ различія происхожденія; ко времени монгольского господства послѣднее значеніе уже было окончательно установлено. Уже въ такъ-называемой „Монголо-китайской лѣтописи“, т. е. въ монгольскомъ эпическомъ сказании X(II в.<sup>2)</sup>), „сартоульскимъ народомъ“ (сартауль-иргэнъ) называются туркестанцы, поданные Харезмшаха-Мухаммада. Примѣръ употребленія слова „сартаулъ“ мусульманскими писателями г. Вартольдъ встрѣтилъ и у Рашидэддина, въ его разсказѣ объ одномъ изъ мусульманскихъ министровъ великаго хана Хубилая (умершаго въ 1294 г.), Абу-бекрѣ, носившемъ титулъ «Баянъ фенджана», котораго Хубилай-ханъ называетъ „сартаульскимъ человѣкомъ“<sup>3)</sup>). Кромѣ того, еще въ одномъ тюрко-

<sup>1)</sup> Труды Восточного Отдѣленія Императорскаго Археологическаго Общества, Часть пятая. С.-Петербургъ, 1858. Сборникъ лѣтописей. Исторія монголовъ. Сочиненіе Рашидъ-Эддина. Введеніе: о турецкихъ и монгольскихъ племенахъ. Переводъ съ персидскаго, съ введеніемъ и примѣчаніями. И. Н. Березина, стр. 132.

<sup>2)</sup> Тамъ же, стр. 271—272. У Бату-хана б. сынъ „Сартакъ-огланъ“.

<sup>3)</sup> Это сказаніе было переведено на русскій языкъ съ китайскаго перевода архимандритомъ Палладиемъ и напечатано въ „Трудахъ членовъ Россійской духовной миссіи въ Пекинѣ“, т. IV (Спб. 1866 г.). (Примѣчаніе г. Бартольда).

<sup>4)</sup> См. три рукописи Рашидэддина въ Имп. Публ. библ.; рук. V, 3, 1, листъ 225; рук. V, 3, 2, стр. 1144 и рук. №оги 289, листъ 229.

арабскомъ и монголо-арабскомъ глоссаріи, написанномъ, по всей вѣроятности, въ Персіи въ началѣ XIV вѣка, слово „сартауль“ переводится словомъ „мусульманинъ“<sup>1)</sup>.

3) Въ примѣч. къ разсказу Рашидэддина о борьбѣ Чингизъ-хана съ Ванъ-ханомъ проф. Березинъ говоритъ, что, по словамъ монгольского историка, это событие произошло уже послѣ похода на сартовъ<sup>2)</sup>, которые составляли въ время Чингизъ-хана независимое племя, почему онъ и предпринималъ противъ нихъ походъ. Извѣстный путешественникъ по владѣніямъ Чингизъ-хана францисканецъ Іоаннъ де Плано-Карпини, проѣхавшій въ 1246 году черезъ Россію въ Монголію, въ описаніи своего путешествія называетъ въ числѣ покоренныхъ монголами народовъ и сартовъ: китайцы, меркиты, туркмены... болгары, армяне, персы, индійцы... „сарты“ (*Sarthi*) и мн. др.<sup>3)</sup>.

4) Поэтъ и писатель Средней Азіи, изъвестный Миръ Алиширъ, изъвестный болѣе подъ именемъ Амира Наваи (умеръ въ 1500 г. по Р. Хр.) также употреблялъ въ своихъ сочиненіяхъ слово „сартъ“ и называлъ этимъ именемъ жителей Средней Азіи, не знающихъ тюркскаго языка. Русскій академикъ Вельяминовъ-Зерновъ и французскій профессоръ Павэ-де-Куртейль, въ своихъ словаряхъ о словѣ „сартъ“, говорятъ, что этимъ именемъ называются городскіе жители персидскаго происхожденія, не знающіе тюркскаго языка, какъ это видно изъ слѣдующихъ выражений Наваи:

سارت عجمک شهری سنه در لارکه قطعاً تركی بلمیه  
حیرت الابرارده اون ایکنچی مقاله ده کیلورکه بیت سارت غه کریجه  
بوبارور بخشی لاریچه ترک ایله هم یخشی بارور بخشی لاریچه وینه قفیه ده  
کیلورکه بیت بری ترک دیوانیده آستی مهریچه بری سارت دیوانیده  
باستی مهریچه وینه جالس التفایسده ایکنچی مجلس آخزنده سید حسن

<sup>1)</sup> „Туркест. Вѣдом.“ за 1895 г. № 30; ст. г. Бартольда: „Еще о словѣ сартъ“.

<sup>2)</sup> Труды Вост. Отд. Часть тринадцатая. С.-Петербургъ, 1868 г., стр. 312.

<sup>3)</sup> Собрание путешествій къ татарамъ и другимъ восточнымъ народамъ въ XIII, XIV и XV столѣтияхъ. I. Плано-Карпини. II. Асцелинъ. С.-Петербургъ. 1825 г.) Стр. 191.

اردشیرو صنده گیلورکه بوقیر ترک و سارت آراسیده آندین تمام راک بشی  
کورمای دورمن — وینه دیندی کیم هر کیم سارتچه ایتنه بیرایغ ایچسون<sup>(۱)</sup>

5) Знаменитый потомок Тимура, основатель обширной монархии Баберидовъ, Захириддинъ Мухаммадъ Бабуръ (род. въ 1483 г. ум. въ 1530 г. по Р. Хр.), въ своихъ биографическихъ Запискахъ (باپور نامہ), на стран. четвертой, говоря о Маргеланѣ, замѣчаетъ: жители его „сарты“ (ایلی سارت دور). На той же страницѣ, говоря объ Исфарѣ<sup>(2)</sup>, Бабуръ также замѣчаетъ, что жители Исфары—сплошь „сарты“ и горные (ایلی تمام سارت و کوهی دور).

6) Абуль-Гаги Мухаммадъ-Багадуръ, Хивинскій ханъ (род. въ 1014 г. ум. въ 1074 г. гиджры, т. е. въ 1605—1663 гг. по Р. Хр.), въ сочиненіи свсемъ شجره ترك шестнадцать разъ упоминаетъ о сартахъ<sup>(3)</sup>), какъ жителяхъ Хивы, Ургенджа и Хазараспа, отличаетъ ихъ не только отъ туркменъ и кызылбашей, но и отъ узбековъ, что въ данномъ случаѣ имѣть особенную важность, такъ какъ г. Лапинъ пытался (см. ниже) печатно оспаривать правильность примѣненія названія „сартъ“ къ извѣстной народной группѣ и настаивалъ на замѣнѣ этого названія словомъ „узбекъ“. Можно указать при этомъ также на обрядъ провозглашенія ханомъ Юлбарсъ-хана, въ „поднятіи“ которого участвовали всѣ узбеки и сарты (страница 197). О языкѣ сартовъ Абуль-Гази ничего не говоритъ, но о жителяхъ Самарканда опредѣленно заявляетъ, что они всѣ говорятъ по таджикски и что въ этомъ городѣ не было ни одного человѣка, знающаго тюркскій языкъ<sup>(4)</sup>). Кромѣ того, Абулгази говоритъ, что сарты имѣли дома и занимались хлѣбопашествомъ<sup>(5)</sup>), т. е. считаетъ ихъ осѣдлымъ населеніемъ.

<sup>(1)</sup> Dictionnaire Dlaghatai-Turk (S.-Petersburg, 1860) и Dictionnaire Turk-Oriental (Paris, 1870 Mot -

2) Исфара — селеніе въ Кокандскомъ уѣздѣ.

3) Bader-Nameh. Djagataice ad fidem codicis Petropolitani Edidit N. Ilinuski. Casani, MDCCCLVII, pag. 4.

<sup>(4)</sup> См. въ подлин. текстѣ страницы: 197, 223, 242, 301 и 305.

بارجەسى تاجىك سوزلایدور ھىچ ترکى ييلوركىي يوق<sup>(5)</sup>  
Ibid. pag. ۳۱

<sup>(6)</sup> Histoire des Mogols et des Tatares par Aboul-Ghazi Begadour Khan. Publiée, traduite et annotée par le Baron Desmaison. Tome I. Texte. Sr. Petersbourg 1871.  
سارت -- جدول اعلام

Въ русскихъ историческихъ памятникахъ мы находимъ слѣдующія свидѣтельства относительно слова „сартъ“:

1) Въ Статейномъ спискѣ похода Томскихъ боярскихъ дѣтей Романа Старова и Ивана Греченинова съ служилыми людьми въ киргизскую землю отъ 15 февраля 1680 г. встрѣчается имя мурзы (*Сартикулина*<sup>1</sup>), что ясно указываетъ на сложный составъ этой фамиліи изъ двухъ словъ: *сартъ* и *кули*<sup>2</sup>).

2) Въ Описаніи торгового путешествія вятского татарина Шубая Арасланова, Ѳѣдиншаго вмѣстѣ съ Курскимъ купцомъ Семеномъ Дроздовымъ и Казанскимъ татариномъ Мансуромъ Юсуповымъ въ Ташкентъ въ 1741—1742 г.г. „сартами“ называются жители городовъ Ташкента и Туркестана, которые различаются отъ киргизовъ и калмыковъ<sup>3</sup>).

3) Въ истор. монографіи В. Витевскаго „И. И. Неплюевъ и Оренбургскій край въ прежнемъ его составѣ до 1758 г.“ (Казань, 1895) упоминаются (на стр. 673—674) Ташкентскіе купцы—сарты, Ѳѣдинвшіе въ Уфу и Казань для торговли.

4) Изъ конца того же столѣтія, отъ 1793—1794 г.г. имѣются показанія военнаго врача Бланкеннагеля, пробывшаго пять мѣсяцевъ въ Хивѣ, куда онъ былъ отправленъ русскимъ правительствомъ. Онъ въ числѣ жителей Хивинскаго ханства считаетъ 15 тысячъ „сартовъ“, кромѣ узбековъ и другихъ народностей, и говоритъ, что „сарты“—древніе жители этой земли, но покорены узбеками и находятся въ великомъ отъ нихъ угнетеніи<sup>4</sup>).

5) Подполковникъ Ген. Штаба Г. И. Данилевскій въ 1843 г. Ѳѣдилъ, по распоряженію русскаго правительства, въ г. Хиву съ русской миссіей и, основываясь на личномъ обозрѣніи Хивинскаго

<sup>1</sup>) Сборникъ князя Хилкова (С.-Петербургъ 1879 г. стр. 313).

<sup>2</sup>) Какъ очень любопытный фактъ отмѣчаю здѣсь, что слово „сартъ—сартакъ“ дало начало одной русской фамиліи—*Сартаковъ*, каковую носиль письмоводитель Омской классической гимназіи, уроженецъ одной изъ внутреннихъ губерній Россіи.

<sup>3</sup>) Русскій Архивъ 1888 г., кн. 8, стр. 401—416. Ср. П. Оглоблина: „Путешествіе русскихъ купцовъ въ Ташкентъ въ 1741—1742 г.г.“

<sup>4</sup>) См. Очеркъ историко-географическихъ свѣдѣній о Хивинскомъ ханствѣ отъ древнѣйшихъ временъ до настоящаго. Н. Веселовскаго. С.-Петербургъ, 1877. стр. 243.

ханства и на распросныхъ свѣдѣніяхъ, достовѣрность которыхъ не подвергалась сомнѣнію, составилъ описание Хивинскаго ханства, жителей котораго— „сартовъ“ называетъ осѣдлыми и говорить о нихъ: „Сарты составляютъ преобладающее племя осѣдлаго народонаселенія и суть коренные жители ханства. Азіаты называютъ сартами всѣхъ (?) хивинцевъ вообще. Они живутъ преимущественно въ городахъ, занимаются земледѣліемъ и торговлею, которая почти исключительно находится въ ихъ рукахъ. Правительственные лица, за исключеніемъ самого хана и куштебея,—изъ сартовъ. Всѣ порученія, почетныя и выгодныя, возлагаются на нихъ-же, а равно и управление городами и ханскими имуществами. Этотъ политической перевѣсь при помощи торговли способствуетъ немало къ ихъ обогащенію и упроченію возрастающаго первенства (стр. 91). Затѣмъ г. Данилевскій, говоря о городахъ Хивинскаго ханства въ отдѣльности, вездѣ называетъ сартовъ, гдѣ они, по собраннымъ имъ свѣдѣніямъ, оказывались жителями описываемыхъ имъ городовъ\*).

Наконецъ, должно упомянуть, что выраженіе „сартъ“ встречается въ нѣсколькихъ пословицахъ, до сихъ поръ употребляемыхъ сартами и киргизами. Въ одной пословицѣ говорится: „Сартъ, когда разбогатѣстъ, то крышу ставишъ (т. е. заводить себѣ домъ), а киргизъ, когда разбогатѣстъ, женится“. Въ другой пословицѣ говорится: „Илгой киргизъ становится сартомъ, а илгой сартъ становится киргизомъ“. Третья пословица говоритъ: „Послѣ того какъ ты сталъ сартомъ, ныть отъ тебя ильзы; послѣ того какъ ты сѣдался киргизомъ, ныть отъ тебя торговли“. Въ этихъ пословицахъ название „сартъ“ противополагается названию „киргизъ“ и обозначаетъ человѣка другаго образа жизни сравнительно съ киргизами. Первая пословица указываетъ прямо на осѣдлый образъ жизни сартовъ. Третья пословица даетъ понять, что съ точки зрѣнія киргиза, сартъ— человѣкъ для киргиза малополезный, вслѣдствіе своего осѣдлого

<sup>\*</sup>) Описаніе Хивинскаго ханства было напечатано въ Запискахъ Императорскаго Русскаго Географическаго Общества въ 1851 году, въ книгѣ пятой. Въ главѣ 6-й Описанія авторъ говоритъ о составѣ и числѣ народонаселенія ханства.

образа жизни; точно такъ-же какъ киргизъ, вслѣдствіе кочеваго образа жизни, не можетъ быть торговцемъ<sup>1</sup>). Вторая пословица указываетъ на отличіе киргиза отъ сарта *по образу жизни*: плохой киргизъ, т. е. измѣнившій вѣковому образу жизни кочевника, становится „сартомъ“, т. е. начинаетъ вести осѣдлую жизнь; точно также не имѣющій осѣдлости и скитающійся по чужимъ дворамъ сартъ—уже плохой сартъ, съ точки зрењія осѣдлого жителя. Важнымъ отличіемъ сартовъ отъ киргизъ и узбековъ, служить отсутствіе среди сартовъ родового быта. тогда какъ киргизы и узбеки и въ настоящее время помнятъ своихъ родичей и точно и опредѣленно группируются по родамъ.

На основаніи приведенныхъ данныхъ, можно заключить, что слово „сартъ“ было въ употреблениі въ Средней Азіи уже въ отдаленное отъ насъ время и что сарты различались отъ узбековъ, туркменъ и кызылбашей съ одной стороны и отъ таджиковъ съ другой, какъ это мы знаемъ въ настоящее время. Г. Лерхъ замѣчаетъ, что название „сартъ“ распространілось по среднему и нижнему теченію Сырь-Дарьи (древняго Яксарта), а на Аму-Дарьѣ удержалось только въ Хивинскомъ ханствѣ и что, наоборотъ, название „таджикъ“ сохранилось и болѣе распространілось въ предѣлахъ древней Согдіаны. На базарахъ Бухары до сихъ поръ слышится таджикское нарѣчіе, тогда какъ на базарахъ Хивы и Ташкента таджикской рѣчи почти не слышно. Самая названія мѣстностей въ предѣлахъ древней Согдіаны гораздо болѣе сохранились иранскія, между тѣмъ какъ въ окрестностяхъ Хивы и Ташкента почти исключительно встрѣчаются тюркскія названія мѣстностей. Это явленіе объясняется тѣмъ, что по Аму-Дарьѣ древній иранскій элементъ былъ сильнѣе и оказалъ болѣе устойчивости противъ напора монголо-тюркскихъ племенъ, наводнявшихъ въ разныя времена Среднюю Азію; наоборотъ, по Сырь-Дарьѣ оказался болѣе сильнымъ элементъ тюркскій, который и пересилилъ здѣсь иранскій, сказавшись тѣмъ не менѣе въ смѣшанномъ типѣ сартовъ. Какъ происходило это смѣщеніе, понять не трудно, имѣя въ виду постоянныя столкновенія

<sup>1</sup>) Припомнимъ, что въ „Кудатку-биликъ“ сартъ означаетъ купца.

монголо-тюркскихъ племенъ съ иранскими, сопровождавшися болѣе или менѣе продолжительнымъ господствомъ побѣдителей<sup>1)</sup>).

Кромѣ того, извѣстно что съ давнихъ порь персидскими рабами снабжались базары Хивы, Бухары и Коканда, а это въ свою очередь способствовало также смѣшенію тюркской и иранской крови. Въ 1873 г., по завоеваніи Хивы, въ этомъ ханствѣ оказалось много работъ-персиянъ, почему высоко-гуманный побѣдитель хивинцевъ (генераль К. П. фонъ-Кауфманъ) внесъ особой статьей въ условія договора съ Хивинскимъ ханомъ освобожденіе работъ изъ неволи. Въ Бухарскомъ ханствѣ рабство практиковалось до послѣдняго времени, и только 7 ноября 1886 г. Бухарскій Эмиръ издалъ повелѣніе объ окончательномъ освобожденіи на всемъ протяженіи Бухарского ханства находившихся еще въ неволѣ работъ. съ выдачею каждому изъ нихъ освободительного документа<sup>2)</sup>). Рабство было извѣстно и въ Кокандскомъ ханствѣ, и въ Кашгаріи. Не удивительно, если, при описанныхъ историческихъ обстоятельствахъ и при существованіи рабства и многоженства во всей мусульманской Азіи, туземные жители городовъ нынѣшней Сыръ-Дарьинской и частію Ферганской областей, а также Кашгаріи и Хивы представляютъ собою типъ смѣшанный, тюрко-иранскій, какими и являются нынѣшніе сарты. говорящіе по тюркски и въ тоже время, по своему тѣлосложенію и характеру, напоминающіе иранское племя. „Случай такого рода, когда племена по языку своему занимаютъ иное положеніе, чѣмъ то, которое слѣдуетъ имъ приписать по ихъ расовымъ признакамъ, ставятъ; говоритъ Оскаръ Пешель, народсвѣдѣніе въ такое же положеніе, въ какомъ находятся минералоги по отношенію къ псевдоморфнымъ явленіямъ. Если, напримѣръ, данный кристаллъ растворился подъ вліяніемъ просачивающейся воды и выносится изъ материнской породы, то другой минералъ можетъ внѣдриться въ пустоту, заполнить ее и явиться псевдокристалломъ; такъ точно народы могутъ сродниться съ языкомъ чужой расы, или, напротивъ того, языкъ можетъ по

<sup>1)</sup> См. Очерки Ферганской долины. А. фонъ-Миддендорфа. Рус. перев. Спб. 1882, стр. 385 и слѣд.

<sup>2)</sup> Правител. Вѣстн. отъ 21 декабря 1886 г. № 280.

прежнему неизменно господствовать въ данной области, тогда какъ раса медленно измѣняется, благодаря смѣшению крови<sup>1</sup>).

Переходя къ объясненію названія „сартъ“, я привожу мнѣнія разныхъ западно-европейскихъ и русскихъ авторовъ о значеніи этого слова. Эти мнѣнія, если и не всѣ одинаково важны въ научномъ отношеніи, то интересны, какъ попытки объяснить трудно объяснимое слово. Нѣкоторые изъ этихъ мнѣній совершенно неосновательны. Особенно неосновательно предположеніе нѣкоторыхъ Түркестанскихъ авторовъ, печатно и съ увѣренностью заявлявшихъ, что слово „сартъ“ имѣеть значеніе браннаго, ругательного слова и что поэтому оно не можетъ имѣть мѣста, какъ и выраженіе „языкъ сартовъ“ (сартъ тили — سارت تىلى), принятное въ Туркестанской туземной газетѣ. Допуская и употребляя выраженія: „языкъ сартовъ, сартское нарѣчіе“, я слѣдовалъ указаніямъ дѣйствительности и продолжаю быть увѣреннымъ, что выраженіе „туркскій“ есть общее название для многихъ нарѣчий тюркского семейства и не можетъ характеризовать видового названія; если мы допускаемъ выраженія: киргизское, узбекское, туркменское, татарское нарѣчія, то съ равнымъ правомъ должны принять и выраженіе „сартовское нарѣчіе“, о которомъ еще покойный Лерхъ замѣтилъ, что оно ближе всего къ джагатайскому литературному языку, а въ отдѣльныхъ пунктахъ приближается къ народному говору узбековъ и киргизъ, именно тамъ, гдѣ сарты приняли въ себя новый элементъ сть этихъ народовъ<sup>2</sup>).

### **Мнѣнія разныхъ авторовъ о значеніи слова „сартъ“.**

Лейтенантъ Остъ-Индской компанейской службы, А. Борнсъ въ описаніи своего путешествія изъ Индіи въ Кабулъ, Татарію и Персію, въ 1831—1833 г.г., въ одномъ мѣстѣ замѣчаетъ: „Между городскими жителями Туркестана мы встрѣчаемъ также разнообразіе, какъ и между татарами. Первобытные жители этого края суть таджики или таты, иногда, хотя и ошибочно,

<sup>1)</sup> Оскаръ Пешель. Народовѣдѣніе. Переводъ подъ редакціей проф. Э. Ю. Петри съ 6 изданія, дополненнаго Кирхгоффомъ. Выпукъ III, стр. 392. (С.-Петербургъ, 1890).

<sup>2)</sup> Russische Revue 1872, I. „Das Russische Turkestan“, ss. 30- 35.

называемые сартами, что собственно служить насыщливыми именемъ, которое имъ придаютъ кочевые племена. Во времена отдаленные воинственные турки, пришедши съ съвера, сокрушили власть этого народа, а потомъ междуусобная распри ордъ обезсилили его еще больше\*<sup>1</sup>).

Пашино въ своихъ путевыхъ запискахъ, изданныхъ имъ въ С.-Петербургѣ, въ 1868 г., подъ заглавіемъ: „Туркестанскій край въ 1866 году“, на стран. 167—169, говоритъ о сартахъ слѣдующее:

„Типъ сарта и характеръ его, съ первого знакомства, говорятъ за его арійское происхожденіе. Конечно, можно встрѣтить въ Туркестанской области много личностей, именующихъ себя сартами и носящихъ самый несомнѣнный отпечатокъ монгольского происхожденія. Но такое обстоятельство не должно противорѣчить моему доводу о происхожденіи сартовъ, такъ какъ и между поселившимися здѣсь кровными персіянами во второмъ же колѣнѣ является типъ вовсе не персидскій; это происходитъ отъ браковъ съ монгольскоюрасою, представительницами которой являются въ этихъ бракахъ по преимуществу вывезенные изъ Россіи татарки и весьма рѣдко—киргизскія и кипчакскія дѣвушки.

Когда поселились здѣсь арійцы и какимъ путемъ пришли сюда они: перешли-ли они Гиндукушъ или Парапамізъ—это все остается нерѣшенными вопросами, при отсутствіи письменныхъ памятниковъ; я осмѣливаюсь впрочемъ сдѣлать слѣдующее предположеніе, что народъ, известный въ настоящее время подъ именемъ сартовъ и встрѣчающійся въ каждомъ населенномъ пунктѣ, отъ Каспійскаго моря до Небесныхъ горъ, происходитъ отъ тѣхъ персидскихъ переселенцевъ, которые волею или неволею являлись сюда во время завоеваній эпохи Чингизъ-хана, въ качествѣ ученыхъ, искусственныхъ строителей, мастеровъ, учителей различныхъ ремесль и просто военноплѣнныхъ. Что сарты персидского происхожденія, въ этомъ отчасти убѣждаетъ насъ то, что многие изъ нихъ знаютъ персидскій языкъ и что въ такомъ государствѣ, какъ Кокандское ханство, где главная масса

<sup>1</sup>) Борисъ: Путешествіе въ Бухару. Издание П. В. Голубкова. Москва, 1848—1849 г. Часть третья, стр. 370.

населенія говорить на нарѣчіяхъ тюркскихъ, языкъ этотъ сдѣлали языкомъ официальнымъ<sup>1)</sup>).

Что-же касается до названія „сартъ“, то мнѣ толковали его различно: одни говорили, что сарты прежде назывались „башъ-сартами“ и что это название имъ дано потому, что они носили шапку изъ мѣха звѣрка, называющагося у киргизъ „сартомъ“<sup>2)</sup>.

Такое толкованіе отчасти правдоподобно<sup>3)</sup>, если припомнить, что въ Азіи существует обыкновеніе давать незнакомому народу прозвища и кличу по головному убору; напримѣръ: персіянамъ—*кызылбаш* (красноголовыхъ), одному роду киргизъ—*кара-калпаковъ* (черноколпачныхъ<sup>4)</sup>), башкирамъ — башкурдовъ (волчье-головыхъ). Отчего же не повѣрить, что народъ, носящий на головѣ шапки изъ шакальяго мѣха, удостоился клички „башъ-сартовъ“ (шакалье-головыхъ<sup>5)</sup>). Другіе доказывали, что название „сартъ“ дано этому народу кочевниками-завоевателями и есть исконаркное киргизскимъ произношеніемъ „шартлы“<sup>6)</sup>, которое, по ихъ вюговору, произносится *сартины*. *Шартлы* значить „условленный или обязанній исполненіемъ извѣстныхъ условій“

<sup>1)</sup> Сарты бухарскіе не знаютъ другого языка, кроме персидскаго; кокандскіе же говорять на джагатайскомъ нарѣчіи тюркскаго языка.

<sup>2)</sup> Башъ-сартъ—сартья голова. Сартомъ называется звѣрокъ съ желтымъ мѣхомъ, нѣчто въ родѣ лисицы или шакала. Должно быть, это слово сокращено изъ сары-итъ желтая т. е. собака.

<sup>3)</sup> Но такое толкованіе слова „сартъ“ совершенно неправдоподобно. какъ и другіи, подобная этому, объясненія этого слова, которая подъ часть можно услышать отъ туземцевъ. Н. О.

<sup>4)</sup> Замѣчательно, что мусульмане Оренбургскаго края помѣщичьихъ крестьянъ изъ татаръ называютъ также кара-калпаками, хотя тѣ и не носятъ черныхъ шапокъ. Это, вѣроятно, произошло отъ того, что киргизскіе кара-калпаки не были никогда самостоятельными и съ давнихъ поръ находились въ полномъ подчиненіи хивинскимъ ханамъ. Родъ этотъ славится въ народныхъ рассказахъ свою глупостью и между ними дѣйствительно развитъ кретинизмъ въ сильной степени.

<sup>5)</sup> У насъ, подъ Москвою, есть селеніе Бѣлый Колпъ, получившее название отъ головного убора — бѣлого колпака, который и до сихъ поръ употребляется обывателями. Малороссовъ называютъ, по головному чубу, хохлами. Турокъ даже въ литературѣ называютъ чалмоносцами, хотя тамъ давно чалма замѣнилась фескою.

<sup>6)</sup> Киргизы это слово произносятъ сарты, такъ какъ у нихъ бубва *и* всегда переходитъ въ *и*, а окончаніе *лы* измѣняется постоянно въ *мы*.

и потому давалось поселенцамъ, оставшимся жить въ городахъ и селеніяхъ на извѣстныхъ условіяхъ<sup>1)</sup>.

Можно сдѣлать еще предположеніе, что новые персидскіе поселенцы, смѣшиваясь съ древнимъ, побѣжденнымъ монголами, населеніемъ, получили ихъ имя. А что древніе обитатели могли именоваться сартами, это возможно допустить, такъ какъ звуки, составляющіе это слово, мы находимъ въ самыхъ древнѣйшихъ названіяхъ нѣкоторыхъ мѣстностей и даже самая рѣка Сырь-Дарья называлась въ древности *Иксартомъ*. Такому предположенію противорѣчить то, что въ мусульманскихъ рукописяхъ, посвященныхъ описанію походовъ славныхъ среднеазіатскихъ завоевателей, въ которыхъ перечисляются названія покоренныхъ ими народовъ, даже самыхъ отдаленныхъ, какъ армяне, грузины и русскіе, има „сартовъ“ мнѣ не случалось встрѣчать<sup>2)</sup>).

Нѣкоторые смѣшиваютъ сартовъ съ таджиками и говорятъ, что сартъ и таджикъ—одно и тоже. Дѣйствительно, между таджиками и сартами есть много общаго, такъ какъ оба эти народа—арійского происхожденія. Таджики Туркестанской области<sup>3)</sup>—кровные персы, попавшиеся сюда въ неволю въ новѣйшія времена и укоренившіеся здѣсь; что-же касается до сартовъ, то хотя они и положительно арійского происхожденія, но что они—переселенные персіяне, это предположеніе гадательное и требуетъ подтвержденія<sup>4)</sup>). Каждый сартъ очень оскорбился бы, если-бы его назвали таджикомъ, такъ какъ послѣдній здѣсь не пользуется никакимъ уваженіемъ, потому во-первыхъ, что произошелъ отъ раба, во вторыхъ—по предубѣждению сарта (суннита), что каждый

1) Рассказъ г. Пашино о звѣрѣ „бани-сарти“ и сближеніе слова „сартъ“ съ словомъ „шартымъ“, откуда формы „сартты“ занесено г. А. Булаговымъ въ его Справительный словарь турецко-татарскихъ нерѣчій. (Спб. 1871), т. I стр. 612. Н. О.

2) Ср. стран. 6—9. И это неудивительно для г. Пашино.

3) Во время поѣздки г. Пашино въ Туркестанскій край, нынѣшняго названія „Сырь-Дарьинская область“ не было; въ то время была извѣстна „Туркестанская область“. Н. О.

4) По Зендавестѣ, родиною всѣхъ арійскихъ народовъ считается мѣстность на верховьяхъ рѣкъ Сыра и Аму, и сартовъ счастье можно скрѣе за аборигеновъ этого края, а не за пришельцевъ изъ какой-нибудь другой страны, если вѣрить показаніямъ Зендавесты.

таджикъ, если не явно, то въ душѣ—шійтъ, раскольникъ, человѣкъ презрѣнныи. Такіе и тому подобные разсказы людей, положительно незнакомыхъ съ исторію и стоявшихъ за то, что Афросіабъ былъ нѣкогда ихъ царемъ и что въ Ташкентѣ находятся остатки его трона и развалины дворца его дочери, хотя и не могли меня окончательно убѣдить по вопросу о происхожденіи сартовъ, однако-же я скорѣе согласенъ признать ихъ за особый народъ арійскаго происхожденія, чѣмъ смѣшать ихъ съ таджиками, которые волей-неволей поселились здѣсь со временемъ Тамерлана".

Извѣстный путешественникъ по Средней Азіи, нынѣ профессоръ восточныхъ языковъ и литературъ при Будапештскомъ университѣтѣ, Германъ Вамбери говоритъ на ту же тему такъ:

.Турки всегда первоначальныхъ жителей Трансъ-Оксаніи называли „сартами“<sup>1)</sup>). Происхожденіе этого послѣдняго слова мнѣ совершенно неизвѣстно; его употреблялъ уже знаменитый Миръ-Али-Ширъ, называя въ своемъ трактатѣ „О персидскомъ и турецкомъ языкахъ“ первый языкъ всегда *сартъ-тили*, а не *таджикъ-тили*. Поэтому слово „сартъ“ можно основательно принять за турецкое название таджика. Правда, узбеки иногда полагаютъ разницу между сартомъ и таджикомъ, разумѣя подъ таджиками людей, только въ недавнее время поселившихся между узбеками и вполнѣ сохранившихъ свое иранское нарѣчіе, преимущественно бухарцевъ, а подъ „сартами“—уже давно осѣвшихъ жителей, по большей части перемѣнившихъ свой родной языкъ на турецкій, напримѣръ, какъ мы видимъ это во всей Хивѣ и въ сѣверной части Коканда. Хотя я не раздѣляю мнѣнія о различіи между таджиками и сартами<sup>2)</sup>), но не могу не признать, что сарты вообще отличаются отъ таджиковъ даже нѣкоторыми физіо-

<sup>1)</sup> Г. Ханыковъ ошибается, полагая, что это относится только къ Хивѣ, ибо ему конечно не безызвѣстно, что въ Ташкентѣ, покоренномъ недавно русскими, персидское населеніе называется „сартами“, и что также точно его называютъ во всемъ Кокандѣ. Генералъ Крыжановскій также говоритъ о таджикахъ и сартахъ, какъ о двухъ различныхъ племенахъ.

<sup>2)</sup> Въ словарѣ, приложенномъ къ „Gagataische Sprachstudien“ (Leipzig 1867), г. Вамбери одинаково считаетъ сартовъ и таджиковъ первобытными обитателями Средней Азіи. Н. О.

номическими особенностями<sup>1</sup>). Сарты сложены нѣсколько стройнѣе, имѣютъ болѣе продолговатое лицо, узкій и высокій лобъ; но это должно приписать тому обстоятельству, что они часто вступаютъ въ браки съ осѣвшими въ Средней Азіи освободившимися персидскими невольниками, чего таджики никогда не дѣлаютъ<sup>2</sup>).

Г. Робертъ Ша (Shaw), Великобританскій комисарь въ Ладакѣ, на основаніи личныхъ своихъ распросовъ у туркестанскихъ туземцевъ, замѣчаетъ, что мелкія племенные отличія народовъ этого края сливаются въ двухъ перекрещивающихся подраздѣленіяхъ. Въ одномъ подраздѣленіи являются тюрки и таджики—люди татарскаго и арійскаго подраздѣленій; въ другомъ—киргизы и сарты<sup>3</sup>)—кочующее и осѣдлое племена. Первое подраздѣленіе (по моему, оно исключительно состоитъ изъ татаръ) заключаетъ въ себѣ много различныхъ племенъ: казаковъ, кипчаковъ, кара-калпаковъ и пр., кромѣ настоящихъ киргизовъ, которые, въ свою очередь, подраздѣляются на разныя орды. Сарты или осѣдлый народъ включаютъ арійскихъ таджиковъ, татарскихъ узбековъ и др. На всемъ протяженіи Бухары и, я думаю, до самой Сыръ-Дарьи (Яксартъ), таджики составляютъ массу населенія. Они—

1) Въ другомъ своемъ сочиненіи (*Die primitive Cultur des turko-tatarischen Volkes aus Grundsprachlichen Forschungen*) г. Вамбери называетъ сартовъ первобытными арійскими обитателями Средней Азіи, говорящими по-туркски, и высказываетъ, что «Сарты отъ своихъ арійскихъ собратьевъ, таджиковъ, столь же рѣзко различаются не только въ языкѣ, но въ тѣлосложеніи и въ физіономіи, сколько обѣ расовые разновидности вмѣстѣ (т. е. сарты и таджики) отличаются отъ арійцевъ, населяющихъ Персію. Оъ другой сторонѣ, отличительные черты сартства (*Sartenthum*) теряются въ той мѣрѣ, въ какой онѣ отдаляются отъ пункта своего общаго происхожденія на Среднемъ Яксартѣ (Сыръ-Дарѣ). См. Записки Западно-Сибирскаго Отдѣла Императорскаго Рус. Геогр. Общ. кн. VI. Омскъ, 1884. Введеніе къ сочиненію Вамбери: «Первобытная культура турко-татарскихъ народовъ», стр. 4. Н. О.

2) Очерки Средней Азіи (Дополненіе къ Путешествію по Средней Азіи). Русскій переводъ. Москва, 1868 г. стр. 321—322.

3) Русскіе ошибочно смѣшиваютъ это подраздѣленіе съ другимъ, вслѣдствіе котораго сарты являются тождественными съ таджиками (вѣроятно потому, что первые сарты, попавшіеся имъ, оказались случайно таджиками). Но они рѣшительно ошибаются: всѣ кокандцы, которыхъ мнѣ приходилось встрѣчать въ Восточномъ Туркестанѣ, единодушно говорили, что есть только имя, подъ которымъ киргизы подразумѣвали всякаго не кочующаго, будь онъ таджикъ, или узбекъ.

семледѣльцы, лавочники, купцы, писцы, иногда даже солдаты и правители. За Сыръ-Дарьей, въ Кокандскомъ ханствѣ, они не могли устоять противъ татарскаго наплыва (здесь онъ былъ ясно сильнѣе); тутъ они встрѣчаются рѣже между купцами, писцами и въ высшихъ должностяхъ, но гораздо менѣе между хлѣбопашцами и деревенскими жителями. Вотъ, по крайней мѣрѣ, свѣдѣнія, собранныя мною у андижанцевъ и кокандцевъ, находящихся въ услугеніи у Аталаѣ-Гази, въ Кашгарѣ и Яркандѣ<sup>1)</sup>.

Русскій ученый путешественникъ и знатокъ тюркскихъ нарѣчий, В. В. Радловъ (нынѣ членъ Императорской Академіи Наукъ), посѣтившій Туркестанскій край въ 1868 г., въ статьѣ своей „Средняя Зеравшанская долина“, говоритъ:

„Осьдлое населеніе городовъ: Ташкента, Чимкента, Ауліе-ата, Мерке и Туркестана, какъ и всѣхъ деревень вокругъ ихъ, называется общимъ названіемъ „сартъ“; такимъ-же именемъ называютъ ихъ киргизы и узбеки. Я не могу ясно опредѣлить происхожденія этихъ сартовъ. Родовыхъ ихъ именъ я не могу узнать. По наружности, они очень похожи на таджиковъ; но персидскій языкъ для нихъ—чужое и незнакомое нарѣчіе, если они не изучали его въ бухарскихъ или самаркандскихъ медресе. Они сами рѣзко себя отдѣляютъ отъ таджиковъ, которые живутъ между ними разбросанно по одиночкѣ. По Вамбери, можно было бы заключить, что сарты, по происхожденію,—таджики. Онъ утверждаетъ это, разсуждая о происхожденіи хивинскихъ сартовъ: „сарты, называемые въ Бухарѣ и въ Кокандѣ таджиками—древніе персидскіе жители Харезма“. Меня только удивляетъ, что сарты, живущіе здѣсь, на сѣверѣ, такими густыми массами, именно здѣсь такъ совершенно отатарились, между тѣмъ какъ таджики въ отдельныхъ деревняхъ сохранили свой персидскій языкъ. Съ другой стороны возможно, что имя „сартъ“ дано имъ извѣточно такъ, какъ бухарскіе переселенцы на рѣкѣ Тоболѣ въ настоящее время называютъ себя сартами, потому что тобольскіе татары имъ дали такое название, а татары вообще и калмыки алтайскіе приняли подобная же, имъ самимъ неизвѣстная, название отъ русскихъ. Ташкентскіе сарты могли получить это название

<sup>1)</sup> Очерки верхней Татаріи, Яркенда и Кашгара. Русскій переводъ. С.-Петербургъ, 1872 г., стр. 26—27.

отъ киргизовъ, которые на самомъ дѣлѣ называютъ всѣхъ осѣдлыхъ магометанъ Средней Азіи такимъ именемъ, не смотря на то —узбеки ли они, сарты, таджики, или кашгарскіе татары<sup>1)</sup>.

Г. Скайлеръ (Schuyler), посѣтившій въ 1873 году Туркестанскій край, вскорѣ послѣ завоеванія его, не оставилъ безъ вниманія названія „сартъ“ и пытался объяснить его. Перечисливъ главныя народности, населяющія Ташкентъ, онъ говоритъ: „Туземное населеніе здѣсь, какъ равно и во многихъ мѣстахъ Туркестана, извѣстно подъ названіемъ „сартовъ“; но это название не имѣтъ никакого этнографическаго значенія, какъ Робертъ Ша одинъ изъ первыхъ показалъ<sup>2)</sup>). Согласно показаніямъ туземцевъ, все населеніе страны раздѣляется на два класса: осѣдлыхъ и кочующихъ; кочующіе называются „казаками“<sup>3)</sup>, а осѣдлое населеніе извѣстно подъ именемъ „сартовъ“. Замѣчательно, что у древнѣйшихъ писателей слово „сартъ“ употреблялось сначала почти преимущественно для обозначенія жителей долины Сыра и не было извѣстно въ Бухарѣ и Самаркандѣ, хотя и перешло въ Кашгаръ, Кокандъ и Хиву. Абуль-Гази упоминаетъ о сартахъ, какъ объ осѣдлыхъ обитателяхъ его страны, Хивы, въ отличіе отъ узбековъ; между тѣмъ въ странѣ, завоеванной имъ. напр. Бухарѣ, онъ употребляетъ слово „таджикъ“. Въ настоящее время слово „сартъ“ извѣстно также и въ Бухарѣ. Какъ употребляющееся кочующими племенами, слово „сартъ“ равносильно бранному слову и представляетъ синонимъ труса и изнѣженного человѣка<sup>4)</sup>.

Въ ст. Юр. Россели „Среднеазіатская культура и наша политика на востокѣ“ читаемъ: „Сарты—это племя татарско-финское. Древніе писатели Средней Азіи употребляли имя „сарта“ для обозначенія сбывателей долины рѣки Сыръ. Сарты распространились потомъ въ Кашгарѣ, въ китайскихъ провинціяхъ, въ

<sup>1)</sup> Записки Императорскаго Русск. Географ. Общества по отдѣленію этнографіи. (Томъ шестой, Спб. 1880) „Средняя Зеравшанская долина“ стр. 64—65.

<sup>2)</sup> Минѣніе Р. Ша приведено выше, на стр. 19. Н. О.

<sup>3)</sup> Г. Скайлеръ называетъ „казаками“ тѣхъ именно жителей Туркестана, которые сами себя такъ называютъ и которые у насть, русскихъ, извѣстны подъ именемъ „киргизъ“. Н. О.

<sup>4)</sup> *Turkistan. by E. Schuyler. Vol. I. chapt. IV, Muslim Life in Tashkent. London, 1876, ss. 104—105.*

Кульджѣ, въ Хивѣ и во всѣхъ городахъ Коканда; въ Ташкентѣ они составляютъ массу населенія. Теперь существуютъ сарты въ Бухарѣ и Самаркандѣ. Главная сила ихъ въ городахъ, гдѣ сны исполняютъ разныя должности въ городской службѣ и занимаются разными ремеслами, торговлею,—однимъ словомъ, настоящіе горожане. Они всегда имѣли большое значеніе во всѣхъ треволненіяхъ Средней Азіи, но въ особенности въ Коканѣ. Сарты были уже извѣстны въ среднихъ вѣкахъ, какъ городскіе жители, напримѣръ въ Ташкентѣ. Тамъ они играли большую роль во всѣхъ событияхъ: они создавали даже полит. общества, руководили бунтами и вообще защищали всѣ городскія права. Еще въ половинѣ XV вѣка сарты защищали Ташкентъ отъ набѣговъ узбековъ и сдавали городъ Омару-Шейхъ-Мирзѣ и его сыну—Баберу, который сдѣлался тогда общимъ правителемъ всей Ферганы и Ташкента, т. е. всего Кокана, какимъ онъ былъ до послѣдняго русского завоеванія. Послѣ изгнанія Бабера, тамъ оставались еще завоеватели, а въ 1589 году Ташкентъ попалъ въ руки киргизовъ кайсацкихъ и кара-киргизовъ (тогда киргизы были на высотѣ своего величія), но 17-го апрѣля 1740 года сарты опять взбунтовались, убили киргизскаго вождя Юльбарсъ-хана и изгнали киргизовъ изъ Ташкента. Такова же судьба сартовъ въ городѣ Коканѣ, гдѣ они тоже играли огромную политическую роль<sup>1)</sup>).

По мнѣнію покойнаго русскаго профессора по каѳедрѣ Исторіи Востока, В. В. Григорьева, слово „сартъ“ означаетъ горожанина. Такъ въ Средней Азіи одинаково называютъ осѣдлое населеніе, говорящее языккомъ одного происхожденія съ персидскимъ, какъ у турокъ, когда эти послѣдніе, сдѣлавшись осѣдлыми, занимаются земледѣліемъ или городскими промыслами<sup>2)</sup>.

Бывшій слушатель покойнаго профессора, Н. Н. Пантусовъ, говоритъ: „Сарты“ („Сарт“ у Клапрота „сарты“) или Таджики („Таджик“, китайское *Тяо-чижен*) суть жители городовъ и дере-

<sup>1)</sup> Вѣстникъ Европы 1878 г. Іюнь, стр. 600—601. Ст. «Среднеазіатская культура и наша политика на востокѣ» Туркестанъ. Путевые замѣтки Евг. Скайлера. Юр. Россели, стр. 600—601.

<sup>2)</sup> Землевѣдѣніе Риттера. Восточный или Китайский Туркестанъ. Выпускъ второй (С.-Петербургъ. 1878), стран. 370, примѣч. 39.

вень, занимающіеся замледѣліемъ, торговлею и ремеслами. Они говорятъ по персидски, въ противоположность туркамъ, и представляютъ, по-видимому, остатки древняго населенія. Имя таджиковъ они получили, вѣроятно, отъ турокъ, такъ какъ были подданными арабовъ, которые стали имъ, туркамъ, впервые известными подъ именемъ „тади“ или таджи (у китайцевъ—даши<sup>1)</sup>).

Г. Федченко, говоря о населеніи Зеравшанской долины, замѣчаетъ, что оно по преимуществу осѣдлое и состоитъ изъ двухъ главныхъ элементовъ: племенъ тюркской и иранской расъ, а затѣмъ поясняетъ, что „Таджики, принадлежащіе къ иранской расѣ, составляютъ первобытныхъ жителей страны и до сихъ поръ еще хорошо сохранили свой типъ... Жители долинъ, напротивъ, смѣшились съ позднѣе пришедшими сюда узбеками, народомъ тюркского племени, рѣзко отличающимся отъ таджиковъ своимъ внѣшимъ типомъ. Узбеки покорили таджиковъ и сдѣлались господствующею, по значенію, частью населенія, хотя и приняли отъ таджиковъ религію и образъ жизни, передавъ имъ свой языкъ, въ который однако вошло много иранскихъ элементовъ. Слово „сартъ“, которымъ русскіе называютъ сплошь все здѣшнее населеніе<sup>2)</sup>, не имѣть у туземцевъ какого-либо политического, этнографического или антропологического значенія, а служить только для означенія жителей городскихъ и вообще осѣдлыхъ<sup>3)</sup>.

Въ каталогѣ Туркестанского отдѣла Политехнической выставки<sup>4)</sup>, на стр. 53, говорится о сартахъ слѣдующее:

„Название „сартъ“ употребляется русскими для обозначенія всѣхъ осѣдлыхъ жителей Туркестана и перешло къ русскимъ отъ киргизъ и жителей городовъ по правую сторону Сыръ-Дарьи. То обстоятельство, что по лѣвой сторонѣ Сыра и въ городахъ до сихъ поръ сохранились особыя, такъ сказать, плѣменныя названія

<sup>1)</sup> Записки Императорскаго Русскаго Географическаго Общества по отдѣлу этнографии. Томъ шестой. Спб. 1880. Ст. „Фергана по Запискамъ султана Бабура“, стр. 192, примѣч. 39.

<sup>2)</sup> Разумѣется населеніе Зеравшанской долины. Н. О.

<sup>3)</sup> Первый отчетъ Туркестанской ученой экспедиціи Императорскаго общества любителей естествознанія, антропологіи и этнографіи. (Москва, 1869) стр. 39—40.

<sup>4)</sup> Составленъ членами комиссіи: М. И. Бродовскимъ, Д. Л. Ивановымъ, И. И. Краузе, А. П. Федченко и О. А. Федченко. Москва. 1872.

для осѣдлыхъ жителей, затѣмъ—имѣющіяся наблюденія надъ импомъ сартовъ и наконецъ имѣющіяся свѣдѣнія объ отношеніи въ Туркестанѣ тюркскихъ народовъ (узбековъ, киргизъ, кипчаковъ) къ арійцамъ (таджикамъ),—все это приводитъ къ заключенію, что сартъ есть помѣсь таджика, первоначального жителя страны, съ поѣзднѣе пришедшими тюркскими народами. Въ горахъ, куда мало проникали тюркскія племена (по Чирчику, въ горахъ, окаймляющихъ Кокандское ханство съ сѣвера и юга, въ Когистанѣ и въ горахъ по верхнему теченію Аму-Дарыи) и до сихъ поръ сохранились таджики безъ всякой смѣшенія съ тюркскими народностями. Но на мѣстахъ открытыхъ, въ тѣхъ оазисахъ, гдѣ сосредоточивалось главное осѣдлое населеніе края, первоначальные таджики пришли въ соприкосновеніе съ явившимися въ край побѣдителями—турками, образовали помѣсь, представляющую по типу смѣсь арійскихъ чертъ съ тюркскими. Въ образованіи типа сарта, вообще далеко не однороднаго по своимъ чертамъ, безъ сомнѣнія, приняли участіе и другія народности, кроме тюрковъ<sup>1)</sup>. Такъ, несомнѣнна примѣсь еврейской крови, персидской и др., не говоря уже о народностяхъ, здѣсь проходившихъ или жившихъ въ прежнее время, каковы саки, юсти(?) и т. д., конечно оставившихъ свой слѣдъ въ строеніи черепа и тѣла теперешняго сарта. Это смѣшеніе особенно сильно на правомъ берегу Сыра: жители напр. Ташкента забыли свое таджикское происхожденіе, приняли тюркскій языкъ, представляютъ въ своихъ чертахъ много монгольского и усвоили себѣ название „сартъ“, название, надо полагать, данное имъ турками, потому что едва ли самъ народъ придумаетъ для себя имя, которое, по мнѣнію большинства(?) лингвистовъ и наконецъ, судя по тому тону, съ которымъ оно произносится узбеками, означаетъ: дурной, трусы, барышникъ...

Сарты составляютъ не только преобладающую по численности часть осѣдлаго населенія въ Сырь-Дарынской области и Кокандскомъ ханствѣ, но и главную экономическую и туземную

<sup>1)</sup> Въ проектѣ Всеподданѣйшаго отчета Генераль-Адьюнкта фонъ-Кауфмана I, на стр. 22, сказано, что сарты происходятъ отъ смѣшенія разныхъ расъ, обусловленного многовѣковыми столкновеніями, и до сихъ поръ не прекращающимся взаимодѣйствиемъ иранскихъ и тюркскихъ народностей. Н. О.

интеллигентскую силу края. Сартъ, несмотря на всѣ невзгоды, сохранилъ у себя ремесла и приготовилъ почти всѣ произведенія, выставленные въ техническомъ отдѣленіи<sup>1)</sup>; онъ же обеспечиваетъ продовольствіе края, потому что имъ обрабатывается большая часть полей, и сады составляютъ исключительную почти принадлежность сартовъ, которую мы видимъ еще только у его близкихъ родственниковъ таджиковъ. Сады настолько характеризуютъ сартовъ, что доставили имъ прозваніе *карадаригъ* (черный, густой лѣсъ)—въ смыслѣ политической партии—отъ ихъ всегдашихъ враговъ, кочевниковъ-киргизъ, народа, по своему характеру, занятіямъ и образу жизни, столь противоположного сартамъ».

Г. Гребенкинъ, въ своей статьѣ „Таджики” высказываетъ такое мнѣніе о словѣ „сартъ”:

„Таджики имѣютъ въ Зеравшанскомъ округѣ три названія: общее—„таджикъ”, частное для выходцевъ изъ Мерва—„тадъ” и бранное—„сартъ”, или „сасыкъ-сартъ”.

Обращаясь къ названію таджиковъ словомъ „сартъ”, г. Гребенкинъ говоритъ: „Этимологія этого слова мнѣ неизвѣстна. Туземцы тоже не знаютъ его корня. Объясненія ихъ слова „сартъ” состоять изъ уподобленій, сравненій съ разными ругательствами. Сартъ значитъ: баба, трусъ, барышникъ и пр. „Сасыкъ-сартъ”! (тухлый сартъ) кричитъ кара-калпакъ, бранясь съ таджикомъ. Во время войны, при осадѣ городовъ, узбекскіе наѣздники, подскакивая къ стѣнамъ и махая плетью, кричатъ: а-е-и сартъ! съ прибавленіемъ другихъ бранныхъ словъ, которыми такъ богать ихъ лексиконъ. Наконецъ, узбекъ рѣдко когда скажетъ: таджикъ, а всегда: „таджикъ-сартъ”, причемъ слово „сартъ” выговорить съ особеннымъ, язвительнымъ выраженіемъ. Сами узбеки говорятъ: „таджика мы называемъ таджикомъ, когда ъдимъ съ нимъ, а сартомъ—когда бранимъ его”. Таджики утверждаютъ, что название сартъ имъ передали русскіе и зависимые отъ русскихъ киргизы, но сами они (зеравшанцы) этого имени не признаютъ.

„Намъ кажется, что странный (?) эпитетъ „сартъ” распространено исключительно въ тѣхъ мѣстахъ, где кочуютъ киргизы. Туркестанъ, Чимкентъ, Ташкентъ и другие города долинъ Турке-

---

1) То есть, по Туркестан. отдѣлу Политехнической выставки. Н. О.

станского края окружены кочевниками и въ этихъ городахъ слово „сартъ“—привычный уху звукъ. Въ горныхъ же городахъ и кишлакахъ, гдѣ или нѣтъ вовсе, или очень мало киргизъ и узбековъ: въ Кураминскомъ, Ходжентскомъ и Джизакскомъ уѣздахъ и въ Самаркандскомъ отдѣлѣ—название „сартъ“ или вовсе не употребляется, или весьма рѣдко. Да и вообще, по мѣрѣ удаленія отъ береговъ Сыра на югъ, название „сартъ“ становится все болѣе и болѣе рѣдкимъ и уже въ Шахрисиабскихъ владѣніяхъ и въ городѣ Карши намъ не приходилось его слышать”.

Въ подстрочномъ примѣчаніи къ приведеннымъ словамъ тотъ же авторъ говорить: „Узбекскій родъ „Митанъ“ имѣеть много пѣсенъ, которыя, по ихъ преданію, сочинены еще въ то время, когда они были въ Россіи. Въ одной изъ нихъ говорится: „въ Самаркандѣ попадешь въ руки къ проклятымъ сартамъ“. Эту пѣсню знаютъ и на низовьяхъ Урала<sup>1)</sup>).

Г. Хорошинъ говорить, что сарты—осѣдлый народъ таджикского происхожденія, но говорящій узбекскимъ языкомъ. Признавая сильное вліяніе узбековъ на таджиковъ, онъ говоритъ, что это вліяніе узбековъ и доселѣ еще такъ сильно, что хотя узбеки приняли отъ таджиковъ исламъ, однако не нуждаются въ ихъ персидскомъ языкѣ, тогда какъ узбекскія нарѣчія, въ томъ числѣ и сартовское, въ большомъ ходу всюду между таджиками. Съ сартовскимъ языкомъ, по его словамъ, можно обойти всю Среднюю Азію, такъ же какъ съ французскимъ Европу<sup>2)</sup>.—Въ статьѣ „Таджики“ г. Хорошинъ раздѣляетъ таджиковъ обоихъ береговъ Сыра и Зарявшана на двѣ группы: на таджиковъ горъ и на таджиковъ равнинъ, и говоритъ, что таджики равнинъ на правомъ берегу Сыра суть „сарты“, а на лѣвомъ — жители городовъ: Исфары, Канибадама, Ходжента, Ура-тюбе, Джизака и множества кишлаковъ. Таджики въ долинахъ говорятъ, по его словамъ, или сартовскимъ языкомъ, т. е. нарѣчіемъ общаго узбекскаго языка, или таджикскимъ (Ходжентъ и другіе города и кишлаки по лѣвому берегу Сыра<sup>3)</sup>.

<sup>1)</sup> Русскій Туркестанъ. Сборникъ, изданный по поводу Поли ехнической выставки. Выпускъ второй. Москва. 1872 г., стран. 1—3.

<sup>2)</sup> Сборникъ статей, касающихся до Туркестанскаго края. С.-Петербургъ, 1876, стран. 499. Но это не совсѣмъ вѣрно. Н. О.

<sup>3)</sup> Тамъ же, стран. 520.

Г. Костенко говоритьъ: „Племени сартовъ нѣтъ; но этимъ - именемъ русскіе (?) , вслѣдъ за кочевниками, окрестили осѣдлое населеніе Туркестана, населеніе, живущее въ городахъ и деревняхъ и занимающееся земледѣліемъ, ремеслами и торговлею. Народности, получившія это название, весьма различны и по языку, и по происхожденію, но имѣютъ общія духовныя и нравственныя свойства, а также практикуютъ почти одинаковый родъ жизни.

„Сартами называются: 1) таджики, народъ иранскаго племени--исконные обитатели Средней Азіи, населяющіе нынѣ по преимуществу предѣлы Зеравшанскаго округа и частью Ходжентскій уѣздъ; 2) осѣвшіе узбеки, татары, киргизы и разныя народности, произшедшія отъ взаимнаго ихъ смѣшенія и населяющія туземные города Сыръ-Дарьинской и Ферганской области, Зеравшанскаго округа и живущіе въ качествѣ торговцевъ въ городахъ Семирѣченской области и наконецъ 3) таранчи--осѣдлое мусульманское племя, составляющее преобладающее населеніе Кульджинскаго района.

„Всѣ эти народности, носящія общее имя сартовъ, сами себя не называютъ этимъ именемъ, а именуются по названіямъ городовъ, въ которыхъ проживаютъ. Такъ, обыватель Ташкента называетъ себя ташкенлыкомъ (ташкентцемъ), обыватель Ходжента- ходженлыкомъ и пр....

„Языкъ сартовъ также различный; въ Самаркандѣ и Ходжентѣ, напр., таджикскій, тогда какъ въ Ташкентѣ, Кокандѣ, Кульджѣ- тюркскій. Но зато образъ жизни, нравы и обычай почти одинаковы“<sup>1)</sup>.

Г. Уйфальви (*Ujfalvy de Mezö-Kövesd*), посѣтившій Туркестанскій край въ 1877 году и описавшій свое путешествіе въ двухъ томахъ, дѣлить народонаселеніе Ферганы на тринадцать группъ, въ числѣ которыхъ первую онъ ставитъ группу сартовъ и говорить о нихъ слѣдующее:

„Въ Туркестанѣ всѣхъ осѣдлыхъ жителей и горожанъ, за исключеніемъ таджиковъ, называютъ, безъ различія происхожденія, „сартами“. Когда киргизъ или узбекъ-кочевникъ поселятся въ городѣ, устроять себѣ дома и займутся своими дѣлами, земле-

<sup>1)</sup> Туркестанскій край. Томъ первый. С.-Петербургъ, 1880 г. стр. 442 453.

дѣльческими или торговыми, то ихъ дѣти становятся сартами. Нѣкоторые объясняютъ слово сартъ словами *сары-иимъ* (желтая собака), какъ кочевники называютъ будто-бы осѣдлыхъ жителей; но это объясненіе—чистая фантазія. Слово „сартъ“ не есть, слѣдовательно, этнологической терминъ. Впрочемъ въ Ферганѣ слово „сартъ“ обозначаетъ расу смѣшанного происхожденія, но такую, которая представляеть известныя характерныя особенности. Сарты Ферганы суть продуктъ смѣщенія завоевателей-узбековъ съ первобытными обитателями иранцами (таджиками). Они средняго роста, хорошо сложены; черты (лица) довольно пріятныя, борода—часто густая, но скулы всегда мало выдающіяся; вообще сарта легко отличить отъ таджика. Иногда смѣшивается кара-киргизская кровь съ иранскою, и тогда немнога склоненные глаза и угловатое лицо служитъ тому доказательствомъ. Сарты составляютъ большую массу населенія въ городахъ второй полосы. Они находятся въ Кокандѣ, Маргеланѣ, Ошѣ, Наманганѣ. Большую часть населенія Андижана составляютъ сарты-кипчаки (племя узбековъ, сдѣлавшихся сартами). Есть цѣлый рядъ сартскихъ селений въ той мѣстности, где р. Сохъ раздѣляется на большое число рукавовъ, отъ Япана до Коканда, равно какъ на сѣверо-востокъ отъ этого послѣдняго города до Султанъ-беки, по большой дэрэгѣ изъ Туса. Сарты-кипчаки занимаютъ по берегамъ Сыръ-Дарыи, на сѣверо-западѣ отъ Коканда и между Андижаномъ и Наманганомъ, большое число поселковъ, а также между Нарыномъ и Кара-Дарьиною<sup>1)</sup>.

Во второмъ тонѣ описанія своего путешествіе г. Уйфальви говоритъ, что въ Сыръ-Даринской области живутъ пять разныхъ народовъ: киргизъ-кайсаки, узбеки, сарты, таджики и курама. Въ этомъ заявлениі г. Уйфальви важно именно то, что онъ не смѣшиваетъ сартовъ съ другими народностями, населяющими Сыръ-Даринскую область, и говорить:

„Хотя мы въ первомъ томѣ описанія своего путешествія уже дали подробное опредѣленіе термина „сартъ“, но мы должны возвратиться къ нему теперь, чтобы разсказать всѣ недоразумѣнія. Сарты произошли отъ смѣщенія иранцевъ,aborигеновъ Туркестана, съ узбеками и иногда съ киргизами. Сартъ есть осѣдлый

<sup>1)</sup> *Expedition scientifique FranÃ§aise en Russie, en Sibérie et dans le Turkestan, Le Kohistan, Le Ferghana et Kouldja avec un appendice sur la Kashgarie.* Paris, 1878 pp. 69—61.

житель (торговецъ въ городахъ, земледѣлецъ въ кишлакахъ). Онъ ниже таджика и говорить тюркскимъ языккомъ, между тѣмъ какъ таджикъ говоритъ на персидскомъ языке. Немногіе путешественники умѣли хорошо различать сарта отъ таджики. Это различіе однако-же необходимо; оно обязательно для того, кто занимается антропологическою этнографіей.

Послѣ киргизъ, сарты составляютъ большую часть населения Сыръ-Дарынской области, гдѣ ихъ считается 158.453 чел. Они находятся въ городахъ: Ташкентѣ, Чимкентѣ, Ауліә-ата, Туркестанѣ, Джизакѣ, Чиназѣ и въ большихъ кишлакахъ: Иканѣ, Пскентѣ, Старомъ Ташкентѣ и пр.

Сартъ — средняго роста: его дородность легко переходить въ тучность. Цвѣтъ кожи его смуглый; волосы особенно развиты на лицѣ. Черепъ у него особенно малъ, лобъ средній, брови дугообразны и густы, глаза рѣдко расположены не на прямой линіи, носъ прямой, иногда выгнутый, ротъ средній, зубы средніе и бѣлые, лицо вообще овальное. Часто впрочемъ скулы, слегка выдающіяся, глаза, расположенные подъ небольшимъ угломъ, и большое междуорбитное разстояніе ясно указываютъ на присутствіе алтайской крови. Вообще-же иранская кровь береть верхъ. Станъ сарта менѣе строенъ и менѣе изященъ, чѣмъ станъ таджики. Шея у сарта средняя, суставы довольно тонкіе, а конечности менѣе, чѣмъ у таджики. Тогда какъ у таджиковъ существуетъ большое различіе между отдѣльными личностями, у сартовъ этой характерной разницы нѣть, и они часто чрезвычайно походятъ другъ на друга. Въ юношескомъ возрастѣ трудно различить мальчика отъ дѣвочки<sup>1)</sup>).

Почетный членъ Императорской Академіи Наукъ, г. Миддендорфъ, посѣтившій Ферганскую область въ 1878 г., говоритъ о сартахъ слѣдующее:

Прежде всего намъ нужно упомянуть о двоякомъ значеніи наименованій: таджикъ и сартъ. Оба они и въ этомъ сочиненіи часто употребляются какъ равнозначущія: земледѣльцы преимущественно называются таджиками, а городскіе жители, главнѣйше занимающіеся другими промыслами, но вмѣстѣ съ тѣмъ, по край-

<sup>1)</sup> Le Syr-Daria, le Zerafchane, le pays des Septri ti ères et la Sibérie Occidentale avec quatre appendices. Paris, 1879, pag. 20 et 35- 36.

ней мѣрѣ, садоводствомъ и огородничествомъ, если не земледѣліемъ, носятъ названіе сартовъ. Но такъ какъ горожанинъ считается знатнѣе селянина, такъ какъ занятія не строго различаются, деревня и городъ переходятъ другъ въ друга, то нерѣдко самъ таджикъ, говоря съ европейцемъ, зоветъ себя „сартомъ“. Какъ и всегда, въ городѣ элементы населенія смѣшиваются легче, а потому подъ „сартомъ“ большою частію понимаютъ смѣшанный типъ съ монгольскою кровью. Это вѣрно<sup>1)</sup>.

Чрезъ пять строкъ ниже этого, онъ замѣчаетъ: „если слово „сартъ“, какъ нѣкоторые утверждаютъ, было первоначально ругательнымъ, то это могло относиться лишь къ тѣмъ временамъ, когда хищники-кочевники смотрѣли съ презрѣніемъ на осѣдлыхъ жителей, въ особенности же на перешедшихъ къ осѣдлости“.

Въ другомъ мѣстѣ своего изслѣдованія г. Миддендорфъ говоритъ: „сартовъ одни считаютъ однозначущими съ таджиками, а другие—помѣсями (среднеазіятскимиmetisами), трети наконецъ—даже монголами.

Къ вышесказанному намъ остается только прибавить, что въ этнографическомъ смыслѣ, подъ „сартомъ“ мы должны понимать помѣсь (большою частію близко подходящую къ таджикскому типу) монгольской крови, въ особенности же крови узбекской.

„Это этнографическое понятіе, такъ сказать, извращается распространеннымъ предположеніемъ, будто-бы сартъ—осѣдлый житель и притомъ преимущественно горожанинъ<sup>2)</sup>. „Сартъ“—названіе неудачное, могущее легко повести къ недоразумѣніямъ, а потому его слѣдовало-бы вычеркнуть изъ этнографического словаря, подобно другому термину: „татарскіе народы“, которымъ такъ много злоупотребляли. Я удержалъ это слово подъ своими гравюрами только затѣмъ, чтобы не помѣшать позднѣйшему, болѣе просвѣтленному представлению о чистѣйшемъ таджикскомъ типѣ.

<sup>1)</sup> Г. Уйваливи (стр. 156), поправляя тѣхъ писателей, которые считаютъ таджиковъ и сартовъ за одно и тоже, самъ сталъ на ложный путь: по его словамъ, первые характеризуются персидскимъ языкомъ, а вторые—восточно-турецкимъ. См. сказанное о языкахъ на стр. 357 и 405 Очерковъ Ферганы.

<sup>2)</sup> Это заходитъ такъ далеко, что г. Уйфальви (Т. I, стр. 39 и сл.) тоже говоритъ: дѣти киргиза или узбека, прочно осѣвшаго, осоюенно въ городѣ, превратились въ сартовъ, слѣдовательно, безъ смѣшенія расъ.

Большинство сартовъ переходитъ въ гаджикскій типъ такимъ образомъ, что ихъ почти нельзя отличить отъ настоящихъ таджиковъ. Обыкновенно думаютъ, что помѣсь можно различить по слѣдующему единственному, еще и нынѣ сохранившемуся, признаку монгольского облика, именно: у сартовъ нѣсколько сильнѣе, чѣмъ у таджиковъ, выдаются челюстныя кости (яремныя дуги).

Можно ли среди сартовъ отличить узбекскаго сарта отъ киргизскаго—это надлежитъ решить будущимъ изслѣдователямъ. Кипчакскіе сарты, которыхъ я видѣлъ въ Яны-курганской волости, не представляли ничего особенного. Замѣчательно однако большее преобладаніе въ нихъ иранскаго типа надъ монгольскимъ. Конечно, это преобладаніе замѣчается преимущественно у ферганскихъ сартовъ, тогда какъ далѣе, напротивъ, сильнѣе выступаетъ монгольскій типъ, ибо на сѣверо-западѣ въ Ферганы, болѣе обнаруживается примѣсь киргизской, а на западѣ—узбекской крови<sup>1)</sup>.

У Э. Реклю<sup>2)</sup> такъ говорится о сартахъ:

„Сарты составляютъ смѣшанную расу, какъ и узбеки, но иранскій элементъ у нихъ преобладаетъ, и въ этомъ отношеніи они рѣзко отличаются отъ тѣхъ узбековъ, которые сохранили тюркскую физіономію. Впрочемъ, имя сартовъ всего чаще употребляется для обозначенія не особой національности, а только класса, отличающагося родомъ занятій и нравами. Осѣдлые жители городовъ и деревень, за исключеніемъ цивилизованныхъ таджиковъ, называются сартами, безъ различія происхожденія; нѣкоторые писатели подводятъ даже и таджиковъ подъ это общее имя, даваемое всему гражданскому населенію Туркестана<sup>3)</sup>. „Когда гость приходитъ къ тебѣ и есть твой хлѣбъ, называй его таджикомъ; когда онъ будетъ далеко, ты можешь сказать, что это сартъ”,—такъ рѣшила местная вѣжливость. Когда киргизъ или узбекъ кочевникъ покидаетъ бродячую жизнь, чтобы поселиться въ городѣ, построить себѣ тамъ домъ и займется торговлей или промышленностью, его дѣти становятся сартами<sup>4)</sup>.

1) Очерки Ферганской долины, С.-Петербургъ. 1882, стр. 409.

2) Земля и люди. Всеобщая географія. Т. VI. Спб. 1883 г., стр. 343—345.

3) Грабенкинъ: Русскій Туркестанъ: Schuyler: Turkestan.

4) Ch. de Ujfalvy: Le Kohistan, le Ferghana et Koudja.

Осьдлые цыгане, извѣстные подъ именемъ *мажановъ*, въ противоположность кочевымъ цыганамъ или *люли*, называются тѣмъ же именемъ; къ сартамъ-же всего скорѣе можно причислить и *кураму*, т. е. сбродъ изъ окрестностей Ташкента; такъ называютъ людей всякаго рода и племени—узбековъ, киргизъ-кайсаковъ, каракалпаковъ, которые поселились въ подгородныхъ деревняхъ вокругъ большаго города<sup>1)</sup>). Во всей Ферганѣ большинство жителей сами себя называютъ „*курама*”, изъ чего видно, что они произошли изъ смѣшенія различныхъ расъ<sup>2)</sup>). Впрочемъ, языкъ сартовъ разнится по городамъ: въ Ташкентѣ, въ Ферганѣ, въ Кульджѣ они говорятъ турецкимъ языкомъ, тогда какъ въ Ходжевѣтѣ и въ Самаркандѣ они употребляютъ персидскій<sup>3)</sup>). Представляя собою по преимуществу населеніе смѣшанной крови въ странахъ арало-каспійской низменности, сарты увеличиваются въ числѣ быстрѣе, чѣмъ другія народности, и этотъ народъ или классъ несомнѣнно имѣтъ будущее, не смотря на презрѣніе, оказываемое имъ людьми благородной расы. Киргизы любятъ дѣлать игру словъ изъ имени сартовъ: они называютъ ихъ *сары-инъ*, что значитъ „желтые собаки”; и киргизъ, соглашающійся выдать свою дочь замужъ за одного изъ этихъ презрѣнныхъ парій (?!), навлекаетъ безчестіе на весь свой родъ<sup>4)</sup>). Униженіе, въ которомъ властители страны держали сартовъ, имѣло естественнымъ слѣдствиемъ нравственную порчу посльдникъ; оно сдѣлало ихъ боязливыми, хитрыми и фальшивыми.

„Вообще, сарты очень походятъ на евреевъ, какъ по физіономії, такъ и по характеру, и вполнѣ заслуживаютъ свое наименованіе, если правда, что оно означаетъ „*старьевщикъ*” т. е. торгующій подержанными вещами; но по Лерху, смыслъ этого названія—просто „*юрожанинъ*”. Они особенно любятъ производить коммерцію деньгами, въ качествѣ мѣняль, ростовщиковъ и т. п.; какъ и евреи, они стараются пріобрѣсти образованіе, и умъ ихъ гораздо болѣе доступенъ новымъ идеямъ, чѣмъ умъ узбековъ“<sup>5)</sup>.

1) Федченко: Путешествіе въ Туркестанъ.

2) Кунъ: Russische Revue, 1876 г. № 4.

3) Костенко.

4) Верещагинъ: Tour du Monde, t. XXX.

5) Туркестанская Вѣдомости отъ 25 марта 1880 г.

.Хотя сарты очень боятся горъ, однако они мало по малу пробираются туда, въ качествѣ земледѣльцевъ, и покойный Федченко отзыается о ихъ поселеніяхъ, какъ о самыхъ цвѣтушихъ колоніяхъ края. Они имѣютъ обыкновеніе насаждать вокругъ селенія деревья, которые скоро разростаются въ маленькия рощи. Въ этомъ отношеніи сарты не похожи на киргизъ, которые, если и любятъ деревья, то какъ защиту кибитокъ отъ солнца и вѣтра; но киргизамъ никогда не придетъ въ голову разводить деревья самимъ<sup>1)</sup>.

Въ „Краткой исторіи Кокандскаго ханства“ г. Наливкинъ высказалъ слѣдующее мнѣніе по поводу слова „сартъ“:

.Откуда получилось названіе сартъ, я достовѣрно не знаю, но тѣмъ не менѣе не могу согласиться съ тѣмъ объясненіемъ, что будто бы „сартъ“ есть бранное слово, которымъ въ Средней Азіи кочевники называютъ осѣдлое городское и сельское населеніе. Что кочевники относятся къ осѣдлому населенію съ пренебреженіемъ, въ этомъ никто не сомнѣвается, но изъ этого не слѣдуетъ еще, чтобы слово „сартъ“ было исключительно браннымъ словомъ. Въ доказательство этого могу указать на то, что, во первыхъ, имѣется цѣлый узбекский родъ—„сартъ“, а во вторыхъ иногда, въ особенности между киргизами, встрѣчается имя Сартъ-бай. Хотя киргизы вообще склонны къ нарицанію своимъ дѣтямъ не рѣдко очень странныхъ именъ, но тѣмъ не менѣе никогда, кажется, между ними не встрѣчается такихъ, которые были бы исключительно бранными. Нельзя ли скорѣе предположить, что изъ тѣхъ узбекскихъ родовъ, которые пришли въ Среднюю Азію съ Чингизъ-ханомъ, первымъ по времени сталъ осѣдать здѣсь родъ „сартъ“, что, въ свою очередь, могло послужить впослѣдствіи причиною названія этимъ именемъ всѣхъ вообще осѣвшихъ и осѣдавшихъ здѣсь узбековъ. (Слово „сартъ“, въ смыслѣ названія туземнаго узбекскаго и таджикскаго осѣдлого населенія, употребляется не въ одной только Ферганѣ, а во всей вообще Средней Азіи.

„Съ теченіемъ времени отношенія отщепенства, установившіяся между осѣдлымъ и кочевымъ народомъ, незамѣтно перешли

---

<sup>1)</sup> Гребенкинъ (Русскій Туркестанъ, часть II).

въ антагонизмъ, для разростанія котораго причинъ было болѣе, чѣмъ достаточно. Житейскія потребности гнали кочевника на базаръ, гдѣ сартъ, въ отместку за пренебрежительныя къ нему отношенія, дралъ съ надменнаго собрата вдвое противъ того, что платилъ ему за ту же вещь горожанинъ; въ свою очередь кочевникъ, выросшій среди войны и грабежей, въ концѣ лѣта, или осенью, грабилъ сартовскій *хурманъ*<sup>1)</sup> и всегда почти безнаказанно увозилъ отсюда обмолоченное уже земледѣльцемъ зерно.

Сартъ началъ звать киргиза разбойникомъ, душегубомъ и притѣснителемъ, а киргизъ все болѣе и болѣе убѣждался въ томъ, что сартъ за плугомъ и ткацкимъ станкомъ окончательно теряетъ способность сопротивляться ему, не только въ полѣ, но зачастую даже и въ стѣнахъ своего города, или селенія. Оттого съ течениемъ времени сартъ все болѣе и болѣе робѣетъ передъ киргизомъ, а послѣдній набирается храбрости. Такъ шло до тѣхъ поръ, пока здѣсь не появилось въ употребленіи огнестрѣльное оружіе, употребленіе котораго попало почти исключительно въ руки сартовъ.

„Послѣдніе, по крайней мѣрѣ въ большихъ городахъ, вздохнули посвободнѣе тогда лишь, когда обзавелись достаточноеннымъ количествомъ огнестрѣльнаго сружию и главнымъ образомъ артиллерійскихъ орудій, которыхъ у кочевниковъ не было“<sup>2)</sup>.

П. И. Лерхъ въ своей статьѣ „Das Russische Turkesien“ пытался научно разъяснить звуковую форму и этимологическое значеніе слова „сартъ“ и подтвердить свое объясненіе историческими и филологическими соображеніями. Слово „сартъ“ съ самаго начала отнюдь не имѣло племенного значенія, а скорѣе культурно-историческое, и въ этомъ значеніи сохранилось до сихъ поръ. Названіе это находится у Птоломея въ формѣ „Яксарты“ (*Iaxartes*), какъ онъ называлъ одинъ большой народъ, жившій по рѣкѣ Яксарту (т. е. Сыръ-Дарьѣ). Птоломей указываетъ мѣсто-пребываніе Яксартовъ въ томъ мѣстѣ рѣки Яксарта, гдѣ она вблизи Тапурскихъ горъ, принимаетъ другое направленіе. Подъ

<sup>1)</sup> У туземцевъ весь хлѣбъ сыромолотный. Токъ (*хурманъ*) устраивается обыкновенно на нивѣ же, т. е. всегда въ большей или меньшей отдаленности отъ жилья.

<sup>2)</sup> Краткая исторія Кокандского ханства (Казань. 1885), стр. 32—34.

этими горами, отчасти по крайней мѣрѣ, должно разумѣть Кара-Тау, близъ которыхъ Сыръ-Дарья примимаѣтъ другое направлениѳ вмѣсто прежняго съвернаго. Постоянныя поселенія въ нижнемъ водораздѣлѣ Сыръ-Дары были, говоритъ г. Лерхъ, гораздо многочисленнѣе въ древности, чѣмъ въ наше время. Древній Фарабъ или позднѣйшій Оттаръ, гдѣ умеръ Тимуръ, при владеніи Арыса въ Сыръ-Дарью, и Сауранъ, лежавшій въ 50 верстахъ на съверъ отъ теперешняго города Туркестана, были многолюдными городами, отъ которыхъ до нашего времени сохранились лишь развалины. Въ низменности между Казалинскомъ и Фортомъ № 2 въ низменностяхъ на правомъ берегу рѣки Сыра, находился гор. Джендѣ, разрушенный въ 616 г. гиджры (1219 по Р. Х.) войскомъ Чингизъ-хана, подъ предводительствомъ сына его Джучи. На берегахъ Сыръ-Дары было еще нѣсколько городовъ, гдѣ имѣли мѣстопребываніе Птоломеевы Яксарты. Плано Карпини и его спутникъ Патеръ Бенедиктъ, посѣтивши эти страны 25 лѣтъ спустя послѣ опустошительного похода Джучи, рассказывали, что видѣли много разрушенныхъ укрѣплений и обезлюдѣвшихъ городовъ. Города и деревеньки, которыя, навѣрное, существовали, совершенно исчезли въ тѣхъ странахъ; только въ Кара-Тау нѣ-которые изъ нихъ уцѣлѣли, послѣ того какъ узбеки сдѣлались властелинами Трансоксаніи. Арабскіе географы насчитывали много постоянныхъ поселеній на съверъ отъ древняго Шаша (теперешняго Ташкента). Переселившіеся изъ южной Трансоксаніи иранскіе колонисты съ раннихъ временъ начали спускаться на съверъ. Сухая почва легко могла быть орошаема здѣсь водами большой рѣки (Сыръ-Дары), ея притоковъ и горныхъ ручьевъ. Избытокъ почвенныхъ продуктовъ и городской промышленности находилъ себѣ сбыть у сосѣднихъnomадовъ, которые посѣщали города для обмѣна своего скота на продукты земледѣльцевъ и ремесленниковъ. Точно такъ, какъ теперь на базарахъ Ауліә-ата, Туркестана и другихъ городовъ, находящихся въ серединѣ пастушескаго населенія, въ базарные дни кишатъ киргизы и каракиргизы; такъ же и въ древнѣйшія времена базары служили здѣсь сборными пунктами для кочевниковъ-скотоводовъ, живущихъ въ палаткахъ. Но въ тѣ отдаленные времена, къ которымъ относятся извѣстія Александрийскихъ географовъ о Скифіи, тамошнее кочевое насе-

леніе совсѣмъ не было тюркскимъ. Наплыvъ тюрскихъ племенъ изъ Средней Азіи начался позднѣе и, вѣроятно, не раннѣе V вѣка по Р. Х. Массагеты, скифское племя, жившіе по Яксарту, были иранскими номадами, равно какъ и Даи, жившіе южнѣе. Городскихъ жителей и вообще всѣхъ осѣдлыхъ земледѣльцевъ Массагеты называли, въ противоположность себѣ, бродячимъ паствуhamъ, общимъ собирательнымъ именемъ, какое г. Лерхъ находитъ въ Птоломеевомъ названіи „Яксарты“. Въ послѣднихъ двухъ слогахъ этого названія (ксарты) г. Лерхъ видитъ древнеиранскій корень *кшатра*. Отъ этого корня въ новоперсидскомъ языкѣ встрѣчается слово *shehr* (sh=sch) т. е. городъ. Буква *h* передъ г является въ послѣднемъ словѣ въ качествѣ придыхательной зубной, въ которую перешло первоначально *t*, которое такъ любить передъ г иранскій языкъ. Слѣдовательно, въ „*кшарты*“ произошла перестановка (*Metalthesis*) звуковой группы *tsh*, что, впрочемъ, нерѣдко въ иранскихъ нарѣчіяхъ. Начальный слогъ я въ словѣ Яксарты г. Лерхъ разсматриваетъ, какъ представителя мѣстоименного корня (*Protopominalstamm*), для котораго въ новоперсидскомъ (въ языкѣ клинособразныхъ надписей Ахеменидовъ) была употребительна форма *hja* и *tja*, а въ зендскомъ *ja*. Слѣдовательно, слово Яксарты есть греческая передача не словоизводства, а части предложенія, которое въ устахъ иранскаго скифа значило бы: „*принадлежащій къ городу*“. Находится ли на концѣ прибавочный суффиксъ (*Ajlectionsuffix*)? Можетъ быть, но решить это едва-ли можно. Тогда же дано было название и рѣкѣ „Яксартъ“, (т. е. Сыръ-Дарьѣ). Говорилось и о „*земля горожанъ*“. Отъ иранскихъ номадовъ слово „сартъ“ переняли тюркскіе номады, какъ обозначеніе осѣдлыхъ жителей нижняго водораздѣла рѣки Сыра. Замѣчательно, что это название не перешло на осѣдлыхъ поселенцевъ Согдіаны. Здѣсь употребляется имя „*Тайджикъ*“<sup>1)</sup>.

Г. Эварницкій, на основаніи приведенныхъ въ моей книгѣ мнѣній, высказалъ (въ 1892 году) слѣдующее замѣчаніе:

„Весь этотъ лабиринтъ мнѣній явился, разумѣется, вслѣдствіе того, что сарты, какъ и многіе другіе народы, не сохранили у себя первоначальныхъ письменныхъ памятниковъ, которые могли бы устранить всякия произвольныя догадки на счетъ про-

<sup>1)</sup> Das Russische Revue 1872, I, 5. 30—35 и „Khita“.

исхожденія и имени ихъ. Многіе изъ толкователей слова „сартъ“, не стѣсняемыя точными историческими указаніями, подыскивали въ разныхъ языкахъ однозвучныя слова со словомъ „сартъ“ и тотъ же часъ, такъ сказать, сцепляли эти слова другъ съ другомъ. Но это, разумѣется, такъже научно, какъ сближеніе слова „казакъ“, со словомъ „козерогъ“, или слова „парень“ со словомъ „Парисъ“.

„При объясненіи слова „сартъ“ надо взять во вниманіе то обстоятельство, что древніе писатели называютъ як-сартами только тѣхъ изъ народовъ Трансоксаніи, которые жили по берегамъ рѣки Яксарта, а что было дальше рѣки Яксарта, какъ напримѣръ жители области Согдіаны, за лѣвымъ берегомъ Яксарта, то все это населеніе они строго отличали отъ прибрежныхъ жителей и именовали ихъ разными другими названіями.

„Въ этомъ-то указаніи древнихъ писателей и заключается вся разгадка слова „сартъ“. Очевидно, что все дѣло тутъ идетъ отъ рѣки Яксарта и представляется намъ въ такомъ видѣ: сперва прибрежный житель рѣки Яксарта на вопросъ: откуда онъ? могъ говорить: „я съ Яксарта“, а потомъ короче: „я яксартъ, я сартъ“, А что рѣки давали названія для цѣлаго народа, тому примѣровъ много видѣли мы во всемирной исторіи, въ частности— въ исторіи славянъ вообще и русскихъ въ особенности: мораване (Морава рѣка), бужане (Бугъ рѣка), суличи (Сула рѣка), волховитяне (Волховъ рѣка), сузальцы (Сузdalъ рѣка), московитяне (Москва рѣка); наконецъ, въ наше время говорятъ: волгожане (Вологда рѣка), кубанцы (Кубань рѣка), уральцы (Уралъ рѣка), донцы (Донъ рѣка).

„Но отъ чего же сама рѣка получила свое названіе Яксарть? Если мы признали, что сарты—народъ арійского происхожденія и если мы вполнѣ довѣряемъ свидѣтельству Арріана, что слово Яксарть варварскаго, т. е. туземнаго или арійского происхожденія, то въ такомъ случаѣ отвѣтъ на данный вопросъ нужно искать въ одномъ изъ арійскихъ языковъ. Намъ неизвѣстно, на сколько свѣдущъ въ знаніи восточныхъ языковъ немецкій ученый Валь, но онъ утверждаетъ, что названіе рѣки „Як-сартъ“ составлено изъ двухъ словъ: „Яка“-рѣка и „сартъ“ по персидски холодный, ледяной, замерзшій<sup>1)</sup>). Подтвержденіе

<sup>1)</sup> Н. П. Остроумовъ. Сарты. Ташкентъ, 1890, 30, прим. I.

этого объяснения находимъ въ краткомъ словарѣ проф. Коссочича, составленномъ имъ къ четыремъ статьямъ Зендъ-Авесты. Въ немъ слово „сартá“ (*sartā*) переводится также въ значеніи холодный, а „як“ приведено только, какъ корень, въ значеніи „стремиться“, но не приведено, вслѣдствіе краткости словаря, отъ этого корня существительного имени<sup>1)</sup>); за то въ настоящее время у персовъ мы знаемъ слово „яка“ (съ твердымъ, какъ бы двойнымъ „к“) въ значеніи „берегъ“.

Правдоподобно ли такое объясненіе названія рѣки или нѣтъ, но оно, по крайней мѣрѣ, совершенно совпадаетъ со свойствами ея. Дѣло состоить въ томъ, что эта рѣка въ зимнее время замерзаетъ почти до Ходжента, и потому для людей, вышедшихъ изъ болѣе теплыхъ мѣстъ и поселившихся въ ея бассейнѣ, она могла дѣйствительно называться Як-сартомъ, т. е. Холодною рѣкою.

Относительно національности сартовъ нужно сказать, что это—народъ несомнѣнно иранскаго происхожденія, хотя съ примѣсью, и то сравнительно болѣе поздняго времени, тюрко-монгольскаго элемента; въ этомъ случаѣ не требуется никакихъ доказательствъ,—стоитъ только взглянуть на фигуру, лицо, бороду, носъ, голову сарта. особенно рядомъ съ киргизомъ, чтобы убѣдиться, что это—истинный сынъ арійскаго племени; отступленія отъ этого типа говорятъ лишь въ пользу подмѣси чуждой крови въ кровь сарта; языкъ сартовъ тюркскій, но отличающейся отъ узбекскаго и киргисскаго и извѣстный подъ именемъ сартътили<sup>2)</sup>.

Въ 1894 г. вопросъ о названіи „сартъ“ возобновлялся въ мѣстной печати. Молодой ориенталисъ В. В. Бартольдъ, по поводу напечатанной г. Лапинымъ въ „Оренбургскомъ листкѣ“ статьи „Сарты и ихъ языкъ“, напечаталъ въ „Окраинѣ“ замѣтку, въ которой говорить:

Слово „сартъ“, по мнѣнію, г. Лапина, есть искаженіе словъ *сары-ишъ* („желтая собака“) и представляетъ насмѣшливое прозваніе, данное кочевниками-киргизами осѣдлому населенію края безъ различія происхожденія. Такъ объясняютъ это слово сами

<sup>1)</sup> Труды Восточного Отдѣл. Археол. Общ. VIII, 232, 233.

<sup>2)</sup> Турк. Вѣдом. отъ 3 ноября 1892 г. № 44, стр. 2—3.

киргизы, которые въ подтверждение этого рассказываютъ даже легенду, приводимую г. Лапинымъ. И онъ (самъ киргизъ) полагаетъ, „что картина, какъ киргизъ, проѣзжая по степи, увидѣлъ рыжую собаку, жалобно вывшую на томъ мѣстѣ, гдѣ была разставлена юрта (что сплошь и рядомъ случается въ степи), напоминала путнику осѣдлого жителя, котораго киргизъ сталъ звать „сартомъ“, а для прикрасы этой насыщенной клички сложилась у киргизъ приведенная легенда. Взглянувъ на сарта-арбакеша, когда онъ, сидя на своей впряженной въ арбу лошади, поджавъ ноги, широко разставивъ колѣни и задравъ голову вверхъ, тянетъ свою заунынную, безконечно монотонную пѣсню, мы легко убѣждаемся, что сартъ очень напоминаетъ данную ему киргизами кличку“<sup>1)</sup>.

„Изобрѣтенное кочевниками насыщивое прозваніе, по мнѣнию г. Лапина, упорно держалось среди киргизъ, какъ собирательное для всего осѣдлого населенія, и постепенно стало распространяться, а потому нѣть ничего удивительного, если слово это употреблялось и нѣкоторыми историками, какъ общее название осѣдлого населенія Туркестана“. Г. Лапинъ приходитъ къ выводу, „что у насъ нѣть народа сартовъ, а существуетъ лишь подъ словомъ „сартъ“ обидная кличка всего осѣдлого населенія; мы не имѣемъ основанія называть языкъ сартовъ сартовскимъ, такъ какъ подъ сартовскимъ языкомъ должно разумѣть и таджикскій языкъ, и языкъ осѣдлыхъ узбековъ, а потому языкъ слѣдуетъ называть не сартовскимъ, какъ до сего времени писалось и говорилось, а узбекскимъ языкомъ, по нарицію осѣдлыхъ узбековъ.“

Въ опроверженіе такого мнѣнія г. Бартольдъ замѣчаетъ, что уже у писателей XV и начала XVI в. (Навай и Бабуръ) слово „сартъ“ употребляется въ смыслѣ „персъ, таджикъ“, и противополагается слову *тюркъ*, а не слову *казакъ*, которое въ смыслѣ „бродяга, разбойникъ“, встрѣчается уже у названныхъ писателей. Нынѣшній киргизскій или, какъ онъ называется, казацкій народъ въ то время еще только образовывался и не имѣлъ почти никакихъ сношеній съ населеніемъ тѣхъ мѣстностей, изъ

<sup>1)</sup> Выраженіе рижая собака, лучше всего указываетъ на несостоятельность киргизской легенды: сарты обыкновенно не рижіе, а черные. Да и вся легенда, приведенная г. Лапинымъ,—довольно глупая. Н. О.

которыхъ вышли Бабуръ и Наваи. Изъ этого видно, что терминъ „сартъ“ придумалъ во всякомъ случаѣ не киргизами. Легенда, приведенная г. Лапинымъ, принадлежитъ къ такимъ же „народнымъ этимологіямъ“ (*Volksetymologie*), какъ легенда о происхожденіи слова *киргизъ* отъ *кыркъ-кызы* („сорокъ дѣвицъ“).

„Въ языке монголовъ былъ соотвѣтствующій корень, что видно уже изъ имени втораго золотоордынскаго хана, Сартака. Во время походовъ Чингизъ-хана тюрки старались сближаться съ монголами, въ противоположность городскому населенію, которое въ то время было арійскимъ по языку и происхожденію; очень вѣроятно, что вслѣдствіе этого сближенія монголы стали называть „сартами“ не всѣхъ мусульманъ, а только сохранившихъ свою обособленность арійцевъ, и что отъ монголовъ этотъ терминъ перешелъ и къ тюрокамъ. По мѣрѣ смѣщенія съ тюроками сарты утратили свой арійскій языкъ и приняли тюркскій.

Въ заключеніе г. Бартольдъ говоритъ:

„Каково бы ни было происхожденіе слова „сартъ“, нельзя не согласиться съ мнѣніемъ Н. П. Остроумова, что исключать его изъ нашего этнографическаго словаря нѣтъ никакихъ основаній. Этимологія слова „нѣмецъ“ извѣстна каждому, и всетаки мы употребляемъ его, какъ этнографической терминъ. Подобно этому термину, и слово „сартъ“, хотя бы оно первоначально не имѣло этнографическаго значенія, теперь употребляется для обозначенія народа, представляющаго какъ по типу, такъ и по языку, особую этнографическую единицу. Г. Лапинъ требуетъ, чтобы сартскій языкъ называли *узбекскии*. Мы не имѣемъ точныхъ свѣдѣній о томъ, насколько нарѣчіе напримѣръ хивинскихъ узбековъ отличается отъ нарѣчія ташкентскихъ и самаркандскихъ горожанъ; по словамъ Н. П. Остроумова языкъ сартовъ въ основѣ тюркскій, но отличается отъ киргизскаго, узбекскаго, татарскаго и турецкаго и извѣстенъ подъ именемъ сартъ-тили“<sup>1</sup>).

Отвѣчая на эту замѣтку, г. Лапинъ писалъ въ „Туркестанскихъ Вѣдомостяхъ“:

„Коренными жителями Трансоксаніи, т. е. Маваруль-Нахара<sup>2</sup>), по крайней мѣрѣ, въ эпоху проникновенія сюда ислама,

<sup>1)</sup> Окраина отъ 12 марта 1894 г. № 19.

<sup>2)</sup> Нужно читать: Мавара-н-нахръ. Н. О.

съ одной стороны, и вторженія тюркско-монгольского племени съ другой—считаются нынѣшніе таджики, древніе иранскіе выходцы. Эти таджики, утративъ съ теченіемъ времени свою самостоятельность, подпали подъ владычество узбековъ, народа тюркского племени. Побѣдители узбеки, будучи въ полуудиомъ состояніи и постоянно соприкасаясь съ подчиненными имъ таджиками, не могли, разумѣется, устоять противъ вліянія просвѣщенія и культуры послѣднихъ, что выразилось въ двухъ главныхъ фактахъ: 1) узбеки, бывшіе до того времени язычниками, стали принимать огъ таджиковъ исламъ<sup>1)</sup> вмѣстѣ съ арабскою письменностью и ученостью, и 2) близко стоявшая къ таджикамъ часть таджиковъ начала мѣнять свой прежній кочевой образъ жизни на осѣдлый, занимая мѣста въ городахъ и селеніяхъ. Это послѣднее обстоятельство имѣло въ свою очередь два важныхъ послѣдствія: во 1-хъ, съ перемѣною образа жизни, главными источниками благосостоянія у осѣвшихъ узбекомъ, какъ и у таджиковъ, появились торговля, земледѣліе и ремесла и, во 2-хъ, эти узбеки, ставъ въ весьма близкія отношенія къ таджикамъ, не обошлисъ безъ смѣшенія съ ними, что и способствовало образованію узбекско-таджикской помѣси, у которой не осталось почти ничего національного, кромѣ роднаго узбекскаго языка. Эти отаджичившіеся узбеки, хотя и сохранили свой родной языкъ, на которомъ они говорятъ до сего времени, но по своему внѣшнему виду, по образу жизни и по складу нравовъ и обычаевъ очень мало отличались отъ настоящихъ таджиковъ-сартовъ, почему легко производили впечатлѣніе сарта на киргизъ и узбековъ, оставшихся въ первобытномъ состояніи. Отсюда ясно, что слово сартъ на языкахъ киргизъ и первобытныхъ узбековъ принялъ болѣе широкое примененіе, обозначая собою понятіе, какъ о таджикахъ, такъ и объ осѣвшихъ узбекахъ и другихъ тюркскихъ народностяхъ (кипчакахъ, манытакахъ и пр.), принявшихъ таджикскую культуру, т. е. о всемъ осѣдломъ населеніи, въ какомъ смыслѣ оно употребляется и донынѣ.

---

<sup>1)</sup> По показанію Мухаммедъ-Хайдара, автора исторіи „Тарихи-Рашиди“, монгольскій ханъ Туглукъ-Тимуръ одинъ изъ первыхъ принялъ исламъ отъ таджика Мавлана Шейхъ-эддина, сына Мавлана Шуджагъ-эддина, сосланного Чингизомъ въ Каракурумъ.

„Но слово сартъ никогда не употреблялось и не употребляется туземцами въ смыслѣ названія особой народности. Правда, нѣкоторые изъ туземцевъ узбекско-таджикской помѣси, не знающіе исторіи своего происхожденія, на предложенный имъ, преимущественно русскими, вопросъ: кто они по происхожденію?—отвѣ чаютъ, что они сарты, и при этомъ, пожалуй, отличаютъ себя отъ таджиковъ, узбековъ и другихъ народностей. Но это объясняется тѣмъ, что узбекско-таджикская помѣсь не присвоила себѣ особаго названія, точно опредѣляющаго ее, что и даетъ поводъ къ недоразумѣніямъ. Отсюда понятно, что нѣкоторые изъ этихъ *новыхъ сартовъ*, будучи поставлены въ затруднительное положеніе—назвать себя по происхожденію, именуютъ себя растяжимымъ словомъ „сартъ”, такъ какъ ни таджиками, ни узбеками!) и никѣмъ другимъ называть себя не могутъ. На этомъ и основано мнѣніе г. Остроумова<sup>2)</sup> и нѣкоторыхъ другихъ, что „сартъ” есть название особой народности, отличной отъ таджиковъ, узбековъ и др. Мы же, не придавая никакого значенія показаннымъ сартовъ, образовавшихся отъ узбекско-таджикской помѣси, считаемъ, для установленія правильного пониманія слова „сартъ”, важными мнѣнія другихъ народовъ, которые это слово понимаютъ и употребляютъ такъ: кочевники-киргизы и полукочевые узбеки, а за ними татары и большинство русскихъ подъ словомъ „сартъ” понимаютъ всѣхъ осѣдлыхъ жителей Туркестана, не дѣляя различія между таджиками и народомъ, происшедшими отъ смѣщенія узбековъ, отчасти киргизъ и другихъ народностей съ таджиками; таджики Бухары и Самарканда подъ словомъ „сартъ” понимаютъ себя, хотя между собой они не употребляютъ этого выраженія, при чёмъ объясняютъ, что этимъ именемъ ихъ прозвали киргизы и узбеки, а народъ, образовавшійся отъ смѣщенія, они относятъ къ узбекскому племени и языкъ этого народа называютъ „узбаки”—въ противоположность своему языку „таджики”; они почти никогда не употребляютъ выраженія „сартъ тили”, а если и ска-

<sup>1)</sup> Именемъ „узбекъ” въ настоящее время называются полукочевые туземцы преимущественно Самаркардской области и Бухарского ханства, избѣживавшіе смѣщенія съ таджиками.

<sup>2)</sup> Это—неправда. См. выше стр. 4—14. Н. О.

жутъ въ разговорѣ съ русскими „сартча“ (по-сартски), то подъ этимъ послѣднимъ разумѣютъ свой таджикскій языкъ<sup>1</sup>).

Продолжая свои разсужденія на ту же тему, которая приводится здѣсь въ сокращенномъ видѣ, г. Лапинъ говоритъ:

„Если въ настоящее время подъ словомъ „сартъ“ мы понимаемъ все осѣдлое населеніе, то подъ выраженіемъ „сартъ-тили“ мы должны понимать „языкъ осѣдлаго населенія“; такого же языка на самомъ дѣлѣ нѣть, ибо осѣдлое населеніе, какъ это мы уже видѣли, говорить на языкахъ двухъ различныхъ корней—туркского и персидскаго. Выраженіе „сартъ-тили“ могло быть употребляемо во времена Наваи, когда подъ словомъ „сартъ“ разумѣлся одинъ таджикскій народъ, а потому и не могло быть недоразумѣній; въ наше же время, когда слово „сартъ“ приняло столь широкое примѣненіе, это выраженіе не можетъ быть употребляемо, какъ название особаго языка, до тѣхъ поръ, пока не выйдетъ изъ употребленія таджикскій языкъ и все осѣдлое населеніе не станетъ говорить на одномъ языкѣ.

„И такъ не было и нѣть у насъ особой народности сартовъ, какъ равно нѣть особою сартовской языка (сартъ-тили). Если уже необходимо для науки назвать узбеко-таджикскую помѣсь особымъ именемъ, отличающимъ ее отъ другихъ народностей (что, пожалуй, и справедливо), то слѣдуетъ установить для этого какое-либо другое название: „чала-узбекъ“, „чала-татжикъ“<sup>2</sup>) или что-нибудь въ этомъ родѣ, а слово „сартъ“ всего менѣе пригодно для этой цѣли. Я говорю, что это нужно, пожалуй, для науки, какъ условный знакъ, а сама эта помѣсь во вновь выдуманномъ названіи вовсе не нуждается, ибо она умѣеть отличить себя отъ другихъ, называя себя по мѣсту жительства: „кокандлыкъ“, „ташкянлыкъ“, „туркестанлыкъ“ и т. п.

Что касается до языка этой безымянной народности, то правильнѣе всего называть бы его новоузбекскимъ языкомъ, потому что, въ 1-хъ, этотъ языкъ относится къ тюрскому корню и ближе всего подходитъ къ узбекскому языку; разница между

1) Туркестан. Вѣдом. отъ 22 мая 1894 г. № 36, ст. „О значеніи и происхожденіи слова „сартъ“.

2) Выраженіе „чала“ въ данномъ случаѣ означаетъ народную помѣсь, такъ напр., „чала-узбекъ“—полу-узбекъ и т. п.

ними произошла главнымъ образомъ отъ воздействиа персидского языка, придавшаго языку, о которыхъ идетъ рѣчь, много новыхъ словъ и оборотовъ и сообщившаго ему мягкость и звучность и, во 2-хъ, съ приходомъ русскихъ, этотъ новоузбекскій языкъ, вытѣснивъ прежній, персидскій, болѣе и болѣе становится языкомъ официальнымъ даже въ Самаркандѣ и Бухарѣ, гдѣ главная масса населенія говорить по таджикски<sup>1)</sup>.

.Давъ этому языку название новоузбекскаго, слѣдуетъ, по моему мнѣнію, подраздѣлить его на четыре главныхъ нарѣчія, а именно: 1) нарѣчіе Сыръ-Дарьинской области (замѣтно вліяніе киргизскаго языка); 2) нарѣчіе Ферганской области; 3) нарѣчіе Аму-Дарьинскаго отдѣла и Хивинскаго ханства (вліяніе туркменскаго языка и наконецъ 4) нарѣчіе Самаркандской области и Бухарскаго ханства (сильное вліяніе таджикскаго языка). При такомъ дѣленіи по нарѣчіямъ, г.г. Джизакъ и Ходжентъ должны отойти отъ Самаркандской области,—первый въ Сыръ-Дарьинскую, а второй въ Ферганскую область<sup>2)</sup>.

Окончательные выводы, къ какимъ приходитъ г. Лапинъ, слѣдующіе:

1) слово „сартъ“ есть название всего туземнаго осѣдлаго населенія Средней Азіи, безъ различія происхожденія;

2) нѣть особаго народа „сартовъ“, какъ равно нѣть особыго „сартскаго языка“;

3) тѣ осѣдлые туземцы, къ которымъ примѣняютъ наименование „сартъ“ г. Остроумовъ и нѣкоторые другіе, есть народъ, образовавшійся отъ узбекско-таджикскаго смѣшенія, не присвоившій себѣ особыго названія;

4) языкъ, на которомъ говорить эта смѣсь, правильнѣе всего называть новоузбекскимъ;

и 5) название „сартъ“ могло быть впервые дано киргизами и, вѣрнѣе всего, происходитъ отъ сліянія словъ „сары-итъ“, въ скороговоркѣ „сартъ“<sup>3)</sup>.

<sup>1)</sup> Въ Самаркандской области въ настоящее время всѣ официальные документы совершаются на новоузбекскомъ языкѣ; на томъ-же языкѣ идетъ переписка русскихъ съ Бухарскимъ правительствомъ.

<sup>2)</sup> Туркест. Вѣдом. 1894 г. № 38.

<sup>3)</sup> Туркест. Вѣдом. 1894 г. № 39. По этому поводу считаемъ не лишнимъ замѣтить, что ученые сарты совершенно отрицаютъ основательность

Изъ приведенныхъ выше мнѣній азіатскихъ и европейскихъ писателей видно, что одни смышливатъ сартовъ съ таджиками и узбеками, другіе считаютъ ихъ помѣсью, третьи относятъ сартовъ къ монголамъ, иные, наконецъ, думаютъ, что слово „сартъ“—только бранное слово и не можетъ быть употребляемо для обозначенія части населенія Туркест. края. Причины такого различія мнѣній, очевидно, заключаются въ томъ, что вопросъ о значеніи слова „сартъ“ представляетъ значительную трудность и требуетъ отъ каждого желающаго разрѣшить этотъ вопросъ вниманія и знаній больше, чѣмъ сколько обнаружили большая часть поименованныхъ выше авторовъ. Почти всѣ они не имѣли случая видѣть сартовъ и вникнуть въ самое название, и только немногіе авторы, объясняя значеніе слова „сартъ“, считали для себя обязательнымъ справиться съ мнѣніями другихъ объ этомъ предметѣ. Нѣкоторые авторы не хотѣли даже достаточно подумать о томъ, что они писали и выдавали за рѣшительную истину; а между тѣмъ обстоятельное разрѣшеніе этого вопроса требовало совмѣстного труда этнолога, филолога и историка. Большая часть вышеприведенныхъ мнѣній страдаетъ односторонностію и неубѣдительны, и г. Лапинъ ничего новаго не сказалъ.

Вопросъ о происхожденіи и значеніи слова „сартъ“ былъ предложенъ третьему международному съѣзду ориенталистовъ въ С.-Петербургѣ, въ 1876 г., въ слѣдующей формѣ: „Насколько можно прослѣдить въ историческихъ памятникахъ народныя имена *сартъ* и *таджикъ* и какія заключенія можно вывести изъ показаній этихъ памятниковъ относительно первоначально и послѣдовательного (?) значенія сихъ именъ?“ Терентьевъ (служившій въ то время въ Туркестанскомъ краѣ) высказалъ мнѣніе, что слово „сартъ“—терминъ оскорбительный, заключающій въ себѣ понятіе трусости, и дань завоевателями страны—узбеками кореннымъ ся жителямъ—таджикамъ. Впрочемъ, прибавилъ Терентьевъ, другіе(?) полагаютъ, что название „сартъ“ китайскаго происхожденія, вслѣдствіе того, что жителей Трансоксіаны китайцы называли *серами* отъ слова *сэ шелкъ*, такъ какъ жители Трансоксіаны славились,

---

такого насмѣшливаго объясненія слова „сартъ“ и столь же неосновательно говорятъ, что нужно производить слово „сартъ“ отъ *сяръ* голова, начальникъ, и *жни* степь, какъ народъ, главенствующій въ степи надъ киргизами. Н. О.

какъ отличные шелководы.—Саковъ, напротивъ, производилъ на-  
званіе „сартъ“ отъ тюркскаго прилагательнаго *сэртъ* (?) крѣп-  
кій, сильный, которое могло быть дано узбеками сартамъ въ на-  
смѣшку (!) надъ всѣмъ извѣстною трусливостію ихъ. Г. Лерхъ, уже  
печатно высказавшій въ 1872 г. свое мнѣніе по этому вопросу  
(см. выше), на этомъ съѣздѣ повторилъ, что слово это,  
вѣроятно, происходитъ отъ древне-иранскаго *хиатра*—владѣніе,  
государство!) и что кочевники, обитавши по правому берегу Яксар-  
та, дали осѣдлымъ своимъ сосѣдямъ по лѣвому берегу рѣки название  
„горожанъ“, въ противоположность себѣ, какъ „кочевникамъ“<sup>2)</sup>.  
Но г.г. Терентьевъ и Саковъ не представили въ своеемъ от-  
вѣтѣ ни одного указанія на историческіе памятники и вмѣстѣ  
съ тѣмъ заявили о такомъ словоизводствѣ названія „сартъ“,  
которое ничѣмъ подтверждено быть не можетъ.

Представленныя мною ссылки на историческіе памятники и  
разныя мнѣнія о словѣ „сартъ“ облегчаютъ разсмотрѣніе этого  
трудно разрѣшимаго, а можетъ быть и совсѣмъ неразрѣшимаго  
вопроса, потому что, по поводу остроумнаго объясненія г. Лерхомъ  
слова „сартъ“, естественно спросить: если выраженіе древнихъ  
географовъ „Яксарты“ представляетъ собою греческую передачу  
цѣлаго древне-иранскаго предложенія, то какимъ образомъ эта  
именно греческая форма удержалась и перешла къ тюркскимъ  
номадамъ? Неужели же можно предположить, что тюрки, при-  
шедши на берега Сыръ-Дарьи, справлялись, какъ называли греческіе  
географы жителей этихъ мѣстъ? Вѣдь, Страбонъ, Птоломей и Appiаnъ, у которыхъ встрѣчаются выраженія: *Яксартъ* и *Яксарты* писали для грековъ, а не для тюрковъ, и не въ ожи-  
даніи нашествія послѣднихъ на берега Сыръ-Дарьи... Еще болѣе  
неестественно предполагать, чтобы греческій географъ, описы-

<sup>1)</sup> Вамбери въ своемъ сочиненіи „Das Turkenvolk“, S. 371, издан. въ 1885 г. находилъ это объясненіе г. Лерха ошибочнымъ, но въ 1891 г. (послѣ выхода въ свѣтъ настоящаго выпуска въ первомъ изданіи), въ сочиненіи своемъ „Die Sarten und ihre Sprache“ согласился съ этимъ объясненіемъ и высказалъ, что *Яксартъ* означаетъ *рѣку городовъ*, откуда уясняетъ и название „сартъ“, какъ осѣдлого жителя въ долинѣ Сыръ-Дарьи.

<sup>2)</sup> Труды третьаго международнаго съѣзда оренталистовъ въ С.-Петербургѣ 1886 г. Т. I, стр. XXXVIII, XXXIX, LXXX—LXXXI.

вавшій неизвѣстную ему страну, хотѣль сочинить название для этой страны и народа. Не проще ли думать наоборотъ, что греческіе географы уже нашли готовымъ название народа, жившаго на берегу рѣки Сырь-Даръи, потому что странно было бы предположить, что этотъ народъ, будучи многочисленнымъ, большимъ народомъ (μεγα этнос у Птоломея), не имѣлъ никакого названія. Поэтому не лучше ли согласиться съ мнѣніемъ Аппіана, что слово *Яксартъ* не есть собственно греческое, а заимствовано греками у варваровъ<sup>6)</sup>.

По словамъ г. Бартольда, узбеки, завоевавши въ началѣ XVI вѣка владѣнія тимуридовъ, конечно, было уже национально-культурныхъ стремленій и не интересовались разницей между тюрками и таджиками. Для нихъ „сарты“ были осѣдлые жители покоренной ими страны, въ противоположность завоевателямъ—узбекамъ и союзнымъ съ ними кочевымъ народамъ. Абульгази (въ XVII вѣкѣ) называетъ сартами только средне-азіатскихъ горожанъ, противополагая ихъ узбекамъ и туркменамъ и нисколько не сближая ихъ съ „кызыль-башами“ (пер-сами). Къ киргизамъ слово сартъ повидимому перешло отъ узбековъ.

---

6) *Appian Lib. III*, стр. 10. Объ этомъ еще въ 1831 г. замѣтилъ А. Левшинъ и привелъ при этомъ объясненіе Сенъ-Круа, что слово *Яксартъ* состоитъ изъ монгольскихъ словъ: *икъ*—большой и *сертъ*—рѣка (*Examen crit. des histoir. d' Alexandre. Sect. 6*). Далѣе г. Левшинъ говорить: „Allgemeine Beschr. des Persisch. Reichs, 3 Abschn.“ напротивъ того, утверждаетъ, что слово *Яксартъ* составлено изъ *Іака* т. е. рѣка, и *Саръ*, т. е. холодная и ледяная, ибо *Іак* и теперь означаетъ рѣку у Финновъ, Югровъ и Богуличей, а Сырдъ по персидски значить: *холодный, замерзший*, а по Самоядски и Югорски—ледъ. Подражая Валю, любители этимологическихъ розысканій могутъ съ такимъ же правдоподобіемъ предполагать, что киргизъ-казаки, удержавъ слово сырдъ или сырть, вмѣсто *Іака* поставили *Дарья* (которое, какъ выше сказано, есть нарицательное имя всякой рѣки на татарскомъ языке), и такимъ образомъ составили нынѣшнее название Сыръ-Дарья или Сырь-Дарья, т. е. рѣка. Сie третье словопроизведеніе заслуживало бы не менѣе вѣroятія, какъ и второе, на которомъ оно основано; но мы не предлагаемъ его потому, что не находимъ никакого соотношенія между рѣкою Сыромъ и Самоядами или Финнами, живущими отъ нея нѣсколько тысячъ верстъ. Еще менѣе видимъ мы связи между сими двумя народами, или Богуличами и современниками Александра Великаго, или Аппіана. Какъ бы то ни было и отъ чего бы ни произошло название Яксарта, но мы находимъ оное въ сочиненіяхъ почти всѣхъ древнихъ географовъ“. (См. Описаніе киргизъ-казачьихъ, или киргизъ-кайсацкихъ ордъ и степей. Часть первая, стр. 232—233. С.-Петербург. 1832).

Подъ вліяніемъ завоевателей, продолжаетъ тотъ же авторъ, сами горожане-туземцы стали называть себя сартами; но племенное различіе между тюрками и таджиками такъ велико, что представители обоихъ народовъ не могли называть себя однимъ и тѣмъ-же именемъ. Такъ какъ большинство осѣдлого населенія говорило по-туркски, то сартами стали называться только горожане-тюрки, въ противоположность не только кочевникамъ, но и таджикамъ; и теперь жители, напримѣръ, Ташкента прямо говорять о сартскомъ языке, въ противоположность таджикскому. Такимъ образомъ установилась разница между терминами „сартъ и таджикъ“, которые нѣкогда были синонимами. Въ этомъ отношеніи судьба слова „сартъ“ вполнѣ соотвѣтствуетъ судьбѣ слова „таджикъ“. Первоначально персы называли таджиками завоевателей-арабовъ, потомъ распространили это название на своихъ соплеменниковъ, принявшихъ исламъ; тюрки же стали называть таджиками уже все осѣдлое мусульманское населеніе, безъ различія происхожденія. Когда арабскіе завоеватели, за ничтожными исключеніями, слились съ туземнымъ населеніемъ, слово *таджикъ* сдѣлалось этнографическимъ терминомъ для обозначенія персовъ и подъ вліяніемъ тюрковъ сами стали называть себя таджиками, совершенно переставъ примѣнять это слово къ арабамъ. Какъ при употребленіи слова *таджикъ* мы нисколько не думаемъ о его первоначальномъ значеніи, точно такъ же мы не имѣемъ основанія отказываться отъ употребленія слова „сартъ“ въ качествѣ этнографического названія<sup>1)</sup>.

Наконецъ, г. Аристовъ (Н. А.) въ ст. своей *Замытки обѣ этническомъ составѣ тюркскихъ племенъ и народностей и свѣдѣнія обѣ ихъ численности* говорить: „Чтобы слово „сартъ“ получило точный и необходимый для правильного этнографического употребленія смыслъ, слѣдовало бы добавить, что сартами должны быть именуемы тѣ осѣдлые тюрки и отуреченные (?) туземцы, которые утратили уже родовой бытъ и связанныя съ нимъ родовая дѣленія. Такой добавочный признакъ необходимъ для отличенія сартовъ отъ киргизъ-казаковъ, узбековъ, туркменъ и т. д., обращающихся къ осѣдлой жизни, иногда даже только на времія, сохраняя вмѣстѣ съ тѣмъ родовой бытъ и принадлежность къ родамъ и ихъ развѣтвленіямъ наравнѣ съ кочевниками...“

<sup>1)</sup> Туркест. Вѣdom. 1895 г. № 30. Ст. „Еще о словѣ „сартъ“.

Различеніе это—вещь, далеко не безразличная въ этнографическомъ и другихъ отношеніяхъ...

По письму возраженій г. Лапина, цитируемый авторъ замѣчаетъ, что, по его же (Лапина) словамъ, существуютъ осѣдлые туземцы, образовавшіеся отъ помѣсей узбековъ съ таджиками и „не присвоившіе себѣ особаго названія“, и что языкъ, на которомъ говорить эта смѣсь, правильнѣе называть ново-узбекскимъ. Изъ этого уже слѣдуетъ заключать, что есть особая народность, которая именуется „сартами“, и что есть также особый языкъ, который самъ же г. Лапинъ предлагаетъ называть „ново-узбекскимъ“, раздѣляя его на четыре нарѣчія<sup>1)</sup>.

Въ виду изложенныхъ мнѣній, отличающихся неопредѣленностью и противорѣчивостью, въ настоящее время нельзя считать вопросъ съ словомъ „сартъ“ разрѣшимымъ и потому благоразумнѣе воздержаться отъ попытки дать ему окончательное объясненіе. Тѣмъ не менѣе, на основаніи историческихъ и современныхъ свидѣтельствъ, приведенныхъ выше (а не на современномъ только употребленіи слова „сартъ“ самими туземцами), а также въ виду этнографическихъ признаковъ сартовъ, представляемыхъ ниже, можно сдѣлать слѣдующіе выводы:

1) Название „сартъ“ имѣетъ происхожденіе очень древнее и не могло быть выдумано ни киргизами, ни тѣмъ болѣе русскими. У Плano Карпини (въ XII в.) оно встрѣчается уже въ своей опредѣленной формѣ и еще ранѣе въ Кудатку-Биликѣ (въ XI в.)

2) Название это прилагается къ осѣдлымъ жителямъ городовъ и селеній Сыръ-Даргинской и Ферганской областей<sup>2)</sup> и отчасти Аму-Даргинского отдѣла и отличаетъ ихъ какъ отъ киргизъ и туркменъ, такъ и отъ таджиковъ и узбековъ, не только по языку, но и по отсутствію у сартовъ родового быта.

3) Хотя и не возможно въ настоящее время окончательно разрѣшить вопросъ о значеніи слова „сартъ“, но во всякомъ случаѣ

1) Живая Старина, подъ ред. В. И. Ламанского. Выпускъ III и IV. Годъ шестой. С.-Петербургъ, 1896 г. Стр. 428—429 и слѣд.

2) Послѣднее по времени документальное свидѣтельство о словѣ „сартъ“ было сообщено членомъ Турк. арх. кружка И. А. Бѣляевымъ, указавшимъ это слово въ грамотѣ Ширъ-Али-хана (см. протоколы за 1907-й годъ).

не слѣдуетъ предполагать въ немъ ругательного и насмѣши-  
ваго смысла: такое предположеніе не подтверждается употребле-  
ніемъ этого названія у древнихъ и позднѣйшихъ средне-азіатскихъ  
писателей, равно въ русскихъ памятникахъ и у современныхъ  
намъ туземцевъ<sup>1)</sup>). Приведенная г. Лапинымъ киргизская легенда  
не заслуживаетъ серьезнаго вниманія.

4) Что кочевники Туркестанскаго края относятся не всегда  
доброжелательно къ сартамъ и потому иногда произносятъ это  
слово съ нѣкоторымъ пренебреженіемъ, то это должно быть объ-  
ясняемо историческими и бытовыми причинами. Примѣромъ въ  
этомъ случаѣ могутъ служить подобныя же отношенія великорос-  
совъ къ малороссамъ, полякамъ и къ инородцамъ Россіи и об-  
ратно— отношенія инородцевъ къ русскимъ, какъ къ своимъ за-  
воевателямъ и властителямъ. Прислушайтесь къ русскимъ и ту-  
земнымъ рабочимъ, и вы замѣтите, какъ иногда произносятъ  
сарты слово „урусъ“, а русскіе—выраженіе „сартъ“. Въ минуты  
раздраженія тѣ и другіе выражаютъ свой гнѣвъ особымъ то-  
номъ, причемъ русскіе прибавляютъ къ слову „сартъ“ выраженіе  
„проклятый“, а сарты къ слову „урусъ“ выраженіе „шайтанъ“. Однако никому еще не приходило на мысль придавать слову  
„русскій“ значеніе ругательного слова.

5) Многіе изъ приведенныхъ выше авторовъ, высказывав-  
шихъ мнѣнія о значеніи слова „сартъ“, повторяли одинъ за другимъ замѣчаніе А. Борнса и не трудились вникнуть въ дѣло  
глубже. Реклю ссылается на мнѣнія разныхъ Туркестанскихъ  
авторовъ и всѣмъ имъ придаетъ одинаковую вѣру. Г. Лапинъ  
ничего новаго не высказалъ въ этомъ отношеніи. Я представиль  
для выясненія названія слова „сартъ“ данныя, на основаніи  
которыхъ, по крайней мѣрѣ, русскіе туркестанцы должны бы  
перестать повторять обѣ этомъ словѣ странныя мнѣнія, свои и  
чужія.

1) Въ Очеркѣ историко-географическихъ свѣдѣній о Хивинскомъ хан-  
ствѣ Н. Веселовскаго замѣчено, что въ Хивѣ узбеки, какъ завоеватели, съ  
пренебреженіемъ смотрѣли на покоренныхъ ими жителій, т. е. на сартовъ;  
и оттого все, что дѣлали сарты, узбеки считали унизительнымъ для себя;  
тогда будто-бы слово „сартъ“ сдѣгалось браннымъ словомъ. Но, очевидно,  
слово „сартъ“ завоеватели узбеки только произносили пренебрежительно...»

6) Нѣкоторые авторы сѣтуютъ на то, что название „сартъ“ не заключаетъ въ себѣ этнографического смысла, и высказываютъ желаніе вычеркнуть это название изъ этнографического словаря. На это можно возразить, что и многія другія, утвердившіяся въ употребленіи и наукѣ, народныя названія имѣютъ характеръ случайный, а иные странный, или совсѣмъ даже непонятный этимологический смыслъ. Лучшимъ примѣромъ служить слово „нѣмецъ“, которое до сихъ поръ принято не только въ обыкновенномъ употребленіи, но и въ наукѣ. Изъ этого примѣра можно понять, что о названіи спорить безполезно, и едвали кто будетъ въ состояніи изъять слово „сартъ“ изъ народнаго употребленія.

7) Точто такъ же невозможно вновь установить предлагаемое г. Лапинымъ выражение *ново-узбекскій* языкъ, вмѣсто *сартскій* языкъ, такъ какъ по прихоти одного человѣка такія названія не прививаются въ народѣ и наукѣ.

8) Въ этнографическомъ отношеніи сарты представляютъ собою типъ смѣшанный, происшедшій отъ сліянія древняго иранскаго населенія Туркестана съ позднѣйшими завоевателями и поселенцами тюрко-монгольского племени. Признаками этого типа служать съ одной стороны особенности физического строенія, съ другой стороны языкъ, въ основѣ тюркскій, но отличающійся отъ киргизскаго, узбекскаго, татарскаго и турецкаго и известный подъ именемъ *сартъ-тили* и, наконецъ, отсутствіе родового быта, до сихъ поръ сохранившагося среди узбековъ, киргизъ и др.

### **Характеристика сартовъ и узбеновъ съ антропометрической и краніологической точекъ зрѣнія<sup>1)</sup>.**

**С а р т ы:** Борода малая у большинства. Цвѣтъ волосъ черный. Цвѣтъ глазъ темно-коричневый. Ростъ въ среднемъ 1691 мм. По головному указателю (85.39), равно какъ и по черепному—настоящіе брахицефалы. Высота головы, измѣренная по перпенди-

**У з б е к и:** Волосы на бородѣ рѣдкие. Цвѣтъ волосъ черный, хотя попадаются и рыжія особи. Цвѣтъ глазъ темнокоричневый. Ростъ въ среднемъ—1666 мм. Суббрахицефалы по головному указателю (83.10), следовательно, по черепному указателю

<sup>1)</sup> Извѣстія Общества любит. естест. антроп. и этнографіи. Т. XXXIV в. 5. „Антропометрическія замѣтки относительно туркестанскихъ инородцевъ“. Обработалъ Анатолій Богдановъ. Москва. 1888, стр. 85 и 87.

## САРТЫ.

куляру къ плоскости, проходящей чрезъ слуховыя отверстія, довольно значительная, хотя и не изъ самыхъ большихъ. Высота головы отъ темени до надбровной точки, значительныхъ пропорцій по отношенію къ длине всей головной части, равно какъ и средня и нижняя части меньшихъ пропорцій, чѣмъ напримѣръ у персіянъ. Длина лица меньшихъ пропорцій, чѣмъ у таджиковъ, если рассматривать ее по отношенію къ длине всей головной части. Лицо сартовъ длиннѣе по отношенію къ росту, чѣмъ у таджиковъ. Отношеніе ширины скуль къ длине лица довольно значительныхъ пропорцій, равно какъ и отношеніе къ длине лица, взятой безъ лобной части: сарты представляютъ ту же скуластость, какъ узбеки и таджики. Длина лица безъ лба по отношенію къ длине всего лица у сартовъ меньше, чѣмъ у другихъ, т. е. у нихъ развита больше верхняя часть, лобная; малыхъ пропорцій и отношеніе этой длины къ росту. Отношеніе длины носа къ длине лица среднихъ пропорцій, а къ росту даже малыхъ. Межглазничное пространство по отношенію къ сколовому діаметру сравнительно малыхъ пропорцій, равно какъ и къ наименьшему лобному діаметру, меньшихъ, чѣмъ напримѣръ у персіянъ. Челюстной діаметръ, т. е. разстояніе между углами нижней челюсти, по отношенію къ сколовому діаметру, малыхъ пропорцій, что и способствуетъ также на видъ выступленію скулности.

## УЗБЕКИ.

мезатицефалы. Высота головы довольно значительная, хотя и не изъ самыхъ большихъ. Верхняя часть головы (до подносовой точки) средней величины, нижня—средней величины. Длина дна головной части—малая. По отношенію длины головной части: верхній отдѣлъ ея малый, средній—большой, а нижній—малый. Длина лица (отъ волосной линіи) сравнительно велика, и ея отношеніе къ длине всей головы принадлежитъ къ группѣ большихъ. Лицо и по отношенію къ росту довольно длинное. Отношеніе ширины скуль къ длине всего лица не велико, т. е. особой скуластости въ этихъ пропорціяхъ не замѣчается, но она становится явственнаю, если мы возьмемъ отношеніе ширины скуль къ длине лица безъ лобной части его. Вообще длина лица безъ лобной части его имѣеть средніе размѣры, но отношеніе ея къ росту довольно значительно, если сравнивать съ другими инородцами. Длина носа средня, отношеніе ея къ длине всей головы среднее, а къ длине лица малое; по отношенію къ росту длина носа представляется значительною. Межглазничное пространство не велико, какъ абсолютно и по отношенію къ сколовому діаметру, такъ и къ наименьшему лобному и къ разстоянію между надбровными возвышеніями. Отношеніе разстоянія между углами нижней челюсти къ сколовому діаметру малое, что тоже способствуетъ большей рельєфности скулности.

## II.

### ОБЩАЯ ХАРАКТЕРИСТИКА САРТОВЪ.

„Мы пошли бы ложными путями, если бы захотели объяснить все духовные проявления народовъ одними физическими условіями“.

Оскаръ Нешель.

Ташкентскій врачъ А. Н. Шишовъ даетъ такое антропологическое описание сартовъ:

„Сарты плотно сложены, съ хорошо развитой костной и мышечной системами; большинство—питанія средняго, съ наклонностью полнѣть при благопріятныхъ жизненныхъ условіяхъ. Попадаются нерѣдко субъекты съ нарушеннымъ питаніемъ, анемичные, вялые, истощенные вслѣдствіе заболѣванія тѣми или другими истощающими болѣзнями.

„Цвѣтъ кожи обыкновенно смуглый. У нѣкоторыхъ уже ранней весной цвѣтъ лица рѣзко темнѣеть и принимаетъ темнобурый оттѣнокъ. Желтоватый оттѣнокъ кожи на закрытыхъ мѣстахъ свойственъ всѣмъ вообще сартамъ. Лѣтомъ, при работѣ безъ рубахъ, кожные покровы ихъ рѣзко темнѣютъ и принимаютъ темнокоричневый оттѣнокъ.

„У большинства сартовъ кожа гладкая, хотя волосатость встрѣчается нерѣдко, а у единичныхъ лицъ кожа бываетъ и весьма волосатая.

„Что касается цвѣта радужной оболочки, то у большинства сартовъ глаза имѣютъ темный цвѣтъ. А именно, темнокаріе глаза наблюдались въ 73,1%, всѣхъ наблюдавшихся слушаевъ, среднекаріе—въ 10%; свѣтлоказіе—въ 15,1%; какъ исключеніе, попадаются субъекты съ сѣрокарими и сѣрыми глазами.

„Волосы на головѣ сарты вообще брѣютъ, хотя короткіе волосы на головѣ имѣются у очень многихъ. Громадное большин-

ство имѣеть на головѣ черные волосы, а затѣмъ уже темно-русые. Черные волосы отмѣчены у 70,2%, темнорусые—у 25,2% и сѣдые—у 4,5%. Что касается цвѣта волосъ на бородѣ, отношеніе получается нѣсколько иное. А именно, черные волосы на бородѣ отмѣчены у 58%, темнорусые—у 30% сѣдые—у 5% и рыжеватые—у 6%; чисто рыжая борода—у 1%.

По строенію своему, волосы (какъ на головѣ, такъ и на бородѣ) довольно грубые, толстоватые.

Сѣдѣть сарты начинаютъ весьма неравномѣрно. Самый молодой, имѣвшій сѣдину (изъ подвергавшихся изслѣдованію сартовъ) былъ 28 лѣтъ отъ роду. Наиболѣе молодой, имѣвшій совершенно сѣдые волосы, былъ въ возрастѣ 43 лѣтъ.

Борода у сартовъ показывается не поздно. Уже въ 18 лѣтъ у нѣкоторыхъ замѣтень на лицѣ пушокъ. Нужно впрочемъ сказать, что въ отношеніи растительности на лицѣ у сартовъ не наблюдается однообразія. Всѣхъ сартовъ можно раздѣлить въ этомъ отношеніи на двѣ неравныхъ группы, при чемъ въ одну группу (большую) нужно включить тѣхъ, у которыхъ борода появляется довольно рано, растетъ густо и довольно быстро; въ другую (меньшую) группу слѣдуетъ отнести тѣхъ, у которыхъ еще къ 24 годамъ нѣтъ не только бороды, но даже пушка, и только съ 30 лѣтъ начинаетъ пробиваться борода, растущая рѣдко, а у нѣкоторыхъ даже кустообразно.

*Форма черепа.* У сартовъ довольно часто встрѣчается асимметрія обѣихъ половинъ черепа, и поразительно часто наблюдается сплющенность затылка. Асимметрія черепа значительно чаще встречается у тѣхъ сартовъ, у которыхъ затылокъ сплющенъ. Эту послѣднюю особенность нужно приписать обычаю сартовъ держать въ раннемъ дѣтствѣ продолжительное время своихъ дѣтей неподвижно въ колыбелькѣ. Уплощенность затылка рѣдко выражается рѣзкимъ уплощеніемъ, т. е. когда линія всѣго затылка отъ его поворота до макушки идетъ болѣе или менѣе рѣзко внизъ; всего чаще уплощеніе слабое, ограничивающееся одною верхнею частью затылка, а иногда даже мѣстное, распространяющееся только на одну сторону затылка, обыкновенно правую, при чемъ лѣвая сторона затылка является оттянутой назадъ.

„Форма вѣкъ. Прибавочная складка верхняго вѣка не наблюдалась ни разу. Рѣсницы преобладаютъ длинныя, прямыя и густыя; рѣже—короткія, прямыя и рѣдкія. Преобладающій цвѣтъ ихъ черный, рѣже темнорусый.

„Густыя и широкія брови преобладаютъ надъ рѣдкими и узкими; у громаднаго большинства брови дугообразны.

„Внутренніе концы бровей рѣдко сростаются; наружные концы у большинства опущены, и только у небольшого числа субъектовъ наружные концы подняты или горизонтальны. Нависшими брови бываютъ рѣдко. Что касается цвѣта бровей, то преобладающимъ является черный, затѣмъ—темнорусый, и только у одного субъекта брови были найдены рыжими.

„Глаза у большинства сартовъ средней величины; сидѣть въ глазницахъ обыкновенно; глубоко-сидящіе глаза, а также глаза выпуклые встрѣчаются весьма рѣдко. У большинства наружный уголъ глазной щели приподнятъ вверхъ.

„Лобъ у большинства средній, слегка отклоняющійся назадъ, при чемъ лобные бугры хорошо развиты.

„Скулы у большинства сартовъ не выдаются. За то встрѣчаются отдѣльные субъекты съ рѣзко выдающимися скулами. Широкая нижняя челюсть скрадываетъ ширину скуль.

„Носъ длинный и широкій, но не приплюснутый. Большинство сартовъ имѣеть носъ съ горизонтальнымъ основаніемъ, прямолинейно спинкою или слегка выгнутою. Приподнятое основаніе носа встрѣчается рѣже, при чемъ спинка при этой формѣ у большинства также прямолинейна или слегка вогнута и очень рѣдко выпукла. По формѣ спинка носа чаще округленная, рѣже кровлеобразная и очень рѣдко сплюснутая.

„Губы у сартовъ тонкія и прямыя.

„Зубы средніе, ровные, прямые; замыкніе ихъ—верхнее; каріозные зубы встрѣчаются нерѣдко. У большинства зубы имѣютъ желтоватый оттѣнокъ.

„Уши средней величины, оттопырены; ушная мочки средней величины, часто отсутствуетъ. Завитокъ развитъ нормально.

„Мышечная сила въ среднемъ (въ правой руцѣ) равна 119,4 фунтамъ, при чемъ колебанія между крайними цифрами весьма велики.

*Ростъ.* Средній ростъ сартовъ (на основаніи 156 измѣреній) равняется 168,75 сантиметрамъ. Наибольшое число измѣренныхъ имѣло ростъ между 165 и 175 сантиметрами. Согласно схемѣ Топинара, высокій ростъ имѣютъ 37,6%, выше средняго —32,7% и ниже средняго—21% и малый—7,6%.

Ростъ сартовъ заканчивается къ 30-лѣтнему возрасту. Такъ какъ среди сартовъ преобладаютъ мужчины высокаго роста, то заканчиваніе роста къ означенному возрасту относится именно къ этой группѣ. Что же касается до группы мужчинъ, имѣющихъ ростъ выше средняго, то люди этой группы продолжаютъ еще увеличиваться въ ростѣ и послѣ 30 лѣтъ, и ихъ ростъ заканчивается только къ 40 годамъ жизни. Такое неравномѣрное заканчиваніе роста среди сартовскаго населенія говоритъ за смѣшанный его антропологическій типъ. Повидимому, группа высокорослой имѣетъ больше шансовъ доживать до глубокой старости. По нашимъ измѣреніямъ, у сартовъ въ возрастѣ 50—60 лѣтъ ростъ даже выше средней для всѣхъ измѣренныхъ, но съ 60 лѣтъ онъ начинаетъ быстро падать. Средній ростъ сартовъ весьма приближается къ среднему росту узбековъ по измѣреніямъ разныхъ авторовъ и почти совпадаетъ съ нимъ. Максимальный ростъ сартовъ близокъ къ среднему росту таджиковъ, кипчаковъ и кара-киргизовъ, и только небольшая группа съ ростомъ ниже средняго приближается къ киргизамъ вообще.

На основаніи всего этого, можно думать, что сартовское населеніе города Та什кента насыщено кровью тюркскихъ племенъ, особенно узбековъ. Можно присоединиться къ мнѣнію Н. А. Аристова, что въ числѣ сартовъ, кроме помѣсей тюрковъ разныхъ племенъ съ таджиками (иранцами), встрѣчаются помѣси тюрковъ разныхъ племенъ между собою и съ другими, помимо таджиковъ, инородцами (например, съ афганцами, съ потомками арабовъ и проч.).

*Вѣсъ.* Средній вѣсъ сартовъ 3 пуда 33,4 фунта (62,8 килограмма), мінімум 2 пуда 33 фунта (46,2 килограмма) и максимум 5 пудовъ 1 $\frac{1}{4}$  фунтъ (82,4 килограмма).

Принято считать, что мужчины въ среднемъ достигаютъ своего наибольшаго вѣса около 40 года и съ 60 лѣтъ снова начинаютъ становиться легче. Сарты нашихъ взвѣшиваній от-

стаютъ отъ этого закона; наибольшого вѣса они достигаютъ въ возрастѣ 41—50 лѣтъ и продолжаютъ наростать даже въ возрастѣ 51—60 лѣтъ.

Вѣсъ тѣла въ горздо большей мѣрѣ, чѣмъ ростъ его, отражаетъ на себѣ вліяніе благосостоянія или нужды и вообще способа питанія на ряду съ наслѣдственностью предрасположенія. Такимъ образомъ недостатокъ питанія (на что указываетъ разборъ пищевого пайка) держитъ вѣсъ сарта во время рабочаго періода жизни на минимальнѣхъ цифрахъ. Только при упадкѣ физическихъ силъ вслѣдствіе преклоннаго возраста,—такъ сказать, въ періодъ вынужденнаго бездѣйствія,—вѣсъ тѣла сарта начинаетъ увеличиваться и, можетъ быть, приходить къ физиологической нормѣ. Если это вѣрно, то напряженная и продолжительная работа едва ли по силамъ сартовъ при настоящихъ условіяхъ ихъ питанія.

Среднее количество граммовъ вѣса тѣла на каждый сантиметръ роста колеблется для европейцевъ между 366 у англичанъ, 376—у немцевъ и 382 у скандинавовъ. У сартовъ она равняется 370. Значительный удѣльный вѣсъ сарта (370) указываетъ на хорошее развитіе костно-мышечной системы его.

Сарты широкоплечи, при чѣмъ плечи у нихъ высоко подняты. Сарты имѣютъ длинное туловище, умѣренную окружность живота, широкую грудь и общесъуженный тазъ съ выстоящими большими вертелами. Окружность груди у нихъ превышаетъ половину роста; грудные соски сидятъ по отношенію къ туловищу низко и сближены, пупокъ же поставленъ нормально.

Что касается конечностей, то верхнія конечности у сартовъ короткія, при чѣмъ конецъ средняго пальца высоко поднять, при опущенныхъ рукахъ, надъ надколѣнной чашкой; большой размахъ рукъ—умѣренной величины. Предплечья имѣютъ большую длину, нежели среднее отношеніе для человѣка вообще. Кисти рукъ малы; кисть узкая съ короткими и тонкими пальцами.

Нижнія конечности у сартовъ длинныя, при чѣмъ длина бедра больше длины голени; голени тонки съ высоко поднятыми и мало выраженными икрами; ступни умѣренной длины, широкія, съ короткими пальцами; сводъ стопы мало выраженъ; нерѣдки и плоскія стопы.

Соответствуют ли формы тѣла ташкентскихъ сартовъ типической формѣ развитія человѣческаго тѣла? Въ предѣлахъ типической для человѣка формы тѣла, по Ранке, короткое относительно величины всего тѣла туловище, длинная по отношенію къ величинѣ тѣла и длинѣ туловища руки и ноги, длинные кисти и длинная стопы, длинная относительно верхнихъ конечностей ноги, большая длина предплечья и голени относительно плеча и бедра—говорить за совершенную типическую для человѣка пропорціональность членовъ.

У ташкентскихъ сартовъ мы находимъ длинное туловище, короткія руки и ноги (ноги длиннѣе туловища на 29%, а норма—33%), короткія кисти и большую длину бедра и плеча относительно голени и предплечья, т. е. отношенія обратныя для типической пропорціональности членовъ. Отсюда слѣдуетъ выводъ, что типическая форма ташкентскихъ сартовъ имѣеть всѣ признаки индивидуально недостаточнаго, низшаго развитія.

Голова ташкентскихъ сартовъ малой величины, коротка и широка. Короткоголовость является преобладающей формой; среднеголовость наблюдалась у четверти всѣхъ измѣренныхъ, а длинноголовые встрѣчаются, какъ исключеніе. Вліяніе сплющенности затылка на величину головного указателя невелико. Что касается до высоты черепа, то ташкентскихъ сартовъ нужно отнести къ плоскоголовымъ, а если принять поправку Топинара,—къ ортоцефаламъ. По своимъ широтнымъ и высотнымъ указателямъ ташкентские сарты приближаются къ башкирамъ, бурятамъ, калмыкамъ и туркамъ.

Лицо у ташкентскихъ сартовъ болѣе съуживается книзу, чѣмъ кверху, въ лобной его части. Если же взять цифры по отдельнымъ возрастамъ, то замѣтимъ, что указанное отношеніе сохраняется только у молодыхъ и особенно у очень старыхъ стѣбъектовъ; въ среднемъ же возрастѣ, наоборотъ, замѣчается большее съженіе лица въ области лба, нежели въ области нижней челюсти. Это указываетъ на значительное развитіе нижней челюсти какъ въ длину, такъ и въ ширину.

Вообще ташкентскіе сарты имѣютъ широкія лица, обладаютъ лбомъ небольшой величины (какъ абсолютной, такъ и по отношенію ко всей длине лица), длинными широкими носами

(гиперплатирины), длинной и широкой нижней челюстью, развитой на счетъ лобной части, такъ какъ средняя треть лица у нихъ умѣренно развита; имъютъ ротъ умѣренной ширины; разстояніе между внутренними углами глазъ у нихъ средней величины; скулы поставлены шире, чѣмъ у узбековъ, таджиковъ и персіянъ; овалъ лица у субъектовъ средняго возраста съуженъ въ области лба и расширенъ въ области нижней челюсти.

.Такимъ образомъ физіономическія особенности ташкентскихъ сартовъ, какъ и особенности размѣровъ головы,—указываютъ на принадлежность ихъ къ монгольскимъ и монголоподобнымъ племенамъ (турко-монголамъ) <sup>1)</sup>.

По поводу приведенной антропологической характеристики сартовъ, слѣдуетъ имѣть въ виду слѣдующее замѣчаніе Миддендорфа: „Пеше (Pösche<sup>2</sup>) высказалъ афоризмъ: „Уже втечениі тысячелѣтій нѣтъ вполнѣ однородныхъ народовъ; но есть не мало особей, представляющихъ въ чистотѣ расовый характеръ своего народа“. Это правда. Осмотрите сотни и тысячи людей: изъ этой массы знатокъ можетъ вывести среднія физіономіи; изъ нихъ онъ измѣряетъ и снимаетъ фотографически лишь немногихъ. Такое отвлеченіе, имѣющее своею задачею оттѣснить индивидуальное на второй планъ, безусловно необходимо. Правильность этой абстракціи имѣетъ гораздо большее значеніе, нежели число измѣренныхъ и снятыхъ фотографически особей... Да не подумаютъ, будто сказаннымъ я хочу отрицать то, что различія между человѣческими расами и народами могутъ быть надежно характеризованы лишь посредствомъ определенія размѣровъ и отношений между ними. Напротивъ, я вполнѣ признаю измѣренія г. Уйфальви, но я въ этнографіи, примѣнительно къ смѣшаннымъ расамъ, вижу спасеніе лишь въ изслѣдованіи ихъ по типамъ первональныхъ элементовъ смѣси<sup>3</sup>). А проф. Вамбери замѣчаетъ: „Народы въ теченіе одного или двухъ столѣтій совершенно измѣняютъ свой языкъ, но все-таки на нашихъ глазахъ останутся аналогичные случаи, относящіеся уже къ физической жизни на-

<sup>1)</sup> Туркест. Вѣд. 1904 г. № 151.

<sup>2)</sup> Die Arier. Ein Beitrag zur historischen Antropologie (Jena, 1878) с. 43.

<sup>3)</sup> Очерки Ферганской долины. Рус. перев., стр. 393.

родовъ; они доказываютъ, что и физические признаки народа съ теченіемъ времени совершенно мѣняются. Правда, для этого нуженъ гораздо большій періодъ времени, долженствующій продолжаться, быть можетъ, нѣсколько столѣтій для того, чтобы достаточно изгладить *первобытный* типъ народа, да не только изгладить, а даже напечатлѣть на переселившемся человѣкѣ тѣ физические признаки, какіе имѣютъ природные жители данной страны (автохтоны), вслѣдствіе особенностей климата и образа жизни. Для примѣра авторъ указываетъ на арабовъ въ Бухарскомъ ханствѣ, потомковъ завоевателей страны при Кутаибѣ, которые утратили уже свой языкъ, говорять теперь по-персидски и лишь немногимъ отличаются отъ тамошняго таджикскаго населенія, и на сартовъ, отличающихся отъ своихъ арійскихъ братьевъ не только по языку, но и по тѣлосложенію, и по физіономіи<sup>1)</sup>.

Отъ первыхъ арабскихъ завоевателей Шаша (область Чирчика) осталась слѣдующая поговорка, характеризующая жителей этой области: „Когда будете проходить чрезъ Шашъ, то подымайте подолъ (изъ осторожности), потому что это—излюбленное мѣсто чертей, изъ которого бѣгутъ правители“<sup>2)</sup>.

Бабуръ-ханъ, говоря о маргеланскихъ сартахъ (конца XV и начала XVI вв.), называетъ ихъ задорными и беспокойными и отличными бойцами, славившимся съ этой стороны даже въ Самаркандѣ и Бухарѣ<sup>3)</sup>.

О ташкентскихъ сартахъ вятской купецъ-татаринъ Араслановъ, єздившій въ Ташкентъ въ 1741—42 гг., говоритъ, что ташкентцы „сами дивятся, что у нихъ никогда ханы болѣе трехъ лѣтъ не сиживали, а Кусекъ четвертый годъ сидитъ“...<sup>4)</sup>

<sup>1)</sup> Первобытная культура тюрко-татарскихъ народовъ. Введеніе.

<sup>2)</sup> اذا مروفي الشاش شمو اذيا لكم فانه مقر الشياطين ومر السلاطين

<sup>3)</sup> Вотъ подлинныя слова Бабура:

ایلی سارت دور ومشت زن وپرشو شور ایل دور جنکره لیک رسمي ما ورا  
النهرده شایع دور شرقند وبخاراده نامدار جنکره لار آکتر مرغینانی دور

<sup>4)</sup> Русский Архивъ за 1888 г. кн. 8, стр. 413. Кусекъ (на стр. 407 Кусекъ-бекъ) очевидно Кушбеки, родомъ ташкенецъ Н. О.

Прощавший чрезъ Ташкентъ въ сентябрѣ 1813 года. Ф. Назаровъ говоритъ о туземныхъ жителяхъ Ташкента, что они „здоровы, бевпечны, роскошны, преданы до чрезвычайности веселостямъ, разнѣжены, любятъ музыку, ласковы и страшны къ женщинсмъ. Въѣзжая въ города, говоритъ онъ, встрѣчаешь жителей, безпрестанно толпящихся на улицахъ, пляшущихъ у воротъ или увеселяющихся въ садахъ своихъ музыко; тамъ кажется вѣчное празднество. Кромѣ особенного класса ремесленниковъ, они всѣ вообще ведутъ праздную (?) жизнь, довольствуясь изобиліемъ садовъ своихъ”<sup>1)</sup>.

Г. Уйфальви, вслѣдъ за предшествовавшими ему писателями, называетъ сартовъ трусливыми, лицемѣрными, работѣлными, жестокими и порочными<sup>2)</sup>. И это въ значительной степени вѣрно.

Но г. Миддендорфъ представляетъ характеръ сартовъ въ иномъ видѣ. „Если мы, говоритъ онъ, съ безпристрастіемъ отнесемся къ кореннымъ чертамъ характера сартовъ, которыхъ частенько и жестоко ругали<sup>3)</sup>, то вскорѣ убѣдимся, что, кромѣ прекрасныхъ наклонностей къ добру и немалыхъ дарованій, сартъ безспорно отличается поэтическою мягкостію души. Я вовсе не хочу отрицать большихъ недостатковъ и пороковъ; но они обращаются въ нѣчто очень малое, если обратить вниманіе на то, при какихъ условіяхъ выработалось то здровое ядро, которое сохранилось и понынѣ. Порабощеніе, втеченіе столѣтій, варварами самого грубаго разбора, жестокая игра исторіи—переходъ изъ однихъ страшно тираническихъ рукъ въ другія, скопленіе густо населенныхъ большихъ городовъ, которые, по числу жителей, соперничаютъ съ большими городами Европы<sup>4)</sup>, вообще вар-

1) Записки о нѣкоторыхъ народахъ и земляхъ средней части Азіи. Филиппа Назарова, Отдѣльного Сибирскаго Корпуса переводчика, посланнаго въ Кокандъ въ 1813 и 1814 годахъ. Спб. 1821, стр. 37. Очевидно, Ф. Назаровъ видѣлъ сартовъ, празднующихъ по окончаніи поста своего, п. ч. въ 1813 г. у мусульманъ мѣсяцъ поста, Рамазанъ, окончился 27 сентября. Н. О.

2) Le Kohistan, le Ferghana et Koudja, pag. 60—61.

3) Себялюбивые, скучные, жестокие, лицемѣрные, трусливые.

4) Въ Ташкентѣ, самомъ большомъ городѣ русскихъ Среднеазіятскихъ владѣній, считается около 150 тыс. жителей, что очень далеко до большихъ городовъ Европы! Н. О.

варскій (?) складъ всѣхъ гражданскихъ и семейныхъ отношеній— все это такія вліянія, которыя заставляютъ меня только удивляться, какимъ образомъ, при такихъ условіяхъ, могло проявиться явно образовательное воздействиe сартовъ на угнетающую варварскую власть, на тюркскія племена. Но наше удивленіе возрастаетъ еще болѣе при мысли, что побѣдители монголо-турецкой крови добровольно приняли религію побѣжденныхъ.

.Добрый въ основаніи своеиъ характеръ сартовъ всего яственнѣе высказывается въ невинной любви къ цвѣтамъ: роза, дикій степной тюльпанъ, который послужилъ образцомъ тюрбану (по персидски „дулбенъ“) и восхищалъ султана Бабура, пользуются у сартовъ большими почетомъ. Разведеніе цвѣтовъ повсемѣстно распространено; цвѣтникъ непремѣнно украшаетъ усадьбу зажиточнаго сарта. Даже необразованнѣйший житель деревни, и тотъ садить нѣсколько цвѣтовъ; по присутствію ихъ можно распознать дома сартовъ, тогда какъ жилища полукочевыхъ узбековъ окружены лѣсами сорной растительности. Самый неотесанный сартъ изливается въ мечтательно-поэтическихъ выраженіяхъ, когда онъ говоритъ съ оживленнымъ лицомъ объ ароматѣ, испускаемомъ фруктовыми деревьями въ періодъ цвѣтенія. Съ удивленіемъ смотрѣлъ я на то, какъ поденьщикъ (казавшійся тупымъ), бѣднѣйший возчикъ или водоносъ, даже ницій отыскивали цвѣточки, чтобы положить его подъ свою шапочку, за ухо... Меня трогало, когда, посѣтивъ дубильное заведеніе, я увидѣлъ парня въ жалкихъ лохмотьяхъ, который, въ потѣ лица своего, прыгалъ, въ качествѣ толкача, по размоченной кожѣ, причемъ вонючая жижа обдавала его брызгами,—и тѣмъ не менѣе онъ былъ украшенъ розою...

.Такая-же мягкость обнаруживается и въ отношеніи ихъ къ животнымъ. Птицы небесныя радуютъ сердце сарта: терпѣливо и любовно сносить онъ ласточку, которая непрошенno устраиваетъ свое гнѣздо въ его домѣ, загрязняя его жилище. Онъ щадить также южнаго голубя-воркуна; голубь признаетъ въ немъ своего покровителя и слѣдуетъ, хотя и лѣниво, за сартомъ въ его жилыхъ помѣщеніяхъ. Пріятно видѣть (вѣдь, въ Европѣ совсѣмъ не то), какъ пернатые мирно юятся около человѣка, хотя громкое воркованіе голубей, трехсложные звуки, издаваемыя удодомъ,

крикъ перепеловъ, отчеканивающихъ всю ночь смѣлымъ голо-  
сомъ свои дактили, а также крикъ каменной и альпійской куро-  
патокъ часто образуютъ не совсѣмъ пріятный концертъ. Покро-  
вительство животныхъ возведено въ мѣстныхъ правилахъ на  
степень богоугоднаго дѣла.

Словомъ, это—народъ съ мягкимъ характеромъ, поэтиче-  
скимъ настроеніемъ, не смотря на всю прозу его повседневныхъ  
промысловъ, и легко снискать его расположение на множество  
ладовъ(!). Только небесныя сферы музыки ему все еще совершенно  
недоступны. Правда, у него есть потребность пѣнія; правда, сартъ  
затягиваетъ пѣсню при каждомъ удобномъ случаѣ, но... „чело-  
вѣкъ да не искушаетъ боговъ“.—Въ примѣчаніи къ послѣднимъ  
словамъ, г. Миддендорфъ прибавляетъ: „у киргизовъ, очевидно,  
слухъ тоньше, чѣмъ у сартовъ. Сарты могутъ наслаждаться уже  
с совсѣмъ фальшивыми звуками гобоя<sup>1)</sup> сопровождаемыи, за не-  
имѣніемъ литавръ, ударами въ котель или сковороду(?)“<sup>2)</sup>.

Прежде чѣмъ остановиться на приведенномъ мнѣніи о ха-  
рактерѣ сартовъ, я обращаю вниманіе читателя на то, что тюрко-  
монгольскіе завоеватели Туркестана и покоренные ими сарты уже  
съ давнихъ поръ мусульмане и что, слѣдовательно, въ основѣ ихъ  
управленія и въ жизни покоренной страны лежалъ мусульманскій  
кодексъ (шаріатъ), кодексъ далеко не варварскаго происхожденія  
и характера. Почтенный ученый какъ будто придаетъ значеніе  
только природнымъ задаткамъ и наклонностямъ сартовъ; но  
нельзя забывать, что эти задатки развивались подъ разными  
влияніями, въ числѣ которыхъ одно изъ главныхъ мѣстъ принад-  
лежало религіи, какъ это само собою очевидно. Религія является  
могущественнымъ факторомъ въ народной жизни, потому что  
обнимаетъ разныя стороны ея, и пока у народа не разовьется  
наука, религія замѣняетъ ему и науку. Это особенно нужно ска-  
зать объ исламѣ и шаріатѣ: исламъ есть теократія, а шаріатъ—  
кодексъ религіозный, на основаніяхъ котораго устраивается вся  
жизнь мусульманъ. Если вы оставите въ сторонѣ религію и не

<sup>1)</sup> Миддендорфъ, очевидно, имѣетъ въ виду огромную мѣдную трубу (карнай), издающую дикій, совсѣмъ немузикальный ревъ. Н. О.

<sup>2)</sup> Очерки Ферганской долины, стр. 363—365.

будете придаватъ значенія тому, что сарты—мусульмане, то не будете въ состояніи понять и объяснить многія хорошія стороны ихъ жизни и характера.

Нужно при этомъ имѣть въ виду, что правила шаріата настойчиво проводились въ жизнь сартовъ. Въ Ташкентѣ, во времена Кокандского владычества, за благоповеденіемъ мусульманъ наблюдали особы должностныя лица; *мухтасибъ* или *раисъ* (محتسب—رايس) и *курбани* (قورباشى) Въ прежнее время въ Ташкентѣ обыкновенно былъ одинъ мухтасибъ, а предъ завоеваніемъ Ташкента русскими—два. Однимъ изъ нихъ былъ Мухаммадъ-Азимъ Мухаммадъ-Раджабъ-углы, а другимъ—Абдулла-джанъ Мулла Баба-джанъ-углы,—нынѣ умершіе<sup>1)</sup>.

На должностъ мухтасиба назначались обыкновенно лица, отличавшіяся нравственными качествами и знаніемъ шаріата, такъ какъ имъ приходилось вѣдать и религіозныя обязанности мусульманъ; поэтому ихъ также называли *раисъ-аглямами*.

Мухтасибы наблюдали за исполненіемъ ежедневныхъ молитвъ (намазъ), что составляетъ одну изъ самыхъ главныхъ религіозныхъ обязанностей мусульманъ, и обращали вниманіе не только на прихожанъ, но и на самихъ имамовъ. Если мухтасибъ узнавалъ, что какой-нибудь имамъ неотчетливо совершає богослуженіе и вообще недостаточно авторитетенъ, какъ руководитель своего прихода въ дѣлахъ вѣры и нравственности, то, убѣдившись въ этомъ лично, онъ (мухтасибъ) доносилъ о томъ казю, а казій вызывалъ къ себѣ имама для наставленія, или же назначалъ въ

---

<sup>1)</sup> Мухаммадъ-Азимъ, со введеніемъ при первомъ Туркестанскомъ Генераль-Губернаторѣ ф.-Кауфманѣ I-мъ выборного начала въ Ташкентѣ, былъ избранъ на должностъ казія для Бишъ-агачской части города Ташкента, а Абдулла-джанъ только во вторые выборы избранъ былъ на должностъ казія для Кукчинской части Ташкента и послѣ того еще два раза былъ казіемъ въ той же части города. Генераль М. Г. Черняевъ, вскорѣ по завоеваніи Ташкента, подарилъ Абдуллѣ-джану почетный халатъ, а первый Туркестанскій Генераль-Губернаторъ К. П. фонъ-Кауфманъ I наградилъ Абдуллу-джана серебряною медалью. Въ 1890 году Абдуллѣ-джану было 68 лѣтъ, но онъ выглядѣлъ еще довольно бодрымъ старикомъ. Я принималъ его у себя 27 іюня 1890 года и предлагалъ снять съ него фотографію, но онъ не считалъ удобнымъ для себя идти въ фотографію, хотя, вскорѣ по завоеваніи Ташкента, съ него была снята фотографія въ общей группѣ съ другими туземными должностными лицами. Онъ умеръ въ 1892 г., во время холеры. Н. О.

мечети другого имама. Обыкновенно мухтасибъ являлся въ извѣстную мечеть къ утреннему богослуженію и самъ наблюдалъ за совершеніемъ молитвы имамомъ и за молящимися. Если имамъ мечети не вызывалъ замѣчаній со стороны мухтасиба, то послѣдній, по окончаніи молитвы, спрашивалъ имама въ мечети же, въ какой степени усердно относятся его прихожане къ этой главнѣйшей религіозной обязанности. Имамъ указывалъ нерадивыхъ, и если они были въ мечети, то мухтасибъ отводилъ ихъ къ казю; если же виновныхъ въ мечети не оказывалось, то ихъ разыскивали и представляли къ казю. Казій дѣлалъ имъ соотвѣтствующее наставление, а виновные приносили раскаяніе (*тауба*) и давали обѣщаніе исправиться. Если они не исправлялись послѣ первого наставленія, то казій увѣщевалъ ихъ и во второй, и въ третій разъ, а затѣмъ уже отдавалъ приказаніе мухтасибу подвергнуть ихъ тѣлесному наказанію<sup>1)</sup>). Отъ усмотрѣнія казія зависѣло наложить наказаніе на нерадиваго мусульманина и послѣ первого заявленія о томъ мухтасибомъ.

Въ видахъ побужденія родителей заботливѣе относиться къ воспитанію своихъ дѣтей, мухтасибы дѣлали имъ соотвѣтствующія наставленія, а для надзора за аккуратнымъ посѣщеніемъ низшихъ училищъ (мактабъ-хана) учащимися въ школахъ дѣтьми мухтасибы посѣщали эти училища и внушали дѣтямъ исправнѣе относиться къ своимъ ученическимъ обязанностямъ.

Для наблюденія за правильностію градской торговли мухтасибы ъездили по базару и осматривали не только продаваемые товары, но и вѣсы и другія мѣры, употребляемыя торговцами. Если изъ торгующихъ лицъ оказывался кто-нибудь виновнымъ въ уменьшеніи вѣса и мѣры, то мухтасибъ прекращалъ это злоупотребленіе на мѣстѣ, а виновнаго подвергалъ тотчасъ же за служенному наказанію. Такъ, напримѣръ, если лепешки у продавца были малы по вѣсу, то мухтасибъ приказывалъ отобрать ихъ и, расломивъ на куски, раздать нищимъ или вообще бѣднымъ тутъ же на базарѣ. Если мухтасибъ встрѣчалъ на улицѣ или на базарѣ мусульманина безъ чалмы на головѣ, то останавли-

<sup>1)</sup> См. ниже, въ приложеніи о мухтасибахъ или раисахъ.

валъ его и дѣлалъ ему строгое внушеніе. Особено часто виновными въ этомъ отношеніи оказывались пріѣзжіе изъ степи киргизы, которые, не имѣя обычая носить на головѣ чалму, должны были дѣлать подобіе чалмы изъ платка или кушака, чтобы не подвергнуться замѣчанію или даже наказанію отъ мухтасиба. Точно также мухтасибъ останавливалъ встрѣчавшуюся ему на пути женщину и спрашивалъ ее, чья она жена, куда идетъ и имѣетъ ли отъ своего мужа позволеніе выдти на улицу или на базарь... Если женщина давала неудовлетворительные отвѣты, то ее возвращали домой и оставляли на замѣчаніи; если мухтасибъ встрѣчалъ на улицѣ женщину въ красивомъ верхнемъ халатѣ (паранджа), то останавливалъ ее и внушилъ ей, что украшенія въ одеждѣ неприличны мусульманкѣ и могутъ служить соблазномъ для мужчинъ<sup>1)</sup>.

Въ вечернее и ночное время за благоповеденіемъ мусульманъ и вообще за тишиною въ городѣ наблюдалъ такъ называемый *курбashi*<sup>2)</sup>). Въ Ташкентѣ былъ одинъ курбashi, въ вѣдѣніи котораго находились ночные стражники (*миршабъ*)<sup>3)</sup>; четыре старшіе назывались сотниками (*юзбани*) и распоряжалась младшими миршабами, которыхъ посыпали по разнымъ улицамъ города для надзора и которые, въ случаѣ замѣченного ими беспорядка, должны были доносить своему сотнику, а тотъ въ болѣе важныхъ случаяхъ немедленно докладывалъ курбashi. Число ночныхъ полицейскихъ не всегда было одинаково: въ тревожное время 100, а въ спокойное—44 миршаба на весь городъ (въ томъ числѣ 4 сотника); предъ завоеваніемъ гор. Ташкента русскими, на каждую часть города было назначено 100 миршабовъ, т. е. всего 400 человѣкъ. При наступленіи вечера, по распоряженію курбashi, жителямъ города ударомъ въ большой барабанъ возвѣщалось, что всѣ находящіеся на улицѣ должны расходиться по домамъ и запирать свои ворота, а торговцы—прекращать торговлю и затворять лавки. Послѣ того курбashi, или самъ, или

1) См. особое приложеніе въ концѣ книги.

2) Курбashi (*кур оружіе и баш начальникъ*) начальникъ полиціи.

3) Миршабъ *мир* начальникъ и *шаб ночь* начальникъ ночной стражи.

его сотники обходили со своими миршабами ввѣренные имъ участки города и забирали всѣхъ попадавшихся имъ на улицѣ<sup>1)</sup>.

Для секретныхъ развѣдокъ, какъ у курбashi, такъ и у мухтасиба были особые негласные развѣдчики (**جاسوس—تيلجي**), которые доносили начальству о притонахъ бродягъ и воровъ и о безчинныхъ людяхъ, объ игроахъ въ азартныя игры и мѣстныхъ кутилахъ. На основаніи такихъ донесеній, миршабы производили внезапные аресты, а затѣмъ уже курбashi, или мухтасибъ, по принадлежности, дѣлали свои распоряженія. Курбashi о выдающихся беспорядкахъ и преступленіяхъ доносилъ беку и, въ случаяхъ болѣе важныхъ беспорядковъ, даже ночью<sup>2)</sup>.

При столь строгихъ условіяхъ дневнаго и ночнаго надзора за нравственностью жителей города Ташкента, легко могло быть, что среди улицъ города рѣдко замѣчались выдающіеся неблагоприличные поступки, въ родѣ крика или драки пьяныхъ и т. п., но это не означало, чтобы среди сартовъ не было до прихода русскихъ никакихъ беспорядковъ и преступленій. Усиленный и строгій надзоръ за жителями, разумѣется, побуждалъ дурныхъ людей укрываться, но не уничтожалъ пороковъ и преступленій. Неодинаковое числоочныхъ стражниковъ въ Ташкентѣ, какъ выше сказано, показываетъ, что преступленія и пороки въ разное время въ Ташкентѣ увеличивались и уменьшались, но не уничтожались совершенно. Уже самое существованіе описаннаго надзора показываетъ, что нравы ташкентскихъ сартовъ не всегда были такъ привлекательны, какъ старался доказать въ своей характеристикѣ маргеланскихъ сартовъ г. Миддендорфъ, настаивающей на прекрасныхъ наклонностяхъ сартовъ къ добру, на поэтической мягкости ихъ души, на любви къ цвѣтамъ и нѣжныхъ отношеніяхъ къ ласточкамъ, голубямъ и домашнимъ животнымъ.

<sup>1)</sup> Судя по дѣйствіямъ младшаго помощника начальника города Ташкента изъ туземцевъ, Надыръ-Мухаммада Измаилбаева въ 1883 году (см. № 26 Туземной газеты за 1884 годъ), можно думать, что въ ханско времія курбashi круто расправлялся съ попадавшимися въ его руки дурными людьми.

<sup>2)</sup> Свѣдѣнія о дѣятельности мухтасибовъ и курбashi собраны мною отъ разныхъ мусульманъ.

На основані 30-ти лѣтнихъ сношеній съ ташкентскими сартами, можно слѣдить слѣдующую характеристику ихъ:

При среднемъ (часто выше средняго) ростѣ, сарты плотно и стройно сложены. У нѣкоторыхъ, при довольствѣ жизни, плотность легко переходитъ въ тучность; можно встрѣтить среди сартовъ лицъ, имѣющихъ 6—8 пудовъ вѣсу. На шеѣ среднихъ размѣровъ у сарта свободно сидитъ небольшая круглая голова, покрытая тюбетейкою, а затѣмъ большою чалмою, особенно у казіевъ и ученыхъ лицъ вообще. Что же касается физіономіи сартовъ, то дать точное описание всѣхъ отличительныхъ ея признаковъ я считаю невозможнымъ. Сарты, какъ сказано выше,—народность смѣшанного происхожденія, а потому и въ физіономіяхъ сартовъ вмѣстѣ съ чертами чисто иранскими замѣчаются и тюрко-монгольскія; при этомъ у однихъ субъектовъ преобладаютъ иранскія, а у другихъ тюрко-монгольскія. Среди ташкентскихъ сартовъ можно видѣть и вполнѣ красивыя лица, какъ напримѣръ у казія Мухитдина-ходжи, купцовъ Арифа-ходжи, Сеидъ-Кяrima Сеидъ-Азимбаева и у многихъ другихъ. Но еще чаще въ Ташкентѣ можно встрѣтить среди сартовъ лица, сильно напоминающія типъ чистокровнаго узбека. Однако и въ первомъ случаѣ лицо сарта сразу можно отличить отъ лица europейца. Изъ частей тѣла, особенно у лицъ нерабочаго класса, обращаютъ на себя вниманіе руки оч. небольшихъ размѣровъ (даже у чернорабочихъ) и тонкіе пальцы; тонкіе, продолговатые и какъ бы прозрачные пальцы людей книжныхъ скорѣе напоминаютъ женскіе пальцы, если имѣть въ виду довольно большую фигуру сарта. Движенія сарта плавны, но иногда эта плавность бываетъ дѣланная, сообразно съ положеніемъ человѣка, и переходитъ въ вялость<sup>1)</sup>).

Къ этой характеристикѣ физической организаціи сартовъ слѣдуетъ прибавить, что движенія ихъ въ зависимости отъ общественного положенія, разсчитанно искусственны. Это особенно замѣтно у лицъ, стоящихъ во главѣ аселенія (казіи, аглямы, мударрисы, ишаны, имамы и богатые люди: восточно-мусульманская обрядность и важность не мирятся

---

<sup>1)</sup> О физическомъ сложеніи сартовъ см. выше.

съ торопливостью, не рекомендуемо закономъ (шаріатомъ) и считаюмо свойствомъ сатаны, по пословицѣ. Если прибавить къ этому широкій и длинный халатъ на плечахъ<sup>1)</sup>) пышную чалму на головѣ, ичиги съ калошами на ногахъ, затрудняющіе движение головы, рукъ и ногъ сарта, то можно составить представление о лѣнивой, апатичной, даже неподвижной натурѣ сарта; но такое мнѣніе о лѣни и неподвижности туркестанскихъ сартовъ будетъ не совсѣмъ вѣрно, преувеличенно. Если посмотрѣть на сарта въ условій восточно-мусульманского этикета—дома, на базарѣ, въ дружеской компаніи, то вы увидите, что сартъ далеко не такъ сонливъ, какъ это думаютъ; посмотрите, съ какой церемонною торопливостью, мелкими шажками, подходитъ онъ къ высшему лицу съ поклономъ; посмотрите, какъ ловко и съ какимъ своеобразнымъ изяществомъ прислуживаетъ онъ вамъ у себя дома, и у васъ, если это вашъ прислужникъ; даже движенія мастеровъ, хотя не быстры, но постоянны и ловки, а въ иныхъ работахъ (кузнецы) энергичны. Во всѣхъ движеніяхъ сарта-мастера замѣчается плавность, потому что работаетъ сартъ съ разсчетомъ въ силахъ: жаркій климатъ не позволяетъ ему ускорять своихъ движений, чтобы силь достало на весь рабочій день; рабочій трудъ сартовъ, особенно земледѣльческій, тяжелъ; однако, сартъ отлично въ теченіе вѣковъ приспособился и къ жаркому климату, часто прихлебывая разогрѣтый настой чая.

Природа надѣлила сартовъ хорошими умственными способностями, которые и проявляются въ большой смысленности сартовъ; но при отсутствіи европейскихъ научныхъ знаній и при односторонности школьнаго образованія, а также при однообразіи бытовыхъ условій, сарты не могли выработать разносторонняго взгляда на жизнь, и болѣе всего заняты матеріальнымъ своимъ благополучіемъ. Сартовъ можно раздѣлить на четыре класса: 1) представители шаріата и науки мусульманской (казіи, агламы, муфтіи, имамы, ишаны (суфи), мударрисы и муллы); 2) торговцы, 3) ремесленники и 4) земледѣльцы. Представители шаріата и науки кормятся въ значительной степени отъ своихъ должностей, хотя у нѣкоторыхъ изъ нихъ есть своя земля и свое хозяйство; пред-

<sup>1)</sup> Почетные туземцы надѣваютъ въ холодное время два-три халата.

ставители школъ содержатся на вакуфы; ремесленники и землевладѣльцы содержатся своимъ заработкаомъ. Кази, ишаны, мударрисы и муллы часто враждуютъ между собою изъ-за своихъ доходовъ, торговцы крупные и мелкіе заняты своими барышами и также соперничаютъ между собою. Среди представителей шаріата и мусульманской науки нѣть образованныхъ и ученыхъ людей въ нашемъ смыслѣ слова, такъ какъ европейская наука до сихъ поръ имъ неизвѣстна. Нѣкоторое представлениe объ этой наукѣ и о приложенiи ея къ жизни туркестанскіе сарты получили и получаютъ изъ неприкосновенного соприкосновенія съ русскими правительственными и частными учрежденіями (больницы и оспенное депо, школы, обсерваторія, телеграфъ и телефонъ, типо-литографія, гренажная станція, желѣзная дорога и конка, разные заводы), равно изъ Туземной газеты, въ которой сообщаются туземцамъ приложимыя къ жизни научныя свѣдѣнія. Въ туземной школѣ (мадраса и мактабъ) не преподаются совсѣмъ естественно-математическія науки, а равно и исторія съ географіей<sup>1)</sup>). Полезныя практическія знанія сарты пріобрѣтаютъ опытнымъ путемъ, посредствомъ практической выучки и легко перенимаютъ всѣ необходимыя въ ихъ работахъ усовершенствованія, но неохотно отказываются отъ старыхъ своихъ орудій, частію по привычкѣ, а частью и потому, что пріобрѣтеніе новыхъ орудій вызываетъ расходъ, часто непосильный для бѣднаго промышленника; кромѣ того, нѣкоторые инструменты сартовъ и орудія отличаются несомнѣнными преимуществами. Вообще сарты способны къ дальнѣйшему развитію, особенно въ томъ, что имѣеть практическое приложенiе въ жизни и даетъ выгоду.

Въ семейной жизни сарты отличаются чадолюбіемъ, выражающимся въ нѣжныхъ ласкахъ къ дѣтямъ обоего пола, особенно въ первые годы ихъ дѣтской жизни. Почтительность къ старшимъ въ свою очередь должна быть признана похвальною чертою дѣтей и домочадцевъ сартовъ (Коранъ, гл. 17, ст. 24—25 и др.). Кто бывалъ въ домахъ у сартовъ, тотъ можетъ припомнить многое примѣровъ въ доказательство обѣихъ названныхъ чертъ въ характерѣ сартовъ. Особенно это бываетъ замѣтно въ домахъ бога-

<sup>1)</sup> См. мои статьи въ журналѣ Мин. Нар. Просв. 1906 г. (февраль и октябрь) и 1907 г. январь.

тыхъ и вліятельныхъ лицъ, у которыхъ домашній этикетъ сильнѣе оттѣняеть эти черты.

Распространенное въ семейной жизни сарта многоженство разрѣшается религіознымъ кодексомъ (Коранъ, гл. 4, ст. 3) и обусловливается состоятельностью. Невыгоды этой формы взаимныхъ отношений супруговъ между собою и къ дѣтямъ разныхъ матерей хорошо извѣстны. Болѣе страдающею стороною при такихъ условіяхъ являются женщины<sup>1)</sup> и дѣти, хотя мнѣ приходилось слышать и отъ мужей жалобы на постоянные раздоры женъ, нарушающихъ семейный покой, составляющей первое условіе правильного воспитанія дѣтей. На женъ своихъ сарты смотрятъ, какъ на существа низшія, что согласно съ Кораномъ (гл. 4, ст. 38): имущественные права ихъ ограничены, мужъ можетъ бить свою жену, свидѣтельское показаніе одной жены не имѣетъ силы. Проводить время въ обществѣ жены сартъ не любить изъ опасенія поглупѣть: „Жена—корова, говорилъ мнѣ одинъ сартъ; постоянно быть въ ея обществѣ опасно,—будешь самъ походить на корову“.

Домашній бытъ сартовъ не сложенъ вообще и отличается патріархальностію. Жилище, одежда, пища отвѣчаютъ скромнымъ потребностямъ и указаніямъ шаріата. Жизнь богатаго сарта мало отличается отъ жизни бѣдняка: люди съ большими средствами имѣютъ большихъ размѣровъ домъ, лучшаго качества и большій запасъ одежды и болѣе обильную пищу. Но самое главное отличіе домашней жизни сартовъ отъ жизни европейскихъ народовъ состоить въ томъ, что женщины отдѣлены отъ мужчинъ, и это раздѣленіе половъ тѣмъ замѣтнѣе, чѣмъ сартъ состоятельный; у состоятельныхъ сартовъ для женской половины устраивается особенное помѣщеніе съ особымъ дворомъ, отдѣленнымъ отъ мужскаго жилья, такъ что постороннему мужчинѣ только какъ-нибудь случайно можно увидѣть сартянку<sup>2)</sup>.

Отличительною особенностью жилищъ сартовъ составляетъ отсутствіе въ нихъ оконъ и печей<sup>3)</sup>. Нагрѣваніе жилищъ произ-

<sup>1)</sup> Мужья могутъ мѣнять женъ безъ особыхъ затрудненій со стороны закона о разводѣ, особенно, если мужъ состоятельный.

<sup>2)</sup> См. Сарты. Вып. третій, стр. 133—137.

<sup>3)</sup> Подъ вліяніемъ примѣра русскихъ, только состоятельные сарты устраиваютъ окна и печи въ своихъ жилищахъ.

водится посредствомъ жаровни съ углами, но этотъ способъ крайне негигиениченъ. Въ санитарномъ отношеніи домашняя жизнь сартовъ стоитъ низко, и только умѣренность въ пищѣ и питьѣ и теплый климатъ, дающій возможность жителямъ Ташкента проводить семь мѣсяцевъ въ году на открытомъ воздухѣ подъ свѣжею зеленою садовъ и полей спасаетъ ихъ отъ повальныхъ болѣзней. Статистика пока еще не примѣнила къ сартовскому населенію, а потому и нельзя еще говорить о процентѣ смертности среди сартовъ, хотя дѣти въ первомъ возрастѣ мрутъ у нихъ въ большомъ числѣ отъ негигиеническаго ухода за ними<sup>1)</sup>, отъ господствующаго еще среди сартовъ предубѣжденія противъ привитія дѣтямъ оспы, отъ несвоевременного обращенія къ медицинской помощи (особенно при родахъ) и отъ другихъ причинъ.

Общественная жизнь у сартовъ самобытна и отличается разобщенностью половъ: мужчины и женщины, отдельно другъ отъ друга преимущественно въ праздники, посещаютъ своихъ знакомыхъ и устраиваютъ по очереди особыя вечеринки, известныя подъ именемъ *джура*. По разнымъ семейнымъ обстоятельствамъ (рожденіе ребенка, обрѣзаніе его, окончаніе ученія сына, женитьба его; похороны, поминки), состоятельные люди дѣлаютъ большия пиры, которыя обходятся имъ сотни, а иногда и тысячи рублей<sup>2)</sup>. Обычай этотъ очень крѣпко держится въ народѣ и тяжело отзыается на материальныхъ средствахъ небогатыхъ жителей. Иногда, по недостатку средствъ, самое обрѣзаніе откладывается. Главнымъ „общественнымъ“ мѣстомъ для массы населенія служитъ базаръ въ дни торга. На базарѣ сходятся окрестные жители съ мѣстными обывателями; здѣсь сообщаются и распространяются всякия новости... Базарная молва, какъ источникъ новостей, называется у сартовъ характернымъ именемъ „узунъ-кулакъ“ т. е. длинное ухо<sup>3)</sup>. Особенное оживленіе на базарахъ бываетъ въ ночи поста Рамазана, продолжающагося цѣлыи мѣсяцъ и переходящаго по временамъ года. Въ это время въ Таш-

<sup>1)</sup> См. Очеркъ быта женщины осѣдлаго туземнаго населенія Ферганы, соч. г.г. Наливкиныхъ. (Казань, 1886 г.) и отчеты амбулаторныхъ лѣчебницъ.

<sup>2)</sup> См. въ приложении къ настоящей книгѣ.

<sup>3)</sup> Часто «узунъ-кулакъ» доставляетъ населенію новости быстрѣе почты и телеграфа и потому имѣеть большое значеніе въ жизни сартовъ.

кентѣ все оживаетъ послѣ дневнаго утомленія отъ строгаго воздержанія: на базарѣ, въ разныхъ мѣстахъ, появляются пѣвцы (*рафиызъ*), проповѣдники (*маддағъ*) и смѣхоторы (*аэкин*); послѣдніе собираютъ около себя охотниковъ послушать веселые рассказы и часто неприличные каламбуры. Въ чайханахъ толпы народа пьютъ чай подъ шумные звуки пѣнія и сартскихъ музикальныхъ инструментовъ. Тамъ же сидѣть и молодые мальчуганы (*бача*<sup>1)</sup>). Въ особыхъ балаганахъ показываютъ свое искусство фокусники и акробаты. Въ тѣхъ же балаганахъ даются представліенія съ куклами (чадыръ-хаяль). Прежде главною темою представленій въ этомъ театрѣ былъ смотръ войскъ, очевидное воспроизведеніе русскихъ военныхъ парадовъ. Приготовленія къ параду и появленіе куколь, изображающихъ высокихъ гостей, сопровождаются разными каламбурами, которые въ высшей степени тѣшатъ публику. Восторженный шумъ звуковъ одобренія заглушаетъ бубны и барабаны. Въ 1870—80-хъ годахъ въ кукольномъ театрѣ выводились на сцену мѣстные русскіе губернаторы и уѣздные начальники, причемъ непремѣнно вызывался и мѣстный городовой врачъ; высокихъ гостей представляли также сосѣдніе, живые и умершіе, ханы. Послѣ смотра войскъ (стрѣлковъ и артиллеріи), на сцену являются танцовщицы. Иногда въ началѣ представленія, иногда въ концѣ куклы представляютъ сцену отправленія пьяного на извозчикъ, при содѣйствіи полицейскаго, причемъ пьяный заявляетъ, что онъ былъ въ клубѣ и пилъ шампанское<sup>2)</sup>.—Кромѣ представленій съ куклами, туземные актеры, по особому приглашенію, иногда даютъ представленія въ лицахъ, изображая учителя и ученика, злоупотребленія мираба, казія и простого торговца. Подражательная способность у туземныхъ актеровъ, при всей грубости манеръ, и содержанія представленій, замѣчательная<sup>3)</sup>.

<sup>1)</sup> Выраженіе «бача» *бача* происходитъ, вѣроятно, отъ *бай+ча* и является уменьш. именемъ богатаго, такъ какъ бачъ оказывается такое же вниманіе, какъ и богачу. Интересно, что во время Максима Грека этотъ порокъ былъ извѣстенъ среди русскихъ (Сочин. М. Грека, ч. 2, стр. 251—260).

<sup>2)</sup> Ср. замѣтку К. Иностранцева въ Зап. Воен. О-д. И. Р. А. О. Томъ XVII (1907) стр. 0164—0166.

<sup>3)</sup> Въ правленіе Худаяръ-хана, не задолго до завоеванія Ферганы, въ Кокандѣ былъ замѣчательный актеръ Закиръ-джанъ. Однажды онъ, въ при-

Развлеченіе съ такъ называемыи бачами несомнѣнно производитъ развращающее вліяніе на народъ, почему русскія власти въ разное время пытались препятствовать распространенію этого омерзительного порока. Въ 1884 г. казіями города Ташкента былъ составленъ риваять (постановлѣніе) такого содержанія: „Въ одной изъ главъ шаріата говорится, что мальчикамъ, имѣющимъ красивое лицо, одѣвающимся въ шелковыя одежды и на подобіе женщинъ наводящимъ на лицѣ румяны, строго воспрещается сидѣть въ лавкахъ, ходить по базару и находиться въ чайханахъ, такъ какъ это противно закону (т. е. шаріату). Лица, занимающіяся бачебазствомъ<sup>1)</sup>, одиночно и въ компаніи ходять въ чайныя лавки, въ которыхъ содержатся такіе мальчики и, разсѣвшись противъ нихъ, смотрятъ на нихъ страстными глазами и увлекаются игрою глазъ и тѣгодвиженіями мальчика, за что платятъ деньги, которые добываютъ у своихъ родителей и женъ. а если тѣ добровольно не даютъ денегъ, то распутники воруютъ деньги у родныхъ или у чужихъ, а потому вводятъ себя въ грѣхъ и идутъ по пути нечистой силы, такъ какъ въ одной изъ главъ шаріата говорится, что мальчики эти имѣютъ въ себѣ каждый по 18 бѣсовъ, отъ которыхъ кажутся красивыми и хорошими. Воспрещеніе такого беззаконія зависитъ отъ начальниковъ, которые обязаны прекращать это зло, а мальчиковъ возвращать ихъ родителямъ, за что они (начальники) получать милость Божію.

---

существіи Худаяръ-хана, представилъ въ липахъ мѣстнаго шейху-ль-ислама, какъ онъ отправлялъ свое правосудіе, — и это представленіе стоило несчастному шейху-ль-исламу потери должности и пожизненнаго ареста, во времія котораго онъ и умеръ. Самъ Худаяръ-ханъ такъ былъ увлеченъ игрой актера, что приказалъ ему представить и себя самого (то есть хана). Осторожный Закиръ-джанъ заручился сначала сбѣщаніемъ хана, что онъ не будетъ прославлять актера за представленіе, а погомъ сголь неподражаемо исполнить свою роль, что Худаяръ-ханъ разсердился и не сдержалъ своего обѣщанія: на другой день ханъ, оставивъ неприкосновенною личность актера, согласно данному обѣщанію, конфисковалъ имущество Закиръ-джана и вообще показалъ такое неблаговоленіе къ нему, что тотъ долженъ былъ навсегда удалиться отъ ханскаго двора. Это рассказывали мнѣ заслуживающіе довѣрія туземцы со словъ самого талантливаго актера.

<sup>1)</sup> Такъ называется развлечніе съ красивыми мальчиками. Для уясненія этого психо-физиологического извращенія полового чувства нужно прочитать VIII главу изъ соч. Авг. Фореля „Половой вопросъ“ (Спб. 1900 г.)

«Согласно вышеприведенному риваюту и принимая во внимание, что мальчики, выполняющие роль бачей, съ ранняго дѣтства пріучаются только къ праздной, бездѣятельной и разгульной жизни на счетъ дурныхъ мужчинъ, извѣстныхъ подъ именемъ бачебазовъ, и такимъ образомъ, достигнувъ возраста 20—25 лѣтняго, они сами обращаются въ бачебазовъ и проматываютъ все нажитое трудами отцовъ своихъ и затѣмъ, не привыкнувъ ни къ какому труду, обращаются къ легкимъ промысламъ, какъ-то: къ обманамъ, кражамъ и грабежамъ, т. е. само населеніе воспитываетъ въ себѣ вредныхъ членовъ общества, поощряя ихъ своими приношеніями и подарками, расходуя на это всѣ денные заработки въ ущербъ своимъ семьямъ,—я, на основаніи всего приведенного, предлагаю и. д. младшаго помощника и аксакаламъ разъяснить населенію вредъ, происходящій отъ бачебазства, и пригласить народъ принять участіе въ искорененіи этого зла. Всякій добропорядочный человѣкъ, въ свободное отъ труда время, найдетъ себѣ развлечениe, не противное долгу чести и шарлату<sup>1)</sup>»

Не смотря на это разъясненіе, развлечениe съ бачами какъ и слѣдовало ожидать: однимъ приказаніемъ не прекратить распространеніе порока, укоренившагося въ народѣ въ теченіе столѣтій и находящагося въ связи съ устройствомъ домашняго быта сартовъ. Увлечениe бачами не только вызываетъ большиe расходы

<sup>1)</sup> См. Туркест. тузем. газ. за 1884 г. № 48. Среди бачей бываютъ и настоящіе содомиты (хизаллякъ). И этотъ гнусный порокъ встрѣчается среди сартовъ, какъ это видно изъ слѣдующаго анекдота: „Однажды привели къ Кокандскому хану такого бачу развратника, ханъ присудилъ его къ смертной казни. но находчивый развратникъ заявилъ хану, что онъ знаетъ очень выгодный для всего государства секретъ и что ему не хотѣлось бы уносить этотъ секретъ съ собою въ могилу. Ханъ заинтересовался и узналъ, что присужденный къ смерти развратникъ обѣщаетъ выростить изъ обыкновенныхъ сѣмянъ чистое золото. Соблазнившись такимъ заманчивымъ обѣщаніемъ, ханъ отложилъ смертную казнь развратнику. Когда настало время посѣѧ, ханъ приказалъ осужденному приступить къ дѣлу. но тотъ сказалъ: „Таксыръ! я самъ— гнусный развратникъ, и изъ моего посѣва ничего не выйдетъ; поэтому прикажите кому нибудь изъ вашихъ приближенныхъ произвести посѣвъ подъ моимъ личнымъ присмотромъ“. Ханъ поочередно предлагалъ своимъ приближеннымъ взяться за посѣвъ, но не нашлось ни одного неповинного въ названномъ порокѣ. Тогда хитрый развратникъ попросилъ самого хана взяться за посѣвъ для народнаго блага. Но... и самъ ханъ соznался въ своей виновности...»

у ихъ обладателей, но иногда оканчивается преступлениемъ-убийствомъ. Такъ, 7 юля 1890 г. Ташкентскіе сарты: Улугъ-Ходжа Зіаутдиновъ, конный барышникъ 38 лѣтъ, Акбаръ-Ахметъ-Баевъ, Юнусъ-Ходжа-Ибрагимъ-Ходжинъ, мелкій подрядчикъ и торговецъ, и Ахметъ-джанъ-Нурматдиновъ (21 г.)—всѣ зажиточные—взяли съ собою двухъ бачей и въ компаніи еще съ двумя товарищами сначала катались по городу верхами, потомъ угощались въ увеселительномъ саду, а когда стемнѣло, уѣхали въ пустой загородный садъ и тамъ изнасиловали обоихъ бачей, причемъ одинъ изъ кутиль, балалаечникъ Саидулла былъ убитъ своими товарищами по кутежу изъ-за обладанія бачей<sup>1)</sup>.

Случались и послѣ подобныхъ преступлений: 31 января 1891 въ Самаркандской области, въ селеніи Тугай былъ убитъ ножемъ мѣстный сартъ Ибрагимъ-Мулла Шакировъ туземцемъ Санакуломъ-Халыровымъ изъ-за бачи. въ обществѣ котораго они 30-го января провели ночь<sup>2)</sup>.

Въ ночь на 29 юля 1895 г. въ Ташкентѣ, въ мѣстности Джума Мечеть, въ саду сарта Муллы-Каримджана Рахимджанова, былъ зарѣзанъ сынъ его Шакирджанъ, 28 лѣтъ, ташкентскимъ же сартомъ Бай-Мухаммадовымъ изъ-за бачи<sup>3)</sup>.

Приведенные случаи убийства изъ-за бачей не единственные; и въ другихъ областяхъ бываютъ такія-же преступленія.

Другое зло въ жизни сартовъ составляетъ куреніе *анапи* и употребленіе *кукнара*. Разрушительное дѣйствіе на человѣческій организмъ этихъ двухъ зелій известно изъ описаній русскихъ и западно-европейскихъ ученыхъ. Подверженныхъ этой слабости сартовъ можно узнать съ первого взгляда. Они имѣютъ страшный видъ: необыкновенно худое лицо землистаго цвета и впалые сонливые глаза; слова свалившаяся на плечи или на грудь, а руки трясущіяся. Поминутно ихъ клонитъ дремота. Рѣдкому изъ этихъ несчастныхъ удается освободиться отъ своей пагубной страсти и тѣмъ обеспечить себѣ еще нѣсколько лѣтъ жизни. Въ 1884 г., по распоряженію Туркестанскаго Генераль-Губернатора,

<sup>1)</sup> Н. Васильевъ. Смерть изъ-за бачи. Изъ мѣстной судебнай хроники. Прилож. къ газетѣ «Окраина». Самаркандъ, 1891.

<sup>2)</sup> Окраина: № 26 за 1892 г.

<sup>3)</sup> Туркестан. Вѣдом. 1895 г. № 54.

Генералъ-Лейтенанта Черняева, было напечатано въ Туркестанской туземной газетѣ (№№ 13—17) популярное разъясненіе вреднаго дѣйствія этихъ средствъ на организмъ, составленное мѣстнымъ военнымъ врачемъ; но и теперь еще въ Ташкентѣ не мало лицъ, страдающихъ отъ употребленія анаши и кукнара<sup>1)</sup>). Въ послѣднее время сарты начинаютъ пить также пиво и водку: въ русскомъ городѣ въ пятницу можно встрѣтить пьяныхъ сартовъ въ трактирахъ и разъѣзжающихъ съ крикомъ по улицамъ.

Извѣстны среди сартовъ и азартные игроки въ разныя игры: въ кости, въ орѣхи и въ карты; кроме того, встрѣчается среди нихъ азартная игра въ бой барановъ, перепеловъ, куропатокъ и пѣтуховъ и рулетка. Каждый годъ раннею весной, какъ только стаетъ снѣгъ и обсохнетъ земля, сарты собираются за городомъ и наслаждаются эрѣлищемъ борьбы мѣстныхъ силачей, причемъ побѣдители пользуются не только звуками одобренія, но и подарками денегъ и халатовъ со стороны богатыхъ людей. 23 июня 1895 года въ Ташкентѣ мѣстный сартъ Ахмедъ-палванъ Тапылбаевъ, 28 лѣтъ, поборолъ находившагося въ заѣзжемъ циркѣ силача Риппеля, вызвалъ этимъ необыкновенный восторгъ единоплеменниковъ и собралъ отъ нихъ до 200 руб. денегъ и нѣсколько халатовъ.

Какъ земледѣльцы по преимуществу и торговцы, сарты трудолюбивы, миролюбивы и благодушны; но они впечатлительны и легко поддаются не только непосредственному личному чувству, но и вліянію дурныхъ людей; интересъ материальный или нрав-

1) Пріемъ опія и гашиша не можетъ быть исчерпанъ однимъ какимъ-либо состояніемъ. Пока ядъ дѣйствуетъ, человѣкъ переживаетъ нѣсколько различныхъ по своей силѣ впечатлѣній. Сначала мысли пріобрѣтаютъ необыкновенную быстроту, память не успѣваетъ уловить ихъ; затѣмъ появляются свѣтовыя галлюцинаціи и, наконецъ—сновидѣнія чрезвычайно яркія, отчетливыя, живыя. Сновидѣнія длятся отъ четверти часа до двухъ часовъ. Затѣмъ замѣчается обратный ходъ всѣхъ ощущеній и, наконецъ, пробужденіе. Таково дѣйствіе опія; пріемы гашиша имѣютъ послѣдствія нѣсколько иныхъ; этотъ ядъ тоньше и безвреднѣе. Онъ доставляетъ человѣку по большей части только спокойное, отрадное состояніе, рисуя жизнь въ розовомъ свѣтѣ и выдвигая лишь положительные образы и видѣнія. Иллюзія сна при приемахъ гашиша еще больше, чѣмъ при опіумѣ. Но чувство довольства жизнью при малѣшемъ поводѣ можетъ смыниться чувствомъ безпредѣльного страха: булавку можно принять за кинжалъ и под. (Нов. Бр.).

ственний, корысть, зависть и личное раздражение легко приводятъ ихъ къссорамъ и даже убийствамъ<sup>1</sup>). Споры изъ-за воды для орошения полей сопровождаются у сартовъ ожесточенными драками, а выборы должностныхъ лицъ подкупами и большими интригами, иногда не прекращающимися и послѣ выборовъ. Лучшие люди среди сартовъ не въ состояніи противодействовать большинству и, кромѣ того, они сами остаются до и послѣ выборовъ въ непосредственной зависимости отъ народа и потому иногда сами страдаютъ отъ интригъ и доносовъ. Свою корыстностью сарты напоминаютъ евреевъ, которыхъ въ тоже время не любятъ. Сарты нынѣшаго класса отличаются докучливымъ попрошайничествомъ, хорошо известнымъ русскимъ жителямъ города Ташкента въ формѣ: „Тюря! симлу биръ“<sup>2</sup>).

Подъ вліяніемъ мусульманской религіи<sup>3</sup>), у сартовъ нерѣдко можно замѣтить сознаніе своего мусульманского достоинства предъ русскими, но вмѣстѣ съ тѣмъ, у нихъ же проявляется угодливость предъ вліятельными людьми, такъ что въ одномъ случаѣ сартъ важничаетъ и напускаетъ на себя величие, въ другихъ случаяхъ работѣпствуетъ; напускная надутость сарта оч. легко переходитъ въ безотвѣтное смиреніе, если онъ увидитъ предъ собою внушительную силу. Сарты вообще трусливы, а рабочие даже плаксивы: побитый работникъ плачетъ иногда въ голосъ, подобно малому ребенку, какъ бы стараясь вызвать сочувствіе къ себѣ; но большую частію сарты молча переносятъ обиду, считая возраженія невыгодными для себя<sup>4</sup>).

<sup>1)</sup> Напримѣръ: 23 мая 1895 г. житель селенія Дувана (Ферган. обл.) Сарымсакъ Ибраимовъ, поссорившись съ жителемъ того-же селенія Турды-Ахуновымъ, нанесъ ему нѣсколько ранъ яблокомъ. 26 мая того-же года житель сел. Чартакъ (Ферганск. обл.) Убайдулла Нарбутинъ убилъ жителя того-же селенія Мухаммадъ-Шарифа Хасанбаева за то, что Хасанбаевъ не позволилъ ему привязать лошадь къ дереву. (Туркест. Вѣдом. 1895 г. № 54).

<sup>2)</sup> Слѣдующій случай извѣстенъ мнѣ лично: однажды во время археологическихъ раскопокъ рабочий сартъ былъ сильно напуганъ обвалившимся ему на ноги землей. Я опасался за его здоровье и предложилъ отвезти его для осмотра къ доктору, но обурившійся послѣ испуга сартъ сказалъ мнѣ: „Нѣть тюря, къ доктору не нужноѣ хатъ, а лучше дай мнѣ «силяу».. Я далъ ему „силяу“. Н. О.

<sup>3)</sup> Въ Коранѣ (гл. 3, ст. 106) говорится: „Вы (т. е. исповѣдники ислаама) самый лучший народъ изъ всѣхъ, какие возникли среди людей“.

<sup>4)</sup> При этомъ мнѣ невольно припоминается характерная сцена, какъ во время холерныхъ беспорядковъ въ Ташкентѣ въ юнѣ 1892 г. военный

Сарты отличаются достаточнou живостью, но сдерживаютъ себя, сообразно общепринятымъ въ Туркестанъ понятіямъ о благо-воспитанности<sup>1</sup>). Внѣ этихъ условій, сартъ любить и умѣеть пошутить. мѣтко указываетъ на выдающуюся сторону дѣла и тонко характеризуетъ занимающей его вниманіе предметъ, конечно, со стороны болѣе житейской.

Въ житейской практикѣ сарты являются оч. толковыми, скоро приспособляются къ новымъ условіямъ и усваиваютъ практическія знанія<sup>2</sup>). Въ настоящее время почти всѣ ремесла извѣстны сартамъ, а нѣкоторыя находятся исключительно въ ихъ рукахъ. Сарты являются единственными въ своемъ родѣ штука-тураторами и мастерами въ лѣпныхъ работахъ; лѣпные работы выполняются ими необыкновенно тонко и изящно, что можетъ каждый видѣть на украшеніяхъ потолковъ и стѣнъ жилищъ богатыхъ сартовъ, мечетей и нѣкоторыхъ церквей. Мастерство каменщиковъ изучено ими вполнѣ; плотничные работы усовершенствовались подъ вліяніемъ русскихъ мастеровъ, а столярные и токарные работы выполняются сартами еще неискусно. Это значитъ, что сарты не понимаютъ всѣхъ требованій хорошей работы; но не слѣдуетъ отрицать въ сартахъ способности и къ этимъ мастерствамъ, какъ о томъ можно судить по ихъ очень мелкой и красивой рѣзьбѣ не только по дереву, но и по металлу. Короче сказать: въ настоящее время въ Ташкентѣ остаются неизвѣстными сартамъ кровельное мастерство въ связи съ малярными работами и печное; тѣмъ не менѣе нужно ожидать, что со временемъ сарты заберутъ въ свои руки и эти мастерства и другія производства, и кон-

губернаторъ области, нынѣ Турк. ген-губернаторъ Н. И. Гродековъ, набазарѣ, при громадной толпѣ туземцевъ, порицалъ мѣстныхъ казіевъ и всенародно сняль съ нихъ правительственные знаки ихъ служебного положенія. Это была сцена многознаменательная для обѣихъ сторонъ.

<sup>1)</sup> Правила благоповеденія сартовъ изложены въ особой брошюрѣ, извѣстной подъ заглавиемъ „Адабу-с-салихинъ“ т. е. Благоповеденіе людей благочестивыхъ, въ которой сартамъ даются подробныя наставленія, какъ нужно держать себя въ то или другое время. Этотъ интересный памятникъ переведенъ на русскій языкъ г. Лыкошинымъ и напечатанъ въ Сборникѣ Сыръ-Дарынскаго Статистического Комитета за 1894 годъ. (Ташкентъ, 1895).

<sup>2)</sup> Сартъ Юнусъ отлично ознакомился съ устройствомъ Ташкентской обсерваторіи и находящимися тамъ астрономическими инструментами.

курировать съ ними русскимъ мастерамъ будетъ трудно, потому что рабочие сарты менѣе проживаютъ на себя и не пьянствуютъ.

О способности сартовъ къ торговлѣ еще Араслановъ замѣтилъ, что въ Ташкентѣ всѣ жители болѣе или менѣе торгуютъ, но „малымъ числомъ товаровъ, не свыше 1000 р.“, а теперь въ Ташкентѣ есть уже крупные торговцы, которые ведутъ свои дѣла осторожно, съ большею расчетливостью и выгодою; торговые оборо́ты сартовъ постепенно расширяются и выгодаы увеличиваются. Они постепенно расширяютъ свою торговлю, избѣгая пока галантреи. Это потому, что сарту удобнѣе вести свою торговлю въ предѣлахъ своей страны<sup>1)</sup>, чѣмъ торговцу заѣзжему, и сартъ живеть проще и расходуетъ на себя и на свою торговую контору гораздо менѣе: тамъ гдѣ русскій купецъ или цѣлая торговая фирма расходуетъ на одну администрацію (при милліонномъ оборотѣ) до двугъ сомъ тысѧчи рудлей, купецъ-сартъ расходуетъ только пятьдесятъ тысѧчъ.

Санитарныя условія городовъ и селеній сартовъ, при своеобразномъ характерѣ ихъ построекъ, нельзя назвать вполнѣ благопріятными для здоровья; постройки ихъ возводятся часто въ непосредственной близости одна къ другой, а улицы въ городахъ и селеніяхъ до такой степени узки и искривлены, что по нимъ невозможно свободное движение воздуха. О мостовыхъ въ сартскихъ городахъ, а равно о вывозѣ грязи съ улицъ до послѣдняго времени не могло быть и рѣчи; навозъ кучами лежалъ на дворахъ и улицахъ; обычай вывозить изъ города разныя другія нечистоты былъ неизвѣстенъ сартамъ<sup>2)</sup>). Отсутствіе чистой воды для питья, лужи и груды вонючей грязи осенью и весною и загрязненные пруды способствуютъ распространенію эпидемій среди населенія. Близость клеверныхъ и рисовыхъ полей къ селеніямъ и городамъ сартовъ въ свою очередь поддерживаетъ среди

<sup>1)</sup> Вся милліонная торговля со степью находится въ рукахъ богатыхъ татаръ Яушевыхъ и др.

<sup>2)</sup> Большая часть огромнаго Ташкента расположена вблизи выгребныхъ ямъ и клоакъ, частію открытыхъ еще, и только здѣшній лѣсъ нѣсколько ослабляетъ зловоніе и поддерживаетъ хоть сколько-нибудь сносное существование; каждое столѣтіе весьма значительно заражало почву Ташкента и оставляло каждому послѣдующему вѣку все худшія санитарныя условія для человѣческаго существованія.

населенія изнурительныя лихорадки, какъ обѣ этомъ можно судить по отчетамъ амбулаторныхъ лѣчебницъ: въ ташкентскомъ уѣздѣ (селенія: Той-типя, Тиляу и др.) по нѣскольку лѣтъ свирѣпствовала малярія, отъ которой вымирала значительная часть населенія.

Что касается народной медицины сартовъ, то ихъ табибы (врачи) удачно лѣчать преимущественно наружныя болѣзни. Къ сожалѣнію, медицинскія познанія табибовъ давно отстали отъ европейской науки, и лучшіе изъ нихъ не идутъ далѣе извѣстнаго въ средніе вѣка „Канона“ Авиценны, а большинство являются грубыми шарлатанами, отправляющими на тотъ свѣтъ людей, имѣющихъ всѣ задатки къ продолжительной жизни. Особенно низко стоитъ у сартовъ *ловушкальное дѣло*, и очень часто молодыя роженицы умираютъ въ страшныхъ мученіяхъ послѣ производимыхъ надъ ними жестокихъ манипуляцій. Поэтому особенно нужно зѣнить заботу русской администраціи о распространеніи среди туземнаго населенія русскихъ амбулаторій съ женщинами-врачами.

Такъ называемая „сартовская болѣзнь“ (паша-хурда) встрѣчается среди сартовъ часто и хотя излѣчивается туземными врачами, но оставляетъ послѣ себя замѣтный слѣдъ, какъ бы послѣ обожженія горячимъ желѣзомъ. Русскіе врачи примѣняютъ къ этой болѣзни выскабливаніе, а сарты лѣчать ее особымъ Ѣдкимъ пластыремъ. Захваченная вначалѣ сартовская язва излѣчивается скоро и слѣда не оставляетъ на больномъ мѣстѣ. Заболѣвшіе этою язвою продолжаютъ оставаться въ своемъ обществѣ и, по видимому, не передаютъ ее другимъ, такъ какъ самая язва залѣплена пластыремъ.

Кромѣ этой болѣзни, среди сартовъ съ давнихъ поръ распространена другая болѣзнь „проказа“, и прокаженные (махав), эти истинно несчастные люди, помимо своихъ физическихъ страданій, осуждены на гораздо болѣе тяжкое положеніе; они обязательно удаляются изъ общества здоровыхъ и поселяются въ особомъ огороженномъ мѣстѣ за городомъ (верстахъ въ пяти, не далеко отъ завода Тезикова) и тамъ доживаютъ свой страдальческій вѣкъ, пропитываясь подаяніями<sup>1)</sup>.

<sup>1)</sup> См. мою статью въ Туркест. литерат. сборникѣ, изд. въ 1900 году въ пользу прокаженныхъ.

Въ другихъ мѣстностяхъ Туркестанскаго края среди сартовъ извѣстны двѣ формы заболѣванія: *жобъ* въ Ферганской и *ришта* въ Самаркандской области. Та и другая болѣзнь находятся въ прямой зависимости отъ воды.

Кромѣ того, въ Ташкентѣ и другихъ населенныхъ мѣстностяхъ встречаются душевно-больные, извѣстныя подъ именемъ *дивана* или *джинны* т. е. юродивый и бѣсноватый.

„Трудно сказать а priori, говорить мѣстный врачъ г. Шварцъ, насколько всѣ эти больные безопасны для окружающихъ; во всякомъ случаѣ есть нѣкоторое основаніе предполагать, что далеко не всѣ изъ перечисленныхъ принадлежать къ разряду „спокойныхъ“. Возможно, что поведеніе больныхъ обусловливается не столько психическимъ разстройствомъ, какъ таковымъ, сколько притупленіемъ или полнымъ отсутствиемъ нравственного чувства. Въ ряду причинъ такой нравственной тупости я могу указать на злоупотребленіе опіемъ („кукнаръ“, „опіемъ“, „тарьякъ“) и коноплей („анаша“), сильно распространенное среди туземцевъ и ведущее нерѣдко къ полному слабоумію.

Во всякомъ случаѣ, тѣ или другія причины даютъ начало психическому разстройству, въ туземномъ городѣ нерѣдки случаи, когда душевнобольные туземцы проявляютъ поступки, не совсѣмъ безопасные для населенія. Такъ, въ 1897 году я помню случай, когда душевнобольной сартъ ранилъ ножомъ въ локоть продавца лепешекъ за то, что этотъ не далъ ему бесплатно лепешки. Или, въ томъ же году душевнобольной сартъ (или таджикъ) перерѣзалъ себѣ такъ старательно горло, что обнажилъ гортань; кто бы могъ поручиться, что въ припадкѣ умоизступленія этотъ больной не продѣлалъ бы такой же операциіи съ кѣмъ-нибудь изъ товарищѣй, среди которыхъ онъ спалъ въ эту ночь. Мнѣ извѣстны также еще два случая: въ 1892 г. сартъ, очевидно, душевнобольной, отрѣзалъ себѣ свои половыя части; въ 1896 г. душевнобольной сартъ вонзилъ себѣ въ животъ ножъ, вымоталъ кишкі и часть изъ нихъ отрѣзалъ напрочь. Я полагаю, что подобныхъ фактовъ въ исторіи туземнаго города насчитается немало. Многіе изъ русской публики, да и туземной утѣшаютъ себя тѣмъ, что не всѣ перечисленные 65 человѣкъ — душевно-больные въ собственномъ значеніи этого; между ними, де, много т. наз. „дивана“,

т. е. дураковъ-юродивыхъ. На меня, по крайней мѣрѣ, большинство изъ нихъ производить впечатлѣніе психически больныхъ.

„Помимо опасности душевнобольного для населенія въ разбираемомъ вопросѣ есть еще одна сторона болѣе важная и существенная. Кому приходилось бывать въ туземномъ городѣ, тотъ не разъ видѣлъ на улицѣ эти голодныя, оторванныя, полунагія существа, бродящія при смѣхѣ „улицы“ въ рувищѣ или просто въ костюмѣ праотца Адама, несмотря на грязь, стужу и зной.

„Зайнтересовавшись судьбой этихъ обездоленныхъ, безпрютныхъ людей, я узналъ, что noctlejnymъ пріютомъ для нихъ служить кладбище, и каждое изъ нихъ (кладбищъ) имѣеть своего пената—душевнобольного noctlejnika; сарты скились, такъ сказать, съ присутствіемъ на ихъ кладбищѣ „своего“ душевно-больного. Въ частномъ домѣ никто изъ туземцевъ не пріютитъ у себя завѣдомо душевно-больного, даже и тихаго. И, такимъ образомъ, вся эта компания душевно-больныхъ обречена на вѣчное скитаніе, голодъ и холодъ<sup>1)</sup>.

Наконецъ, отношенія сартовъ къ сосѣднимъ народамъ въ ханскія времена рѣдко сохранялись мирныя, дружескія. Недостатки ханского управления, произволъ правителей и настойчивое преслѣдованіе ими своекорыстныхъ цѣлей вызывали у сосѣднихъ народовъ раздоры и ссоры, доходившіе до открытыхъ войнъ, ослаблявшихъ и безъ того некрѣпкій общественный организмъ сартскихъ поселеній. Въ концѣ-концовъ всѣ эти неустройства приводили сартовъ къ легкому порабощенію со стороны другихъ народовъ, а чужеземное иго оставляло, конечно, слѣды на характерѣ сартовъ, измѣняя его въ хорошую и дурную сторону. Лицемѣре, притворство, хитрость и корыстность, безъ сомнѣнія, развились у сартовъ подъ вліяніемъ дурнаго правленія завоевателей. Г. Миддендорфъ не указываетъ, на долю какихъ первоначальныхъ элементовъ смѣси нужно относить названные сейчасъ и другіе пороки сартовъ, т. е. на долю тюрко-монголовъ, или на долю иранцевъ. И я думаю, что было бы трудно решить это, потому что, какъ замѣчаетъ Оскаръ Пешель<sup>2)</sup>, „мы пошли бы ложными путями, если бы захотѣли объяснить всѣ духовныя проявленія нар-

<sup>1)</sup> Туркест. Вѣдом.

<sup>2)</sup> Народовѣдѣніе. Выпускъ третій, стр. 322.

довъ основными физическими условиями". Конечно, и эти проявленія подчиняются закону естественного развитія (эволюція) и суть ничто иное, какъ необходимый результатъ цѣлаго ряда причинъ. Къ такимъ причинамъ принадлежать, конечно, и историческая условія жизни народовъ: "Это—старая истина, говорить въ этомъ смыслѣ Дельбрюкъ, что каждый человѣкъ, соответственно опыта своей жизни, научается находить, или терять своего Бога".

Заканчивая общую характеристику сартовъ остановлюсь на приведенной выше (стр. 61—63) характеристика ферганскихъ сартовъ, сдѣланной г. Миддендорфомъ, которая кажется мнѣ нѣсколько одностороннею.

Животныхъ, птицъ и цветы сарты дѣйствительно любятъ, какъ упоминаетъ г. Миддендорфъ; но рядомъ съ проявленіемъ нѣжныхъ чувствъ къ животнымъ и птицамъ у сартовъ не мало и грубости въ чувствахъ, что естественно въ каждомъ народѣ, не отличающемся широкимъ умственнымъ и нравственнымъ развитіемъ. Г. Миддендорфъ не обратилъ вниманія своего на то, что сарты часто являются не просто любителями животныхъ и птицъ, но любителями-интересанами. Куропатки и перепелки—боевые птицы у сартовъ; поэтому хозяинъ птицъ такъ заботливо ухаживаетъ за ними, а ласточки и голуби почитаются у сартовъ чуть ли не священными птицами, согласно древнимъ преданіямъ. Можно видѣть, что сартъ носитъ перепела за пазухой, а другой ухаживаетъ за своей куропаткой и т. п., но заключать отсюда обѣ особенной нѣжности чувствъ сартовъ къ птицамъ и животнымъ едва ли послѣдовательно. Что удивительного въ томъ, что сартъ терпѣливо и любовно сноситъ ласточку, которая непрошенно устраиваетъ свое гнѣздо въ его домѣ, загрязняя его жилище? Что особенного въ томъ, что сартъ щадить голубя-воркуна, который юится въ жилыхъ помѣщеніяхъ сарта? Кто же станетъ обижать этихъ безобидныхъ птичекъ, которые оживляютъ своимъ щебетаніемъ и воркованьемъ унылые жилища особенно бѣдняковъ и которыхъ сами добываютъ себѣ кормъ? Такое явленіе вовсе не составляетъ рѣдкости вообще въ селеніяхъ, не только въ сартскихъ, но и русскихъ. А между тѣмъ г. Миддендорфъ заявилъ, что ему пріятно было видѣть это у ферганскихъ сартовъ и при-

бавиль: „вѣдь въ Европѣ совсѣмъ не то!“ Можетъ быть; но въ сelaхъ и деревняхъ Европейской Россіи, въ любомъ дворѣ, подъ крышею домовъ, амбаровъ, сараевъ, надъ воротами, надъ окнами и даже въ печныхъ трубахъ всегда вьютъ гнѣзда голуби, воробыи, галки, а въ сѣняхъ ласточки. Перепела русскій крестьянинъ часто весьма заботливо держитъ въ особой клѣткѣ, которую прикрѣпляетъ къ высокому шесту и ежедневно спускаетъ и подыметъ ее, чтобы вычистить и дать кормъ любимой птичкѣ. Здѣсь уже дѣйствительно проявляется безкорыстная любовь къ перепелу: хозяинъ восторгается, когда его перепелъ отчеканиваетъ на всю леревню свои однообразныя трели. Когда наступаетъ весна, каждый русскій поселянинъ приготовляеть деревянный домикъ, скворешню для прилетающихъ скворцовъ, привязываетъ ее къ длинному шесту и ставить на дворѣ такъ, чтобы она была недоступна для домашней кошки. Къ скворешнѣ прикрѣпляется зеленая вѣтка сосны, а если у крестьянина есть свободный пятачекъ, то онъ не поскупится купить на базарѣ кусочекъ синѣки или сурика и собственнымъ пальцемъ выкрасить домикъ для своихъ пернатыхъ весеннихъ гостей. Когда скворцы улетятъ въ поле, русскій крестьянинъ не мѣшаетъ гнѣздиться въ ихъ домикѣ воробьямъ. Также безкорыстно разводятъ русскіе поселяне бѣлыхъ и пестрыхъ мохноногихъ съ хохлами голубей и заботливо ухаживаютъ за ними, перенося ихъ на продолжительную дождливую осень и суровую зиму въ свою хату; беспокоить ласточекъ въ русскихъ деревняхъ считается грѣхомъ.

Думаю, что приведенныхъ примѣровъ достаточно, чтобы не придавать особаго значенія только терпѣливому отношенію сартовъ къ голубямъ и ласточкамъ, какъ не придаютъ особаго значенія любви русскаго крестьянина къ скворцамъ, голубямъ и другимъ птицамъ, у котораго еще больше прозы въ ежедневныхъ заботахъ и трудахъ, чѣмъ у сарта. Цвѣтовъ русскіе поселяне мало разводятъ, потому что зимой бывають морозы, а лѣтомъ воды нѣть; но и русская деревенская женщина съ удовольствиемъ всегда, когда это возможно, приносить съ поля даже простой василекъ своимъ дѣтямъ. Тутъ все дѣло—въ особенностяхъ климата, а не въ какомъ-то поэтическомъ настроеніи и не въ особенной нѣжности чувствъ къ животнымъ и птицамъ. И русскій

крестьянинъ грубо обращается съ домашними животными; и сартъ также грубо обращается съ ними. И еще вопросъ, где больше грубости, если взвѣсить хорошенъко всѣ условія быта русскаго крестьянина и сарта.

Сартъ носить свою перепелку въ пазухѣ или въ рукавѣ и готовъ заплакать, когда она случайно выпорхнетъ у него изъ рукъ (это я наблюдалъ своими глазами); но бѣдныхъ курятъ и цыплятъ сартъ привозить на базарь въ жалкомъ видѣ и кромѣ того на базарѣ, какъ бы долго ни пришлось ему продавать своихъ птицъ, онъ держитъ ихъ безъ корма и питья. Нужно видѣть также, какъ привозить сартъ курь и цыплятъ на базарь... Онъ связываетъ имъ ноги и затѣмъ подвязываетъ (иногда штукъ 10—20) къ сѣдлу за ноги, головой внизъ... Такъ куры и болтаются на бокахъ у лошади, съ распущенными крыльями, даже и не кричатъ... Въ мѣстной туземной газетѣ было обращено вниманіе на это еще въ 1888 г. (№ 32), и съ того времени, по крайней мѣрѣ на дворы къ русскимъ цыплятъ приносятъ въ корзинѣ.

Посмотрите также, какой грубый кормъ даетъ сартъ своему рогатому скоту зимой? Коровы у него всегда питаются обѣдками клевера, остающимся отъ лошади, а овцы—листьями. Поэтому весною вы встрѣтите жалкихъ на видѣ коровъ. Къ лошади сартъ относится лучше, но и къ этому доброму животному сарты часто относятся безсердечно: въ базарные дни вы всегда можете встрѣтить сартовъ, сидящихъ вдвоемъ верхомъ на лошади и понукающихъ бѣдное жисотное еще бѣжать рысью. Я не одинъ разъ видѣлъ даже трехъ сѣдоковъ на одной лошади... Вьюкъ на лошадь сартъ часто кладетъ тяжелый—цѣлый батманъ ячменя (11 пуд.), или пшеницы, или муки, да еще самъ сидитъ на этомъ тяжеломъ вьюке. Заднія ноги лошади подъ такою тяжестью шатаются въ обѣ стороны и бабки сильно сгибаются въ суставахъ. Вѣда на молодыхъ жеребятахъ практикуется не только у киргизъ, но и у сартовъ, а между тѣмъ сартъ—большой охотникъ до лошадей. Вощикъ (арбакешъ) нерѣдко бьетъ нагайкой по головѣ свою лошадь, когда она затрудняется везти тяжелый возъ. Это особенно часто бываетъ въ началѣ весны и осенью, когда дорога дѣлается вязкою отъ грязи. Я видѣлъ, какъ разсердившійся на свою лошадь вощикъ-сартъ билъ ее сначала плетью по головѣ,

а затѣмъ взялъ палку, толщиною въ руку, и безжалостно ударялъ ею лошадь по заду и по бокамъ. Можетъ быть, и г. Миддендорфъ увидѣлъ бы образцы такого ненѣжнаго обращенія съ лошадью, если бы прожилъ въ Ферганѣ подольше<sup>1</sup>).

Во всякомъ случаѣ этнографъ долженъ быть правдивымъ и не дѣлать поспѣшныхъ и невѣрныхъ характеристикъ. Можно обращать вниманіе на то, что сарты терпятъ ласточку, загрязняющую его жилище, или голубя-воркуна; но нельзя умолчать при этомъ о другихъ, иного рода, фактахъ. По видимому, сарты даже не особенно стѣсняются загрязненіемъ жилища своего пометомъ маленькой ласточки: во многихъ туркестанскихъ мечетяхъ, даже въ самыхъ знаменитыхъ, не маленькия только птички, а обыкновенные голуби спокойно выбрасываютъ пометъ на люстры и на плетенки, лежащи на полу. И я не думаю объяснять эту нечистоту въ домѣ молитвы особою нѣжностію сартовъ къ голубямъ: это просто—неряшлиность, не имѣющая въ этомъ случаѣ извиненія. Точно также едва ли можно безошибочно утверждать о поэтической натурѣ сартовъ на основаніи того только, что они любятъ пѣніе и цветы; разведеніе цветовъ часто вызывается у сартовъ обычаемъ ихъ женщинъ красить себѣ брови, ногти на рукахъ и зубы. Замѣчательно при этомъ, что сарты высшаго круга не проявляютъ особой нѣжности ни къ птицамъ, ни къ цветамъ, а чистоту въ домѣ наблюдаютъ.

При всѣхъ указанныхъ недостаткахъ характера сартовъ, они отличаются религіозностію<sup>2</sup>), честностію, трезвостію и умѣренностію въ жизни. Религіозность составляетъ основную черту ихъ воспитанія и поддерживается широко распространеннымъ среди населенія начальнымъ образованіемъ, отличающимся религіозно-нравственнымъ направленіемъ, а честность, трезвость и умѣрен-

<sup>1)</sup> Общесгту покровитъ животнымъ извѣстны такіе случаи.

<sup>2)</sup> Одинъ почетный (ученый) сартъ однажды задалъ мнѣ вопросъ: „Признаютъ ли русскіе и вообще европейцы существованіе дьявола?“ - Я показалъ ему арабскій переводъ Бібліи и далъ прочитать разсказъ о грѣхопаденіи прародителей,— и сартъ замолчалъ. Этотъ вопросъ показываетъ, что сарты замѣчаютъ нашу, чиновничью, холодность къ религіи... Въ другой разъ тотъ же ученый сартъ, услышавъ, что я въ воскресеніе хожу къ обѣднѣ, съ улыбкой недовѣрія сказалъ, что рѣдко слышитъ отъ русскихъ чиновниковъ, чтобы они считали необходимымъ ходить въ церковь по праздникамъ. Н. О.

ность составляютъ естественные черты ихъ патріархального быта. Всѣ эти качества весьма важны по ихъ благотворному вліянію не только на жизнь современного сартского населенія, но и на жизнь будущихъ поколѣній.

Религіозный индеферентизмъ и скептицизмъ пока не извѣстны сартамъ настоящаго времени и не отравляютъ ихъ душевнаго спокойствія<sup>1)</sup>). Выраженіе „Такъ Богу угодно“ на языкѣ сарта, какъ мусульманина, не есть пустой звукъ: подъ вліяніемъ преданности волѣ Божіей (исламъ), сартъ терпѣливо переносить личное несчастіе и общественное бѣдствіе. На Куйлюкѣ, въ пріемномъ покоѣ, въ 1878 году, я видѣлъ сарта съ распоротымъ животомъ... Онъ тяжело вздыхалъ и при этомъ тихо произносилъ: „Эй Худа!“ (О, Боже). Я наблюдалъ также, что во время землетрясенія сарты спокойно оставались на мѣстѣ, а потомъ говорили: „отъ опредѣленія Божія никто не можетъ укрыться“.

Къ сожалѣнію, нужно замѣтить, что въ послѣдніе годы среди сартовъ въ большихъ торговыхъ центрахъ увеличилось число пьяныхъ, воровъ, мошенниковъ и даже грабителей, какъ это видно изъ дѣлъ мѣстныхъ мировыхъ судей и окружныхъ областныхъ судовъ, а также изъ извѣстій мѣстныхъ газетъ. Можно съ увѣренностью сказать, что второе поколѣніе сартовъ подъ русскимъ правленіемъ „эмансипировалось“ и утратило хорошія качества своихъ дѣдовъ и отцовъ. Дѣло въ томъ, что во времія мусульманскаго владычества сарты жили подъ постоянную опекою хакима, казы-раиса, имама, аксакала, миршаба, власть которыхъ распространялась не только на общественную, но и на личную жизнь мусульманъ. Шаріатъ опредѣлялъ всѣ подробности религіозной, семейной и общественной жизни ихъ<sup>2)</sup>), а русская администрація ослабила авторитетъ шаріата и дала возможность болѣе свободному проявленію некультурныхъ инстинктовъ народа. Формы культурного обще�итія не создаются сразу, а быстрая смѣна одного правительственноаго режима другимъ, противоположнымъ въ принципахъ и фрмахъ, способствуетъ упадку ста-

<sup>1)</sup> Исключенія въ этомъ отношеніи пока ничтожны. Ср. стр. 97.

<sup>2)</sup> См. „Роль религіи и духовенства въ жизни туземнаго мусульманскаго населенія“ ст. В. Наливкина, напечат. въ Ташкентской газетѣ „Русский Туркестанъ“ за 1906 годъ №№ 27—28.

раго строя, сопровождающегося рѣзкими уклоненіями отъ нормальныхъ государственныхъ и юридическихъ нормъ; тысячелѣтнее господство мусульманского деспотизма, ослабленное русскимъ управлениемъ, повело къ обнаруженню низменныхъ инстинктовъ человѣческой природы, деморализовало народные нравы и порождало извѣстнаго рода нравственную распущенность. Кроме того, поколѣніе сартовъ, подъ вліяніемъ „осводительныхъ“ тенденцій русскихъ пролетаріевъ, начало проявлять чисто хулиганскіе нравы и выдѣляетъ изъ себя замѣтное число „отбросовъ“ столь консервативнаго до прихода русскихъ въ Туркестанъ мусульманского общества. Не говоря о туземныхъ пролетаріяхъ<sup>1)</sup>, среди сартовъ въ послѣднее десятилѣtie встрѣчаются уже опытные и ловкіе мошенники, дерзкіе воры и грабители<sup>2)</sup>. Воровской типъ туземныхъ хулигановъ формируется изъ такъ называемыхъ „сибирчи“, т. е. изъ отбывшихъ въ Сибири наказаніе и возвратившихся на родину къ огорченію и ужасу своихъ односельчанъ. Такіе воры и грабители умѣютъ уже обращаться съ современными револьверами, иногда держать населеніе цѣлой области въ террорѣ и съ трудомъ бываютъ изловляемы даже русскими казаками<sup>3)</sup>). Вмѣстѣ съ тѣмъ въ большихъ городахъ края появились туземные кутилы-дебоширы, спрятавшіе пьяныя свои оргіи въ русскомъ городѣ. Такъ 16 марта 1907 года, въ пятницу, вечеромъ, изъ сартовской части Ташкента пріѣхали въ русскую гостинницу два сарта съ сартянкой, заняли номеръ и начали кутежъ, окончившійся тѣмъ, что сартянка валялась на полу окровавленною въ безсознательномъ состояніи отъ двухъ ранъ въ грудь и въ шею<sup>4)</sup>). 18 мая того же года, въ 5 ч. вечера, въ одной пивной той же русской части Ташкента собрались двѣ большія компаніи ташкентскихъ и самаркандскихъ сартовъ. Въ разгарѣ кутежа, въ пивную явились проститутки, принявшія благосклонно гостепріимство сартовъ. Во время дальнѣйшаго кутежа между двумя компаніями произошелъ споръ изъ-за обладанія

<sup>1)</sup> О туземномъ пролетариатѣ см. ст. В. Наливкина, напечат. въ №№ 162, 163, 165, 170 и 173 ташкентской газеты „Русскій Туркестанъ“ за 1906 г.

<sup>2)</sup> Такихъ случается въ Туркестанскихъ судахъ извѣстно много.

<sup>3)</sup> Подразумѣвается знаменитый Намазъ-бай, свирѣпствовавшій въ Самаркандской области болѣе года.

<sup>4)</sup> „Туркестанскія Вѣдомости“ 1907 года № 41.

одною проституткой, которую каждая компанія желала имѣть у себя. Спорь вскорѣ перешелъ въ драку бутылками и ножами, причемъ были поранены шесть человѣкъ...<sup>1)</sup>).

При всемъ этомъ мы, русскіе, должны помнить слѣдующіе стихи Лессинга:

«Нѣть; по-просту, какъ мы, людей хорошихъ  
 «Во всѣхъ странахъ вы встрѣтите не мало.  
 «Но только надо, чтобы одинъ другого  
 «Не порицалъ,—чтобъ терпѣливо нарослы.  
 «Корявый сукъ сносила,—чтобъ верхушка  
 «Не надумала гордиться, что она  
 «Одна изъ-подъ земли не выростала.

Натанъ Мудрый (Дѣйст. II Яв. пятое).

Словомъ: сарты—народъ съ будущимъ; ихъ культурныя способности не должны подлежать сомнѣнію. Не должно также сомнѣваться, что и дурныя, несимпатичныя черты ихъ народнаго характера современемъ могутъ сгладиться и измѣниться къ лучшему подъ русскимъ вліяніемъ; но на насъ, завоевателяхъ, лежить высокая историческая задача—послѣ покоренія оружiemъ, подчинить себѣ ихъ нравственно и облагородить. Средствъ къ этому у насъ достаточно, лишь бы сарты не чуждались лучшихъ сторонъ русской жизни и самой лучшей стороны общечеловѣческой культуры—образованія<sup>2)</sup>). Что же касается видимыхъ противорѣчій и неровностей въ характерѣ современныхъ сартовъ, то мы должны имѣть въ виду, что современные сарты могутъ быть сравниваемы съ нашими предками временъ Иоанна Грознаго, и что поэтому къ сартамъ можетъ быть примѣненъ отзывъ нашего историка С. М. Соловьевъ: „Мы не должны забывать различности понятій, въ какихъ воспитываемся и въ какихъ воспиты-

<sup>1)</sup> „Средне-Азіатская Жизнь“ 1907 г. № 111. При этомъ слѣдуетъ, кажется, имѣть въ виду замѣчаніе проф. Авг. Фореля, автора книги „Половой вопросъ“, констатирующаго неподлежащій сомнѣнію фактъ внесенія въ жизнь некультурныхъ народовъ распутства и безнравственности пришельцами, особенно подонками общества послѣднихъ.

<sup>2)</sup> Къ сожалѣнію, представители туземнаго образованія, хотя считаютъ русскіе школьніе порядки выше порядковъ мусульманскихъ школъ, но боятся за цѣлостность ислама и его древнихъ формъ подъ напоромъ русскаго вліянія. Н. О

вались предки наши XVI вѣка; мы не должны забывать, какъ воспитаніе въ извѣстныхъ правилахъ, образованность укрѣпля-  
ютъ насъ теперь, не позволяютъ намъ обнаруживать этихъ рѣз-  
кихъ переходовъ, хотя бы они и происходили внутри насъ. Но  
люди вѣковъ предшествовавшихъ не знали этихъ искусственныхъ  
укрѣплений и сдерживаний и потому не стыдились рѣзкихъ пере-  
ходовъ отъ одного чувства къ другому противоположному; эту  
рѣзкость переходовъ мы легко можемъ подмѣтить и теперь въ  
людахъ, которые, по степени образованія своего, болѣе прибли-  
жаются къ предкамъ<sup>1)</sup>).

---

<sup>1)</sup> Исторія Россіи съ древнѣйшихъ временъ. Соч. Сергѣя Соловьева.  
Томъ шестой. Издание третье. Москва, 1867, стр. 390.

### III.

## СБЛИЖЕНИЕ САРТОВЪ СЪ РУССКИМИ И РУССКОЕ ВЛІЯНІЕ НА САРТОВЪ.

„Кто смотритъ только въ телескопъ, тотъ не видитъ того, что можетъ показать микроскопъ. Разумное изученіе должно быть таково, чтобы узнать кое-что обо всемъ и все кое о чёмъ“.

Эд. Джениксъ.

„Чимъ дольше общество жило особникомъ, безъ рѣшительного сближенія съ другими народами... тѣмъ сильнѣе въ немъ боязнь потерять редкую почву развитія, тѣмъ недовѣрчивѣе встрѣчаешь сно новыя порядки“...

А. Галактионъ.

День 15-го іюня 1865 года былъ роковымъ днемъ въ жизни ташкентскихъ сартовъ: въ этотъ день Ташкентъ былъ взятъ русскимъ отрядомъ, подъ начальствомъ генералъ-майора М. Г. Черняева, а 17 іюня къ победителю уже явились аксакалы и другие почетные жители города и официально сдали ему городъ. Послѣ того рядомъ съ сартскимъ Ташкентомъ сталъ постепенно возникать другой, русскій городъ...

Проходили затѣмъ годы, происходили новые завоеванія въ Туркестанскомъ краѣ и заводились новые порядки, введено Положеніе объ управлениі краемъ, жизнь туземцевъ становилась уже въ другія рамки,— и мало по малу стало сказываться на жизни туземцевъ русское вліяніе. Какъ и въ чёмъ проявлялось это вліяніе, какіе дѣлало успѣхи, непосредственному наблюдателю туземной жизни не было видно; но теперь, черезъ 40 лѣтъ послѣ первого вступленія русскихъ войскъ въ стѣны Ташкента, это вліяніе уже замѣтно сразу. Кто зналъ Ташкентъ временъ М. Г. Черняева и въ первое время управлениі К. П. фонъ-Кауфмана, тотъ ясно видитъ теперь, что въ жизни туземцевъ совершилась перемѣна

и перемѣна значительная. Я лично могу засвидѣтельствовать, что жизнь туземныхъ жителей города Ташкента значительно измѣнилась уже съ конца 1877 года, т. е. на моихъ глазахъ. Наблюдая съ того времени за разными сторонами жизни ташкентскихъ сартовъ, позволяю себѣ утверждать, что ташкентскіе сарты, столкнувшись непосредственно съ жизнью русскихъ, вступили на неизбѣжный путь заимствованій и подражанія не только во внѣшнихъ формахъ жизни, но отчасти и во взглядахъ, въ нравахъ и обычаяхъ. Сарты,—народъ смыщленный и живой, столько вѣковъ находившійся подъ строгимъ надзоромъ мухтасибовъ и курбашей, столько вѣковъ прожившій въ стѣнахъ своего города и не видѣвшій дотолѣ иныхъ формъ жизни,—вдругъ очутились на свободѣ, увидѣли новую жизнь другихъ людей, перестали видѣть раиса<sup>1)</sup> и при всемъ томъ почувствовали, что они спокойны за свою жизнь, за вѣру, семью и имущество и что достатокъ ихъ возрастаетъ. Сначала они недовѣрчиво осматривались кругомъ, не безъ боязни вступали въ черту русского Ташкента и неувѣренно подходили къ русскому человѣку, а болѣе фантастичные не желали и видѣть лица русского человѣка; но мало по малу страхъ неизвѣстности прошелъ, религіозная нетерпимость ослабѣла<sup>2)</sup>, а увѣренность въ личной безопасности возрасла,—и теперь сарты настолько свободно ходятъ и ъездятъ по улицамъ русского города, что вызываютъ удивленіе въ иностранцахъ, особенно въ

<sup>1)</sup> Я слышалъ о двухъ фактахъ, сопоставленіе которыхъ въ данномъ случаѣ очень любопытно. Нѣсколько лѣтъ назадъ татаринъ-переводчикъ при Россійскомъ Политическомъ агентствѣ въ Бухарѣ, проходя по базару нов. Бухары, закурилъ папироску. Его замѣтилъ раисъ Бухары и подвергъ установленному наказанію, не смотря на заявленіе виновнаго, что онъ—русскій подданный и что находится на службѣ у Россійскаго Политическаго Агента... Послѣ того переводчикъ въ свою очередь однажды сдѣлалъ замѣчаніе ташкентскому благородному сарту за то, что тотъ не исполнилъ одной изъ пяти ежедневныхъ молитвъ, вмѣстѣ съ другими мусульманами. Сартъ не принялъ этого замѣчанія къ исполненію, а грубо отвѣтилъ переводчику: „если ты на томъ свѣтѣ будешь переводчикомъ при самомъ Аллахѣ, то тогда я послушаю тебя”... Н. О.

<sup>2)</sup> Авторъ напечатанного въ № 28 туземной газеты (отъ 14 июля 1890 г.) стихотворенія, поэты Фиркатъ говорить въ самомъ началѣ: „Я гулялъ по русскому городу, но у меня были добрыя чувства”. Это значитъ, что онъ не чувствовалъ религіознаго отвращенія или презрѣнія къ невѣрнымъ, когда ходилъ по ихъ городу. Н. О.

англичанахъ, вступаютъ въ непосредственныя близкія сношенія съ русскими людьми и постепенно сжились съ новыми формами жизни...

Такъ всегда бывало, когда входили въ близкое соприкосновеніе два народа разныхъ культуръ: всегда происходило вліяніе одного на другой и именно народа высшей культуры на народъ съ низшой культурой: какъ бы ни разнились народные характеры, какъ бы ни были различны основные принципы и условія народной жизни, болѣе высокая культура неизбѣжно оказывала вліяніе на низшую. Этому, конечно, много способствуетъ мягкий характеръ русского народа, свыкшагося въ теченіе стольтій съ народами Азіи и всей своей исторіей доказавшаго свое предназначеніе вносить культуру въ среду сосѣднихъ азіатскихъ народовъ. Какъ совершается это на дѣлѣ, т. е. какъ передается вліяніе русскихъ на сартовъ, сказать невозможно, потому что всякія внутреннія перемѣны въ народной жизни происходятъ неизбѣжно для глаза современного наблюдателя; но несомнѣнно, что со взятіемъ Ташкента русскимъ отрядомъ генерала Черняева, для туземнаго населенія этого города насталъ новый историческій періодъ, съ котораго началась новая историческая жизнь для сартовъ. Со временемъ управленія краемъ ген.-адъютанта К. П. фонъ-Кауфмана, формы старой жизни сартовъ хотя и продолжали держаться, но постепенно уступали новымъ вліяніямъ. Стоить представить, сколько нового, невиданного дотолѣ, открылось и постепенно раскрывается предъ глазами ташкентскаго сарта: новые начальствующія лица, новые административные порядки, неизбѣжныя встрѣчи и сношенія съ русскими людьми; никогда невиданныя дотолѣ религіозныя церемоніи (крестные ходы, погребальные процесіи, торжественные молебствія), военные парады, еженедѣльные пріемы просителей у генералъ-губернатора, губернатора и начальника города, генералъ-губернаторскіе балы, выставки, движение по улицамъ города въ невиданныхъ экипажахъ, на велосипедахъ и въ вагонахъ конки, появленіе русскихъ на улицахъ туземнаго города, частная сношенія съ русскими людьми, взаимная посѣщенія русскихъ туземцами и туземцевъ русскими, торговля и русскіе суды и школы и многое другое, неуловимое для ежедневнаго наблюдателя, дѣйствовало

на душу туземца и несомнѣнно возбуждало его мысль и чувства<sup>1)</sup>). Сильное впечатлѣніе на туземцевъ долженъ производить торжественный крестный годъ, ежегодно совершаемый въ день взятія Ташкента (15 іюня) къ братской могилѣ воиновъ, убитыхъ во время штурма города. По окончаніи литургіи въ соборѣ, въ 8<sup>1/2</sup> часовъ утра, крестный ходъ направляется сначала по русской части Ташкента, а затѣмъ, на протяженіи 2-3 верстъ, слѣдуетъ по туземнымъ улицамъ до самой братской могилы воиновъ. Множество православныхъ жителей Ташкента и войска сопровождаютъ крестный ходъ, въ которомъ нѣсколько разъ лично участвовали Туркестанскіе епископы, находившіеся въ этотъ день въ Ташкентѣ, а генералъ-губернаторы встрѣчаютъ эту торжественную процессію на братской могилѣ. По всему длинному пути крестнаго хода бываютъ выставлены флаги, а на перекресткахъ разныхъ улицъ туземного города обыкновенно группируются большія собранія туземцевъ всѣхъ возрастовъ, при чемъ на крышахъ домовъ располагаются женщины и дѣти туземцевъ. Особенно туземнымъ женщинамъ этой отдаленной и глухой части города единственный разъ въ году приходится видѣть такую массу русскихъ мужчинъ и женщинъ разныхъ возрастовъ и состояній, и всѣ вообще туземцы, безъ сомнѣнія, съ удивленіемъ смотрятъ на такую религіозную процессію, для сопоставленія съ которой мусульманская религія не имѣетъ чего-либо подобнаго. Въ 1886 г., при совершенніи панихиды на братской могилѣ присутствовали и мусульманскіе гласные гор. Ташкента и посланцы Бухарскаго Эмира, находившіеся тогда въ Ташкентѣ. По окончаніи панихиды, Генералъ-Губернаторъ Генералъ-Адъютантъ Розенбахъ привѣтствовалъ оставшихся въ живыхъ русскихъ воиновъ, участвовавшихъ въ штурмѣ, а затѣмъ сказалъ гласнымъ-мусульманамъ: „этотъ край, двадцать одинъ годъ назадъ, находился въ постоянномъ волненіи; умершіе здѣсь и оставшіеся въ живыхъ герои русскіе были причиной мира и спокойствія во всемъ Туркестанѣ: поэтому и вамъ нужно чтить память погребенныхъ здѣсь“. Тогда

<sup>1)</sup> Ташкентскіе сарты охотно наблюдаютъ всѣ названныя церемоніи, а военные парады даже воспроизводятся у нихъ на представленіяхъ кукольного театра, во время шумныхъ ночей мѣсяца Рамазана, какъ замѣчено на стр. 73.

ташкентскій казій Мухаммедъ Мухитдинъ-ходжа, обратившись къ Его Высокопревосходительству, сказаль на сартовскомъ языке:

„Сегодня исполнился 21 годъ, какъ мы, мусульмане гор. Ташкента, находимся подъ покровительствомъ Бѣлаго Царя, Императора могущественнѣйшаго въ мірѣ государства, Россіи.

„День этотъ и для нась, мусульманъ, туземцевъ г. Ташкента, долженъ быть памятенъ. Съ занятіемъ города, за нами признана наша религія исламъ, оставленъ и народный судъ по шаріату; всюду полное спокойствіе и попеченіе о народѣ властей; намъ также даровано городское самоуправлениe. Вследствіе всего этого, мы проводимъ жизнь свободно и спокойно, а торговля, промышленность и земледѣліе получили большое развитіе.

„Памятуя этотъ день и пользуясь настоящимъ случаемъ торжества, мы отъ имени всего населенія, дерзаемъ покорнѣйше просить Ваше Высокопревосходительство, выраженіе нашихъ вѣрноподданническихъ чувствъ къ Государю Императору и молитву нашу о Его благодеянствіи на многіе годы, какъ Покровителя сто-милліоннаго разноплеменного населенія Великой Россіи принять и, ежели Ваше Высокопревосходительство признаете это возможнымъ, повергнуть къ стопамъ Его Императорскаго Величества“.

Въ отвѣтъ на это генералъ-адъютантъ Розенбахъ сказаль: „Я очень радъ этому заявлению ташкентского населенія, высказанному такъ искренно и такъ сердечно, и представлю оное на Высочайшее возвращеніе Монарха“.

Посланцамъ Бухарскимъ—Рахматуллѣ-бю и Мухаммедъ-Насыръ-Мирахуру, поздравившимъ Его Высокопревосходительство отъ имени Его Свѣтлости Эмира съ настоящимъ торжествомъ, Его Высокопревосходительство сказаль: „Я очень радъ, что Вы, представители Бухары, присутствуя здѣсь, видите то, что служить къ укрѣплению союза дружбы русскаго населенія края съ мусульманскимъ населеніемъ. Вы видите, что во всемъ Туркестанскомъ краѣ каждый исполняетъ уставы своей религіи и проводить жизнь въ полномъ спокойствіи, безъ стѣсненія трудясь надъ своимъ благосостояніемъ. Видѣнное вы можете передать своимъ согражданамъ“.—Бухарцы отвѣчали, что рады были видѣть все происходившее.

А вотъ примѣры, нѣсколько разъясняющіе психическое настроеніе, какое переживаль и переживаетъ сартъ при встрѣчѣ съ невиданными имъ дотолѣ явленіями. Осматривали однажды мужскую гимназію ташкентскіе казіи (народные судьи), а вмѣстѣ съ ними ученый преподаватель высшей мусульманской школы. Осмотръ гимназіи продолжался 2½ часа; много нового они видѣли въ гимназіи, много слышали и—дивились Преподаватель, увидѣвшій гимназію въ первый разъ, былъ сильно возбужденъ и, когда вышелъ на улицу, чтобы отправиться домой, то за-былъ надѣть калоши... Это вызвало у казіевъ улыбку, а преподаватель серьезно замѣтилъ, что у него отъ осмотра гимназіи звякнула голова. Туземный поэтъ Фиркатъ въ стихахъ своихъ<sup>1)</sup> высказалъ, что послѣ концерта 1 юля 1890 г. онъ не могъ заснуть до самого утра, подъ вліяніемъ волновавшихъ его новыхъ чувствъ, и рѣшилъ еще когда-нибудь побывать на русскомъ концерте.

И въ другихъ случаяхъ на туземцевъ производили сильное впечатлѣніе новые, невиданные ими дотолѣ предметы, факты и формы русской жизни: туземецъ дивился, многое сразу не понималъ, ко многому относился скептически; но новое производило свое дѣйствіе и продолжаетъ дѣйствовать на умъ и чувства туземца, прожившаго цѣлую столѣтія однообразною жизнью. Были даже среди ташкентцевъ такие оригиналы, которые, боясь осквернить себя, умышленно до сихъ поръ закрываютъ свои глаза отъ всего русскаго: они не ходили въ русскій городъ, избѣгая встрѣчѣ съ русскимъ человѣкомъ и продолжали до смерти жить въ тѣсномъ кругѣ своихъ прежнихъ идей и чувствъ; но они умерли, не оставивъ послѣ себя подражателей... Теперь трудно туземцу, даже ишану, уберечься отъ встрѣчи съ русскимъ человѣкомъ, потому что сама жизнь извлекаетъ его

<sup>1)</sup> Турк. тузем. газета за 1886 г., № 22.

ساعت اوْن بىرۇچە بىم آيتى لار سوڭىرە ايل اوز جايىھە عزم ايتىلار  
لىكىندىن كىتىمىش اىرىدى عقل و هوش لەحظە لەحەظە شوق اونى ايلاردى جوش  
قىتە كورماق مىكىن اوسىدى دىيان مەضەطرب دىكساكىن اولىسىدى دىيان  
الفرض اول كىچە اى احباب لازىپ تانچە اوچى كوزمىدىن خواب لار  
دل دە باردور حالى ھە بىر زۇ كىيم يىنه كورماك قىلۇرمن جىستجو

изъ уединенія, а съ проведеніемъ желѣзной дороги проснулись и селенія сартовъ (*кышилахъ*), стоявшія въ сторонѣ отъ нового движенія и отъ сближенія съ русскими... Жители ближайшихъ къ городамъ селеній на базарѣ уже входятъ въ непосредственныя сношенія съ русскими.

Торговый классъ ташкентскихъ сартовъ подчинился гораздо болѣе русскому вліянію. И это понятно, такъ какъ купцы гораздо чаще, чѣмъ другіе классы, вступаютъ въ общеніе съ русскими людьми и менѣе ученаго сословія стѣсняютъ себя узкими требованіями туземной обрядности. Нѣкоторые изъ нихъ расширили свой умственный кругозоръ торговыми поездками за предѣлы Туркестанскаго края, а большія выгоды отъ торговли съ русскими самыи осознательнымъ образомъ даютъ имъ чувствовать необходимость и пользу непосредственныхъ сношеній съ русскими людьми.

Теперь уже покойный, купецъ Сейдъ-Азимъ-бай Мухаммадъ-баевъ, еще до завоеванія Ташкента, имѣлъ торговыя сношенія съ русскими. Въ первое время русскаго управленія краемъ онъ, какъ человѣкъ умный и ловкій и вдобавокъ достаточно владѣвшій разговорнымъ русскимъ языкомъ, былъ вліятельнымъ лицомъ въ городѣ. Какъ бы ни объясняли руководившія имъ побужденія, несомнѣнно одно, что онъ ранѣе другихъ своихъ соотечественниковъ понялъ выгоды сближенія съ русскими и съ своей стороны пользовался каждымъ случаемъ, чтобы показать свое желаніе быть полезнымъ русской администраціи края. Въ 1867 г. онъ єздилъ въ С.-Петербургъ и былъ тогда-же Всемилостивѣйше пожалованъ званіемъ потомственнаго гражданина. При этомъ Сейдъ-Азимъ-бай получилъ Высочайшую грамоту слѣдующаго содержанія:

*.Божію Милостію, Мы. Александръ Вторыи, Импера-  
торъ и Самодержецъ Всероссійскій, Царь Поль-  
скій, Великій Князь Финляндскій. И проч., и проч., и проч.  
Депутата Туркестанской области, Ташкентскаго почетнаго купца  
(бывшаго предсѣдателя мѣхкемѣ), Сеида-Азима Мухамедбаева,  
который въ 1859 г. выкупилъ русскаго плѣннаго изъ Ташкента,  
первый освободилъ невольниковъ и, пользуясь своимъ вліяніемъ,  
содѣствовалъ къ удержанію спокойствія въ Ташкентѣ передъ  
Ирджарскимъ дѣломъ, а въ память чудеснаго спасенія дней Нашихъ,  
4-го Апрѣля 1866 года, выстроилъ на свой счетъ велико-*

лѣпную мечеть,—за таковыя заслуги и преданность Россійскому Правительству, Мы указомъ Нашимъ, 1867 года Марта 24 дня Правительствующему Сенату даннымъ, Всемилостивѣйше пожаловали въ званіе Потомственнаго Почетнаго Гражданина. Въ свидѣтельство чего повелѣли Мы сю грамоту Правительствующему Сенату подписать и государственою Нашею печатью укрѣпить. Дано въ Санктъ-Петербургъ Марта 24 дня 1867 года".

Грамота эта подъ стекломъ, въ золотой рамѣ съ Императорскою короною, до сихъ поръ красуется на стѣнѣ изящной гостиной (михманъ-хана) сына Сеидъ-Азимъ-бая, Сеидъ-Карима.

Вслѣдъ за этимъ, 31 марта 1878 года, новопожалованный потомственный почетный гражданинъ получилъ отъ училища глухонѣмыхъ Императорскаго Воспитательного Дома въ С.-Петербургъ, на память посыщенія этого училища, бюстъ Его Императорскаго Величества Императора Александра II, изготовленный глухонѣмымъ Горячевымъ. Этотъ бюстъ вмѣстѣ съ препроводительною бумагой отъ 31 марта 1867 г. за № 204 до сихъ поръ стоитъ на виду, на особой тумбочкѣ, подъ стекляннымъ колпакомъ, въ той же гостиной.

Въ 1871 г. онъ возбуждалъ вопросъ объ русской школѣ для ташкентскихъ сартовъ. Признавая, что народное благосостояніе въ краѣ подъ русскимъ управлениемъ начало возрастать, и благословляя тотъ день, когда русскіе освободили туземное населеніе отъ его притѣснителей, онъ высказалъ, что только языкъ, письменность и школа отдѣляютъ русскихъ отъ туземцевъ, такъ какъ русскіе и сарты живутъ рядомъ, ведутъ торговлю и поддерживаютъ дружбу между собою; туземцы работаютъ у русскихъ и управляются русскими властями, но живутъ обособленно, своей стародавней жизнію, не прочли ни одной книги русской, очень мало усвоили приемы русскихъ ремесль, не знаютъ законовъ русскихъ и потому вынуждены обрѣщаться къ посредству чуждаго для сартовъ переводчика.

Въ тоже время Сеидъ-Азимъ-бай заявлялъ въ своей докладной, что въ туземныхъ школахъ у сартовъ преподаются съ давнихъ поръ однѣ и тѣ же науки, которые поддерживаютъ въ туземцахъ ложное убѣжденіе, будто старинные законы и понятія еще не отжили свой вѣкъ, и потому предполагалъ для начала

преобразовать Ишанкульскую мусульманскую школу (мадраса) въ Ташкентѣ и ввести въ ней преподаваніе русской грамоты, съ примѣненіемъ ея къ чтенію и письму на туземномъ языке, а также ознакомленіе съ русскими законами и съ шаріатомъ и, наконецъ, преподаваніе ариѳметики и ремеслъ<sup>1)</sup>.

Русская администрація съ сочувствіемъ отнеслась къ заявлению и въ томъ же 1871 году образовала комиссию, которая полагала: а) примѣнить русскій алфавитъ къ сартскому языку и б) составить хрестоматію изъ самыхъ легкихъ разсказовъ на местномъ нарѣчіи, но въ русской транскрипціи. Проектируемое училище предполагалось помѣстить въ зданіи Ишанкульской школы, сдѣлавъ въ немъ всѣ нужные приспособленія, но сохранивъ древній стиль зданія. Для потребностей нового училища предлагалось воспользоваться также соѣдніемъ зданіемъ мусульманской школы Юнусъ-хана вмѣстѣ съ находящимся при ней большиемъ садомъ для прогулокъ учащихся. Содержаніе проектируемаго училища имѣлось въ виду обезпечить вакуфами, принадлежащими разнымъ мусульманскимъ школамъ и особенно вакуфами Ходжа-Ахрарской школы, отъ которыхъ ожидалось до 6800 руб. ежегодно; кроме того, проектировалось взимать съ каждого учащагося въ новомъ училищѣ по 20 р. въ годъ, какъ это дѣлается въ русскихъ школахъ. Всего, такимъ образомъ, на содержаніе проектированного училища ожидалось 7600 руб. въ годъ.

Но эта смѣлая для того времени и во всякомъ случаѣ свѣтлая мысль, заявленная Сеидъ-Азимъ-баемъ, не была приведена въ исполненіе, хотя тогда же русская администрація края входила въ сношеніе съ Попечителемъ С.-Петербургскаго учебнаго округа и предлагала студентамъ факультета восточныхъ языковъ занять мѣста преподавателей въ этомъ училищѣ<sup>2)</sup>.

Этотъ смѣлый проектъ не утратилъ своего смысла, и теперь (1907 г.), потому что въ жизни высшей мусульманской

<sup>1)</sup> Очевидно, изложенный проектъ появился не безъ участія кого-либо изъ русскихъ чиновниковъ того времени; Сеидъ Азимъ-бай, какъ купецъ, понималъ значеніе и находилъ возможнымъ осуществленіе этого проекта, но не такъ смотрѣли на дѣло представители ислама, которые и до сихъ поръ не вводятъ въ своихъ мадрасахъ никакихъ преобразованій. Н. О.

<sup>2)</sup> См. „Замѣтку о русской школѣ для туземцевъ г. Ташкента“ въ Туркест. Вѣдом. за 1875 годъ (№ 16 отъ 22 апрѣля).

школы существенныхъ перемѣнъ не послѣдовало, хотя объ этомъ много хлопотали представители учебнаго вѣдомства.

Сиядъ Азимъ-бай личнымъ опытомъ оцѣнилъ пользу знанія русскаго языка и потому двухъ сыновей своихъ (Сеидъ-Карима и Сеидъ-Гани) обучилъ русскому языку, пригласивъ къ себѣ въ домъ русскаго учителя. Въ настоящее время сыновья его хорошо владѣютъ русскимъ языкомъ и поддерживаютъ непосредственный дѣловыя и частныя сношенія съ русскими людьми. Дома ихъ сартскаго типа, но отличаются хорошою отдѣлкою, имѣютъ окна со стеклами, двери, русскую мебель на мужской половинѣ, на случай приема русскихъ людей. Достойно замѣчанія, что въ домѣ Сеидъ-Гани нашла себѣ помѣщеніе *первая* русско-туземная школа, открытая въ Ташкентѣ 13 декабря 1884 года, а въ недавнее время почтово-телефрафная контора, открывшая въ 1894 году для туземнаго города. Сеидъ-Гани со всѣмъ пыломъ впечатлительной молодости увлекался внѣшнѣстію русской жизни, поѣзжалъ театръ, русскіе балы и обѣды въ клубѣ и даже въ костюмѣ своемъ сдѣлалъ уступку новому времени, замѣнивъ национальный халатъ своеобразнымъ камзоломъ татарскаго покроя. Занимается онъ подрядами по ремонту дорогъ и по постройкѣ казенныхъ зданій въ города. Въ 1894 году онъ былъ назначенъ членомъ особаго комитета по постройкѣ церкви въ самомъ Ташкентѣ и въ этомъ званіи принималъ участіе въ засѣданіяхъ и дѣлахъ комитета<sup>1</sup>). Въ 1895 г. онъ назначенъ членомъ комитета по постройкѣ зданія для ремесленнаго училища. Въ тюремномъ комитетѣ онъ нѣсколько лѣтъ состоялъ директоромъ и нерѣдко жертвовалъ въ пользу тюрьмы разные необходимые въ жизни ея предметы. Въ 1906 году онъ выставлялъ свою кандидатуру во вторую Думу и получилъ большое число голосовъ...

Сеидъ-Киримъ много лѣтъ состоѣть гласнымъ Ташкентской городской Думы и членомъ управы; 7 февраля 1895 г. удо-

<sup>1</sup>, 16 июня 1895 года, въ пятницу. Сиядъ-Гани вмѣсгъ съ другими членами комитета находился на постройкѣ, когда новостроющуся церковь осматривалъ мѣстный Епископъ Преосвященный Никонъ, и естественно обратилъ на себя вниманіе епископа. На обращенные къ нему Епископомъ нѣ-которые вопросы онъ свободно отвѣчалъ, титулуя Епископа „Вашимъ Пре-восходительствомъ“, но когда прислушался, какъ обращались къ Епископу русскіе члены комитета, то и самъ сталъ говорить „Ваше Преосвященство“. Н.О.

стоился высокой чести представляться Ихъ Императорскими Величествами въ Аничкиномъ Дворцѣ вмѣстѣ съ другими депутатами Туркестанского края, русскими и туземными. Поѣзда въ первый разъ въ Европейскую Россію, осмотръ по пути разныхъ городовъ Россіи, ссобенно Москвы и Петербурга и выше всего счастіе представляться Ихъ Величествамъ до такой степени подѣйствовало на молодаго туземца, что онъ въ слѣдующемъ 1896 году ъездилъ на всероссійскую выставку въ Нижнемъ-Новгородѣ, чтобы получить болѣе широкое представлениe о промышленной и торговой жизни и вообще о прогрессѣ митрополіи Туркестанского края. Въ настоящемъ 1907 г. Сеидъ-Каримъ даже получилъ разрѣшеніе на изданіе особой туземной газеты и продолжаетъ выпускать №№.. Конечно, все это лишь внѣшняя сторона дѣла, но съ внѣшности обыкновенно и начинается переломъ въ народной жизни, какъ это извѣстно изъ исторіи.

Зять Сеидъ-Азимъ-бая, Арифъ-ходжа Азизъ-ходжинъ также хорошо говоритъ по-русски, выполняетъ большой казенный подрядъ (свыше 700 тыс. руб.) и живетъ уже въ русской части Ташкента. При этомъ заслуживаетъ вниманія, что домъ его даже своимъ внѣшимъ видомъ и внутреннимъ устройствомъ напоминаетъ внимательному наблюдателю о совершающемся въ Ташкентѣ сближеніи двухъ народностей. Домъ Арифа-ходжи состоитъ изъ двухъ половинъ, русской и сартской. Русская половина занимаетъ угловую часть, выходитъ на двѣ улицы и устроена по образцу русскихъ домовъ. Хорошимъ крыльцомъ съ Петербургской улицы (входная дверь съ пружиннымъ звонкомъ) вы входите въ большую переднюю. Направо—большая пріемная, далѣе небольшая гостиная. Въ обѣихъ этихъ комнатахъ мебель русская: мягкие диваны съ такими же креслами и въ обѣихъ вѣнскіе стулья. Дорогіе ковры застилаютъ полы этихъ комнатъ; такія же драпировки (ярко-желтаго цвета въ пріемной комнатѣ и малиноваго въ гостиной) украшаютъ двери и окна; тропическія растенія въ банкахъ стоятъ на окнахъ и въ углахъ комнатъ. На-лѣво изъ парадной—дѣловой кабинетъ хозяина съ письменнымъ столомъ и письменными принадлежностями. Кабинетъ глухой стѣной отдѣляетъ сартскую половину дома обращающаго на себя

вниманіе тѣмъ, что окна въ ней только намѣчены, и симметрія въ фасадѣ соблюдена; но крыша на этой половинѣ камышевая съ глиняной смазкой, тогда какъ надъ русской половиной устроена желѣзная крыша по всѣмъ правиламъ строительного искусства... Такъ мирно и юятся эти двѣ половины одного и того же дома, наглядно указывающія въ тоже время на различное положеніе женщины въ домѣ русскомъ и сартскомъ. Въ русской семье женщина открыта, живетъ общею жизнью съ мужчинами; женщина сартовъ закрыта, не можетъ выглянуть, а тѣмъ болѣе вытти на улицу безъ разрѣшенія мужа. Фасадъ дома Арифа-ходжи какъ бы указываетъ, что пока въ одной половинѣ окна не пробиты, но мѣста для нихъ уже намѣчены: когда придетъ время, пробить ихъ будетъ нужно, хотя, можетъ быть, не сразу и не всѣ вдругъ.

Въ 1894 году Арифъ-ходжаѣздили въ первый разъ въ Россію и былъ пораженъ всѣмъ видѣннымъ, особенно въ Петербургѣ и его окрестностяхъ. 25 іюля онъ имѣлъ возможность видѣть торжественное народное гуляніе въ Петергофѣ, въ день бракосочетанія Великой Княжны Ксении Александровны съ Великимъ Княземъ Александромъ Михаиловичемъ, а потомъ видѣль Высочайшій смотръ войскъ подъ Краснымъ Селомъ. Петербургская жизнь вообще настолько заинтересовала его, что онъ проѣхалъ изъ Петербурга въ Парижъ и Лондонъ. По поводу своей поѣздки въ Петербургъ, Арифъ-ходжа высказывалъ мнѣніе, что каждый состоятельный туземецъ долженъ хотя бы одинъ разъ въ жизни побывать въ этомъ городѣ и посмотрѣть тамошнія достопримѣчательности, потому что слышать о нихъ и видѣть ихъ своими глазами—не одно и тоже<sup>1)</sup>). Въ февралѣ 1895 года Арифъ-ходжа вмѣстѣ съ Сиядъ-Каримомъ имѣлъ счастіе представляться Ихъ Императорскимъ Величествамъ въ Аничкиномъ Дворцѣ. Въ настоящее время Арифъ-ходжа—одинъ изъ немногихъ сартовъ-богачей, имѣетъ много домовъ въ Ташкентѣ (между прочимъ пассажъ) и устроилъ для города скотобойню съ примѣненіемъ всѣхъ научныхъ усовершенствованій.

Есть еще нѣсколько сартовъ въ Ташкентѣ, преимущественно торговаго класса, у которыхъ сближеніе съ русскими замѣтно

<sup>1)</sup> Туркест. Тутем. газ. 1894 г. № 28.

выражается въ ихъ знаніи разговорнаго русскаго языка, въ общеніи съ русскими людьми и въ обзаведеніи своихъ домовъ нѣкоторыми принадлежностями русскаго быта: стѣнными часами и зеркалами, столами и стульями, тарелками и салфетками, ложками, ножами и вилками. Въ пріемныхъ комнатахъ у нихъ устроены русскія печи, а для освѣщенія комнатъ служатъ лампы. Въ русскіе праздники они пріѣзжаютъ къ русскимъ своимъ знакомымъ съ визитами; у нѣкоторыхъ съ этою цѣлію заведены даже визитныя карточки. Въ свою очередь русскіе въ мусульманскіе праздники поздравляютъ своихъ новыхъ соотечественниковъ въ азіатскомъ городѣ.

Что касается вообще распространенія русскаго языка среди торговцевъ, то въ этомъ каждый можетъ убѣдиться, побывавъ на Воскресенскомъ базарѣ, въ русской части Ташкента. А затѣмъ стоитъ обратить вниманіе и на то, что во многихъ русскихъ домахъ Ташкента въ настоящее время есть мужская прислуга изъ сартовъ, владѣющихъ русскимъ языкомъ. Годъ съ годомъ число сартской прислуги въ русскихъ домахъ Ташкента и въ казенныхъ учрежденіяхъ увеличивается. Въ настоящее время много сартовъ, исполняющихъ обязанности разсыльныхъ, сторожей, поваровъ и дворниковъ.

Послѣ торгового класса ташкентскихъ сартовъ слѣдуетъ обратить вниманіе на ташкентскихъ ремесленниковъ: каменьщиковъ, щтукатуровъ, плотниковъ, столяровъ и др. Всѣ они, работая подъ руководствомъ русскихъ инженеровъ и русскихъ мастеровъ, переняли не только русскіе пріемы въ работахъ, но и дополнili свой инвентарь необходимыми инструментами, не бросая своихъ. Вмѣстѣ съ тѣмъ, работая у русскихъ и на русскихъ, мастера-сарты не только получаютъ выгодный (неслыханный прежде, въ ханскія времена) заработка<sup>1)</sup>!, но и обогащаются себѣ практическимъ знаніями и въ то же время свыкаются съ русскими людьми. Въ настоящее время въ Ташкентѣ есть уже мастера-артельщики изъ сартовъ и подрядчики, которые принимаютъ

<sup>1)</sup> Каменьщикъ получаетъ въ день 2-3 р., плотникъ — не менѣе, а прежде мастера работали почти изъ-за пищи. При сдѣльной платѣ хорошій каменьщикъ зарабатываетъ 3 и болѣе рублей, потому что онъ пьетъ только чай и рабочій день считается отъ ранняго утра до вечера.

и хорошо выполняютъ разнообразныя казенныя и частныя работы. Достаточно принять во вниманіе, что весь русскій Ташкентъ, не исключая церквей, выстроенъ мастерами-сартами. При этомъ, естественно, туземные мастера постепенно практически учатся русскому языку, а нѣкоторые и русской грамотѣ.

Не остаются въ отчужденіи отъ русскихъ и ученые сарты: казіи, имамы, муфтіи и нѣкоторые преподаватели мусульманскихъ высшихъ и низшихъ школъ г. Ташкента. Конечно, въ этой средѣ русское вліяніе замѣтно сравнительно менѣе, какъ потому, что ученые мусульмане имѣютъ меньше соприкосновенія съ русскими людьми, такъ и потому, что они настоящіе представители основъ туземной жизни, прожившіе цѣлые вѣка въ замкнутомъ кругѣ своихъ (мусульманскихъ) понятій и въ отчужденіи отъ другихъ народовъ. А извѣстно, что чѣмъ дольше общество жило особнякомъ, безъ рѣшительного сближенія съ другими народами, хотя и чувствуя потребности иной, болѣе просторной жизни, но только частными преобразованіями удовлетворяя этимъ потребностямъ, — тѣмъ сильнѣе въ немъ боязнь потерять родную почву развитія, тѣмъ недовѣрчивѣе встрѣчаетъ оно новые порядки, наступающіе со времени втораго (подражательного) периода, и тѣмъ упорнѣе готово отвергать ихъ<sup>1)</sup>). Но и при всемъ томъ. нѣкоторые, по крайней мѣрѣ, ташкентскіе ученые сарты понемногу сближаются съ нами и даже присматриваются къ русскимъ школамъ, прислушиваются къ русской рѣчи и не отстраняются отъ разныхъ научныхъ свѣдѣній, какія проникаютъ въ ихъ среду путемъ живыхъ бесѣдъ съ русскими людьми и чрезъ мѣстную туземную газету. Ташкентскія учебныя заведенія не рѣдко посѣщаются учеными сартами, мѣстными и пріѣжими изъ другихъ городовъ Туркестанского края. Въ 1890 году туземный поэтъ изъ Ферганы Закирѣ-джанъ (Фиркатъ) описалъ въ стихахъ свое первое посѣщеніе гимназіи и затѣмъ годичный актъ гимназіи, на которомъ синъ присутствовалъ вмѣстѣ съ нѣсколькими воспитанниками ташкентской высшей мусульманской школы. Ради интереса, представляемаго послѣдними стихами, первыми въ своемъ родѣ. они приводятся здѣсь въ русскомъ переводѣ.

<sup>1)</sup> Исторія русской словесности, древней и новой. Соч. А. Галахова. Издание второе. Томъ I, отдѣль 2-й, стр. 277. Спб. 1880.

„Направившій взоръ на эту страницу увидитъ нижеслѣдующія слова... Писаль я о гимназіи и составилъ для народа описание того, какъ было приготовлено засѣданіе Акта, чтобы начаться по русскому обычаю. Большая зала гимназіи была убрана на подобіе цвѣтника; она была украшена зеленью растеній, и въ углахъ ея были разставлены цвѣты. Въ залѣ было разставлено очень много стульевъ. Зелень отражалась на стульяхъ, и они имѣли цвѣтъ изумруднаго бархата... Ученики надушили свои волосы духами... Не то это была розовая вода, не то волосы ихъ пахучи, какъ розы... Въ залу прибыли отцы учениковъ и чадолюбивыя матери, а также гости — мужчины и женщины, подобные Платону своею мудростю. Тамъ были и начальники разные... Не достанетъ времени подробно перечислять ихъ. По чинамъ занимали они стулья и сидѣли сосредоточенно, нимало не разговаривали. Ученики были сгруппированы въ одномъ мѣстѣ, какъ плеяды въ небесномъ пространствѣ. Преданный слуга Русскаго Государя, Генераль-Губернаторъ, представитель справедливости, достигшій особенной высоты, прибывъ, вошелъ въ собраніе, поздоровался со всѣми и занялъ самое главное мѣсто. По одну сторону его сѣлъ Главный Инспекторъ училищъ, а по другую сторону начальникъ гимназіи. Преподаватели всѣ сидѣли полуокругомъ въ почтительномъ положеніи. Передъ Генераломъ находился большой столъ; ноги у стола изъ аloe и сандала (такъ казалось поэту!) На столѣ лежали аттестаты зрѣлости и похвальные листы.

„Одинъ преподаватель прочиталъ своего сочиненія рѣчъ, содержаніе которой заимствовалъ изъ исторій на разныхъ языкахъ. Онъ говорилъ объ Александрѣ Македонскомъ, какъ онъ приходилъ въ Туркестанъ, какъ пришелъ, куда ходилъ, что дѣлалъ. Когда онъ окончилъ свою рѣчъ, другой началъ читать отчетъ по гимназіи. Тѣмъ ученикамъ, которые прилежно учились, были выданы награды, то есть похвальные листы. Девятнадцати ученикамъ были выданы аттестаты зрѣлости, и двумъ изъ нихъ за отличные успѣхи были назначены золотыя медали. При выдачѣ наградъ играли музыканты и веселили духъ. Сердце услаждалось звуками, восторгалось какъ въ дни праздниковъ. Ученики почтительно получали награды изъ рукъ Генерала. Они, хотя еще и

дѣти, но наука поставила ихъ въ высокое положеніе. Голосъ одобренія слышался въ собраніи отъ мала до велика. Были на актѣ и нѣсколько воспитанниковъ мусульманской мадрасы, скромные люди. Они стояли на одномъ мѣстѣ, смотрѣли и рѣшительно ничего не говорили, кромѣ словъ одобренія. Учебное дѣло съ такими порядками и правилами вызываетъ удивленіе и удобрение. Какой удивительный обычай! Какой удивительный порядокъ! Отъ этого прилежаніе учащихся увеличивается. Говоря это, я хочу сказать, что и у меня самого усилилось стремленіе къ наукѣ... Вѣдь, у каждого народа высоко цѣнится наука, и положеніе ученаго—самое высокое въ мірѣ: кто свѣдущъ въ наукахъ, тотъ цѣнится и уважается народомъ; кто бы какое бы дѣло ни дѣлалъ въ жизни, для болѣе легкаго выполненія его необходимо знаніе... Міръ освѣщается лучами знанія, сердце очищается чистотою знанія. У кого есть въ рукѣ свѣтильникъ, тотъ и въ темнотѣ не встрѣтить опасности на пути... Боже! Просвѣти темное сердце Фирката свѣтомъ знанія".

Другіе стихи составлены тѣмъ-же поэтомъ по случаю посѣщенія имъ концерта, даннаго ташкентскимъ музыкальнымъ обществомъ 1 іюля 1890 года въ пользу бѣдныхъ учениковъ ташкентской гимназіи, окончившихъ въ томъ году курсъ. Вотъ эти стихи:

„Вы, проницательные друзья-ораторы, рѣдкостныя жемчужины въ морѣ совершенства! Вы, кони, скачущіе по ристалищу науки и отличающіеся знаніемъ! Послушайте,—я поведу свой разсказъ, буду излагать его въ стихахъ... Было первое іюля тысяча восемьсотъ девяностаго года. Я гулялъ по русскому городу, но въ душѣ имѣлъ добрая чувства<sup>1)</sup>... Получивъ въ этотъ день извѣстіе, я прошелъ къ ярмаркѣ и увидѣлъ величественное зданіе (театръ), служащее для развлеченія русского населенія. Я взялъ билетъ, вошелъ и сѣлъ; я видѣлъ устроенное тамъ развлеченіе. Въ большой залѣ горѣли многочисленныя лампы; передняя часть залы была устроена на подобіе сада. Когда я хорощенько всмотрѣлся, то это были разрисованныя занавѣсы (декорации), а на занавѣсахъ были отпечатки рисунковъ. Много-

<sup>1)</sup> Т. е. не относился съ фанатическимъ презрѣніемъ къ русскому городу, какъ къ жилищу невѣрныхъ. Н. О.

численныя свѣчи освѣщали эту комнату; она была похожа на цвѣтникъ изъ свѣтильниковъ. Стулья были уставлены въ извѣстномъ порядкѣ, т. е. съ высшей, средней и низшей платой. Такъ какъ на этомъ концертѣ были люди интелигентные и простые, то мѣста были занумерованы. Прибыли туда большіе и малые, какъ русскіе, такъ и нѣмцы, и французы. Но большинство составляли начальствующіе и знатные,—чистая публика. Прибыло много мужчинъ и женщинъ, и всѣ сѣли на стулья. Всѣ прибывающіе съ цѣллю послушать концертъ садились на свои мѣста. Сначала одинъ мальчикъ и одна женщина исполнили свою музыкальную партію. Послѣ того пѣль одинъ пѣвецъ, а ему аккомпанировала дама. Потомъ вышла одна дама въ голубомъ платьѣ, солнцеликая... Я спросилъ, и мнѣ сказали, что это—супруга Громова. Задушевный ея голосъ привель въ восторгъ мое сердце. Ея выходъ былъ подобенъ появлению счастливой звѣзды: если бы и Пери увидѣла ея красоту, то позавидовала бы... Она держала въ рукѣ ноты и пѣла тихимъ голосомъ. Двое ей подыгрывали: одинъ на рояли, другой на віолончели. Музыка и пѣніе были одного тона, то есть вполнѣ согласны. Сердце услаждалось ихъ музыкой, душа наслаждалась ея голосомъ. За такую совершенную игру и пѣніе ихъ все собраніеapplодировало имъ въ знакъ одобренія; всѣ были въ восторгѣ... Она возвратилась съ почтительнымъ поклономъ и, какъ „полная луна“, скрылась за горизонтомъ (за кулисами). Но отвѣчая желанію публики продолжить наслажденіе ея голосомъ, она снова вышла и начала пѣть пѣсню, которая зажгла сердце, и сердце мое горѣло огнемъ наслажденія. Потомъ она съ почтительнымъ поклономъ удалилась за занавѣсъ, а публика продолжала applaudировать ей. Затѣмъ вышли молодой человѣкъ и дама; они играли и пѣли, доставляя удовольствіе. Они удовлетворили музыкально-вокальныя чувства слушателей и ушли за декорациі. Вышли еще двѣ женщины; одна играла на рояли, а одна пѣла неподражаемую пѣсню. Одинъ мальчикъ опять игралъ на скрипкѣ; троє они (своимъ искусствомъ) отогнали болѣзнь, страданіе и печаль.—Спустя нѣсколько времени, поднялся занавѣсъ, и тѣ, которые встали было съ мѣстъ своихъ, быстро опять сѣли. Вышли болѣе пятнадцати дѣвицъ съ однимъ дирижеромъ. Всѣ они

начали пѣть хоромъ... Печень моя разошлась, какъ вода\*).... Дирижеръ махалъ руками и тѣмъ дѣлалъ указанія пѣню.... И эти нѣжныя существа начали пѣть то тихо, то громко. Голоса ихъ не выступали изъ мѣры и снова тронули сердце. Сколько ни было на концертѣ лицъ, пѣніе это очаровало ихъ. Отъ ихъ пѣнія мой умъ оцѣпенѣлъ, отъ музыки сердце мое разслабло. Я никогда не слышалъ такихъ голосовъ: хорошо, что я не вышелъ изъ себя отъ восторга. Браво такому пѣнію!... Когда всѣ эти дѣвицы вошли за кулисы, концертъ окончился.—Концертъ продолжался до одиннадцати часовъ, а потомъ всѣ возвратились по своимъ домамъ. У меня не было ума и памяти; у меня поминутно появлялся восторгъ. Я желалъ снова посмотретьъ, чтобы успокоить взволнованное сердце. Однимъ словомъ: эту ночь, друзья, до разсвѣта, я не могъ заснуть.... И въ настоящее время на сердцѣ у меня желаніе еще посмотретьъ\*....

Ташкентскіе казаки и другія туземные должностныя лица бываютъ въ русскихъ домахъ и у себя принимаютъ русскихъ. Я не говорю уже объ офиціальныхъ праздничныхъ пріемахъ этихъ лицъ генераль-губернаторомъ, военнымъ губернаторомъ и начальникомъ города. Во время этихъ пріемовъ, а также во время устраиваемыхъ для почетныхъ туземцевъ, угощений, послѣдніе чувствуютъ и цѣнить вниманіе, оказываемое имъ русскими начальниками. Въ этомъ отношеніи заслуживаютъ вниманія стихи того же поэта, своеобразно описавшаго свои личныя чувства и впечатлѣнія, вынесенные имъ съ двухъ офиціальныхъ вечеровъ въ домѣ Генераль-Губернатора Барона А. Б. Вревскаго. 22 января и 10 февраля 1891 года.

I. Былъ новый, тысяча восемьсотъ девяносто первый годъ, конецъ января.

Къ двадцать второму января пришло къ намъ хорошее извѣстіе:

Отъ Господина Генераль-Губернатора, чрѣзъ посланного начальникомъ города, доставленъ намъ конвертъ (съ билетомъ).

Взять въ руки это милостивое письмо, мы тогда же почтительно прочитали его. Въ немъ было милостивое приглашеніе на всичръ.

\*) Такой своеобразный оборотъ означаетъ, что слушатели пришли въ неописанный восторгъ отъ пѣнія. Н. О.

Въ короткихъ словахъ: я отправился въ назначенный день и, когда прибылъ, было девять часовъ (вечера).

По данному знаку, я вошелъ во внутреннюю часть (генераль-губернаторского дома) и увидѣлъ отличное помѣщеніе.

Большой залъ былъ очень просторный и приготовленъ для гостей.

Вдоль стѣнъ рядами были разставлены стулья и всѣ ровные.

Въ каждой сторонѣ они стояли праильно: не было ни малыхъ, ни съ недостаткомъ.

Къ потолку этой комнаты привѣшены пять люстръ, и въ каждой горѣли стеариновая свѣчи.

Въ одной большой люстрѣ горѣло сто свѣчей, а всего было болѣе тысячи свѣчей.

Отъ ихъ пламени бывть въ глаза столь яркій свѣтъ, что и день передъ нимъ бывть тьмой....

Столь хорошо бывть убранъ этотъ залъ, что видѣвшіе его принимали его за цвѣтникъ.

По сторонамъ его было еще много комнатъ, много красивыхъ помѣщений, и всѣ они были наполнены рѣдкими, какихъ мало, предметами.

Удивительнѣе всего одна комната со стеклами; она и въ зимнее время носить признаки цвѣтника:

Тамъ много распустившихся цвѣтовъ, которые не колятся, когда прикоснешься къ нимъ.

Каждая сторона обвивается зеленью и на листья падаетъ вода, какъ роса.

Въ этомъ цвѣтнике бывть фонтанъ; его вода имѣла цвѣтъ бѣлой розы съ синимъ отливомъ.

Будетъ ли морозный день,—внутрь сада проникаетъ тепло изъ печи снизу.

Столь много было въ этотъ вечеръ свѣтильниковъ, что въ цвѣтнике бывто свѣтло, какъ днемъ.

Каждый свѣтильникъ бывъ особаго цвѣта и казался глазамъ семицвѣтнымъ.

Много такихъ комнатъ, веселящихъ сердце, приятныхъ; особенно двѣ въ высокой степени узорчатыя....

Чтобы раскрасить ихъ, мастеръ кладъ на нихъ узоры меньшѣ глазокъ соловьевыхъ.

А одна комната во вкусѣ мусульманъ: всѣ ея стѣны и потолокъ узорчаты.

А за нею еще большая комната: кто войдетъ въ нее, сразу чувствуетъ себя хорошо;

Всѣ ея стѣны гладки-чисты, какъ зеркало; отъ нея отражается свѣтъ.

Всѣ комнаты были наполнены благовоніями, какъ мускусъ и амбра...

На этотъ вечеръ прибыло много русскихъ, много и должностныхъ мусульманъ.

Прибыли хорошие, почетные люди,—гости Генералъ-Губернатора.

Собрались тамъ среброгрудыя\*). танцующія дѣвицы съ глазками серни,

Дочери начальниковъ, всѣ красивыя лицомъ, стройныя станомъ, со зборомъ, какъ роза, и душистыми, какъ амбра, волосами.

А среди нихъ была невѣстка Генерала, красивѣе всѣхъ дѣвицъ.

Красота ея какъ красота бѣлой розы среди красныхъ розъ,—въ изяществѣ.

Запиграла музыка, вышли барышни, и начались танцы.

Ихъ движенія были въ тактъ музыки; ступали онѣ соответственно правиламъ танцевъ.

Виѣсть съ ними, держась за руки, танцевали мужчины.

Исполнивъ первый танецъ для знакомства, они потомъ сходились мало-по-малу.

Танцующія пары каждый разъ смиѳнивались и знакомство ихъ укрѣплялось.

Бажды по своему желанію и всѣ одновременно танцевали.

Чтобы доставить удовольствіе гостямъ, хозяинки много разъ обращались къ нимъ

Съ выражевіями своего расположения и приглашеніемъ танцевать.

Кромѣ невѣстки (Генерала), была еще одна барышня, радушно относившаяся къ гостямъ.

Когда невѣстка Генерала удалилась, эта барышня была ея замѣтительницей.

И Генералъ-Губернаторъ прохаживался тутъ, смотря на веселящихся гостей.

Съ нѣкоторыми изъ нихъ онѣ разговаривалъ и радовалъ ихъ сердца.

Былъ тамъ одинъ оживленный танецъ; всѣ гости восторгались.

Это былъ большой живой танецъ. Принесли къ танцующимъ подносъ съ цветами.

И, раздавъ дѣвушкамъ цветы, сдѣлали подобіе цветника.

Барышни давали цветы, кому хотѣли, и тѣ мужчины были избранниками ихъ сердца.

\*) Т. е. въ бѣлыхъ, серебристыхъ платьяхъ. Н. О.

Они парами танцевали: паявшись за руки, они на томъ же мѣстѣ дѣлали кругъ.

Подобно этому, всѣ тогда, каждая пара отдельно, дѣлали круги.

Этотъ танецъ вызывалъ высокое удивленіе, такъ что никто не вспоминалъ даже о танцахъ Джамшида\*).

Танцы продолжались въ эту ночь пять часовъ, и всѣ остались вполнѣ довольны.

Послѣ того пригласили гостей въ другую залу, говоря: «сдѣлайте честь закусѣ».

Приготовлены были разные кушанья, всѣ чистыя, одно другаго чаще.

Гости подошли къ столу и кушали съ удовольствіемъ.

Кушанья клали на тарелки, а стаканы наполняли сладкими напитками.

Все помѣщалось на столахъ. Но многимъ кушаньямъ названий я не знаю.

Кому что нравилось, тотъ то и кушалъ безъ стѣсненія.

Много слугъ было тамъ, и каждый исполнялъ свою обязанность.

По окончаніи закуски, гости вышли оттуда, вошли въ другую залу, какъ будто изъ цвѣтущей долины въ розовый цвѣтникъ;

Всѣ имѣли въ виду уходить домой.... Получивъ позволеніе отъ Генерала,

Мы, шестнадцать человѣкъ, радостно настроенные, вмѣстѣ съ русскими, выразили искреннюю благодарность.

Происходящее развлеченье кратко описано первомъ Фирката\*\*).

II. Во второй разъ, десятаго февраля, въ девять часовъ (вечера), какъ и въ первый разъ.

Были также у Господина Генераль-Губернатора гости, и сердца ихъ веселились.

Въ этотъ вечеръ на небѣ луна открыла лицо свое и бросала на землю серебристые лучи....

Когда я шелъ по улицѣ и увидѣлъ (свѣтъ луны), сердце мое просияло.

Домъ Генерала былъ такъ освѣщенъ, что легко было бы поднять упавшую иголку:

\* ) Время баснословнаго Джамшида славилось разнообразными танцами. Н. О.

\*\*) Туркест. тузем. газета 1891 г. № 4.

Много горько свѣчей, разставленныхъ на изгороди вдоль всей усадьбы.

При входѣ стояли нѣсколько человѣкъ, чтобы принимать гостей...

То же помѣщеніе, тотъ же садъ, тотъ же залъ; но вного рода былъ самый балъ....

Вышелъ Генераль-Губернаторъ, обошелъ всѣхъ гостей, со всѣми одинаково поздоровался

И кланялся, говоря: «Добро пожаловать! Радъ видѣть вѣсну»\*).

Но изъ чиновныхъ особъ было много новыхъ лицъ... Сосчитать всѣхъ было невозможно.

Также и въ числѣ дѣвицъ были еще болѣе красивыя и миловидныя, чѣмъ на первомъ балѣ.

Кромѣ дѣвицъ, вѣстѣ съ ними было много и супругъ чиновниковъ.

На нихъ были высокой цѣны платья.

Граціозно выступали онѣ, какъ павы—разстилались ихъ шлейфы по полу.

Если скажу, что это былъ цвѣтникъ (то справедливо), потому что тамъ были розоликия;

Ихъ платья—пріятнаго цвѣта, какъ и розы, а ихъ уста,—какъ бутоны;

Если бы настоящая хна\*\*\*) вздумала поспорить съ цвѣтомъ ихъ губъ, то заслужила бы наказаніе—попраніе ногами.

Ихъ стани—какъ стройные кипарисы; ихъ волосы спускались на лица въ видѣ гіациントовъ;

Въ (пріятныхъ) рѣчахъ имъ уступили бы даже индійскіе попугаи, а отъ ихъ (скромныхъ) взоровъ опустили бы свои глаза китайскія серны.

Среди нихъ дѣй хозяйки оказывали гостямъ полное вниманіе.

Одна изъ нихъ—невѣстка Генерала и еще одна дѣвица.

Онѣ всѣмъ гостямъ говорили пріятнаго рѣчи.

Въ этомъ (живомъ) цвѣтнике обѣ онѣ имѣли платья цвѣта фіалки.

Подобныя *пери*, онѣ съ радушіемъ приглашали гостей въ гостиную.

Если бы я сталъ описывать ихъ качества, то сколько бы ни писалъ, не кончилъ бы...

Дѣвицы и дамы всѣ танцевали; движенія ихъ были въ тактъ музикѣ.

\* ) Послѣднее выраженіе не буквально переведено съ подлинника, но смыслъ его тотъ.

\*\*) Красный цвѣтокъ, употребляемый женщинами сартовъ для черненія бровей.

И танцы въ этотъ разъ были иные, а не повторенные.

Прибывшіе (на балъ) развлекались, каждый по своимъ склонностямъ:

Одни стояли гдѣ-нибудь, другіе въ свое удовольствіе расхаживали по комнатамъ.

Одни сидѣли, другіе стояли и смотрѣли;

Одни были въ цвѣтникѣ\*), другіе наслаждались чаепитіемъ;

Одни, взявшись рука-объ-руку съ друзьями, гуляли тамъ и сямъ.

Въ этихъ танцахъ всѣ находили большое удовольствіе; у всѣхъ исчезала печаль и тоска.

Этотъ балъ окончился въ два часа, и тѣтчасъ сѣли за столъ.

Въ томъ цвѣтникѣ, который служитъ для высшаго удовольствія, было особое мѣсто для мусульманъ (т. е. для нихъ приготовленъ былъ столъ въ зимнемъ саду).

По выходѣ изъ-за стола, всѣ собирались уходить.

Высокій хозяинъ благосклонно простилъ съ гостями и отпустилъ ихъ.

И я возвратился въ свое обиталище, какъ унылый соловей—въ свой прежній цвѣтникъ....

Я вспомнилъ тотъ цвѣтникъ, затосковалъ и, наконецъ, подобно соловью, запѣлъ\*\*)...

Эти стихи я написалъ кратко, но и при краткости исчерпалъ все,

Потому что, когда былъ первый балъ, я описалъ его подробно;

Если же и теперь я повторяю нѣкоторыя слова, то на это есть причина:

Потому что я слышалъ благосклонныя слова, что сложилъ такие стихи.

Невѣстка Генерала, хозяйка (бала), увидѣвъ меня тамъ, оказала мнѣ такую большую милость—

Сказала мнѣ нѣсколько ободрительныхъ словъ: всѣ слова ея были благосклонныя....

Я—бѣдный\*\*) былъ очень обрадованъ; испуганное мое сердце успокоилось.

Я навсегда съ душевною благодарностью сохраняю и буду помнить такую милость.

\*) Т. е. въ зимнемъ саду.

\*\*) Т. е. сложилъ вышеприведенные стихи о первомъ балѣ..

\*\*\*) Т. е. маленький человѣкъ.

Собственно это стихотворение—для мусульманъ, эти слова для разумѣющихъ.

Мнѣ представилось нужнымъ написать и объяснить имъ, чтобы и они, услышавъ, узнали и порадовались въ сердцѣ.

Такъ, мы мусульманскій народъ—большой народъ и нѣсколько лѣтъ живемъ среди русскихъ;

Въ домѣ Генералъ-Губернатора въ разное время балы бывали, но мы не видали, каковы они.

Хотя въ сторонѣ отъ Ташкента много живеть мусульманъ, однако они не бывали среди русскихъ и не видывали такихъ развлечений.

И въ газетахъ не читали и не слыхали, или не имѣли желанія получать газеты.

А развлеченіе это—въ томъ, что собираются въ большомъ залѣ.

И танцуютъ тамъ нѣсколько часовъ молодые люди съ девицами, женщины съ мужчинами.

Другъ съ другомъ они разговариваютъ и, открывая путь къ знакомству,

Привлекаютъ хорошее обращеніе другъ съ другомъ, манеры пріятныя и хорошия;

Видя многихъ людей, (присутствующіе) берутъ въ нихъ примѣры, обращаютъ вниманіе на ихъ нравы

И этимъ приобрѣтаютъ много опыта; и правила вѣжливости среди нихъ совершенствуются\*)....

Конечно, русскій читатель найдетъ въ этихъ стихахъ много наивнаго, встрѣтить своеобразныя прикрасы и преувеличенія... Но все это естественно, если принять во вниманіе, что туземный поэтъ никогда ничего подобнаго не видалъ да и не могъ вообразить себѣ. Удивляться ли, что бѣдный въ буквальномъ смыслѣ слова поэтъ, который можетъ по праву сказать: *omnia mea tescit portio*, поражается прежде всего цѣлыми рядами ровныхъ и неломанныхъ стульевъ и считаетъ, сколько свѣчей было заправлено въ люстрахъ?... Поэтъ съ своей точки зрѣнія отмѣтилъ, что кушанья на балу для столь большаго числа гостей были чисто приготовлены, потому что и у сартовъ собираются гости въ большомъ числѣ, но кушанья для нихъ варятся среди двора, въ котлахъ....

---

\*) Туркест. тузем. газ. 1891 г. № 7.

Вообще, надо хорошо знать быть туземца, чтобы понять ошеломляющее впечатлѣніе, производимое на него большими русскимъ баломъ. А затѣмъ надо принять въ соображеніе и то, что туземные поэты имѣютъ всегда въ запасѣ стереотипныя красивыя фразы и сравненія, которыя они и примѣняютъ по-томъ къ дѣлу, какъ только представляется подходящій случай. Вотъ какъ самъ поэтъ объяснилъ свое положеніе (въ стихахъ же).

Я пишу о положеніи поэта, объясняю настоящее прошедшее.

(Поэтъ) что увидитъ хорошаго въ мірѣ, то излагаетъ, описываетъ въ хорошихъ выраженіяхъ;

Если гдѣ-нибудь будетъ хорошее мѣсто, красивое зданіе или вообще усадьба,

Или будетъ хороший садъ съ отличнымъ мѣстомъ отдохновенія, въ которомъ каждый человѣкъ всегда радуется.

Или будетъ обширная площадь, при видѣ которой сердце приходитъ въ восторгъ.

Шап будутъ люди, достигшіе совершенства, или человѣкъ отличающійся красотою,—

Какимъ образомъ поэтъ скажетъ обѣ этихъ предметахъ худо, не сказавъ хорошаго слова?

Хорошему человѣку свойственно хорошо говорить о хорошихъ предметахъ: дурная привычка—говорить дурныхъ словъ.

У кого есть умъ и разумѣніе, тотъ самъ не позволилъ себѣ сказать дурное слово....

Напримеръ: Саади, путешествуя, писалъ о многихъ видѣнныхъ имъ предметахъ.

Онъ нѣсколько лѣтъ путешествовалъ по міру; въ каждомъ городѣ онъ проводилъ по нѣсколько дней;

Развлекаясь въ этихъ городахъ, онъ оставался тамъ по нѣсколько-  
ку дней,

Видѣть тамъ чуждыя ему обычай, а вмѣстѣ съ обычаями и ре-  
лигіозные обряды.

Удивившись, онъ писалъ обѣ этомъ то прозой, то джиннами, то короткими стихачами....

Если кто увидитъ что-нибудь невиданное и удивится, то удиви-  
тельно удивленіе другаго безъ причины.

Напримеръ мы—мусульманскій народъ, особенно нѣкоторые жи-  
тели Ферганы\*).

---

\* ) Авторъ—уроженецъ Ферганы, но временно жилъ въ Ташкентѣ. Н. О.

Отправившись въ русский городъ и увидѣвъ тамъ невиданные обычаи и порядки,

Возможно, что мы удивились и изумились....

Если поэты, гуляя, увидить что-нибудь удивительное и напишетъ объ этомъ стихи,—

Красота его стиховъ—въ высокомъ слогѣ, каковы бы ни были слова его.

Напримеръ: мусульманские поэты, очень искусные въ стихотворствѣ.

Были: Хафизъ, Саади, Фирдауси, Имена этихъ трехъ поэтовъ—какъ знамена въ мірѣ....

Сколько возвышенныхъ словъ сказали они! И образованные люди слова ихъ одобряютъ.

Фердауси въ «Шахнамѣ» такъ восторженно разсказываетъ объ одной большой битвѣ:

„Отъ пыли, поднятой лошадьми на полѣ битвы земля стала  
шесть, а небо восемь“...).

Въ такихъ выскреннихъ образахъ онъ высказалъ это.—

А когда же въ самомъ дѣлѣ небесъ было восемь, а земель шесть?!

И этотъ стихъ намъ нравится, потому что въ немъ много прелести.

Однако наши стихи русскимъ людямъ не понятны,

Потому что они читаютъ и хорошо знаютъ своихъ поэтовъ—

Пушкина, Лермонтова, Некрасова.

Эти три поэта писали своеобразно и показали стихотворство въ своихъ сочиненіяхъ,

Наши стихи не похожи на тѣ и образы наши не похожи на ихніе.

Неудивительно, если и не понравятся (наши стихи), неудивительно, если не будуть брать ихъ въ руки.

Это недовольство не безъ причины. Если (наши стихи) не нравятся, то не удивительно,

Потому что, что бы ни было, мы пишемъ соответственно своимъ склонностямъ:

Мы пишемъ, когда сердце восторгается и когда оно погружается въ печаль:

Каково состояніе (духа), соответственно тому будетъ и содержаніе (стиховъ).

Вообще, мы пишемъ въ хорошихъ выраженіяхъ и (что видѣли) объясняемъ своему народу\*\*).

\* ) То есть „Отъ лошадиныхъ копытъ цѣлый слой земли поднялся къ небу и образовалъ восьмой слой неба, а земля уменьшилась на одинъ слой“.

\*\*) Туркест. тузем. газета 1891 г., № 6.

Среди почетныхъ туземцевъ г. Ташкента до 1892 г. (гдѣ смерти) обращалъ на себя вниманіе ишана Абуль-Касымъ-ханъ, считавшій своихъ послѣдователей (мюридъ) тысячами и вообще пользовавшійся особымъ почетомъ не только въ Ташкентѣ, но и въ окрестностяхъ. И онъ не уклонялся отъ представленій къ русскимъ начальствующимъ лицамъ и всегда находился давать умные и вмѣстѣ съ тѣмъ скромные отвѣты русскому начальству. Я лично былъ свидѣтелемъ, съ какимъ тактомъ почтенный Абуль-Касымъ-ханъ поддерживалъ разговоръ съ Генералъ-Адъютантомъ Н. О. Розенбахомъ во время завтрака, устроенного 13 іюля 1884 года для представителей туземнаго населенія гор. Ташкента и ташкентскаго уѣзда. Кромѣ того, я лично былъ два раза любезно принятъ Абуль-Касымъ-ханомъ въ его домѣ, имѣлъ съ нимъ продолжительный разговоръ самаго разносторонняго содержанія и вынесъ изъ этого посвѣщенія пріятное впечатлѣніе. Онъ просидѣлъ со мной два часа, разговаривая о разныхъ пред-метахъ. Будучи самъ ученымъ человѣкомъ и стараясь давать образованіе учащимся, онъ израсходовалъ около тридцати тысячъ рублей на устройство въ Бишъ-агачской части, противъ своего двора, хорошаго помѣщенія для школы (изъ жженаго кирпича) и даетъ содержаніе иногда ста пятидесяти, иногда ста ученикамъ, учащимся въ его школѣ, и кромѣ того имъ же выдаетъ ежегодно значительную сумму денегъ.

Разговаривая со мной о просвѣщеніи, онъ съ печалью вы-сказался, что въ настоящее время среди мусульманъ не только нѣть такихъ великихъ ученыхъ, какіе были въ древнее время, какъ, напримѣръ; Имамъ Мухаммадъ Газзали, Мауляви Руми и подобные имъ, но и такихъ людей нѣть, которые бы читали и обсуждали ихъ сочиненія. Заговоривъ о преимуществахъ знанія, онъ сказалъ: „подобно тому, какъ люди умираютъ безъ пищи, и сердце человѣка безъ знаній мертвъ“. Разсуждая о новыхъ наукахъ, извѣстныхъ въ настоящее время въ Европѣ, онъ ска-залъ: „отъ усвоенія знаній какого бы ни было народа получается только польза, такъ какъ каждый народъ, усвояя знанія другого народа, придаетъ новую силу своему собственному знанію“. Ко-гда я рассказывалъ ему о томъ, что въ Ташкентѣ, 22 іюля 1885 г. съ разрѣшенія Господина Туркестанскаго Генералъ-Губернатора

будеть устроена выставка съ цѣлью показать лучшій уходъ за деревьями, плодами и цвѣтами этого края, онъ сказалъ, что занятіе земледѣліемъ вознаграждается милостію Господа Все-вышняго и прибавилъ: „покойный родитель мой денегъ мнѣ не оставилъ, но я, занимаясь земледѣліемъ, пріобрѣлъ капиталъ, на который устроилъ упомянутую школу и изъ котораго даю содержаніе находящимся въ ней ученикамъ\*\*). Въ 1892 году, во время холерныхъ беспорядковъ въ г. Ташкентѣ, Абуль-Касымъ-ханъ былъ во главѣ представителей ташкентскаго туземнаго населенія, подававшихъ Генералъ-Губернатору Барону А. Б. Вревскому петицію слѣдующаго содержанія:

«Прошло двадцать семь лѣтъ со времени подчиненія этого края Россійскому Государству, а до этого времени городъ (Ташкентъ), находясь подъ властью киргизъ и кыпчаковъ, видѣлъ разныя беспорядки и волненія; по послѣ вступленія русскихъ въ эту страну городъ нашъ благоустроился, улицы исправлены, базарь и жилища привели красивый видъ; земледѣле и торговля наши увеличились—и мы радовались наступленію спокойствія. Поэтому за Великаго Русскаго Государя Императора мы всегда совершали молитвы и исполняли предписанія назначаемыхъ губернаторовъ и другихъ старшихъ и младшихъ начальниковъ.— и радовались. Извѣстно, что, когда войска ходили въ бухарскіе предѣлы, а также во время смуты въ Ферганѣ, и когда войска ходили въ Хивинское ханство, мы не отказывали въ помощи, зависѣвшей отъ насъ, и никакихъ беспорядковъ не производили, а показывали преданность нашу и пользовались отъ губернаторовъ довѣріемъ и вниманіемъ. Вполнѣ сознавая покровительство и поученіе о насть Великаго Императора, мы оружія не хранили и пребывали въ спокойствії и во всякомъ благополучіи. Но двадцать четвертаго іюня сего года, когда большая часть городскаго населенія находились въ стени и садахъ, праздная день жертвоприношенія, нѣсколько безголовыхъ безумцевъ или, можетъ быть, подчинившіеся людямъ, интриговавшимъ изъ-за власти, отправились своеюльно къ старшему аксакалу съ просьбою относительно покойниковъ; а въ этой средѣ могли быть злонамѣренные люди, которые, исполнивъ свой замыселъ, вошли въ домъ старшаго аксакала и забрали его имущество и даже имѣли дерзость отправиться въ управление начальника города и тамъ произвели смятеніе. Эти люди должны быть извѣстны старшему аксакалу и бывшему начальнику города, самому

<sup>\*)</sup> Туркест. тузем. газета 1885 г., № 22.

полковнику Путинцеву, которыхъ они узнаютъ, если увидить; и если былъ (въ этомъ дѣлѣ) подушатель, то и его должны знать.

«Доводя обѣ этомъ до свѣдѣнія Вашей милости, мы надѣемся на Васъ, что Вы съ великою милостью примите настоящее наше прошеніе, написанное слезами и съ полной искренностью, разслѣдуете произошедшиій случай и, обнаруживши тѣхъ лицъ, которые произвели такой беспорядокъ, подвергните ихъ наказанію, какъ виновныхъ, по закону. Эти злонамѣренные люди сконфузили въ глазахъ начальства все ташкентское населеніе. Но что касается всѣхъ вообще ташкентскихъ жителей, то у нихъ не было свѣдѣній обѣ этомъ дѣлѣ и никто не сочувствовалъ постуки этихъ безголовыхъ людей, который они совершили вдругъ, по собственной своей волѣ, и потому сами отвѣтственны за совершенное ими дѣло, а прочие люди не должны быть виноваты. Поэтому мы, склонивъ голову, съ покорностью обращаемся къ Вашему Высокопревосходительству, нашему Главному Начальнику, съ усерднѣйшей просьбой принять милостиво наше настоящее прошеніе и дать намъ возможность спокойно совершать богослуженіе наше въ мечетяхъ и учение въ мадресахъ и также спокойно, какъ было и прежде, совершать молитву за Великаго Государи и за главныхъ начальниковъ нашихъ»

1892 г. 29 іюня.

Выслушавъ и принялъ это прошеніе, Главный Начальникъ края, обращаясь къ депутатіи, сказалъ:

«Узнавъ въ Чимганѣ о произошедшихъ 24 іюня въ Ташкентѣ беспорядкахъ, я долженъ былъ долести обѣ этомъ. Великій Государь Нашъ, несомнѣнно, будетъ глубоко опечаленъ этимъ извѣстіемъ. Въ числѣ ста слишкомъ миллионовъ подданныхъ Нашего Великаго Царя заключается много разныхъ племенъ, въ томъ числѣ и туземцы Туркестанского края. Всѣхъ ихъ Его Императорское Величество одинаково любить, какъ Отецъ своихъ дѣтей, обо всѣхъ неусыпно заботится. Счастіе и благополучіе всѣхъ Его подданныхъ заключается въ безпредѣльной любви къ Нему и въ исполненіи Его высокой Воли и распоряженій поставленныхъ Имъ начальниковъ. За три года управлениія моего краемъ и полюбилъ трудолюбивыхъ и преданныхъ порядку сартовъ. Увѣренъ, что въ произошедшихъ беспорядкахъ большинство населенія не участвовало и имъ не сочувствовало, но—здесь голосъ Его Высокопревосходительства сталъ строгимъ—знаю также, что въ этихъ беспорядкахъ принимали участіе вліятельныя лица и даже ишаны: они-то, эти дурные, злонамѣренные люди, и были главными виновниками; они и будутъ наказаны всего строже. Объясненія ваши принимаю. Я прикажу вывести сегодня войска изъ

города. Не сомнѣваемъ, что порядокъ въ котроромъ вы мнѣ порукою, болѣе не нарушится. Въ помощь начальнику города назначено особое лицо для ближайшаго управления туземною частию города. Всѣ прежніе народные суды и аксакаы, по приказанію моему, смытыны за то, что во времени беспорядковъ посприятались, не имѣя достаточно мужества исполнить свои обязанности. Надѣюсь, что вновь назначенные окажутся соотвѣтствующими возлагаемымъ на нихъ должностямъ. Объявите населенію о томъ, что вы отъ меня слышали».

Выслушавъ рѣчъ его высокопревосходительства, депутація удалилась. Вслѣдъ за этимъ военный губернаторъ отправился въ азіатскую часть города, гдѣ его ожидала та же депутація во главѣ собравшихся въ большомъ числѣ жителей. Обращаясь къ нимъ, генералъ-лейтенантъ Гродековъ сказалъ, что милостивый приемъ главнымъ начальникомъ края депутаціи и представленнаго ею прошенія составляетъ большое счастіе для населенія, что генералъ-губернаторъ въ отеческой снисходительности своей приказалъ вывести изъ города войска, что населеніе, конечно, оцѣнитъ эту милость и поэтому немедленно возвратится къ обычнымъ занятіямъ, въ точности исполняя распоряженія начальства\*).

Почтенный Абуль-Касымъ-ханъ, потрясенный событиями послѣднихъ дней, которыя имѣли особенное вліяніе на него, при его преклонномъ возрастѣ, вскорѣ послѣ этого (4 юля) умеръ отъ холеры. Любопытно, что ташкентскіе сарты приписали его смерти настѣвшее затѣмъ прекращеніе холеры. Они говорили, что смерть праведнаго человѣка всегда служитъ умилостивленіемъ Божія гнѣва, вызванного грѣхами людей и проявившагося въ холерной эпидеміи....

Другимъ выдающимся сартомъ того времени былъ Мухитдинъ-ходжа, занимавшій во время холерныхъ беспорядковъ должность народного суды въ Сибзарской части г. Ташкента и смѣщенный тогда съ должности. Онъ, сынъ послѣдняго въ Ташкентѣ кази-каляна, хорошо зналъ всѣхъ прежнихъ и современныхъ ему русскихъ начальствующихъ лицъ города, поддерживалъ знакомство съ русскими людьми и держалъ себя съ достоинствомъ. командированный въ Москву на коронацію Государя Императора Александра Александровича, онъ былъ

\*) Туркест. Вѣдом. отъ 7 юля 1892 г. № 27.

удостоенъ Всемилостивѣйшаго личнаго вниманія Его Величества и пожалованъ орденомъ св. Станислава 3-й степени и прекраснаго фиолетоваго цвѣта бархатнымъ халатомъ. Туркестанскіе генераль-губернаторы награждали его почетными халатами и медалями. Въ 1891 году онъ былъ пожалованъ орденомъ св. Анны 3-й степени. Бывая въ домахъ русскихъ людей, онъ и въ своемъ домѣ завелъ нѣкоторыя принадлежности русскаго дома: стулья, тарелки, ложки, ножи и вилки, устроилъ въ одной изъ своихъ комнатъ русскую печку и въ сухую погоду ъездилъ въ русскій городъ на собственной телѣжкѣ русскаго образца. Заслуживаетъ вниманія и его любознательность: нѣсколько разъ онъ былъ въ театрѣ (въ Москвѣ и Ташкентѣ), на концертахъ, а также на годичныхъ актахъ, литературно-музыкальныхъ вечерахъ, на урокахъ преподавателей, и присутствовалъ при бракочетаніи дочери бывшаго Туркестанскаго генераль-губернатора, генераль-адъютанта Н. О. Розенбаха (бракосочетаніе совершалось въ домовой церкви Ташкентской женской гимназии, и Мухитдину-ходжѣ удобно было видѣть совершеніе брака изъ сосѣдняго съ церковью актоваго зала). Его домѣ посѣщали: Министръ Финансовъ Н. А. Вышнеградскій, Министръ Земледѣлія С. А. Ермоловъ и тайный совѣтникъ Кобеко. Его посѣщали путешественники иностранцы.

Изъ разговоровъ съ нимъ можно было заключить, что онъ понималъ и цѣнилъ преимущества разныхъ сторонъ русской жизни и вообще не закрывалъ глазъ на все новое, совершившееся вокругъ него. Выше, на стр. 96 приведена его рѣчь, которую онъ говорилъ 15 июня 1886 годъ, въ день празднованія 21-й годовщины взятія Ташкента русскимъ отрядомъ и освященія памятника надъ могилою русскихъ воиновъ, павшихъ во время штурма. Черезъ два года, при открытии 29 июля 1888 года вновь отстроенной мечети Ходжа-Ахара, Мухитдинъ-ходжа, обращаясь къ генераль-адъютанту Розенбаху, прочиталъ, при многолюдномъ собраніи, въ этой мечети, слѣдующій адресъ:

„Ваше Высокопревосходительство! Съ тѣхъ поръ, какъ Вы, по Высочайшему повелѣнію Государя Императора прибыли управлять нами, Вы никогда не оставляли насъ Вашимъ милостивымъ вниманіемъ.

«Въ особенности въ настоящій день Вы оказали намъ чрезвычайную милость, удостоивъ насъ своимъ личнымъ посвѣщеніемъ для передачи намъ мечети, отстроенной по милости Государя Императора, и тѣмъ доставили намъ безпредѣльную радость: мы не можемъ вполнѣ выразить словами свою благодарность за такую милость Вашу.

Ваше Высокопревосходительство! Вы—главный начальникъ для русскаго и для мусульманскаго населенія Туркестанскаго края; и хотя мы мусульманской религіи, но Вы, занимая высокій постъ, оказали и намъ, такое же покровительство, какое оказали русскимъ въ отношеніи ихъ религіи. Доказательствомъ этого служить то, что 11-го іюля, по Вашему благому намѣренію, быль освященъ для русскаго населенія новый большой храмъ, а 29 іюля была открыта новая соборная мечеть, отстроенная для настъ—мусульманъ, по Высочайшей милости Государя Императора, при Вашемъ благосклонномъ участіи. Открытіе въ одинъ и томъ же мѣсяцъ двухъ храмовъ для двухъ разновѣрныхъ народовъ ясно даетъ намъ понять, что милостивое вниманіе Ваше одинаково къ обоимъ этимъ народамъ. Никогда не забывая Вашей милости и въ особенности настоящій день, мы прежде всего молились Богу Всевышнему за Государя Императора, за Государыню Императрицу и за весь Царствующій Домъ, а также молились и за Васъ, и никто не забудетъ такой милости Вашей.

«Повсемѣстно на земномъ шарѣ и во всѣ времена у образованныхъ народовъ наиболѣе почитаются два предмета: одинъ изъ нихъ—религія, а другой—знаніе, и каждый человѣкъ, оказывающій покровительство этимъ двумъ предметамъ, бслѣѣ высокой милости оказать намъ не можетъ, а Ваше Восокопревосходительство всегда заботились объ успѣхахъ этихъ двухъ сторонъ нашей жизни, и мы обязаны всегда молиться за Васъ, хорошо сознавая значеніе милости Вашей.

«Господинъ военный губернаторъ всегда заботился о скрѣйшемъ и лучшемъ выполненіи этихъ двухъ дѣяній, согласно благихъ намѣреній Вашихъ, и дѣлалъ соотвѣтственныя къ тому распоряженія; поэтому мы молимся и за него. Для выполненія

распоряженій г. военнаго губернатора много постарался и начальникъ нашъ, полковникъ Путинцевъ, и мы остаемся много благодарны ему.

«Пользуясь настоящимъ случаемъ покорнѣйше просимъ Ваше Высокопреосвѣдѣтельство повергнуть къ стопамъ Государа Императора наши вѣрноизданническія чувства и преданность»\*).

30 августа 1890 года, въ память 25-тилѣтія русскаго управлѣнія Ташкентомъ, въ этомъ городѣ, при большомъ числѣ русскихъ и туземныхъ жителей, была открыта сельско-хозяйственная и промышленная выставка, которая должна была содѣйствовать развитію естественныхъ богатствъ края. Казій Мухитдинъ-ходжа, принимавшій участіе въ этой выставкѣ, писалъ по этому поводу въ Туземную газету:

«Съ Высочайшаго соизволенія Государя Императора, по приказу господина Туркестанскаго генералъ-губернатора, генералъ-лейтенанта Барона Вревскаго, трудами господина военнаго губернатора генералъ-лейтенанта Гродекова, 30 августа, въ городѣ Ташкентѣ была открыта весьма полезная для всего населенія края выставка. Этотъ день былъ высокоторжественнымъ днемъ Тезоименитства Государя Императора Александра Александровича. Въ два часа пополудни, Его Высокопреосвѣдѣтельство изволилъ прибыть со всѣми начальствующими лицами въ садъ, въ которомъ была устроена выставка; вѣтѣ съ ними были: глава русскаго духовенства — архіерей и много русскихъ священниковъ.

По окончаніи богослуженія, въ саду выставки начали играть музыканты, а начальствующія лица отправились осматривать разставленные на выставкѣ предметы. По предложенію начальствующихъ лицъ, и я представилъ на выставку много книгъ рѣдкаго письма, съ золоченіемъ и рисунками, родословную и документы древнихъ временъ; такъ, напримеръ, въ числѣ книгъ и документовъ были разложены въ павильонѣ рукописи, написанныя 500—600 лѣтъ назадъ.

Когда Его Высокопреосвѣдѣтельство входило въ павильонъ, я находился около дверей павильона и встрѣтилъ Генерала Губернатора. Онъ обратилъ на меня свое милостивое вниманіе и подалъ мнѣ руку, а я

\* См. Турк. тузем. газ. за 1888 г. № 30.

отъ лица мусульманского населения поздравилъ Его съ высокоторжественнымъ днемъ Тезоименитства Государя Императора, затѣмъ со днемъ открытия выставки. Его Высокоопревосходительство ласково принялъ мое поздравление и, остановившись при входѣ, въ отвѣтъ на мое поздравление, поблагодарилъ меня и сказалъ: «адѣсь воздухъ благорастворенный и орошение хорошее; въ такой благодатной странѣ вѣдьмъ необходимо трудиться для Бога и для себя; эти труды, безъ сомнѣнія, принесутъ пользу и счастіе населенію. Особенное изданіе можно вынести отъ предметовъ этой выставки».

Вошедши послѣ того внутрь помѣщенія, генераль-губернаторъ рассматривалъ книги и другіе предметы и о каждой вещи предлагалъ мнѣ вопросы, а я отвѣчалъ; спросилъ генераль о родословной моего отца, и я далъ отвѣтъ. Затѣмъ онъ предложилъ мнѣ переписать названія книгъ съ объясненіемъ ихъ содержания и представить ему съ переводомъ, и я принялъ это приказаніе къ исполненію. Затѣмъ генераль-губернаторъ осматривалъ другія зданія и предметы выставки, и я ходилъ вмѣстѣ. Все было имъ осмотрѣно.

«По-истинѣ, кто внимательно осмотрѣть эту выставку, тольѣтъ вынесеть изъ нея много познательнаго; не видавши глазами предметовъ, выставленныхъ тамъ, нельзя дамъ и объясненія имъ<sup>8</sup>).

Чтобы еще лучше охарактеризовать эту замѣчательную личность, приведемъ здѣсь, что было напечатано нами въ его некрологѣ:

«Въ субботу, 30 марта 1902 года, въ 1 часъ дня, въ туземной части города Ташкента, при многолюднѣйшемъ събораніи мусульманъ различныхъ классовъ<sup>\*\*</sup>) и возрастовъ, происходили торжественные похороны одного изъ самыхъ видныхъ представителей туземнаго населенія Ташкента — Мухитдина-ходжи Хакимъ-ходжи-ишанова.

«Сынъ послѣдняго ташкентскаго кази-каляна<sup>\*\*\*</sup>) Хакимъ-ходжи ишана, покойный получилъ образованіе въ высшей мусульманской школѣ и былъ воспитанъ въ строго мусульманскихъ

<sup>\*)</sup> Туркест. тузем. газета отъ 6 сентября 1890 г. № 35.

<sup>\*\*</sup> Кази, мударрисы, муфтіи, имамы, ишаны, учащіеся, торговцы и земледѣльцы.

<sup>\*\*\*</sup>) Такъ называлась должность старшаго казия, которая была упразднена первымъ Туркестанскимъ генераль-губернаторомъ въ русскихъ среднеазіатскихъ владѣніяхъ, но до сихъ поръ сохранилась въ Бухарѣ и другихъ мусульманскихъ странахъ.

вообще и отчасти въ ишанскихъ понятіяхъ и подготовлялся продолжать дѣятельность своего отца, отъ которого перешло къ сыну и званіе ишана; но завоеваніе Туркестана русскими войсками и подчиненіе мусульманского Ташкента русской власти, постепенно вводившей новые порядки въ жизнь мусульманского населенія города, указали молодому Мухитдину-ходжѣ иную жизненную задачу—приспособляться къ новымъ условіямъ жизни, примирять въ своемъ умѣ положенія шаріата съ положеніемъ обѣ управлениі Туркестанского края, а требованія русскихъ властей съ вѣковыми обычаями туземцевъ. Родовитость и популярность среди коренного населенія еще болѣе усложняли для молодого туземца эту нелегкую задачу. Мухитдину-ходжѣ съ одной стороны нужно было удержать за собою вниманіе русскихъ властей, а съ другой—не порывать кровныхъ связей съ народной массой, которая также была для него внушительной силой при выборномъ началѣ, ослабившемъ древній родовой бытъ туземцевъ и отдавшемъ туземныхъ должностныхъ лицъ въ руки избирателей... Покойный успѣшноправлялся съ своимъ затруднительнымъ положеніемъ: поддерживая вниманіе къ себѣ русского начальства, онъ ладилъ и съ населеніемъ, которое всегда оказывало ему, какъ сыну бывшаго казы-каляна и ишана, видимые знаки почтенія. Избранный при первомъ Туркестанскомъ генераль-губернаторѣ на должность казія Сибзарской части старого Ташкента, Мухитдинъ-ходжа удерживалъ и при слѣдующихъ выборахъ свое служебное положеніе и получалъ разныя награды до ордена св. Анны 3-й ст. включительно. Но разныя неблагопріятныя для него обстоятельства (недоброжелательство и интриги завистниковъ и личные промахи) пошатнули его служебную репутацію и повліяли на его здоровье... Въ послѣднее время вмѣсто прежняго величественнаго казія Мухитдина, предъ которымъ подобострастно вставали на ноги и елѣзали съ лошадей встрѣчные туземцы, мы видѣли угнетеннаго духомъ и физически осунувшагося старика. Съ прошлаго 1901 г. онъ сталъ серьезно недомогать, а послѣ выборовъ, происходившихъ въ началѣ 1902 г. и окончившихся не въ его пользу, онъ совсѣмъ слегъ на одръ предсмертной болѣзни; при свообразномъ отношеніи къ русскимъ медикамъ, а можетъ быть, и подъ влія-

ніемъ своихъ неразвитыхъ родныхъ и знакомыхъ, онъ запустилъ свою болѣзнь, и уже не могъ освободиться отъ нея. Онъ умеръ по мусульмански, съ покорностью волѣ Божіей, оставивъ свою большую семью неустроенною, а хозяйство—запущеннымъ. Говорить, онъ остался должностнымъ мѣстному земельному банку, въ которомъ заложена его земля, составляющая единственное его богатство, а молодые сыновья его не подготовлены къ самостоятельному веденію хозяйства.

«Не легко вообще дать беспристрастную характеристику покойного Мухитдина-ходжи, потому что разнообразны теченія новой жизни, по которымъ ему приходилось направлять свою жизненную ладью, весьма осложняютъ эту задачу: съ одной стороны нельзя оправдывать покойного въ нѣкоторыхъ его служебныхъ промахахъ, а съ другой нельзя забывать, что Мухитдинъ, при всѣхъ своихъ положительныхъ качествахъ, былъ туземецъ, воспитанный въ старыхъ азіатско-мусульманскихъ понятіяхъ, и притомъ туземецъ родовитый, избалованный вниманиемъ къ нему русскихъ начальниковъ... Поэтому подробное описание жизни покойного могло бы служить хорошей иллюстраціей обычаевъ, усвоенныхъ туземцами Туркестанского края въ ихъ официальныхъ и частныхъ сношеніяхъ съ русскими властями, съ русскими людьми и между собою. Покойному пришлось испытать всѣ выгоды и невыгоды начинаній русскихъ правителей по устройству жизни туземцевъ на новыхъ началахъ, начинаній, къ которымъ всѣ туземцы первого периода русского управлениія краемъ относились частью съ недовѣріемъ, а частью съ недостаточнымъ пониманіемъ истиннаго ихъ смысла.

«Природа надѣлила покойного своими дарами: онъ замѣтно выдѣлялся изъ среды ташкентскихъ сартовъ высокимъ ростомъ, стройнымъ станомъ, красивымъ лицомъ и несомнѣннымъ природнымъ умомъ. Онъ держалъ себя съ большимъ достоинствомъ, какъ человѣкъ, сознающій свое превосходство передъ другими туземцами. Роскошный бархатный халатъ съ широкими золотыми позументами, золотыя медали на шеѣ и два ордена, а на головѣ пышная чалма сразу обращами вниманіе посторонняго зрителя на этого родовитаго туземца, умѣвшаго быть пріятнымъ въ обхожденіи съ иновѣрцами, не нарушая принциповъ шаріата.

Къ чести его должно сказать, что онъ не дозволяль себѣ грубой азіатской лести и низкопоклонства, но въ тоже время онъ не забывалъ своихъ личныхъ интересовъ и импонировалъ на окружающихъ его туземцевъ хорошими отношеніями къ нему русскихъ начальствующихъ лицъ, у которыхъ старался быть на виду. Генералы: Кауфманъ, Колпаковскій, Абрамовъ, Черняевъ, Розенбахъ, Яфимовичъ, Вревскій, гр. Ростовцовъ, Духовской и Ивановъ, а равно и военные губернаторы области отличали его своимъ вниманіемъ. Какъ выдающійся туземецъ, Мухитдинъ-ходжа былъ въ числѣ депутатовъ отъ туркестанскаго туземнаго населенія въ Москвѣ на коронаціи Императора Александра III. На всѣхъ офиціальныхъ церемоніяхъ въ Ташкентѣ покойный стоялъ обыкновенно во главѣ туземныхъ депутатовъ и говорилъ отъ лица туземнаго населенія. Онъ удостоивался также приглашеній на офиціальные балы и на офиціальные обѣды въ генераль-губернаторскомъ домѣ, въ разные высокоторжественные дни. Въ числѣ весьма немногихъ туземцевъ онъ посѣщалъ собранія ученыхъ обществъ, происходившихъ въ присутствіи главныхъ начальствующихъ лицъ города, хотя русской рѣчи не понималъ, почему къ нему обращались, когда это было нужно, черезъ переводчика. Пріѣзжавшіе въ Ташкентѣ въ разное время высшіе государственные сановники, а также русскіе и заграничные ученые путешественники, желавши знакомиться съ жизнью туземцевъ, посѣщали домъ Мухитдина-ходжи и пользовались его гостепріимствомъ; многія вновь прибывшія въ Ташкентѣ начальствующія лица разныхъ вѣдомствъ также посѣщали домъ покойного (особенно въ мѣсяцъ Рамазанъ, вечеромъ), и гостепріимный домохозяинъ справедливо гордился передъ своими сородичами такимъ вниманіемъ къ нему представителей высшаго класса русскаго населенія города. Для пріема русскихъ гостей покойный завелъ въ своемъ домѣ нѣкоторые предметы русской мебели, а въ послѣднее время устроилъ особую комнату со стеклами и русской печкой, имѣль запасъ чайной и столовой посуды и нѣкоторая принадлежности туалета; но дальше этого въ своихъ уступкахъ русскимъ обычаямъ онъ нешелъ. Вообще, покойный былъ оч. остороженъ въ своей домашней жизни и мало поступался вѣковыми народными

обычаями, чтобы не уронить себя въ глазахъ туземнаго населения. Онъ не только былъ далекъ отъ готовности открыть лицо своихъ женъ (къ которымъ не возбранялъ входить русскимъ женщинамъ изъ семействъ своихъ знакомыхъ), но и къ изучению русского языка относился уклончиво; сознавая, что обучение дѣтей туземцевъ этому языку не противорѣчитъ шаріату, онъ не рѣшался показать первый примѣръ въ этомъ дѣлѣ. Поэтому-то, когда была открыта въ Ташкентѣ первая русско-туземная школа, въ числѣ ея учениковъ не было сыновей Мухитдина, и старшій сынъ его остался необученнымъ русской грамотѣ. Между тѣмъ потребность въ знаніи русской грамоты годъ отъ году становилась ощущительнѣе, а когда была открыта третья русско-туземная школа, то Мухитдинъ пожелалъ быть почетнымъ блюстителемъ ея и отдалъ въ нее второго своего сына Махмудъ-хана, который затѣмъ обучался въ гимназіи, но полнаго курса окончить не могъ,

Этотъ сынъ его въ первый годъ являлся въ гимназію въ сартовскомъ нарядѣ, а въ слѣдующіе годы каждый день, передъ началомъ уроковъ, переодѣвался въ стѣнахъ гимназіи въ русскую форму, которую послѣ уроковъ снова оставляль у гимназического служителя и возвращался затѣмъ домой въ национальномъ костюмѣ. Въ то же время консервативный Мухитдинъ не могъ помириться съ мыслию, что его сынъ не будетъ обученъ мусульманскимъ наукамъ, и потому заставляль сына, по возвращеніи изъ гимназіи, заниматься мусульманскимъ вѣроученіемъ и восточными языками. При такой двойственности во взглядѣ на образованіе, сынъ Мухитдина-ходжи и въ русскихъ наукахъ хорошихъ успѣховъ не имѣлъ, и специальныхъ мусульманскихъ знаній не пріобрѣлъ. Придерживаясь патріархальной старины, покойный женилъ своего 16-ти лѣтняго сына, послѣ чего образованіе его въ гимназіи, естественно, должно было прекратиться. Третій сынъ Мухитдина только въ прошломъ году окончилъ курсъ въ русско-туземной школѣ и приступилъ къ изученію мусульманскихъ наукъ. Сознаніе своей родовитости препятствовало также покойному пристроить своихъ сыновей писцами въ мѣстная канцеляри.

Самъ Мухитдинъ-ходжа, какъ человѣкъ способный отъ природы и образованный въ мусульманскомъ смыслѣ, смотрѣлъ на знаніе русскаго государственного языка съ болѣе широкой точки зрењія и не находилъ въ этомъ знаніи ничего предосудительного, но тѣмъ не менѣе—частью по своему возрасту, а частью и по излишней осторожности,—зналъ только русскій алфавитъ и нѣкоторыя отдѣльныя русскія выраженія. Чтобы не винить его и въ этомъ отношеніи, необходимо имѣть въ виду, что и всѣ его сотовариши по положенію также не знали ни русскаго языка, ни русской грамоты.

Уклончивыя отношенія покойнаго къ нѣкоторымъ распоряженіямъ русскихъ начальниковъ давали иногда поводъ къ обвиненію его въ неискренности; но, можетъ быть, и въ этомъ случаѣ онъ заслуживалъ укоризнъ не болѣе, чѣмъ другіе казіи города Ташкента. Если же принять во вниманіе своеобразный характеръ туземцевъ, готовыхъ винить въ послѣдствіяхъ какихъ либо мѣропріятій со стороны русскихъ властей какое-либо одно лицо, то будетъ понятно, почему Мухитдинъ-ходжа былъ такъ уклончивъ, или, лучше сказать, что онъ, не позволяя себѣ злоупотреблять своимъ вліяніемъ на туземцевъ, а зависииковъ и открытыхъ враговъ среди нихъ у покойнаго было много.

Наконецъ, въ частныхъ сношеніяхъ съ русскими людьми покойный умѣлъ быть хорошимъ знакомымъ и цѣнилъ безпристрастное къ нему отношеніе и сочувствіе...

Предчувствуя свою кончину, Мухитдинъ-ходжа просилъ черезъ своихъ сыновей мѣстное начальство о разрѣшеніи похоронить его на семейномъ кладбищѣ, въ городѣ, близъ могилы своего отца. Это ходатайство умиравшаго почетнаго туземца было уважено, а похороны его были почтены присутствіемъ начальника города, полиціймейстера, пристава и нѣсколькихъ чиновъ учебнаго вѣдомства.

Въ заключеніе мы считаемъ справедливымъ взглянуть съ особой точки зрењія на заслуги покойнаго русскому дѣлу въ краѣ. Какъ авторитетный и способный „народный судья“ ташкентскихъ сартовъ въ продолженіе многихъ лѣтъ первого періода русскаго управлѣнія краемъ, и при томъ въ мѣстопребываніи центральной власти края, Мухитдинъ-ходжа былъ офици-

альнымъ проводникомъ въ жизнь туземцевъ не только различныхъ распоряженій русской власти, но во многихъ случаяхъ посредникомъ между этой властью и народомъ. Личные знакомства покойнаго съ русскими людьми давали ему возможность разъяснять населенію многія непонятныя стороны жизни побѣдителей и успокаивать недовѣрчивыхъ и малодушныхъ. Онъ въ числѣ немногихъ долженъ былъ являться первымъ исполнителемъ новыхъ законовъ и новыхъ порядковъ, при чемъ собственный примѣръ его поощрялъ и другихъ туземцевъ къ сближенію съ русскими.

Поэтому не будемъ требовательны къ покойному въ этомъ отношеніи: онъ дѣлалъ, что могъ въ своемъ исключительномъ положеніи. Ему можно поставить въ заслугу даже и то, что онъ не выказывалъ открыто сопротивленія разнымъ новшествамъ и, какъ намъ извѣстно, нерѣдко подвергался порицаніямъ за это со стороны менѣе развитыхъ туземцевъ. Самый консерватизмъ, который былъ замѣтенъ въ его дѣйствіяхъ, помогъ ему удерживать родовой и профессіональный авторитетъ въ глазахъ туземцевъ и быть полезнымъ русскому правительству; въ противномъ случаѣ онъ, бесполезно для себя и для русскаго дѣла въ новозавоеванномъ мусульманскомъ краѣ, лишился бы того уваженія, съ какимъ относились къ нему туземцы. Намъ кажется, что лучшею мѣрою въ этомъ случаѣ можетъ служить сравненіе его съ какимъ-нибудь народнымъ фанатикомъ, или даже со степнымъ ишаномъ, не говоря уже о представителяхъ татарской учености. Въ этомъ сравненіи, несомнѣнно, перевѣсь на сторонѣ покойнаго. Было бы справедливо поддержать его осиротѣлую многочисленную семью тѣмъ или другимъ способомъ\*) въ глазахъ туземцевъ, не материально, а морально.

\*) На пріемъ Главнымъ Начальникомъ края представлявшихся и просителей 5 апрѣля, его высокопревосходительство выразилъ сыновьямъ Мухитдина-ходжи свое сожалѣніе о смерти отца ихъ и пожелалъ имъ заслужить лично такое-же уваженіе со стороны ихъ собственного народа и русскихъ, какимъ пользовался ихъ отецъ. Послѣ того Главный Начальникъ края спросилъ сыновей Мухитдина, чѣмъ они теперь намѣрены заняться, и приказалъ имъ подумать объ этомъ, обѣщаю не забывать ихъ ради памяти ихъ отца.

Но вотъ еще одна ступень обруcenія изъ первого периода Ташкента подъ русскимъ управлениемъ. Саттаръ-ханъ Абдуль-Гафаровъ, чимкентскій уроженецъ, бывшій кокандскій казій, по-томъ коллежскій регистраторъ, затѣмъ переводчикъ Сыръ-дарьинской поземельной комиссіи и Туркестанской туземной газеты и наконецъ народный судья города Чимкента.

Это—первый туркестанскій сартъ, простершій свое сближеніе съ русскими далѣе всѣхъ и рѣзче всѣхъ своихъ соплеменниковъ: онъ надѣвалъ русскій чиновничій мундиръ, когда являлся къ русскимъ начальникамъ; его жена ходила съ открытымъ лицомъ и бывала въ домахъ русскихъ знакомыхъ мужа своего; два сына его учились въ классической гимназіи до пятаго класса и затѣмъ служили переводчиками, а третій сынъ окончилъ курсъ въ учительской семинаріи и учительствуетъ въ правительственной школѣ. Въ своей домашней жизни Саттаръ-ханъ позволялъ себѣ много рѣзкихъ отступленій отъ строгихъ требованій шаріата, былъ свободомыслящимъ человѣкомъ и за все это не былъ любимъ соплеменниками. Но и ему, читавшему и понимавшему русскихъ писателей (особенно онъ увлекался сочиненіями гр. Л. Толстого) было трудно усвоить и приспособиться ко всѣмъ формамъ русской жизни, къ которымъ онъ стремился сознательно. Даже я, близко знавшій его много лѣтъ, былъ однажды удивленъ, когда увидѣлъ, что онъ поцѣловалъ руку у хозяйки дома, здороваясь съ нею\*). Тѣмъ болѣе должны были изумляться туземцы, когда видѣли его пирующимъ съ русскими.

Въ „воспоминаніяхъ“, записанныхъ мною со словъ Саттаръ-хана и напечатанныхъ въ Туземной газетѣ за 1890 годъ, онъ разсказываетъ о своей жизни такъ:

«Въ горздѣ Чимкентѣ до сихъ поръ съ уваженіемъ вспоминаютъ почтенного Муминъ-хана-ходжу ишана, моего дѣда. Онъ жилъ восемьдесятъ три года и умеръ за пять лѣтъ до взятія

\* ) Процессъ внутренней ломки, происходившей въ душѣ ученаго туземца, представляеть глубокій психологическій интересъ и жаль, что въ рукахъ русскихъ пionеровъ не сохранилось подобныхъ материаловъ, относящихся къ другимъ туземцамъ новозавоеванного края.

Чимкента. т. е. въ 1859 году. Во время его жизни Чимкентъ, Ташкентъ и Кокандъ съ прилегающими къ нимъ землями со-ставляли отдельныя владѣнія, часто враждовавшія между собою. Въ то время въ этихъ владѣніяхъ не было большого порядка и грамотныхъ людей вообще было мало. Сношенія жителей раз-ныхъ городовъ между собою и торговля, вслѣдствіе взаимной вражды жителей и неустроенныхъ путей, были очень затрудни-тельны. Отъ Чимкента до Ташкента (110 в.) не было стоянокъ для отдыха проѣзжающихъ и для пріобрѣтенія необходимаго корма своимъ животнымъ. Поэтому во время переѣзда изъ одного города въ другой, путешественники, опасаясь нападеній своеувольнныхъ киргизъ, выбирали для переѣзда самое хоро-шее время лѣта, собирались большими толпами и имѣли при себѣ тогдашнія оборонительныя принадлежности, въ родѣ кисте-ней и дубинъ. Но не смотря на это, дѣдъ мой отправился въ путь и добрался до Бухары для своего образованія. Проучившись тамъ нѣсколько лѣтъ, онъ возвратился на свою родину, въ Чим-кентъ, и былъ въ короткое время отличенъ жителями Чимкента, какъ человѣкъ ученый и благоразумный, способный подать полез-ный совѣтъ въ трудныхъ дѣлахъ, и былъ назначенъ на должность чимкентскаго казія. Въ этой должности дѣдъ мой былъ полезенъ чимкентцамъ не однимъ своимъ знаніемъ шаріата; онъ отечески заботился о благосостояніи своего роднаго города и его жителей и особенно о распространеніи грамотности среди его населенія. Однажды, зимой предворитель отряда кокадскаго войска, таджикъ Зухуръ Диванъ-бени осадилъ Чимкентъ и держалъ городъ въ осадѣ... Наконецъ, обѣ стороны помирились подъ условіемъ, чтобы чимкентцы приняли къ себѣ двѣсти человѣкъ изъ непрі-ятельского отряда на жительство; тогда Зухуръ обѣщалъ снять осаду и возвратиться домой... Чимкентцы приняли это условіе и впустили въ цитадель двѣсти кокандскихъ воиновъ. Однажды дѣдъ мой, проходя, мимо кокандцевъ въ мечеть на молитву, услышалъ разговоръ ихъ между собою на персидскомъ языке и понялъ, что они сговаривались произвести рѣзню въ Чимкентѣ и завладѣть городомъ. Обѣ этомъ дѣдъ мой тотчасъ же сооб-щилъ чимкентцамъ, а чимкентцы обезоружили кокандскихъ воиновъ и такимъ образомъ избавились отъ угрожавшей имъ бѣды.

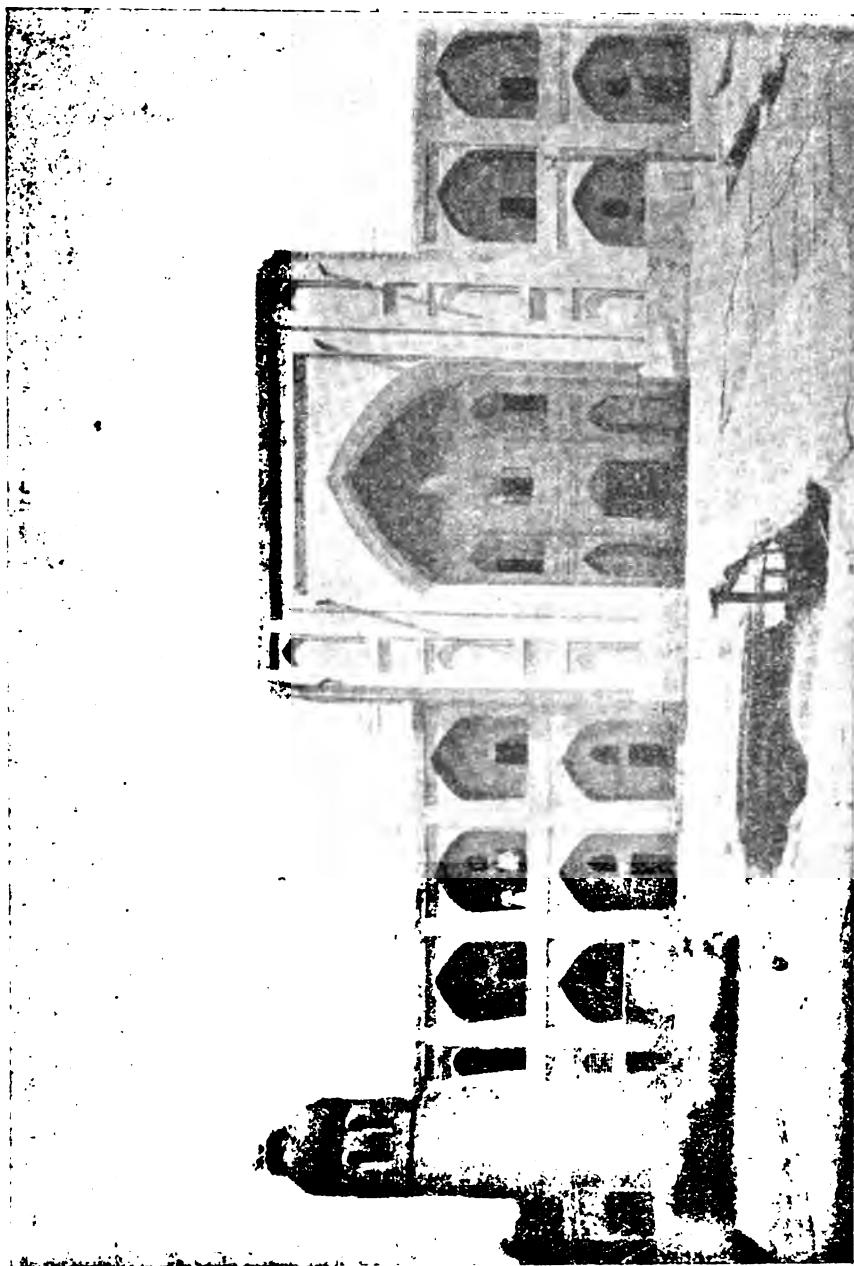
«Пробывши затѣмъ казіемъ много лѣтъ, дѣдъ мой пріобрѣлъ себѣ уваженіе въ народѣ и получилъ званіе ишана. Однажды одинъ житель Чимкента, имѣвшій тяжебное дѣло, принесъ мсему дѣду въ подарокъ нѣсколько аршинъ холста. Дѣдъ, на основа-ніи шаріата, воспрещающаго получать отъ тяжущихся какіе бы то ни было подарки, обязалъ однимъ концомъ принесшаго холстъ, а другимъ концомъ самого себя и въ такомъ видѣ во-дилъ чимкентца по городу, приговаривая: «таково наказаніе тому, о комъ думали, какъ о взяточникѣ», а принесшаго холстъ онъ заставилъ кричать: „таково накааніе тому, кто приносить взятку!“ Обошедшіи такимъ образомъ нѣсколько городскихъ улицъ Чимкента, онъ отказался потомъ отъ должности казія.

«Услышавъ, что Перовскъ уже взять русскими войсками, дѣдъ мой еще тогда неоднократно высказывалъ, что весь Тур-кестанъ будетъ завоеванъ русскими. Слышавшіе это отъ дѣда моего до настоящаго времени считаютъ такія слова его какъ-бы предсказаніемъ. Я помню, какъ однажды онъ погладилъ меня (мнѣ было тогда 8—9 лѣтъ) по плечу и сказалъ: „вы будете жить уже подъ владычествомъ русскихъ“.

«Прежній правитель Ташкентской области, Мирза-Ахмадъ кушбеги\*) построилъ въ г. Чимкентѣ соборную мечеть и при ней мадрасу съ нѣсколькими кельями для учащихся; на содер-жаніе мадрасы онъ назначилъ доходы съ караванъ-сарай и бани, а главнымъ преподавателемъ наукъ въ мадрасѣ опредѣлилъ моего дѣда. Но дѣдъ мой, достигши преклонныхъ лѣтъ, не могъ уже выходить изъ дома и потому это мѣсто занялъ мой покой-ный отецъ, Абдуль-Гафаръ-ходжа-ишанъ. Мой отецъ сначала учил-ся у своего отца (моего дѣда), а потомъ слушалъ лекціи въ Таш-кентѣ, въ мадрасѣ „Ходжа-Ахраръ“, у главнаго преподавателя Дамуллы Салихъ-бека\*\*). Возвратившись въ Чимкентъ, онъ былъ назначенъ имамомъ въ своеемъ кварталѣ и хатыбомъ при соборной мечети; онъ же былъ учителемъ школы при мечети.

\*) Кушбеги—первый министръ хана, а въ Бухарѣ и бывшемъ Коканд-скомъ ханствѣ—главнокомандующій надъ войскомъ. Послѣ, живя въ Таш-кентѣ, Мирза-Ахмадъ не имѣлъ даже и тѣни прежняго величія и власти.

\*\*) Онъ былъ высланъ изъ Ташкента ген. Черняевымъ. Н. О.



Наружный фасадъ въ Ташкентѣ.

Мирза Ахмадъ назначилъ моего отца казиемъ въ Саръямъ (теперь селеніе Чимкентскаго уѣзда); но отецъ мой, по сознанію большої отвѣтственности, соединенной съ этою должностю, отказался, руководясь преданіемъ отъ Мухаммада: „Кто приметъ на себя должностъ казія, тотъ зарѣзанъ безъ ножа”, и примѣромъ Имамъ-Агзама\*), который отказался отъ предложеній ему Гаруномъ ар-Рашидомъ должностіи казія, сказавъ: „Я лучше готовъ переплыть море, чѣмъ быть казиемъ”..

«Я родился въ 1259 г. гиджры (1843 г.) и мусульманской грамотѣ учился у своего дѣда, а когда достигъ 14 лѣтъ, то прибылъ въ Ташкентъ и поступилъ въ мадрасу «Шукуръ-ханъ», гдѣ учился только шесть лѣтъ. Достигши 20-ти лѣтняго возраста, я въ 1279 (1862) г. былъ назначенъ въ Чимкентъ муфтіемъ\*\*).

«Въ то время ханы, согласно шаріату, назначали на должностъ муфтія людей ,ученыхъ и, смотря по городу, въ большиіе города назначали большее число муфтіевъ, а въ небольшиіе города —меньшее число. Обязанность муфтія состояла въ томъ, чтобы писать просьбы тяжущимся и дѣлать на этихъ просьбахъ надписи о томъ, подлежитъ ли написанная жалоба удовлетворенію по шаріату, или нѣтъ. Къ надписямъ муфтіи прикладывали свои печати. Кромѣ муфтіевъ, никто не могъ писать тяжущимся просьбы. Болѣе свѣдущіе въ шаріатѣ муфтіи назывались аль-амами. Большинство муфтіевъ, особенно въ время разбирательства важныхъ дѣлъ, жили въ городѣ при казіи. Въ время разбирательства тяжущихся сторонъ они выслушивали жалобы и отвѣты на нихъ и вмѣстѣ съ казіями обсуждали встрѣчавшіяся недоразумѣнія и сомнительные случаи. По выслушаніи выскажанныхъ муфтіями мнѣній, казій постановлялъ рѣшеніе по единогласному, или по большинству мнѣній. Казіи боялись оказывать тяжущимся противозаконное покровительство, а если казій оказывалъ кому-нибудь такое покровительство, то ханъ или правитель подвергалъ его взысканію\*\*\*).

\*; Самый авторитетный законовѣдъ суннитовъ (ум. въ 150 г. гиджры)  
Н. О.

\*\*) Очевидно, Саттаръ-ханъ не окончилъ полнаго курса мадрасы. Н. О.

\*\*\*) Такъ, одному казію въ Кокандѣ ханъ Худояръ приказалъ выщипать половину бороды за неправильное рѣшеніе и за несознаніе въ своей неправотѣ. Н. О.

«Въ должности муфтия я оставался до взятія Чимкента русскими въ 1820 г. гиджры (1864 г.). Я зналъ свой шаріатъ, жилъ и разсуждалъ такъ же, какъ и всѣ мусульманскіе ученые. Я думалъ, что такимъ образомъ пройдетъ вся моя жизнь; но вотъ, по волѣ Божіей, пришли русскія войска и взяли нашъ городъ. Тогда въ городѣ было до 10 тысячъ войска и 43 пушки. При войскѣ находился главнокомандующій Мирза-Ахмадъ, и мы мало опасались угрожавшаго намъ нападенія со стороны небольшаго русскаго отряда, тѣмъ болѣе что, въ ожиданіи нападенія русскихъ, городская стѣна была возобновлена и окружена глубокимъ и широкимъ рвомъ, а артиллеріей завѣдывали два афганца. Мы были совершенно спокойны за неприступность городской стѣны, и я 22 сентября 1864 г. отправился на поминки. Это было, сколько я запомнилъ, во вторникъ\*)... Вдругъ я услышалъ, что нашъ чимкентскій Бай - Мухаммедъ - бекъ скакетъ на лошади по улицѣ и кричитъ: „Богъ наказалъ насъ! Богъ наказалъ насъ!“ Я вмѣстѣ съ другими бывшими на поминкахъ спросилъ: что значитъ этотъ крикъ?—Мнѣ сказали, что русскіе вошли уже въ городъ... Отъ страха я потерялъ присутствіе духа и бросился вмѣстѣ съ другими чимкентцами бѣжать по направленію къ Ташкенту. Какъ бѣжалъ я, я не соизнавалъ и пришелъ въ себя только тогда, когда былъ уже за р. Бадамомъ, на горѣ, вмѣстѣ съ толпой убѣжавшихъ чимкентцевъ. Добравшись до Ташкента, я прожилъ въ немъ около мѣсяца, пока не получилъ извѣстія, что мои родители и родственники остались въ живыхъ; но выбраться изъ Ташкента мнѣ было трудно, потому что по дорогѣ въ Чимкентъ были выставлены военные караулы, чтобы никого не выпускать изъ Ташкента. Поэтому я вмѣстѣ съ нѣкоторыми другими чимкентцами ушелъ по направленію къ чимганскимъ горамъ и черезъ горы добрался до Чимкента.

«Увидавшись съ родителями, я стала жить въ своеемъ домѣ и продолжалъ отправлять обязанности муфтия. Такъ прошелъ я года три, думая и чувствуя по-прежнему. Хотя Ташкентъ

\*) Вторникъ у мѣстныхъ мусульманъ считается несчастливымъ днемъ. Н. О.

былъ взятъ уже русскими въ 1865 г., но нась не оставляла еще надежда на помощь Бухарского Амира, въ силу которого мы вѣрили. Мы думали, что если Музafferъ-ханъ напишетъ только письмо русскому генералу, то онъ тотчасъ же оставитъ нашу страну и удалится со своимъ войскомъ; но надежда наша не сбылась: русскіе остались въ Чимкентѣ. Несмотря на это, я еще не сознавалъ необходимости сближаться съ русскими, хотя и видѣлъ постоянно русскихъ въ Чимкентѣ. Тогда отдельного русского квартала въ Чимкентѣ еще не было, и потому русскіе офицеры и солдаты жили на квартирахъ у сартовъ; но мы мало интересовались ими и мало знали о нихъ. Свѣдѣнія мои о русскихъ ограничивались только рассказами другихъ сартовъ, что русскіе не ёдятъ лошадина мясо, а ёдятъ свинину; что вмѣсто нашей бузы они пьютъ свой особый напитокъ (водку), что они любятъ больше всего пильмени и что во время принятія пищи употребляютъ какіе-то страшные желѣзные крючки, называемые вилками... Но вотъ, наконецъ, я случайно познакомился съ однимъ офицеромъ изъ русского войска, мусульманиномъ, артилеристомъ Еникѣевымъ, и съ того времени мои мысли о русскихъ начали постепенно измѣняться.

«Я продолжалъ исполнять обязанности муфтия въ Чимкентѣ, соблюдалъ въ точности требованія своего закона, а также и народные обычаи, а людей въ русскомъ платьѣ избѣгалъ. Упомянутый офицеръ Еникѣевъ услышалъ объ мнѣ и разъ пришелъ ко мнѣ, чтобы познакомится со мною, но я принялъ его недовѣрчиво и обошелся съ нимъ грубо. Онъ понялъ, что сразу нельзя сблизиться со мною, потому что я былъ ревностнымъ исполнителемъ обрядовъ своей религіи; поэтому онъ просилъ меня читать Коранъ по умершимъ его родственникамъ и сталъ учиться у меня персидскому языку. За ученіе онъ предложилъ мнѣ деньги, но я не принялъ его денегъ, потому что у нась получать деньги за ученіе считалось неприличнымъ. Тогда онъ предложилъ учить меня русской грамотѣ, и я послѣ нѣкотораго колебанія согласился. Во время уроковъ онъ разсказывалъ мнѣ о жизни русскихъ и о разныхъ другихъ народахъ, а также сообщалъ мнѣ разныя научныя свѣдѣнія. Сначала рассказы его смущали меня, а потомъ мало-по-малу я началъ соглашаться съ нимъ, что жить

въ отчужденности отъ русскаго народа нельзѧ. Я успокоился, когда подумалъ, что самъ Богъ послаль русскихъ завоевать нашъ край, потому что все въ мірѣ дѣлается по Божію опредѣленію.

«У настъ въ Чимкентѣ, какъ и въ Ташкентѣ, былъ и до сихъ поръ есть обычай, называемый „джура“. Обычай этотъ состоитъ въ томъ, что нѣсколько человѣкъ соглашаются поочередно собираться другъ у друга на вечернія бесѣды (*ялъ*). И я съ Еникѣевымъ приходилъ на *джуру*, но бесѣдовали больше между собою, а въ разговорѣ прочихъ членовъ собранія участія не принимали. За это меня не хвалили мои земляки; но къ этому прибавилось еще одно тяжебное дѣло. Умеръ одинъ богатый чимкентецъ, Рахимъ-бай, оставившій послѣ себя трехъ женъ и пять шесть человѣкъ дѣтей. Опекуномъ былъ назначенъ сынъ его Муса. Муса мало заботился о сиротахъ, и мнѣ пришлось хлопотать за нихъ предъ казіемъ. Казій поддерживалъ Мусу, и я остался виноватымъ: на меня былъ предъявленъ искъ... А народъ сталъ чуждатсѧ меня за то, что я обращался за помошью къ русскому судью. Я вынужденъ былъ два разаѣздить въ Ташкентѣ; въ первый разъ къ вѣнному губернатору, генералу Головачеву, а во второй разъ—къ генераль-губернатору, генералъ-адютанту Фонъ-Кауфману.

«Такъ какъ я не зналъ русскихъ порядковъ и не умѣль еще говорить по-русски, то мнѣ очень трудно пришлось въ Ташкентѣ: спросить было некого; переводчики же плохо понимали меня, потому что я выражался по книжному, съ примѣсью арабскихъ и персидскихъ словъ. Съ большимъ трудомъ я могъ достигнуть цѣли своихъ желаній. Когда я представлялся вѣнному губернатору и генераль-губернатору, то не могъ разсказать имъ ясно и толково свою просьбу. Я остался неоправданнымъ предъ судомъ казіевъ и заплатилъ 500 руб. Въ то же время я былъ отставленъ отъ должности муфтія. Черезъ нѣсколько времени потомъ меня защитилъ русскій чиновникъ (Ю—въ), пріѣзжавшій въ Чимкентѣ; я былъ назначенъ казіемъ въ городѣ Чимкентѣ, но черезъ 9 мѣсяцевъ остался опять безъ должности. Тогда пріятель мой, офицеръ Еникѣевъ, посовѣтовалъ мнѣ подать прошеніе генераль-губернатору о предоставлѣніи мнѣ должности учителя въ русско-туземной школѣ, которую генераль-

адъютантъ Фонъ-Кауфманъ рѣшилъ открыть въ городѣ Чимкентѣ, Генераль-губернаторъ благосклонно принялъ мое прошеніе и непремѣнно обѣщалъ исполнить мою просьбу. Я сталъ заниматься русскимъ языкомъ, но учился только четыре мѣсяца, потому что мой учитель Еникѣевъ отправился въ Хивинскій походъ. По возвращеніи русскихъ войскъ изъ Хивинскаго похода, генераль-губернаторъ приказалъ открыть русскую школу въ Чимкентѣ. Учителемъ русскаго языка въ школѣ былъ назначенъ оренбургскій киргизъ Хасановъ, а я учителемъ мусульманской грамоты. Это была первая русско-туземная школа въ краѣ; въ ней обучалось до 40 мальчиковъ. Къ этому времени населеніе города Чимкента забыло свою вражду къ мнѣ; возникшая противъ меня несправедливость разъяснилась въ мою пользу, и я имѣлъ вліяніе на своихъ знакомыхъ чимкентскихъ жителей, чтобы они отдавали своихъ сыновей въ русскую школу.

«Учителемъ въ школѣ я былъ года два. Въ этомъ положеніи меня узналъ полковникъ Корольковъ, пріѣжавшій въ Чимкентъ на ревизію. Когда онъ б. назначенъ начальникомъ Коканда, то вызвалъ меня въ Кскандъ на должность казія. Прослуживъ на этой должности три мѣсяца, я былъ отправленъ, по приказанію господина генераль-губернатора, вмѣстѣ съ нѣкорымъ другими мусульманами Туркестанскаго края (Джура-Бекъ, Ширъ-Мухаммадъ и Абдулла Ніязовъ) въ С.-Петербургъ, на съездъ оренталистовъ. Передъ отъездомъ въ Петербургъ, я представлялся генераль-губернатору, былъ очень ласково принятъ имъ и получилъ отъ него почетный халатъ въ награду за службу и два дорогихъ халата (парчевый и китайскій шелковый) въ даръ лично отъ ген.-губернатора. При этомъ генераль-адъютантъ Фонъ-Кауфманъ собственноручно подписалъ свидѣтельство о награжденіи меня почетнымъ халатомъ. Это было 22 іюля 1876 г.

«Поѣзда въ Петербургъ доставила мнѣ возможность въ первый разъ увидѣть разные города и обѣ столицы Россіи и сравнить ихъ съ нашими туркестанскими городами. Въ Оренбургѣ я въ первый разъ увидѣлъ особенности русскаго города и удивлялся красотѣ и большими размѣрами каменныхъ домовъ, ширинѣ и прямизнѣ улицъ, чистотѣ дорогъ и т. д. Городъ Самара произвелъ на меня еще лучшее впечатлѣніе, и я еще болѣе

удивлялся хорошимъ порядкамъ русскихъ городовъ. Въ Самарѣ я увидѣлъ самую большую рѣку Россіи—Волгу и любовался величиною ея и красотою ея береговъ. Сотни пароходовъ быстро бѣгали по Волгѣ въ разныя стороны. И я на пароходѣ доѣхалъ до Сызрани. О пароходахъ я до того времени не имѣлъ понятія и тогда въ первый разъ узналъ ихъ устройство. До этого времени я видѣлъ парѣ только во время кипяченія воды въ самоварѣ и во время приготовленія пищи на кухнѣ, но никакъ не могъ подумать, чтобы этотъ же самый парѣ можно, при помощи науки, заставить двигать сгромныя колеса у парохода и тащить пароходъ съ большою скоростью, даже противъ теченія. Но еще болѣе я удивился, когда сѣль въ Сызрани въ вагонѣ желѣзной дороги. Сначала мнѣ казалось непонятнымъ, какъ могутъ эти огромныя телѣги (вагоны) двигаться безъ лошадей; но еще болѣе изумился, когда машина, при помощи того же пара, потащила за собою множество огромныхъ телѣгъ, съ быстротою тридцати верстъ въ часъ, а въ нѣкоторыхъ мѣстахъ и быстрѣе. На первыхъ же станціяхъ я старался узнать устройство паровой машины, и мое небольшое знаніе русскаго языка помогло мнѣ въ этомъ случаѣ. Я свободно обращался къ своимъ сосѣдямъ по вагону во время дороги съ разными вопросами относительно желѣзной дороги, и образованные сосѣди мои охотно отвѣчали на всѣ мои вопросы. Во время этихъ разговоровъ я болѣе и болѣе убѣждался, что мы, туркестанскіе мусульмане, жили однообразною жизнью, мало видѣли свѣтъ, мало знали людей другихъ государствъ и очень отстали во всѣхъ отношеніяхъ отъ русскаго народа.

«Такъ мы доѣхали наконецъ до Москвы, этой древней столицы Русскаго государства. Въ этомъ огромномъ городѣ я совершенно терялся, но желаніе посмотретьть такой замѣчательный городъ заставило меня вытти изъ квартиры, и я долго ходилъ по улицамъ. И въ этомъ случаѣ снова помогло мнѣ небольшое знаніе русскаго языка: въ разныхъ мѣстахъ я останавливался, прочитывалъ вывѣски на магазинахъ и обращался къ проходившимъ людямъ съ вопросами. Мнѣ любезно давали отвѣты на мои вопросы. Эта черта въ характерѣ русскихъ людей мнѣ очень понравилась: я удивился, что русскіе люди не сбра-

щали вниманія на мою туркестанскую одежду и безъ всякой гордости разговаривали со мною.

«Изъ Москвы я вмѣстѣ со своими спутниками отправился въ С.-Петербургъ. Когда мы прибыли въ эту столицу, то явились къ предсѣдателю съѣзда оріенталистовъ, русскому профессору В. В. Григорьеву. Онъ сообщилъ намъ время засѣданій съѣзда. Первое засѣданіе происходило въ университетской залѣ 20 августа 1876 г. Профессоръ Григорьевъ въ своей рѣчи, обращенной къ ученымъ съѣзда, сказалъ, что „среди разъяренного моря разнуданныхъ страстей есть одно спокойное убѣжище — наука, къ которому стремятся ученые всѣхъ странъ и народовъ“. Въ доказательство этого онъ указалъ на присутствовавшихъ ученыхъ разныхъ государствъ Европы и Азіи. Эти ученые знали разные восточные языки: китайскій, еврейскій, арабскій, персидскій, монгольскій, турецкій и разные другие; всѣ эти ученые имѣли одну цѣль—стремленіе къ истинѣ». Вмѣстѣ съ учеными на съѣздѣ были разные инородцы: китайцы, турки, персы и проч. Мнѣ было удивительно и пріятно видѣть, какъ наука сближаетъ людей разныхъ племенъ и разныхъ вѣръ. Ученые европейцы говорили въ засѣданіяхъ на разныхъ языкахъ рѣчи, содержанія которыхъ я, къ сожалѣнію, не могъ самъ понимать; меня знакомили только съ главными мыслями ихъ рѣчей. Наконецъ, на одномъ изъ послѣднихъ сасѣданій съѣзда было и мнѣ предложено сказать нѣсколько словъ. Я затруднялся выбрать предметъ для своей рѣчи... Подумавъ о цѣли этихъ собраний, я сказалъ на персидскомъ языкѣ нѣсколько словъ о томъ, что до завоеванія Туркестана русскими мы, туркестанскіе мусульмане, жили обособленно, въ отжужденіи отъ образованныхъ европейскихъ народовъ; но, по волѣ Божіей, теперь мы, при посредствѣ русского народа, можемъ вступить въ общеніе съ европейскими народами и сдѣлаемся, такимъ образомъ, участниками общечеловѣческой жизни и научнаго прогресса. Русскій профессоръ Григорьевъ отвѣчалъ на мою рѣчь также по персидски и сказалъ, что завоеваніе русскими Туркестана не имѣть цѣлью только обладаніе мусульманскимъ Туркестаномъ,—общее благо двухъ сосѣднимъ народовъ, русскаго и туркестанскаго, и что покоренное русскими туркестан-

ское населеніе присоединится къ общей жизни человѣчества.

Моя рѣчь и отвѣтъ профессора Григорьева были выслушаны всѣми членами засѣданія и вызвали одобреніе.

«Во время происходившихъ засѣданій съѣзда и послѣ я много думалъ о томъ, какъ образованные народы заботятся о наукѣ и общими силами стараются объ увеличеніи знаній и о распространеніи ихъ между всѣми народами. Я своими глазами увидѣлъ теперь ученыхъ людей разныхъ странъ и узналъ, что эти ученые дѣйствительно имѣли основательная познанія въ исторіи и языкахъ вышеупомянутыхъ восточныхъ народовъ. Правительства образованныхъ государствъ съ своей стороны доставляютъ ученымъ возможность путешествовать по разнымъ странамъ, изучать языки разныхъ народовъ, ихъ нравы и обычаи, сравнивать жизнь разныхъ народовъ и разъяснять все, что есть непонятного въ исторіи. Свои знанія европейскіе ученые не оставляютъ при себѣ только, а печатаютъ ихъ для общаго свѣдѣнія. Эти сочиненія переводятся потомъ на языки разныхъ народовъ, и такимъ образомъ знанія каждого европейскаго ученаго распространяются во всѣхъ образованныхъ государствахъ. Кромѣ того, ученые разныхъ странъ по очереди собираются въ разныхъ государствахъ и обмѣниваются своими мыслями. Такое отношеніе европейскихъ ученыхъ и ихъ правительствъ къ наукѣ вызвало у меня уваженіе къ нимъ.

«Засѣданія происходили сначала по два раза въ день, а потомъ—по одному разу. 26, 29 и 30 августа засѣданій не было, такъ какъ эти дни были праздничные. Въ эти дни члены съѣзда осматривали достопримѣчательности С.-Петербурга и окрестности этой столицы. Въ музеяхъ мы осматривали разные рѣдкіе предметы, касающіеся восточныхъ народовъ, а въ Публичной Библіотекѣ—многочисленныя восточные рукописи. Кромѣ того, намъ показали старинныя географическія карты азіатскихъ странъ. Ничего подобного я раньше не видѣлъ и съ уваженіемъ отнесся къ собиранию и храненію русскимъ правительствомъ разныхъ древнихъ предметовъ.

«26 августа, въ день коронаціи (нынѣ покойнаго) Государя Императора, мы ѿздили на военномъ пароходѣ въ Петергофъ. Во время этой дороги я въ первый разъ познакомился съ

устройствомъ военного судна; офицеры парохода оч. любезно намъ все показывали и рассказывали. Въ Петергофѣ мы катались по замѣчательнымъ во всемъ мірѣ садамъ и любовались необыкновенными и многочисленными фонтанами, потомъ осматривали дворцы. Въ 7 часовъ вечера мы собрались въ Большомъ Дворцѣ и сначала осмотрѣли его, а затѣмъ сѣли за столъ. Обѣдъ былъ превосходный: не только кушанья, но и самая посуда отличались великолѣпіемъ.

29 августа мы отправились въ Царское Село по желѣзной дорогѣ, а со станціи поѣхали въ придворныхъ экипажахъ въ Дворцовыи Арсеналъ. Осмотръ сокровищъ Арсенала продолжался очень долго, и мы дивились богатству его. Здѣсь мы видѣли разные подарки Кокандскаго Хана и Бухарскаго Амира, присланные Русскому Государю Императору. Затѣмъ, послѣ прогулки по дворцовымъ садамъ, мы обѣдали въ Большомъ Дворцѣ. Этотъ обѣдъ также былъ великолѣпенъ. Послѣ обѣда мы снова въ придворныхъ экипажахъ отправились на прогулку въ Павловскъ, а вечеромъ, въ 10½ часовъ, возвратились по желѣзной дорогѣ въ Петербургъ.

Утромъ 30 августа, мы катались на пароходахъ по рѣкѣ Невѣ и позавтракали на пристани. Рѣка Нева—широкая и величественная. Своимъ величиемъ она соответствуетъ столицѣ могущественной Россіи.

31 августа происходило послѣднее засѣданіе ориенталистовъ. Ученые разныхъ странъ говорили прощальная рѣчи. Профессоръ Григорьевъ благодарилъ всѣхъ ученыхъ гостей за то, что они почтили Петербургскій съездъ своимъ присутствиемъ, а французскій ученый де-Рони высказалъ, что бывшіе на съездѣ иностранные гости никогда не забудутъ оказанного имъ радушнаго пріема и той пользы, какую этотъ съездъ принесъ наукѣ. Въ заключеніе онъ высказалъ, что въ памяти гостей и въ ихъ сердцахъ сстанется навсегда почтительная благодарность къ Его Императорскому Величеству, Государю Императору Россіи за высокое покровительство наукѣ.

Этою рѣчью, въ 2½ часа дня, собраніе закончилось, и съездъ былъ объявленъ закрытымъ. Послѣ того всѣ гости были приглашены на прощальный сбѣдъ. На этомъ обѣдѣ некоторые

ученые говорили рѣчи. Послѣднюю сказалъ рѣчъ на латинскомъ языкѣ ученый профессоръ изъ Финляндіи, Лагусъ. Онъ пожелалъ, чтобы Востокъ и Западъ находились въ постоянномъ сближеніи между собою.

«По окончаніи съѣзда, я и земляки мои, туркестанцы (Джура-бекъ, Ширъ-Мухаммадъ и Абдулла Ніязовъ), оставались еще нѣкоторое время въ Петербургѣ. Въ свободное время мы гуляли по городу и бесѣдовали въ своей квартирѣ о видѣнномъ и слышанномъ. Предметомъ нашего разговора иногда служило также деликатное обращеніе съ нами разныхъ русскихъ лицъ. Такъ, однажды, идя по Невскому проспекту, мы увидѣли идущаго на встрѣчу къ намъ военного генерала и задали себѣ вопросъ: неужели у русскихъ и высокопоставленныя лица одинаково вѣжливы и отзывчивы къ людямъ, даже незнакомымъ имъ? А намъ нужно было спросить, какъ прямѣе пройти на улицу, на которой мы жили. Я былъ смѣлѣе своихъ спутниковъ и рѣшился спросить о томъ идущаго навстрѣчу къ намъ генерала... Удивленію нашему не было границъ, когда почтенный русскій генералъ остановился и ласково объяснилъ намъ, по какой улицѣ мы должны были возвращаться на свою квартиру. Въ другой разъ мнѣ была надобность явиться къ оберъ-полиціймейстеру, генералъ-адютанту Трепову, и я былъ весьма ласково принятъ и выслушанъ его превосходительствомъ. Всѣ низшіе чины петербургской полиції были къ намъ предупредительны и внимательны, такъ что, думалъ я, русская столица, Петербургъ, служитъ примеромъ вѣжливости для всей обширной Россіи.

«На возвратномъ пути изъ Петербурга въ Ташкентъ, я въ каждомъ городѣ сталъ замѣчать, что эти города кажутся мнѣ уже другими, а не такими, какими я ихъ нашелъ во время первой своей дороги въ Петербургъ. Даже Москва послѣ Петербурга показалась мнѣ уже не тою, а хуже: Самара и Оренбургъ вызвали у меня даже удивленіе сравнительно съ двумя столицами Россіи; когда же мы возвратились въ Ташкентъ, то онъ показался мнѣ бѣдной и неустроенной деревней...

«Такъ бываетъ со всеми людьми, когда они живутъ только въ своей странѣ и не видятъ, какъ живутъ другіе народы, даже ихъ близкіе сосѣди. Мы, туркестанцы, жили цѣлые столѣтія въ

своей странѣ и думали, что лучше, умнѣе и сильнѣе нась никого нѣтъ на свѣтѣ. Отъ такого взгляда на себя у нась являлось самомнѣніе, а самомнѣніе вело къ застою. И мы оказались въ положеніе чуть не малыхъ дѣтей. Я помню, какъ нѣкоторые туркестанцы и бухарцы, єздившіе въ Россію при посольствахъ, по возвращеніи на родину желали увѣрить себя и своихъ соотечественниковъ, что Россія хуже Туркестана и Бухары.

«Теперь, друзья-соотечественники, надѣюсь, никто изъ васъ не сомнѣвается болѣе въ могуществѣ и благоустройствѣ Россійской Имперіи. Особенно же для нась поучительно, что Россія достигла такого своего могущества и благоустройства просвѣщеніемъ и близкими дружественными сношеніями съ сѣдними образованными народами Европы.

«По возвращеніи изъ Петербурга въ Ташкентъ, мы представлялись Туркестанскому генераль-губернатору, ген.-адъютанту фонъ-Кауфману и были благосклонно приняты его высоко-превосходительствомъ. На вопросъ господина генераль-губернатора, какъ понравился намъ Петербургъ, я отвѣтилъ, что мнѣ и во снѣ не могло присниться все то, что я видѣлъ на-яву. Обласканный вниманіемъ его высокопревосходительства, я отправился въ Кокандъ къ исполненію своихъ казійскихъ обязанностей, которая и исполнялъ до 1881 г. При отправленіи обязанностей казія, я болѣе всего встрѣчалъ затрудненій, а иногда и непріятностей со стороны переводчика. Дѣло въ томъ, что переводчики, пользуясь знаніемъ русскаго языка и русскихъ административныхъ порядковъ, держали себя передъ казіями и передъ населеніемъ съ важностію, по-начальнически; я же самъ зналъ русскій языкъ достаточно и въ крайнихъ случаяхъ могъ лично доложить о дѣлѣ и объясниться съ уѣзднымъ начальникомъ. Это переводчику не нравилось, и у нась выходили непріятности, окончившіяся доносомъ на меня, что и побудило меня просить начальство освободить меня отъ обязанностей казія. Но г. военный губернаторъ, генераль-лейтенантъ Абрамовъ, принимая во вниманіе, что, по произведеному уѣзднымъ начальникомъ дознанію, я оказался совершенно правымъ и что ни одно изъ указанныхъ въ доносѣ обвиненій не подтвердилось, не

видѣль причины уволить меня отъ должности казія и предложилъ уѣздному начальнику предписаніемъ убѣдить меня\*) оставаться въ должности и не обижаться доносомъ, ибо, писалъ онъ, дурныхъ людей, способныхъ на доносы, вездѣ много. Я успокоился, но не могъ оставаться въ должности Кокандскаго казія. Не мало огорченій я получалъ также отъ вліятельныхъ и бѣгатыхъ туземцевъ. Послѣдніе пользовались услугами казія для того, чтобы держать въ своей зависимости меньшую братію, и достигали этого большою частью на счетъ правосудія. Врагами моими были также фанатичные ишаны и ученые муллы. Они враждебно относились ко всему, что было чуждо для нихъ по своей новизнѣ; они не входили въ разборъ того, хорошо или плохо было русское нововведеніе\*\*), и часто видѣли опасность тамъ, где ея вовсе не было, и смущали темный народъ. Мнѣ приходилось опровергать ложныя опасенія мусульманскаго населенія...

«Въ 1881 г. я оставилъ Кокандъ и прибылъ въ Ташкентъ. Время, проведенное мію въ должности кокандскаго казія, я вспоминаю до сихъ поръ съ особеннымъ удовольствиемъ: русское начальство относилось ко мнѣ всегда ласково и награждало меня, а я съ своей стороны старался оправдать вниманіе

\*) Такъ написано въ предписаніи г. военнаго губернатора Ферганской области отъ 12/13 декабря 1880 г. за № 9333 начальнику Кокандскаго уѣзда.

\*\*) Однажды русскою администрацией Ферганской области было предложено, въ видахъ санитарныхъ, наблюдать за чистотой въ городѣ и на кладбищахъ, а на будущее время рекомендовалось отвести для кладбища особое мѣсто за городомъ. Мусульмане гор. Чуста не поняли этого предложенія и прислали за разъясненіемъ въ Кокандъ, къ тамошнимъ мусульманамъ. Но кокандскіе мусульмане сами недоумѣвали и вмѣстѣ съ чустскими посланными извратили совершенно мыслъ русскаго предложенія... Стали уже говорить, что русскіе хотятъ потревожить кости покойниковъ-мусульманъ.. Положеніе становилось опаснымъ, такъ что изъ Н.-Маргелана пріѣжалъ въ Кокандъ военный губернаторъ области, генераль-лейтенантъ Абрамовъ и арестовалъ нѣсколькихъ фанатиковъ, распускавшихъ въ народѣ нелѣпые слухи.

И до сихъ поръ, по словамъ Саттаръ-хана, хитрые фанатичные муллы пользуются случаемъ, чтобы смутить народъ, пользуясь иногда самыми простыми обстоятельствами, напримѣръ: въ открытіи русско-туземныхъ школъ видятъ желаніе русского правительства подготовлять учениковъ этихъ школъ къ поступленію въ военную службу; въ одобреніи порядковъ русской школы видятъ измѣну своей вѣрѣ и т. п. Н. О.

ко мнѣ начальства и быть полезнымъ ему въ сношеніяхъ съ туземнымъ населеніемъ, которому я не одинъ разъ разъяснялъ разныя распоряженія русской власти въ краѣ. Между прочимъ мнѣ постоянно приходилось внушать туземцамъ, что мы обязаны изучить для собственной нашей пользы русскій языкъ, какъ языкъ русского правительства и русского народа. Въ мое время туземные жители гор. Коканда очень мало понимали это важное дѣло и потому въ февралѣ мѣсяца 1879 г. инспекторъ народныхъ училищъ Ферганской области ходатайствовалъ о назначеніи меня почетнымъ смотрителемъ Кокандскаго городскаго училища\*). Господинъ Туркестанскій генералъ - губернаторъ изволилъ согласиться съ означеннымъ ходатайствомъ и въ представленіи своемъ Господину Министру Народнаго Просвѣщенія высказалъ мнѣніе въ пользу моего назначенія почетнымъ смотрителемъ Кокандскаго училища\*\*).

\*) Въ представленіи Инспектора Народныхъ училищъ отъ 8 февраля 1879 года за № 100 было написано, что казій Абду-Саттаръ, какъ человѣкъ, понимающій высокое значеніе европейскаго образованія, своимъ служебнымъ и нравственнымъ авторитетомъ, несомнѣнно, будетъ содѣйствовать успѣху русской школы среди Кокандскаго населенія. Н. О.

\*\*) Въ отношеніи отъ 28 февраля 1879 г. за № 468 Г. Туркестанскій Генералъ-Губернаторъ между прочимъ писалъ: « Въ виду того, что въ Высочайше утвержденномъ 31 мая 1872 года Положеніи о городскихъ училищахъ нѣтъ никакихъ указаний о томъ, могутъ или не могутъ лица вообще нехристіанскаго вѣроисповѣданія и магометанскаго въ особенности занимать должности почетныхъ смотрителей при городскихъ училищахъ, имѣю честь просить Ваше Сіятельство о разъясненіи вышеозначенного вопроса для руководства, какъ въ данномъ случаѣ, такъ и на будущее время.

„При этомъ имѣю честь присовокупить, что, по моему мнѣнію, было бы весьма полезно утвердить Абду-Саттаръ-ходжу, какъ человѣка вліятельнаго среди туземцевъ, въ должности почетнаго смотрителя при Кокандскомъ городскомъ училищѣ. Своимъ авторитетомъ Абду-Саттаръ-ходжа могъ бы въ этомъ званіи поддержать и распространить среди туземцевъ мысль о необходимости для нихъ европейскаго образованія и о благотворномъ вліяніи его на умственную, нравственную и вообще бытовую жизнь мусульманъ, что въ свою очередь имѣло бы большое значеніе для успѣховъ русской правительственной школы среди туземнаго населенія Ферганской области и къ чему я постоянно стремлюсь и принимаю всѣ зависящія отъ меня мѣры. Въ то же время я не вижу никакихъ основаній опасаться за то, чтобы Абду-Саттаръ-ходжа, какъ мусульманинъ, могъ оказать какое-либо вредное вліяніе на направленіе учебнаго дѣла въ училищѣ, потому что обязанности почетнаго смотрителя § 33 Положенія о городскихъ училищахъ ограничены „постояннымъ содѣйствиемъ его благоустройству училищъ въ материальномъ отношеніи“. Н. О.

«3-го мая 1879 года Графъ Д. А. Толстой увѣдомилъ генераль-адъютанта фонъ-Кауфмана (отнош. за № 4841), что Государь Императоръ, по всеподданнѣйшему докладу его (г. Министра), въ 30 день апрѣля сего года, Высочайше соизволилъ на утвержденіе меня въ званіи почетнаго смотрителя Кокандскаго городскаго училища. Въ этомъ почетномъ званіи я оставался до 1 августа 1886 года. Пока я жилъ въ Кокандѣ, завѣдущій училищемъ, кандидатамъ факультета восточныхъ языковъ, г. Юрашкевичъ приглашалъ меня на засѣданія педагогическаго совѣта для обсужденія мѣръ къ привлеченію дѣтей кокандскихъ мусульманъ въ русскую школу.

«Въ 1883 году я былъ назначенъ переводчикомъ Туркестанской туземной газеты, а съ августа 1884 года репетиторомъ-практикантомъ сартскаго и персидскаго языковъ при Туркестанской Учительской Семинаріи и занималъ послѣднюю должность по 1 марта 1889 г., послѣ чего я былъ назначенъ переводчикомъ поземельно-податной комиссіи при Сыръ-дарынскомъ Областномъ Правленіи.

«Заканчивая свои воспоминанія, я считаю долгомъ признательности сказать, что Туркестанскій генераль-губернаторъ, генераль-адъютантъ фонъ-Кауфманъ, 22 іюля 1876 г. наградилъ меня почетнымъ халатомъ, 10 авг. 1877 г.—малою серебряною медалью для ношенія на груди на Станиславской лентѣ, а 7 ноября того же года—большою серебряною медалью для ношенія на шеѣ на Станиславской лентѣ; 14 авг. 1880 г. я былъ награжденъ большою золотою медалью для ношенія на шеѣ на Анненской лентѣ; въ 1884 г. ген.-адъютантъ Розенбахъ наградилъ меня золотыми часами съ надписью: „Отъ Туркестанскаго Генерала-Губернатора“.

«Наконецъ, съ особеною благодарностью я вспоминаю ходатайство бывшаго Туркестанскаго генераль-губернатора генераль-адъютанта Розенбаха, по представленію котораго я былъ удостоенъ Высочайшей милости Государя Императора: Высочайшимъ приказомъ по Министерству Народнаго Просвѣщенія отъ 11-го февраля 1889 года за № 2, я былъ произведенъ въ чинъ коллежскаго регистратора»).

<sup>\*</sup>) Официальная свѣдѣнія о службѣ Саттаръ-хана Абдуль-Гафарова заимствованы, съ разрѣшенія Главнаго Инспектора училищъ, изъ дѣла Управл. Учеб. Завед. Туркест. края, по описи 1879 г., № 30. Н. О

На этомъ „Воспоминанія Саттаръ-хана“ окончились.

Послѣ того какъ Саттаръ-ханъ былъ произведенъ въ чинъ губернскаго секретаря, а затѣмъ, по закрытіи поземельно-податной комиссіи въ Ташкентѣ, остался за штатомъ, безъ офиціальной должности, онъ возвратился въ г. Чимкентѣ, гдѣ былъ избранъ населеніемъ на должностіе народнаго судьи (казій), каковую должностіе занималъ нѣсколько лѣтъ. И въ этомъ случаѣ Саттаръ-ханъ былъ единственнымъ туземцемъ въ должностіи народнаго судьи, числясь отставнымъ губернскимъ секретаремъ.

Въ напечатанныхъ воспоминаніяхъ своихъ онъ былъ кратокъ, и причина этого понятна: многое, касающееся пережитыхъ Саттаръ-ханомъ душевныхъ состояній, едва ли совершенно ясно для него самаго. Да эти подробности и не входятъ въ программу настоящаго краткаго очерка. Съ своей стороны я нахожу умѣстнымъ сказать здѣсь, что сближеніе Саттаръ-хана съ русскими, какъ началось случайно, такъ и продолжалось случайно: разныя обстоятельства его жизни ставили его въ различныя, иногда совершенно неожиданныя для него, условія, которыя и опредѣляли дальнѣйшую его судьбу, какъ это видно даже изъ краткихъ его воспоминаній. Не говоря о многоразличныхъ случайныхъ встрѣчахъ его съ русскими людьми самыхъ разнородныхъ взглядовъ и положеній. Саттаръ-ханъ не одинъ разъ оказывался безъ опредѣленныхъ занятій и безъ надежды на будущее, а между тѣмъ свои естественные связи съ единовѣрцами онъ порвалъ и, кромѣ того, не имѣлъ постояннаго опытнаго руководителя на новомъ и скользкомъ для него жизненному пути. Я не одинъ разъ слышалъ, что нѣкоторые русскіе и многіе мусульмане осуждали Саттаръ-хана: мусульмане—за то, что онъ отъ своихъ отсталъ, а русскіе—за то, что къ русскимъ не присталъ... Но кто не знаетъ, въ какихъ странныхъ положеніяхъ оказывались нѣкоторые русскіе люди въ эпоху преобразованія Россіи, (отчасти даже въ предшествующую эпоху) и вообще въ XVIII вѣкѣ!...\*).

---

\*). „Большинство русскихъ людей поняли тогда европ. образованіе чисто внѣшнимъ образомъ, какъ умѣніе одѣваться и жить по-европейски, пользоваться всѣми удобствами и пріятностями жизни, добытыми европейскою наукой и цивилизацией, нисколько не заботясь объ усвоеніи самой

Кромъ того, нужно имѣть въ виду, что Саттаръ-ханъ первые шаги своего сближенія съ русскими дѣлалъ въ самые первые годы русского управлениія Туркестанскимъ краемъ и былъ невольнымъ участникомъ неустроенной русской жизни въ Туркестанѣ... Онъ увлекался новою жизнью, за что подвергался осужденію соплеменниковъ и, кромъ того разстроилъ свое здоровье.

Въ 1883 году я встрѣтилъ Саттаръ-хана въ Ташкентѣ безъ опредѣленныхъ занятій, безъ денежнѣхъ средствъ и безъ нравственной поддержки... Съ тѣхъ поръ я не оставлялъ его и считалъ долгомъ *русскую* человѣка поддерживать его, сколько у меня было средствъ къ тому. Нѣкоторое время Саттаръ-ханъ носилъ мундиръ русского чиновника, что также сильно отдавляло его отъ массы туземнаго населенія, и онъ въ большіе мусульманскіе праздники стѣснялся бывать въ мусульманской части города Ташкента, потому что весьма многіе ташкентскіе сарты не жаловали его своимъ вниманіемъ за рѣзкую перемѣну въ образѣ жизни. Въ самомъ дѣлѣ, какъ могъ мало развитой сартъ хладнокровно смотрѣть на бывшаго муфтія и казія, сына и внука чимкентскихъ казіевъ, а потомъ русского чиновника, который выстроилъ себѣ русскій домъ, завелъ въ немъ русскую мѣбель, обрядилъ жену свою въ русское платье, а трехъ сыновей ея обучалъ въ русской гимназіи, ёлъ русскую пищу, пилъ вино и вообще мало отличался отъ русскихъ...

Приходилось слышать несочувственные отзывы мусульманъ о Саттаръ-ханѣ и за нѣкоторыя его мысли, какія онъ высказывалъ устно, при встрѣчахъ съ мусульманами, и печатно—въ туземной газетѣ. Но въ правѣ ли мы порицать его за это? Вотъ что между прочимъ печаталось отъ его имени въ туземной газетѣ за 1885 г., въ №№ 8 и 11:

„Я взялъ на себя смѣлость высказать въ нѣсколькихъ словахъ свои мысли относительно *жнаний*, хотя эти мысли не

науки и цивилизациі. При этомъ стараясь сдѣлаться европейцами, они стали съ презрѣніемъ относиться ко всему отечественному; перенимая европейскіе обычай, бросили всѣ благочестивые русскіе обычай; вмѣсто хорошихъ качествъ часто усвоивали одни европейскіе пороки и, наконецъ, изучая иностранные языки, особенно французскій, начали отвыкать отъ своего родного языка. (Порфириевъ, Ист. рус. слов. Ч. II, отд. I, стр. 116. Казань, 1881 г.).

новыя и не мною самимъ выдуманы, а были высказываемы и древними учеными и высказываются иъ настоящее время.

„Дѣйствительно, всякое знаніе пріобрѣтается; люди не рождаются съ готовымъ знаніемъ, а когда возрастаютъ, согласно своей природѣ, то умъ ихъ со дня на день развивается въ своихъ способностяхъ, при помощи зрѣнія и слуха, и пріобрѣтаетъ разныя познанія. Но каждый человѣкъ, по мѣрѣ развитія своего ума, долженъ прежде всего узнать, кто онъ такой, долженъ познать самого себя. Для человѣка нѣтъ предмета болѣе близкаго, кромѣ его самого, а цѣль его появленія на землѣ—познать премудрость своего Господа и исполнять всѣ Его опредѣленія. Откуда же человѣкъ узнаетъ самый первый свой долгъ—принести пользу своему ближнему, если не будетъ знать самого себя? И если знаніе самого себя будетъ состоять (только) въ томъ, что у насъ есть наружные органы: руки, ноги, глаза и другіе, посредствомъ которыхъ мы чувствуемъ голодъ и жажду, то такое знаніе будетъ недостаточно. Если мы скажемъ, что знаемъ себя только въ этомъ отношеніи, то это будетъ только заблужденіе и ошибка, такъ какъ такимъ знаніемъ обладаютъ и животныя, и настѣкомыя; и если мы будемъ довольствоваться только этимъ, тогда мы ничѣмъ не будемъ отъ нихъ отличаться. А между тѣмъ въ Коранѣ сказано: „Мы (Богъ) предпочли сыновъ Адама“, и мы не можемъ преступить указанную этими словами границу. Намъ необходимо изучать себя, то есть изслѣдовать: каковы мы, откуда произошли и куда пойдемъ, зачѣмъ прибыли на эту стоянку (земная жизнь) и для чего мы сотворены, въ чемъ заключается наше счастіе...А ключемъ къ этимъ вопросамъ служитъ знаніе. Знаніе служитъ рѣшительнымъ средствомъ къ уразумѣнію всего этого и къ достижению основныхъ нашихъ желаній и цѣлей. Родовъ знанія много, напримѣръ: шаріатъ, математика, медицина, астрономія и другія науки. Съ пріобрѣтеніемъ этихъ знаній, люди будутъ по возможности постигать твореніе своего Создателя и Его совершенное могущество. И мы говоримъ, что пріобрѣтеніе знаній необходимо, а цѣль такого пріобрѣтенія состоить въ томъ, чтобы различать истину отъ лжи и свое-временно пользоваться истину для блага своихъ ближнихъ и дѣлать имъ добро. Тогда только мы исполнимъ всѣ опредѣленія

нашего всемогущаго Владыки (Бога) и познаемъ самихъ себя, а не тогда, когда приобрѣтемъ знанія и не будемъ приводить ихъ въ дѣло, не будемъ никому приносить посредствомъ ихъ пользы: такое знаніе противно главной цѣли человѣчества, и такие люди, будучи хуже животныхъ и оставаясь въ заблужденіи, не заслужатъ почтенія на этомъ свѣтѣ и милости Божіей въ будущей жизни.

«Въ прошломъ (8) № газеты мы сказали, что родовъ знанія много и приобрѣтать его необходимо. Этого положенія никто надѣемся, не будетъ отрицать: не можетъ быть относительно этого никакого сомнѣнія. Каждому извѣстно, что въ отношеніи свѣтскихъ значій, мы, въ сравненіи съ другими народами, находимся на самой низкой ступени. Если же мы, пробудившись отъ сна забвенія, откроемъ свои глаза и посмотримъ кругомъ во всѣ стороны, то увидимъ, что европейскіе народы, при помощи свѣтскихъ наукъ, привели въ исполненіе столь полезныя дѣла. Напримѣръ: они изобрѣли всѣмъ извѣстную паровую машину, телеграфъ и разныя другія машины, посредствомъ которыхъ люди избавились отъ большихъ трудовъ. При помощи пара десятидневное разстояніе проходится въ одинъ день; извѣстія, которыя раньше получались черезъ нѣсколько мѣсяцевъ, телеграфъ доставляетъ теперь въ нѣсколько часовъ; работы, для исполненія которыхъ требовались мѣсяцы, исполняются теперь въ короткое время. Результаты такихъ изобрѣтеній достигли и до нашего края, послѣ подчиненія его одному изъ европейскихъ народовъ,—русскому. Когда были устроены мосты на Ходжентской рѣкѣ и на Чирчикѣ, жители избавились отъ опасности переправъ черезъ большую воду. Подобныхъ этому полезныхъ дѣлъ много... Поэтому намъ необходимо научиться свѣтскимъ наукамъ у русскаго народа и стараться прилагать ихъ къ дѣлу, а самымъ главнымъ средствомъ къ изученію этихъ наукъ служитъ знаніе русскаго языка, безъ котораго нѣть возможности достичь научнаго знанія. Для этого не нужно испытывать трудности путешествій въ внутренніе города Русской Имперіи, такъ какъ, по волѣ Божіей, мы стали подвластны русскому народу и вмѣстѣ съ нимъ живемъ. Русскіе стали нашими властителями и, по особенному своему сочувству къ намъ,

заботятся о наученіи нась русскому языку, открыли, какъ вамъ, почтенные читатели газеты, известно, въ городѣ Ташкентѣ школы и тѣмъ посыпали сѣмена знанія. И если мы оцѣнимъ такую милость ихъ къ намъ и будемъ готовы усвоять такія знанія, то и сами получимъ много полызы и заслужимъ благодарность отъ своихъ потомковъ, когда они воспользуются научными знаніями,—и духъ нашъ будетъ покоенъ и доволенъ".

---

Просимъ читателей нашего изданія не удивляться разсужденіямъ теперь уже покойнаго Саттаръ-хана. Придетъ время, когда его вспомнить добрымъ словомъ историкъ водворенія въ мусульманскомъ Туркестанѣ русской гражданственности. Покойный Саттаръ-ханъ былъ до нѣкоторой степени жертвой столкновенія вѣковаго мусульманского уклада жизни среднеазіатскихъ туземцевъ съ новыми требованиями и запросами, вчесенными русскими въ завѣянный, неподвижный до того край... Первое поколѣніе туземцевъ, типичнымъ представителемъ котораго былъ казій Мухитдинъ, оставалось до смерти консервативнымъ; второму поколѣнію туземцевъ —дѣтямъ Саттара хана и ихъ сверстникамъ было гораздо легче приспособляться къ новой жизни. И въ этомъ глубокомъ переломѣ жизни сартовъ русского Туркестана сослужили немалую службу туземная газета и русско-туземные школы края, которымъ посвящаются слѣдующія главы.



Саттаръ-ханъ Абдулгафаровъ.

## Туркестанская туземная газета.

„Просвѣщать постепенно инородцевъ, сближать ихъ съ русскимъ духомъ и народомъ составляетъ задачу величайшей государственной важности“.

Гр. Д. А. Толстой.

Туркестанская туземная газета издается въ Ташкентѣ съ 1870 года. Первоначально она составляла особое приложение къ Туркестанскимъ Вѣдомостямъ и издавалась на небольшихъ полулистахъ, подъ заглавиемъ: تۈركىستان و لايىنى كىرىتىسى. Она имѣла цѣллю распространеніе между туземцами Туркестанского края свѣдѣній о распоряженіяхъ русскаго правительства и мѣстной администраціи. Съ 1871 г. эти „Приложения“ печатались на листахъ малаго формата (четверть листа) и выходили четыре раза въ мѣсяцъ: два раза на сартовскомъ языке и два раза на киргизскомъ. Къ редакціи Туркестанскихъ Вѣдомостей названныя „Приложения“ не имѣли никакихъ другихъ отношеній, кроме денежныхъ расчетовъ, такъ какъ расходъ по изданію этихъ „Приложений“ покрывался изъ общаго кредита, ассигнованнаго на изданіе Туркестанскихъ Вѣдомостей и находившагося въ вѣдѣніи редактора этой газеты. Въ такомъ положеніи „Приложения“ находились тринадцать лѣтъ, до 1883 года. Изданіемъ ихъ сначала завѣдывалъ состоявший при генералъ-губернаторѣ переводчикъ Ш. Ибрагимовъ, а потомъ переводчикъ генералъ-губернаторской канцеляріи Х. Чанышевъ. Съ начала 1883 г. редакція этихъ „Приложений“, по приказанію Туркестанскаго генералъ-губернатора, ген.-лейтенанта Черняева, была передана мнѣ. При этомъ мнѣ было приказано главнымъ начальникомъ Тур-

кестанского края прекратить издание Приложений на киргизскомъ языке и начать еженедельное издание небольшой газеты на сартовскомъ языке (приказъ по военно-народному управлению отъ 30 января 1883 года за № 29). На расходы по изданию этой газеты въ 1883 г. было отпущено въ мое распоряжение 2640 руб., и газета печаталась въ количествѣ 500 экземпл. Въ концѣ 1884 г. я получилъ отъ генераль - адъютанта Розенбаха предложение издавать туземную газету, съ начала 1885 года, съ буквальнымъ русскимъ переводомъ сартского ея текста, вслѣдствіе чего долженъ бытъ увеличиться и размѣръ листа газеты\*).

Что касается характера туземной газеты, то онъ опредѣлялся назначениемъ ея, главнымъ образомъ, для туземныхъ должностныхъ лицъ Туркестанскаго края, съ цѣллю ознакомленія ихъ съ распоряженіями мѣстной администраціи и распространенія среди нихъ полезныхъ свѣдѣній, преимущественно изъ исторіи и географіи. Съ начала 1887 года Г. Министромъ Внутреннихъ Дѣлъ было разрѣшено самостоятельное издание Туземной газеты по слѣдующей программѣ:

I. Высочайшая повелѣнія, Высочайшая телеграммы, Высочайшая награды и пожертвованія, касающіяся туземного населенія; краткія сообщенія о высокоторжественныхъ дняхъ.

II. Распоряженія Туркестанскаго генераль-губернатора и военныхъ губернаторовъ, имѣющія отношенія къ туземному на

\* ) Въ № 1 газеты за 1885 годъ было по этому поводу напечатано:

„Господинъ Туркестанскій Генераль-Губернаторъ, Генераль-Адъютантъ Розенбахъ, назначенный Высочайшимъ приказомъ Его Величества Государя Императора на должность Генераль-Губернатора въ этомъ краѣ, по прибытии въ край въ минувшемъ 1884 г., изволилъ обратить свое высокое вниманіе на чрезвычайную пользу изученія населеніемъ этого края русскаго языка и грамоты. Съ этою цѣллю онъ нѣсколько разъ указывалъ на это почетнымъ представителямъ туземцевъ-мусульманъ, а для того, чтобы сдѣлать болѣе легкимъ изученіе дѣтьми мусульманъ русскаго языка и грамоты, Его Высокопревосходительство приказалъ открыть въ Ташкентѣ особую школу.

„Кромѣ того, усиленно заботясь о томъ, чтобы выходящая на сартскомъ языке газета приносila жителямъ этого края больше пользы, Его Высокопревосходительство всегда осъѣдомлялся о томъ, какія свѣдѣнія и о какихъ происшествіяхъ печатаются въ этой газетѣ... и приказалъ издавать эту газету въ будущемъ году съ русскимъ переводомъ“.

селенію края; приговоры русской судебной власти, касающіеся туземцевъ, и общія правительственные распоряженія, распространяемыя на Туркестанскій край.

III. Краткіе разсказы изъ жизни русскихъ государей. Замѣчательныя событія въ жизни русского народа и въ жизни другихъ государствъ, представляющія интересъ для туземцевъ. Мѣстныя извѣстія, касающіяся промышленности и сельского хозяйства, и разныя извѣстія.

IV. Объявленія Почтово-Телеграфнаго округа и другихъ правительственныхъ учрежденій Туркестанскаго края и частныя объявленія.

Эту программу туземная газета выполняла и выполняетъ до настоящаго времени. При общемъ, сфиціальномъ, характерѣ газеты, въ ней печатались: краткія сообщенія изъ жизни Всероссійскаго Императорскаго Дома: высокоторжественные дни всегда отмѣчались въ газетѣ съ поясненіемъ событій, лежащихъ въ основѣ этихъ торжествъ; въ нѣкоторыхъ случаяхъ печатались и Высочайшіе манифести.

Съ цѣлью ознакомленія туземнаго населенія съ исторіей русского народа, въ газетѣ за 1886 г. были помѣщены краткія свѣдѣнія о русскомъ государствѣ, съ основанія его до настоящаго времени; кромѣ того, въ газетѣ печатались отдѣльные разсказы изъ жизни русскихъ государей: Петра Великаго, Елизаветы Петровны, Екатерины Великой, Александра I, Николая I, Александра II и Александра III. О путешествіи Императорской фамиліи на Кавказъ въ 1888 г. и о событіи 17 августа 1888 г. было своевременно напечатано въ газетѣ. Упоминалось въ газетѣ и о прїѣздахъ въ Россію царствующихъ особъ Западной Европы для свиданія съ Русскимъ Государемъ Императоромъ. Въ 1894 г. печатались въ газетѣ свѣдѣнія о послѣднихъ дняхъ жизни Императора Александра III и стихи на кончину Его. О вступлениі на престолъ Императора Николая Александровича было напечатано въ нѣсколькихъ №№ газеты. Въ 1895 году печатались сообщенія о русскомъ посольствѣ въ Бухару и Хиву по случаю вступленія на Всероссійскій престолъ Императора Николая II. Въ слѣдующіе годы печатались извѣстія о войнѣ съ Японіей, а въ послѣдніе—о Государственной Думѣ и вообще о современномъ состояніи Россіи.

Приказы и другія распоряженія Туркестанского генераль-губернатора, а также приказы и распоряженія военного губернатора Сыръ-Дарыинской области и начальника гор. Ташкента, касающіеся туземцевъ, печатались въ газетѣ или въ переводѣ подлиннаго текста, или въ извлечениі. Сюда-же относятся разъясненія разныхъ распоряженій русской администраціи края, касающихся туземцевъ, а также общія правительственные распоряженія, имѣющія отношеніе къ Туркестанскому краю, и приговоры русской судебной власти по дѣламъ туземцевъ, О поѣздахъ генераль-губернатора по краю, о пріемахъ представителей туземнаго населенія генераль-губернаторомъ и военнымъ губернаторомъ Сыръ-Дарыинской области, о посѣщеніи начальствующими лицами туземнаго города и экзаменовъ въ русско-туземныхъ школахъ въ газетѣ своевременно дѣлались сообщенія.

Въ „Разныхъ извѣстіяхъ“ печатались краткія свѣдѣнія о выдающихся фактахъ изъ жизни разныхъ странъ, при чёмъ болѣе подробныя замѣтки касались Россіи и Азіи. Извѣстія, касающіяся Туркестанскаго края въ его настоящемъ положеніи, помѣщались въ газетѣ предпочтительно предъ другими. Сюда относятся не только официальная, но и частная извѣстія, извлеченія изъ отчетовъ военного губернатора Сыръ-дарыинской области, амбулаторныхъ лѣчебницъ разныхъ городовъ края, ссудныхъ кассъ, свѣдѣнія о русско-туземныхъ школахъ, и о русскихъ школахъ, въ которыхъ обучаются дѣти туземцевъ и пр.

Чтобы познакомить туземцевъ съ исторіею древнихъ и новыхъ народовъ, въ газетѣ, кромѣ краткихъ очерковъ Индіи, Китая и Египта, были напечатаны: рассказы изъ жизни Чингизъ-хана и Тимура, описание древностей Самарканда и др. городовъ края, а также извѣстія о разныхъ современныхъ народахъ. Съ цѣлью ознакомленія туземцевъ съ выдающимися явленіями природы, въ газетѣ помѣщались краткія статьи о солнечныхъ и лунныхъ затмѣніяхъ и о землетрясеніяхъ. Общія географическая свѣдѣнія, касающіяся всего земного шара, были помѣщены въ газетѣ за 1884 и 1887 гг.

При этомъ нужно имѣть въ виду, что небольшой размѣръ туземной газеты, при двойномъ текстѣ, не позволялъ помѣщать въ каждомъ № ея много материала.

Нѣкоторыя статьи, печатавшіяся въ газетѣ, высылались въ отдельныхъ оттискахъ безплатно подписчикамъ. Въ разные годы было издано такимъ образомъ нѣсколько брошюръ путемъ переворстки изъ разныхъ №№ газеты, именно: въ 1884 г.—О вредномъ дѣйствіи опiumа, кукнара, гашиша, анаши, водки и тому подобныхъ веществъ (35 стр.); О дифтеритѣ и скарлатинѣ—ст. областного врача; въ 1885 г. О хлопководствѣ (31 стран.); въ 1886 г. была издана карта всѣхъ частей свѣта съ мусульманскими надписями важнѣйшихъ городовъ; въ 1887 г. изданъ переводъ разсказа Гр. Л. Н. Толстаго „Чьи люди живы?“ (38 стран.); въ 1888 г.: О бѣшенствѣ собакъ и о заболѣваніи людей водо-боязнью (7 страницъ); въ 1889 году: Краткая исторія Египта съ приложеніемъ гравюръ (44 стран.) и Десятидневная поѣздка Туркестанскаго Генераль-Губернатора Ген.-Адютанта Николая Оттоновича Розенбаха въ Ферганскую область въ маѣ мѣсяцѣ 1889 года (44 стр.); въ 1890 году: Разсказы изъ физической Географіи, по сочиненію профессора А. Гейки. Вып. 1-й (стр. 1—46). Въ 1889 году при газетѣ было разосланы подписчикамъ ея краткое наставленіе объ уходѣ за шелковичными червями (7 стр.), а въ 1890 году подробное объявленіе о Туркестанской сельско-хозяйственной и промышленной выставкѣ въ гор. Ташкентѣ (35 стр.). Кроме того, были напечатаны: рассказъ о жизни о. Даміана среди прокаженныхъ и пересказъ очерка Лѣскова изъ жизни на мусульманскомъ востокѣ: „Аскalonскій злодѣй“, въ которомъ характерно описана личность вѣрной и добродѣтельной жены и матери дѣтей.

Въ 1895 г. въ газетѣ было напечатано подробное извлеченіе изъ отчета Россійского консульства въ Джеддѣ относительно мусульманскихъ богомольцевъ (русскихъ подданныхъ) въ Меккѣ и Мединѣ и разъясненіе туземцамъ о подготовлявшейся въ Россіи всеобщей переписи. Въ разные годы въ газетѣ печатались разъясненія относительно археологическихъ находокъ и о разныхъ научныхъ открытіяхъ, особенно въ области медицины. Съ открытиемъ Государственной Думы, въ Туземной газетѣ давались описанія засѣданій Думы и разъясненія главныхъ вопросовъ съ замѣчаніями, касающимися словъ и дѣй-

ствій крайнихъ партій. Отмѣчались въ газетѣ, нѣкоторыя статьи татарскихъ газетъ, затрогивавшія общіе мусульманскіе вопросы и въ частности жизнь Туркестанскихъ туземцевъ.

При газетѣ издается ежегодно, въ видѣ бесплатнаго приложения, стѣнной календарь, съ Россійскимъ государственнымъ гербомъ, на большомъ печатномъ листѣ, и содержитъ слѣдующія свѣдѣнія: годъ отъ Рождества Христова и годъ Гиджры, число дней въ текущемъ году, съ обозначеніемъ высокоснаго или не-высокоснаго года, годъ отъ основанія Русскаго государства и годъ царствованія Государя Императора, въ особыхъ рамкахъ, и—годъ отъ сотворенія міра. Въ календарѣ на 1890-й г. былъ выставленъ и 1865 годъ, съ указаніемъ исполнившагося вътотъ гсдѣ 25-тилѣтія со дnia взятія Ташкента и времени открытия Ташкентской выставки. Кроме мѣсяцевъ и дней христіанскаго и мусульманскаго времячисленій, въ календарѣ означаются высокоторжественные дни съ краткимъ поясненіемъ событий, лежащихъ въ основѣ русскихъ торжествъ, а также русскіе не-присутственные дни, дни двухъ главныхъ мусульманскихъ праздниковъ, поименовываются должности, чины и фамиліи начальствующихъ лицъ Туркестанскаго края: генералъ-губернаторъ, военные губернаторы всѣхъ областей и начальникъ Аму-Дарьинскаго Отдѣла и нѣкоторыя другія русскія должностныя лица. Въ календарѣ указывались также дни солнечныхъ и лунныхъ затмѣній. Наконецъ, въ календаряхъ помѣщались рисунки: С.-Петербургскаго Зимняго Дворца, парохода, желѣзной дороги, видѣ Нижегородской всероссійской выставки, вокзалъ желѣзной дороги въ Ташкентѣ и Таврическій дворецъ въ С.-Петербургѣ.

Словомъ, Туземная газета разъясняла туземному населенію Туркестанскаго края распоряженія мѣстной администраціи, знакомила туземцевъ съ Россіей и русскимъ народомъ, указывала имъ на пользу изученія русскаго языка и русской грамоты, примѣнительно къ понятіямъ сартовъ, большинство которыхъ еще и теперь считаетъ русское сбразованіе несовмѣстимымъ съ мусульманскимъ вѣроученіемъ и міровоззрѣніемъ\*). Не

\*.) Въ этомъ случаѣ сказалось также вліяніе татаръ, доказавшихъ свою подозрительность и тенденціонность особенно послѣ изданія правилъ обѣ инородческихъ училищахъ, выработанныхъ особою комиссией въ 1905 г. при Министерствѣ Народнаго Просвѣщенія (Н. Вр. 1907 г. № 11,340).

должно поэту удивляться характеру изложения въ Туземной газете, особенно въ первые годы ея издания, на двухъ языкахъ —сартскомъ и русскомъ, какъ это видно изъ слѣдующихъ отрывковъ:

„Въ № 8 и 11 нашей газеты мы съ удовольствиемъ дали мѣсто словамъ одного почтенного мусульманина изъ сартского народа о знаніи. Съ своей стороны мы прибавимъ къ этимъ словамъ, что Творецъ всѣхъ людей—одинъ Господь и что по этой причинѣ у народовъ, жившихъ въ прежнія времена и у живущихъ въ настоящее время въ разныхъ странахъ, душа и разумъ одинаковы. Каждый народъ въ разныя времена пріобрѣталъ такія знанія, какія ему были доступны по его силамъ. Сущность знанія составляетъ истина, а истина у всѣхъ народовъ одна и также. Разница только въ томъ, что одинъ народъ узнаетъ истину прежде, а другой послѣ. Напримѣръ: въ настоящее время у европейскихъ народовъ много разныхъ знаній, а у мусульманскихъ народовъ мало: и нѣтъ стыда и ничего предосудительного для нихъ (мусульманъ) учиться у русскаго народа знаніямъ, какими обладаютъ европейцы, такъ какъ въ минувшія времена у мусульманскихъ народовъ было много разныхъ знаній. и европейскіе народы учились у нихъ разнымъ наукамъ, не считая этого стыдомъ и предосудительнымъ для себя. И если въ настоящее время, на-оборотъ, мусульманскій народъ, не считая для себя стыдомъ и предосудительнымъ, будетъ учиться у европейскихъ народовъ разными наукамъ, то это будетъ хорошо. А для изученія этихъ наукъ необходимо знать русскій языкъ, какъ сказалъ упомянутый почтенный Мулла Абдула. Мы съ своей стороны будемъ, по мѣрѣ своихъ силъ, печатать въ газетѣ полезныя свѣдѣнія о разныхъ наукахъ и ремеслахъ, а въ настоящемъ № приводимъ нѣсколько изреченій, высказанныхъ древнимъ греческимъ мудрецомъ, Солономъ. Съ этими изреченіями нельзя не согласиться, а изъ этого слѣдуетъ, что цѣль знанія во всѣ времена была одна—истина.

„Изреченія этого мудреца слѣдующія:

„Богу покланяйся; родителей почитай; законамъ повинуйся; добродѣтели хвали; твердо держись истины; подавляй свой гнѣвъ;

избѣгай дурныхъ людей; никому не завидуй; будь далекъ отъ удовольствія, доставляющаго печаль.

„Не хули отошедшихъ изъ этого міра людей; не спѣши выбирать себѣ какого-нибудь человека въ друзья и не бросай его послѣ того, какъ сдѣлалъ его другомъ (своимъ).“

„Каково значеніе желѣза въ времени бигвы, таково значеніе честнаго слова въ жизни.“

„Слушать совѣтъ умнаго друга тоже, что принимать лѣкарство изъ золотой чаши.“

„Совѣты хорошаго друга подобны молоку и меду\*).“

Въ такомъ же тонѣ Саттаръ-ханъ писалъ въ туземной газетѣ въ 1887 году, въ видахъ привлеченія дѣтей мусульманъ въ русско-туземныя школы:

„Конечно, внѣшнее усовершенствованіе наше не возможно безъ усовершенствованія внутренняго; внутреннее же усовершенствованіе совершается посредствомъ знанія, а знаніе пріобрѣтается обученіемъ и чтеніемъ; обученіе же и чтеніе, на какомъ бы языкѣ ни происходило, на языкѣ ли мусульманъ или христіанъ, на еврейскомъ, или на какомъ другомъ—все равно. И получаемое такимъ образомъ научное знаніе не только не противорѣчить ученію ислама, но дѣлаетъ его болѣе яснымъ для нашего ума и способствуетъ намъ лучше исполнять въ жизни предписанія религіи. Напримѣръ, въ богословіи нашемъ сказано, что Богъ премудръ, и мы вѣримъ этому; но если мы не знаемъ анатоміи, астрономіи, физики, химіи и другихъ свѣтскихъ наукъ, то мы не будемъ ясно понимать, въ чёмъ заключается Божія премудрость. Кромѣ того, при помощи этихъ свѣтскихъ наукъ, мы и себѣ, и близкимъ своимъ будемъ въ состояніи больше приносить пользу. Но у мусульманъ свѣтскихъ знаній вообще мало; поэтому намъ необходимо пріобрѣсти у русскаго народа эти знанія и употреблять ихъ въ свою пользу. А такъ какъ въ нашихъ мадрасахъ такихъ знаній нѣтъ и такъ какъ мы не устраивали особыхъ школъ для пріобрѣтенія мірскихъ знаній, то да воздастъ Богъ добромъ господину генералъ-губернатору нашему за то, что онъ открываетъ для нашей

---

\*.) Избранныя изреченія другихъ древнихъ греческихъ мудрецовъ печатались въ Туземной газетѣ за 1885—1887 г.г.

пользы такія школы. Намъ необходимо пробудиться отъ сна забвенья и стараться о пріобрѣтеніи такихъ знаній. И наши почтенные ученые и казіи должны говорить, разъяснять и располагать къ этому нашъ простой народъ. Между тѣмъ, напротивъ, слышно, что нѣкоторые наши мусульмане говорятъ, что учиться русскому языку не нужно... Такія слова ихъ неосновательны, потому что выше было сказано, что для пріобрѣтенія знанія всякой языкъ, какой бы ни былъ, все равно. Доказательства своимъ словамъ мы изложимъ въ слѣдующимъ № газеты.

, Въ прошломъ № 6 газеты было сказано, что знаніе, на какомъ бы языкѣ ни пріобрѣталось,—все равно. Доказательства: въ книгѣ „Джами'у-р-рамуль“, въ главѣ „о молитвѣ“, сказано, что—, обязательную часть молитвы составляетъ чтеніе стиха Корана. Въ объясненіи же этого текста сказано: „и правильно мнѣніе: если читать изъ Корана по списку, написанному Ибнъ-Мас'удомъ и Ибнъ-Аббасомъ, то такая молитва, хотя не считается испорченою, но не засчитывается молящемуся, а напротивъ, если читается стихъ изъ Таурата (Закона Моисея) и Инджиля (Евангелія), то молитва засчитывается, если смыслъ прочитанного заключается въ Коранѣ“. Всѣмъ мусульманскимъ ученымъ известно, что Тауратъ и Инджиль были написаны не на арабскомъ языкѣ, а на еврейскомъ и греческомъ языкахъ, а также, что арабскій языкъ до Мухаммеда бытъ языкомъ язычниковъ, не знаяшихъ ислама; поэтому, если бы было грѣшно говорить о вѣрѣ и о житейскихъ дѣлахъ на языкѣ иновѣрного народа и изучать этотъ языкъ, то Богъ Всевышній не ниспослалъ бы священный Коранъ на арабскомъ языкѣ. И еще: турки и персы существовали до появленія среди нихъ ислама и были язычниками; но они даже до настоящаго времени разговариваютъ о вѣрѣ на своихъ языкахъ, и это не считается грѣхомъ. На этихъ же языкахъ они составляютъ разные книги, которые читаются и изучаются въ нашихъ мадрасахъ и мактабахъ. Эти языки, и послѣ принятія турками и персами ислама, остаются такими же, какими были и до ислама. Даже болѣе: до подданства нашего Туркестанского края Русскому государству, мы персовъ предавали въ рабство и до сихъ поръ считаемъ ихъ невѣрными; но несмотря на это, написанныя на перс. языкомъ книги

очень много читаемъ и разговариваемъ на этомъ языкѣ. Точно также, самый главный изъ мусульманскихъ государей, Его Величество Турецкій Султанъ изучаетъ разные языки европейскихъ народовъ и разговариваетъ на этихъ языкахъ, а для изученія этихъ языковъ стамбульскими мусульманами открылъ въ городѣ Стамбулѣ особое училище.

„Еще: развѣ до подданства нашего Туркестана Русскому государству нѣкоторые наши торговцы-мусульмане, отправляясь во внутреннею Россію, не научались и не разговаривали на русскомъ языке? Въ то время и наши мусульманские государи и ученые не считали грѣхомъ и не запрещали говорить на этомъ языке. И не только торговцы, но и руководитель нашихъ хановъ и большинства мусульманскихъ ученыхъ, всѣмъ известный, покойный Міяпп-Халимъ, отправившись посломъ въ Россію, научился русскому языку и, кромѣ того, разговаривалъ также съ здѣшними индійцами, на ихъ языке, хотя они до сего времени остаются идолопоклонниками. Разговоръ его съ индійцами на индустанскомъ языке я слышалъ собственными ушами.

„Вышесказанныя мысли я написалъ для того, чтобы поченные читатели этой газеты сами обсудили доказательства того, что изучать русскій языкъ нисколько не противорѣчить нашему религіозному закону (шаріату)\*.

Много разъ приходилось мнѣ говорить съ Саттаръ-ханомъ о причинахъ косности мусульманъ, и онъ высказывалъ, что одна причина этого кроется въ отсутствіи образованія, а другая—въ ишанахъ\*\*). Въ этомъ отношеніи сарты первого периода по за воеваніи Туркестана напоминаютъ русскихъ XVII и начала XVIII вв., говорившихъ: „Аще кто ти речетъ: вѣси ли всю философию? И ты ему рцы: еллинскихъ борзостей не текохъ, ни риторскихъ (!) астрономъ не читахъ, ни съ мудрыми философы не бываль—учуся книгамъ благодатнаго закона, аще бы мощно моя грѣшная душа очистити отъ грѣхъ\*\*)... Извѣстно, также что учрежденіе южно-русскими школъ съ новыми, не преподавшимися дотолѣ, предметами было недружелюбно встрѣчено нѣкоторыми

\*.) Объ ишанахъ см. ниже особую главу.

\*\*) Наука и литература въ Россіи при Петре Великомъ. Издѣд. II. Пекарскаго. Томъ I, стр. З. С.-Петербургъ. 1862.

ревнителями православія съ консервативнымъ образомъ мыслей. „Сила духа—говорили они—не въ художествѣ вышняго наказанія и философскаго постиженія обрѣтается, но върою смиренномудрія даруется. Хитрорѣчіемъ простота и буяя премудрость Божія безчестится, крестъ Христовъ поруганъ бываетъ. Латинская мудрость—прямая дорога къ аду. Реторики, діалектики и прочія поганскія (латинскія) хитрости и руководства суть изобрѣтенія діавола, ведущаго борьбу съ словянскимъ языкомъ, какъ съ сильнымъ, плодоноснѣйшимъ и самымъ пріятнѣйшимъ Богу“. Подобные взгляды на образованія служили немалою преградою къ расширенію объема преподававшихся въ юго-западныхъ русскихъ школахъ наукъ,—тѣмъ болѣе что подобные взгляды и наставлениія зачастую исходили отъ лицъ, извѣстныхъ своею приверженностью къ православію и пользовавшихся сильнымъ вліяніемъ въ средѣ южно-русскаго народонаселенія\*). Болѣе того: даже въ предисловіи къ русской грамматикѣ нужно было написать, что она не противна православію, потому что и святые отцы учились грамматикѣ (Пекарскій, 1, 258).

Подобно этому, и туркестанскіе туземцы недовѣрчиво относились къ разнымъ нововведеніямъ русской администрації, особенно касающимъ собразованія туземцевъ. Подъ вліяніемъ татаръ и фанатичныхъ ишановъ, среди сартовъ до сихъ поръ появляются иногда нелѣпая опасенія, что ихъ дѣти, обучающіяся русскому языку, будутъ взяты въ солдаты или будутъ окрещены по русскому обряду.

Поэтому, чтобы установить правильный взглядъ на туземную газету, должно имѣть въ виду, что она издается для сартовъ (и киргизовъ), о которыхъ только-что было замѣчено, что они въ отношении умственнаго своего развитія напоминаютъ собою русскихъ XVII и начала XVIII вв. Русское управлениіе въ краѣ неизбѣжно вывело сартовъ на новый жизненный путь, на путь преобразованія ихъ быта, которое происходитъ естественно, безъ особыхъ принудительныхъ мѣръ. Поэтому и вопросъ о томъ, какой смыслъ и какое

\* ) Ст. Голубева „Школы до-Могилянскія въ Юго-Западной Руси и основаніе Могилянскай коллегії“. Историческая хрестоматія. Пособіе при изученіи русской словесности. Вып. III. Составилъ В. Покровскій. Москва, 1888 г. стр. 241.

значение имѣла и имѣетъ туземная газета для сартовъ, самъ со-  
бою разъясняется указаніемъ соотвѣтствующей параллели въ жиз-  
ни рускихъ. Въ «Исторіи Россіи» С. Соловьевъ, по поводу изда-  
нія первыхъ «Вѣдомостей» говорится: „Послѣ шкіль и книгъ  
третьимъ могущественнымъ средствомъ для умственного раз-  
витія, для расширенія умственной сферы русскаго человѣка,  
могущественнымъ средствомъ для уничтоженія прежней замкну-  
тости и застоя было соображеніе свѣдѣній о томъ, что дѣлается  
въ Россіи и въ другихъ земляхъ. До Петра знать, что дѣлалось  
у себя и въ чужихъ странахъ, было привилегіе правительства:  
извлеченія изъ иностранныхъ газетъ (куранты) составлялись  
для царя и немногихъ приближеныхъ особъ и бережно храни-  
лись, какъ тайна\*). Петръ хотѣлъ, чтобы всѣ русскіе люди зна-  
ли, что дѣлается на свѣтѣ. 17-го лекабря 1702 года великий  
Государь указалъ: по вѣдомостямъ и о воинскихъ и всякихъ дѣ-  
лахъ, которыя надлежатъ для объявленія Московскому и окрест-  
ныхъ государству людямъ печатать куранты, и для печати тиныхъ  
курантовъ вѣдомости, въ которыгъ приказацъ о чёмъ нынѣ какія  
есть и вперед будуть, присыпать въ Монастырской приказъ, от-  
куда ти вѣдомости отсыпать на Печатный дворъ. Указъ былъ  
исполненъ, и съ 1703 г. начали издаваться въ Москвѣ куран-  
ты, подъ заглавиемъ: „Вѣдомости о воинскихъ и иныхъ дѣлахъ  
достойныхъ знанія и памяти, случившихся въ Московскому госу-  
дарству и во иныхъ окрестныхъ странахъ\*\*).

Первые рускія вѣдомости печатались въ количествѣ 1000  
экземп. и выходили въ неопределенные сроки, вѣроятно, по мѣ-  
рѣ накопленія матеріаловъ\*\*\*). Печатались первыя вѣдомости

\*.) Подобное этому до настоящаго времени дѣлается въ Бухарѣ и въ Хивѣ. Бухарскій эмиръ только въ прошломъ году издалъ свои впечатлѣ-  
нія отъ поѣздки въ С.-Петербургъ, которая, однако, въ народную массу не  
поступили. Н. О.

\*\*) Исторія Россіи съ древнѣйшихъ временъ. Сочин. С. Соловьевъ.  
Томъ пятнадцатый. Издание второе. Москва. 1873 г. Стр. 96—97. Ср. соч.  
Пекарскаго, Т. II.

\*\*\*) Въ продолженіе первого 1703 г. было напечатано всего 39 №№,  
объемомъ отъ 2 до 7-ми страницъ, въ 8-ю долю, съ отдѣльною нумерацией, а  
иногда и вовсе безъ помѣтки страницъ. (Пекарскій, Т. II). Туркестанская  
туземная газета въ концѣ 1907 году печаталась въ количествѣ 2600 экземпл.,  
при 2-хъ недѣльныхъ №№, безъ русскаго перевода, и высылалась въ разные  
города и уѣзды Туркестанскаго края и внутренней Россіи.

сначала церковно-славянскимъ шрифтомъ. а потомъ то церков-  
нымъ, то гражданскимъ. О содержаніи первыхъ №№ Москов.  
Вѣдомостей извѣстно, что впереди печатались русскія извѣстія,  
излагавшіяся вообще довольно безпристрастно. Такъ, напримѣръ,  
въ № отъ 2 января 1703 года, вслѣдъ за сообщеніемъ объ от-  
литіи въ Москвѣ „пушекъ мѣдныхъ и гаубицъ и мартировъ”,  
помѣщено извѣстіе о московскихъ школахъ, доказывающее, между  
прочимъ, что школы составляли для Императора Петра I пред-  
метъ большой заботливости: „Повеленіемъ его величества мос-  
ковскія школы умножаются, и 45 человѣкъ слушаютъ филосо-  
фию и уже діалектику окончили”. „Въ математической штур-  
манской школѣ больше 300 человѣкъ учатся, и добръ науку  
пріемлють”.

Затѣмъ слѣдовали извѣстія о томъ, что „на Москвѣ ноября  
съ 24 числа по 24 декабря родилось мужскаго и женскаго полу  
386 человѣкъ”. Или: „Изъ Сибири пишутъ: Въ китайскомъ  
государствѣ ізуитовъ вельми не стали любить за ихъ лукавство,  
а иныя изъ нихъ и смертю казнены”.

За русскими извѣстіями слѣдовали извѣстія заграницныя,  
получавшіяся изъ европейскихъ газетъ и изъ офиціальной пе-  
реписи русскихъ дипломатическихъ чиновниковъ; потому загра-  
ничныя извѣстія начинались выраженіемъ: „Изо Львова, Сте-  
кольни (Стокгольма), изъ Парижа, изъ Персіи и т. п.—пишутъ\*\*”).

„С.-Петербургскихъ Вѣдомостей” въ 1778 году было на-  
печатано 104 нумера, въ количествѣ 1,162 экземпляровъ; каж-  
дый годовой экземпляръ состоялъ изъ 290 листовъ; казенные  
извѣстія составляли большую ихъ половину. Въ слѣдующемъ  
затѣмъ 1779 году было напечатано 105 нумеровъ, въ количест-  
вѣ 1,200 экземпляровъ, причемъ каждый годовой экземпляръ  
состоялъ изъ 312½ листовъ\*\*).

Указанная параллель между современными сартами и рус-  
скими XVII—XVIII вв. можетъ служить лучшимъ доказатель-  
ствомъ той мысли, что принятая туземною газетой программа

<sup>\*)</sup> Очерки исторіи русской литературы. Соч. Г. Карапулова. Т. I. Из-  
даніе третье. Москва, 1888 г., стр. 257; ср соч. Пекарского, т. II.

<sup>\*\*)</sup>  Русская Старина 1906 г. Декабрь, стр. 564, примѣчаніе.

является самою естественною. Если русские XVIII ст. не сразу привыкли к газетѣ, то какъ требовать этого отъ сартовъ, изъ которыхъ не многіе только грамотны. Извѣстно также, что и въ Индіи туземные газеты долгое время оставались простыми „акѣрками“ (извѣстіями), ограничивавшимися сообщеніемъ современныхъ новостей; если-же въ нихъ говорилось о предметахъ болѣе возвышенныхъ, то кругъ читателей ихъ не простидался далѣе главныхъ городовъ каждого президентства, гдѣ только и могли понимать ихъ\*\*). Современные индузы и наши татары \*\*\*) оч. подвинулись въ своемъ политическомъ развитіи, но о туркестанскихъ туземцахъ пока этого сказать нельзя... Мысль ихъ еще не освоилась съ формамъ европейской жизни.

Любопытную также справку къ нашему вопросу далъ Исторический Вѣстникъ (іюль 1895 г.). Въ 1859 году въ Ригѣ былъ сдѣланъ первый опытъ изданія русской газеты „Остзейскій Вѣстникъ“, которая просуществовала всего съ 3 января 1859 года по 4 апрѣля того же года. Редакторъ надѣялся на успѣхъ своего изданія и на то, что русское рижское купечество поддержитъ его „Вѣстникъ“. Однако редактору не удалось придать своей газетѣ мѣстнаго интереса; онъ мѣнялъ программу газеты, стараясь угодить русской купеческой публикѣ, но успѣха не имѣлъ: у него было всего 140 подписчиковъ и притомъ собственно въ Остзейскомъ краѣ 111 челов., между тѣмъ какъ общее число жителей Лифляндской, Эстляндской и Курляндской губерній простирилось до 1,666,400 чел., и № 39-й газеты былъ послѣднимъ ея №-мъ. Причиною такого неуспѣха газеты было главнымъ образомъ равнодушіе публики, съ которымъ черезъ 10—12 лѣтъ затѣмъ подобнымъ-же образомъ боролся „Рижскій Вѣстникъ“, поддержаній въ первые годы своего существованія московскимъ, а не мѣстнымъ купечествомъ\*\*\*). Въ такомъ же положеніи находятся и нѣкоторыя татарскія газеты въ Россіи.

Приведенная историческая параллели и послѣдняя справка могутъ въ значительной степени оправдать и Туркестанскую

\*) Англійская Индія въ 1843 году. Соч. Гр. Э. Варрена, Изд. В. Голубкова. (Москва, 1845 г.) ч. 3, стр. 379.

\*\*) См. Турк. Вѣдом. 1907 г. и Н. Вр. № 11381.

\*\*\*) Ст. Вѣтринскаго: „Первая русская газета въ Прибалтійскомъ краѣ“. стр. 152—159.

туземную газету со стороны содержанія и малаго распространенія среди туземцевъ, которые естественно не могутъ прежде всего не думать, что и 3 руб. (головая плата) большія деньги. разныя извѣстія, особенно интересныя, они умѣютъ передавать другъ другу при помощи базара быстро и даромъ. Сколько можно судить на основаніи 25-ти лѣтняго опыта, современныхъ сартоў болѣе всего занимаютъ извѣстія, касающіяся личнаго ихъ благосостоянія. Научнаго интереса въ европейскомъ смыслѣ они еще не имѣютъ и мало придаютъ значенія даже современнымъ открытиямъ науки, если изъ этихъ открытій не могутъ извлечь положительной выгоды. Извѣстія о наградахъ туземцевъ, похвалы и одобренія русскаго начальства пріятно затрогивають ихъ самолюбіе, а неблагопріятныя для личной чести сообщенія, хотя бы безъ указанія имени, обижаютъ ихъ и даютъ пищу разговорамъ на базарахъ. Вотъ два выдающіеся случая: когда въ 1894 г. въ газетѣ была напечатана замѣтка, въ разъясненіе новой инструкціи, данной въ руководствѣ туземнымъ школамъ (мадраса), причемъ были указаны недостатки внутренней жизни этихъ школъ, то представители ташкентскихъ мадрасъ обидѣлись и собирались жаловаться начальству на автора статьи и на редактора. Вскорѣ послѣ того редакторъ получилъ отпускъ для поѣздки въ Россію, и газета была пріостановлена на время его отсутствія, по распоряженію генераль-губернатора; тогда нѣкоторыя обиженные лица старались распространять на базарѣ нелѣпый вымыселъ, что редакторъ уѣхалъ и что газета больше издаваться не будетъ, именно изъ-за той статьи. Но редакторъ ранѣе срока возвратился изъ отпуска и закончилъ печатаніе статьи, непріятной для учащихъ (мударрисы) и учащихся (муллы) въ туземныхъ школахъ.—Другой случай касался выборовъ должностныхъ лицъ. По поводу подкуповъ и ссоръ среди Омскихъ киргизъ предъ выборами, въ газетѣ была помѣщена въ 1895 г. замѣтка туземца о томъ, что и въ Ташкентѣ выборы сопровождаются интригами и подкупами\*). Одно должностное лицо (казій), принявшее на свой счетъ эту рѣзкую замѣтку, заявило свою личную обиду начальству, и редактору пришлось давать объяс-

---

\*) См. Киргизскую газету за 1906 годъ и № 23, 1900 г.

неніе по этому поводу и. д. генералъ-губернатора. Между тѣмъ въ другихъ случаяхъ тотъ же казій (Раймъ-ходжа) пользовался въ газетѣ постояннымъ вниманіемъ: благодарности и одобренія русскаго начальства этому лицу печатались постоянно, причемъ и самое лицо называлось по имени, что вызывало у другихъ казіевъ непріятныя чувства.

Въ заключеніе, редакторъ газеты считаетъ позволительнымъ заявить, что къ нему не разъ предъявляемы были со стороны русскихъ и туземцевъ трудно выполняемыя требованія, и онъ незаслуженно подвергался осужденію, а также\*) печатнымъ насыщкамъ, тсогда какъ образованные иностранцы (Бастіанъ, Мориссонъ, Ленсдель), посѣщавши Ташкентъ и разсуждавши съ редакторомъ о туземной газетѣ, высказывали ему непрітворное свое удивленіе, что важное дѣло ведется при ничтожномъ бюджетѣ и при невозможности имѣть сотрудниковъ. Сотрудники изъ туземцевъ почти невозможны, потому что они не понимаютъ условій печати и не могутъ отрѣшиться въ своихъ собченіяхъ отъ личныхъ разсчетовъ, а русскіе корреспонденты совсѣмъ не заинтересованы въ этомъ изданіи. Немалое затрудненіе для редактора Туземной газеты заключается въ ея маломъ размѣрѣ, вслѣдствіе чего №№ ея часто бывають наполнены только свѣдѣніями офиціального характера, а остающееся свободное мѣсто въ газетѣ приходится замѣщать съ большимъ разборомъ, какъ того требуютъ программа газеты и уровень развитія ея читателей, среди которыхъ есть простые, едва грамотные только туземцы. Да и ученые туземцы, по складу своего образованія, многихъ современныхъ положеній не способны понимать; говорить же въ газетѣ о предметахъ мусульманской учености не входило въ задачу газеты. Между тѣмъ туземцы не понимаютъ этого и при каждомъ случаѣ готовы заявить о своемъ недовольствѣ, какъ это было съ киргизской газетой въ Омскѣ\*\*).

\*) Восточное Обозрѣніе 1883 г. № 52 (Отв. въ Туркест. Вѣдом. 1884 году № 5) и Окраина 1885 г. № 5 (Фельетонъ) и татарскія газеты.

\*\*) „Киргизская Степная Газета“ издавалась въ г. Омскѣ съ русскимъ переводомъ. Въ № 49 отъ 24 декабря 1895 г. было напечатано лисьмо одного киргиза, въ которомъ онъ статьи русскихъ сотрудниковъ Киргизской газеты считаетъ безполезными для киргизъ, вслѣдствіе незнанія русскими

Не смотря на всѣ изложенные обстоятельства, теперь сарты начинаютъ цѣнить печатное слово выше базарныхъ разговоровъ, а это уже служить ручательствомъ за возможность успѣха для газеты, по крайней мѣрѣ, въ будущемъ. Особенно перемѣна во взглядахъ туземцевъ на газету стала замѣчаться съ 1906 года, когда появились въ разныхъ городахъ Россіи татарскія газеты съ крайнимъ направленіемъ, въ которыхъ затрагивалась косность туркестанскихъ туземцевъ и непривычное для консервативныхъ сартовъ посагательство на вѣковые устои ихъ семейного быта (множенство) и на сколастическое направленіе мусульманскихъ школъ (мадраса и мактабъ). Въ туземной газетѣ давалось мѣсто отвѣтамъ самихъ туземцевъ на такие вопросы, а въ крайнихъ случаяхъ редакторъ возражалъ крайнимъ татарскимъ газетамъ по существу, съ русской государственной точки зрѣнія.

---

нравовъ и быта киргизъ. Далѣе авторъ письма упрекаетъ сотрудниковъ-киргизъ въ томъ, что они хвалятъ въ газетѣ распоряженія начальства и при этомъ подписываютъ свое имя, чтобы обратить на себя вниманіе того же начальства. Наконецъ, авторъ письма выражаетъ недовольство свое и на то, что одинъ изъ сотрудниковъ-киргизъ обвиняетъ въ газетѣ своихъ сородичей въ пристрастіи къ конокрадству.

## Русско-туземные школы.

Первая организованная русско-туземная школа въ Туркестанскомъ краѣ была открыта въ Ташкентѣ 19-го декабря 1884 года\*). Прямая задача этой школы состояла въ томъ, чтобы дать туземному населенію азіатской части города возможность обучать своихъ дѣтей русской грамотѣ и русскому языку. Эта часть города расположена въ сторонѣ отъ русской части и населена почти исключительно сартами, среди которыхъ только нѣсколько человекъ знали русскій языкъ, а между тѣмъ настоятельная нужда такого знанія съ каждымъ годомъ давала себя чувствовать. Отношенія къ русской администраціи и суду, промышленность и торговья дѣла съ русскими ясно указывали туземцамъ на пользу и необходимость знанія русского языка. Затрудненіе на первыхъ порахъ представилось въ отысканіи подходящаго дома и учителя; но то и другое было устраниено. При посѣщеніи азіатскаго Ташкента главнымъ начальникомъ края, генер.-адъют. Н. О. Розенбахомъ, туземецъ Сеидъ-Азимбаевъ обратилъ на себя вниманіе своею правильною русскою рѣчью. Изъ разговора выяснилось, что молодой человѣкъ-сартъ своимъ знаніемъ русского языка обязанъ покойному своему отцу Сеидъ-Азимбаю и въ память своего покойнаго отца предложилъ даровое помѣщеніе въ своеемъ богатомъ домѣ подъ училище. Намѣченъ былъ и первый учитель для этой своеобразной школы, г. Наливкинъ, основательно изучившій жизнь сартовъ, ихъ языкъ, нравы и сбычаи. Только такой учитель, особенно въ новомъ дѣлѣ, могъ пользоваться авторитетомъ со стороны туземцевъ.

\*) Школа въ Чимкентѣ, о которой упомянуто на стр. 140, не оставила послѣ себя замѣтнаго слѣда.

Открытие училища состоялось въ присутствіи военного губернатора генер.-майора Н. И. Гродекова\*), начальника города и городского головы—полковника Путинцова, директора учительской семинарии Ю. Ф. Крачковского, директора мужской гимназии Н. П. Остроумова, гласныхъ думы и представителей туземного населенія, а также родителей тѣхъ дѣтей, которые поступили въ школу. Множество туземцевъ разнаго возраста и званія съ любопытствомъ окружали училищное зданіе. Ко времени открытия училища собралось 39 мальчиковъ, которые, по мусульманскому обычаю, всѣ сидѣли на разостланныхъ коврахъ и ватныхъ одѣялахъ, съ книгами въ рукахъ. Никакой классной мебели въ школѣ не было, такъ какъ это не въ обычаяхъ у туземцевъ, и на первыхъ порахъ нужно было дѣйствовать очень осторожно, чтобы разными мелочными, ничтожными на нашъ взглядъ, нововведеніями не подорвать довѣрія туземцевъ къ школѣ. Поздравивъ собравшихся туземцевъ съ открытиемъ первого у нихъ русского училища, генераль-майоръ Н. И. Гродековъ замѣтилъ, что учрежденіемъ этого училища, по мысли главнаго начальника края, дается туземцамъ возможность изучить языкъ того государства, гражданами котораго они состоять и съ жителями котораго ведутъ такія обширныя торговыя и промышленныя предпріятія. Настоящее взрослое поколѣніе сознаетъ уже необходимость этого знанія; тѣмъ болѣе потребуется знаніе русскаго языка отъ подростающаго поколѣнія.—На слова губернатора, переданныя присутствующимъ туземцамъ переводчикомъ, послѣдніе говорили, что радуются настоящему событию, съ полнымъ сочувствіемъ принимаютъ и стараются воспользоваться школой для блага своихъ дѣтей. Указавъ затѣмъ на пользу ученія вообще и совѣтуя не смущаться тѣмъ, что въ началѣ каждое пріобрѣтеніе дается съ трудомъ, начальникъ области указалъ на результаты этого дѣла. „Счастливъ для васъ этотъ день вашей жизни! Да будетъ же благословенъ и тотъ часъ, когда послѣдовало у васъ открытие этого училища!“, заключилъ онъ свою рѣчь, обращаясь къ присутствовавшимъ туземцамъ. Расспросивъ затѣмъ подробно каждого ученика, кто онъ и чѣмъ

\*) Въ 1907 году Туркестантскій генераль-губернаторъ.

занимаются его родители, генералъ-майоръ Гродековъ многихъ дѣтей заставлялъ читать по туземному и пожелалъ имъ крѣпнуть физически и успѣвать въ изученіи русскаго языка на радость своимъ родителямъ и на пользу нашего общаго Русскаго государства.

Потомъ начальникъ города, полковникъ Путинцевъ, обращаясь къ генералъ-майору Гродекову, указалъ на центральное положеніе Ташкента въ русскихъ средне-азіатскихъ владѣніяхъ и на большое значеніе для его обывателей русской грамотности, а въ тоже время и на отсталость его въ этомъ отношеніи. Затѣмъ онъ продолжалъ, что и въ Ташкентѣ потребность въ русской грамотности сознавалась, хотя и не высказывалась явно; но для удовлетворенія этой потребности принимались мѣропріятія, которыя, къ сожалѣнію, не достигли цѣли отчасти потому, что хотѣли обучать дѣтей туземцевъ въ нашихъ русскихъ училищахъ, гдѣ ихъ дѣти лишены были возможности обучаться своему вѣроученію. Другимъ препятствіемъ въ этомъ дѣлѣ служила отдаленность русскихъ училищъ отъ туземной части города и неудовлетворительное состояніе городскихъ дорогъ, особенно весною и осенью, т. е. въ самое учебное время. И въ русской части города приходится часто слышать жалобы родителей на дальность разстоянія школы и на неудовлетворительное состояніе улицъ, что нерѣдко служитъ причиной неаккуратнаго посѣщенія дѣтьми учебнаго заведенія; но это нежеланное явленіе въ русскомъ Ташкентѣ не можетъ ити ни въ какое сравненіе съ Ташкентомъ азіатскимъ, и каждый, можно быть увѣреннымъ, по этому одному уже будетъ къ туземцамъ снисходителенъ. Съ открытиемъ училища въ азіат. части Ташкента, въ самомъ ея центрѣ,—съ обученіемъ лѣтей туземцевъ русской грамотѣ и мусульманскому вѣроученію, устраниются прежнія препятствія. Затѣмъ не малое значеніе, особенно для начала, имѣеть выборъ непосредственнаго руководителя школы: необходимо, чтобы дѣти и ихъ родители относились къ такому руководителю съ полнымъ довѣріемъ. Только такая увѣренность гарантируетъ успѣхъ учащихся и спокойствіе населенія. Сказавъ о назначеніи г. Наливкина въ школу учителемъ, полковникъ Путинцевъ замѣтилъ, что населеніе города отнеслось къ

такому назначенію съ полнымъ довѣріемъ и спокойствіемъ; имъ-  
ющія дѣтей почетныя лица—казіи, агламы, аксакалы, гласные  
думы, торговый классъ отдали своихъ дѣтей въ открываемое  
училище, чтобы тѣмъ положить начало дѣлу и послужить при-  
мѣромъ для всѣхъ другихъ.

Оставляя другія подробноти открытія первой русско-ту-  
земной школы въ Ташкентѣ, приведемъ взглядъ представителя  
учебнаго вѣдомства на ея значеніе:

„Это, повидимому, скромное и малое дѣло, если всмотрѣть-  
ся въ него ближе и внимательнѣе, является великимъ, дѣломъ  
первой государственной важности. Край въ свое время такъ  
или иначе зазоеванъ и онъ становится не малю частицею  
нашего обширнаго отечества. Сліяніе, ассимиляція съ метропо-  
ліей здѣсь само собою подразумѣвается. Но какъ достигнуть  
этого? Одно и главнѣйшее условіе—возможно широкое распро-  
страненіе отечественнаго языка. Если бы туземцы,—сарты и кир-  
гизы,—свободно заговорили по-русски, то русское дѣло въ краѣ  
много было бы считать утвержденіемъ. Фактъ общеизвѣстный,  
что мы—духовныя дѣти того государства, того народа на языкѣ  
котораго говоримъ. Съ этой точки зрѣнія слова ген.-маиора  
Н. Н. Гродекова, что „день открытія русскаго училища въ азіат-  
скомъ Ташкентѣ долженъ быть счастливѣйшимъ днемъ въ жизни  
туземцевъ, что долженъ быть благословенъ часть его открытія“,—  
слова эти имѣютъ глубокій историческій смыслъ и славную  
будущность. Вновь открытое училище будетъ прототипомъ  
всѣхъ другихъ подобныхъ училищъ; оно является такимъ обра-  
зомъ маленькимъ зерномъ, роскошные и желанные всходы ко-  
тораго должны все болѣе и болѣе покрывать дикіе духовныя  
пустыни и дебри. А все это вмѣстѣ должно повести къ сліянію  
Азіи съ Европой, къ удаленію нравственнаго и духовнаго застоя  
и вступленію на путь истинной культуры, истиннаго прогресса“\*).

Въ циркулярѣ по учебному вѣдомству Туркестантскій гене-  
ралъ-губернаторъ генералъ-адъютантъ Н. О. Розенбахъ (отъ 30  
сентября 1886 года) писалъ начальникамъ областей края:

„Однимъ изъ ближайшихъ поводовъ къ моему ходатайству  
объ открытіи русско-мусульманскихъ школъ для туземцевъ

\*.) Туркест. Вѣдом. отъ 8 января 1895 г. № 1.

послужили какъ заявленія объ этомъ со стороны ихъ самихъ (наприм., лучшихъ представителей мѣстного общества въ азіатской части г. Ташкента), такъ и главнымъ образомъ—желаніе мое способствовать зарожденію и укрѣплению русскаго духа въ этомъ населеніи и развитію его въ материальномъ и нравственномъ отношеніи. Подобно воспитанію отдѣльныхъ личностей, и воспитаніе цѣлыхъ человѣческихъ обществъ не должно быть предоставляемо на волю случая. Возможно, что и юныя общества, лишенныя всякихъ высшихъ благотворныхъ попеченій, возрастутъ и окрѣпнутъ, благодаря вліянію только одной благотворной среды, мощному темпераменту и счастливымъ обстоятельствамъ. Но если вообще такой ростъ является очень рѣдкимъ исключениемъ и совершается притомъ медленно и съ большимъ трудомъ, то въ данномъ случаѣ на него никакъ нельзя разсчитывать. До принятія Туркестантскаго края Всемилостивѣйшимъ Монархомъ въ подданство, мирные жители страны не знали мира. На ихъ трудовыхъ нивахъ не высыхала кровь, проливаемая постоянными заводчиками междуусобной смуты. Никто не зналъ своей собственности. Закономъ служила нерѣдко преступная воля случайно вызвавшагося мятежника, противъ котораго въ свою очередь готовился уже заговоръ. Лесть, коварство, измѣна царили на каждомъ шагу. Вездѣ господствовало общее недовѣріе. Таковы грустныя страницы прошедшей исторіи бывшихъ здѣсь ханствъ; и не среди этого нравственнаго убожества возможно было зародиться мощному народному характеру, открытой прямотѣ, смѣлой честности; не при такихъ условіяхъ могла развиться здѣсь сельско-хозяйственная промышленность, процвѣтать торговля. Нашъ долгъ теперь состоитъ въ томъ, чтобы юное, обезличенное общество туземцевъ поставить въ наиболѣе выгодныя условія для развитія его естественныхъ способностей, сгладить ему путь, предоставить средства и всѣ необходимыя и полезныя орудія прогресса для его нравственнаго и материальнаго роста.

„Лучшимъ и надежнѣйшимъ средствомъ къ этому должны послужить вновь открываемыя школы. Онъ ближайшимъ и самымъ вѣрнымъ путемъ объединять бытовые и экономические интересы всѣхъ народностей, населяющихъ Туркестантскій край, съ обще-

государственными, и такимъ образомъ легче всего посодѣйствовать къ прочному и окончательному сліянію всѣхъ этихъ народностей съ великой семьей коренного русского народа въ нашей могущественной метрополіи. Еще при открытии первой русско-мусульманской школы въ азіатской части гор. Ташкента, почти два года тому назадъ (19 декаб. 1884 г.) сказалось въ туземцахъ сознаніе того, что русская государственная власть—родная для нихъ власть, что русскій языкъ долженъ сдѣлаться роднымъ ихъ языкомъ. Въ теченіе двухъ лѣтъ это сознаніе значительно развилоо, окрѣпло. Почти во всѣхъ городахъ Туркестанскаго края пришлось открыть при училищахъ вечерніе курсы для взрослыхъ туземцевъ, чтобы облегчить имъ возможность усвоенія русской рѣчи, а въ Ташкентѣ, кроме того, многіе туземцы изучаютъ русскій языкъ и частнымъ образомъ. Вновь открываются двери для всякаго, желающаго изучить русскую грамоту, не устранивъ въ то же время туземцевъ отъ усвоенія ими религіозныхъ воззрѣній и грамоты. Вводимая въ открываемыхъ школахъ система образованія не имѣетъ въ виду лишить послѣднихъ религіознаго характера. Напротивъ, для успѣха русско-мусульманской школы считается необходимымъ, чтобы въ ней преподавался туземцамъ законъ ихъ вѣры ихъ же муллой. Введеніе такой мѣры имѣетъ двоякую цѣль: во-первыхъ, гарантируя туземцамъ свободу религіозныхъ убѣжденій, оно лишаетъ всякаго основанія продолжающее гнѣздиться еще кой-гдѣ опасеніе, что русская школа стремится къ уничтоженію среди туземцевъ ихъ религіознаго міровоззрѣнія. И во-вторыхъ, лишая почвы пріютившейся подъ благовиднымъ предлогомъ въ мусульманскихъ школахъ сепаратизмъ, она постепенно поведетъ къ ихъ сліянію съ открываемыми вновь русскими школами грамотности въ туземныхъ селеніяхъ и аулахъ. Черезъ это откроется возможность установить дѣйствительный и постоянный контроль за направленіемъ мусульманскихъ школъ вообще, дѣлать имъ необходимыя указанія, помогать въ ихъ нуждахъ, а въ случаѣ— и противодѣйствовать злонамѣреннымъ проповѣдникамъ, которые среди кочеваго населенія проводятъ обманнныя идеи и неправильно истолковываютъ распоряженія правительственной власти.

Въ видахъ возможно болѣе близкаго приоровленія открываемыхъ школъ къ мѣстнымъ требованіямъ и бытовымъ условіямъ среды, для которой онъ предназначаются, мною предположено дать имъ, въ главныхъ чертахъ, слѣдующее устройство:

1. По отношенію учебной программы ограничить преподаваніе сообщеніемъ основныхъ началъ русской грамотности, т. е. пріученіемъ къ правильному чтенію, письму и счету (арифметикѣ) въ предѣлахъ, строго-необходимыхъ для элементарныхъ потребностей инородческаго быта, а главнымъ образомъ—направить усиленія къ возможно болѣе совершенному усвоенію туземцами русской рѣчи и къ наибольшему навыку въ употреблениі обыденнаго русскаго разговорнаго языка.

2. По отношенію материальной обстановки—ограничиться самимъ необходимымъ въ такой мѣрѣ, чтобы школы эти въ мѣстностяхъ, занятыхъ кочевымъ населеніемъ, имѣли возможность безъ затрудненій слѣдовать за передвиженіемъ ауловъ въ ихъ періодическихъ перекочевкахъ; вообще же дать всѣмъ имъ недорого стоющую постановку, которая бы не производила слишкомъ замѣтной разницы съ примитивнымъ складомъ домашней жизни инородцевъ. Образцомъ въ этомъ отношеніи должна послужить русско-мусульманская школа въ Ташкентѣ, съ обстановкой которой и вообще съ веденіемъ въ ней дѣла и должны познакомиться всѣ, назначаемые на должности учителей во вновь открываемыя школы.

3. Въ отношеніи школьнаго управлениія, возложить веденіе дѣла на одного только учителя, съ тѣмъ условіемъ, чтобы независимо отъ педагогической подготовки, онъ обладалъ знаніемъ нарѣчія той народности, для которой предназначено данное училище.

«Небольшое, сравнительно, на первое время число (18) школъ, проектируемыхъ на счетъ казны, несомнѣнно заслужитъ довѣріе туземцевъ и будетъ постепенно увеличиваться на ихъ собственный счетъ.

«Такое увеличеніе и возможно широкое распространеніе русско-мусульманской школы тѣмъ болѣе желательно, что оно должно привести къ плодотворнымъ результатамъ. Повторяю, что судьба народа, его процвѣтаніе или упадокъ зависятъ въ

послѣдней инстанціи отъ направленія и состоянія его школъ. Народъ, имѣющій самыя лучшія училища—это первый народъ: если онъ не первый сегодня, будетъ имъ завтра\*).

Не слѣдуетъ, конечно, думать, что сарты отнеслись къ новооткрытымъ школамъ съ расположениемъ и довѣріемъ\*\*). Самое открытие школъ, особенно въ Ташкента, происходило при значительномъ давленіи сверху: главный начальникъ края генераль-адъютантъ Н. О. Розенбахъ желалъ провести свой взглядъ возможно шире, а одинъ уѣздный начальникъ проявилъ усердіе свое чрезъ мѣру. Вслѣдствіе этого нѣкоторыя русско-туземныя школы были открыты преждевременно и были пополнены *наемными дѣтьми бѣдняковъ*; образовалась негласно новая повинность, извѣстная въ народѣ подъ именемъ «школь-пули»—

\*) Туркест. Вѣдом. отъ 14 октября 1886 г. № 40.

\*\*) Въ древней Россіи было тоже самое, когда въ Россіи XVII в., явилась настоятельная необходимость въ сближеніи съ Европою, ради ея материальной культуры, ради тѣхъ техническихъ успѣховъ, безъ усвоенія которыхъ Московское царство, несмотря на свою внутреннюю самобытность, не могло бы отстоять своей внѣшней самостоятельности. Сначала московскіе люди отнеслись къ дѣлу спокойно и осторожно: хотѣли воспользоваться только практическими необходимыми знаніями и умѣніями Запада, результатами материальной культуры,—безъ всякаго духовнаго общенія. Но скоро явился трудный вопросъ—о языкахъ; нельзя перенять чужого искусства, не зная чужого языка. Уже при царѣ Борисѣ, духовенство воспротивилось основанію школъ для обученія русскихъ разнымъ языкамъ. Говорили, что великая Россія едина по вѣрѣ, языку и нравамъ: «будетъ много языковъ,—станетъ смута въ землѣ». Тѣмъ не менѣе практическая потребность взяла верхъ, и пришлось согласиться, по крайней мѣрѣ, на посылку за границу молодыхъ людей «для науки разнымъ языкамъ и грамотамъ»,—только съ условіемъ: «беречь накрѣпко, чтобы они не оставили своей вѣры и своихъ обычаевъ».

„Это сопоставленіе вѣры и обычаевъ, какъ чего-то равнозначительного, очень характерно, и въ немъ заключалось главное затрудненіе. Уже дядя царя Алексѣя Михайловича, бояринъ Никита Ивановичъ Романовъ не сумѣлъ соблюсти поставленной границы и дошелъ до того, что сшилъ себѣ платье иноземного покрова для охотничихъ поѣздокъ. Святѣйший патріархъ, радѣя о душевномъ спасеніи доброго боярина, просилъ себѣ на время, подъ благовиднымъ предлогомъ, опасные костюмы и изрѣзаль ихъ на куски. Ножницы патріарха, рѣжущія иноземный кафтанъ, предвѣщали ножницы Царя, обращенные на русскія бороды. Что лучше—объ этомъ можно спорить; но ясно, что одно вызывало другое, и что поступокъ патріарха былъ уже началомъ послѣдовавшей затѣмъ борьбы“. С. Петерб. Вѣдом. 1897 г. № 74.

деньги на школу, которая шли на наемъ подставныхъ дѣтей бѣдняковъ взамѣнъ дѣйствительныхъ сыновей вліятельныхъ сартовъ. Разумѣется, такія школы не привились къ населенію, и ихъ пришлось перевести въ другіе пункты. Были и злонамѣренные люди, страшавшіе сартовъ нелѣпою выдумкою, что вновь открытая школы имѣютъ цѣллю подготовить дѣтей ихъ къ отбыванію воинской повинности и даже къ крещенію. Это безсмысленное запугиваніе шло, очевидно, отъ татарь, такъ какъ внутри Россіи подобные же страхи татары распространяли среди другихъ инородцевъ Поволжья и сами противились введенію въ своихъ школахъ русскаго языка. Наконецъ, и сами сарты не могли такъ скоро проникнуться мыслю о необходимости сближенія съ русскимъ управлѣніемъ, съ русскими законами и съ самимъ русскимъ народомъ. Торговцы въ городахъ сами-собой учились русскому языку: это было выгодно имъ и давалось легко. Не то было съ учеными представителями сартскаго населенія: казіи, мударрисы, аглямы, муфтіи, аксакалы и пр., если и сознавали про себя очевидную выгоду знанія русскаго языка, то лицемѣрно скрывали это сознаніе предъ народомъ, чтобы не прослыть отступниками отъ народныхъ взглядовъ и измѣнниками своей вѣрѣ (по мусульманской логикѣ это выходитъ послѣдовательно). Даже въ Ташкентѣ туземныя должностныя лица, за исключеніемъ двухъ-трехъ, до сихъ поръ русскаго языка не знаютъ и русской грамотѣ не научились; въ туземныхъ школахъ (мадраса и мактабъ) о русскомъ языкѣ и помину нѣтъ. Поэтому въ туземной газетѣ не разъ печаталось разъясненіе относительно неосновательности предубѣжденія сартовъ противъ русскаго языка и грамоты; въ тѣхъ же видахъ газета съ 1885 года до 1906 года печаталась съ русскимъ текстомъ.

Въ концѣ 1891 года Туркестанскій генераль-губернаторъ Баронъ А. Б. Вревскій, въ циркулярѣ своемъ на имя военныхъ губернаторовъ областей края, писалъ: „При близкомъ и подробномъ ознакомленіи съ русско-туземными школами, существующими въ крѣвѣ шестой годъ, оказывается, что школы эти заняли среди туземного населенія устойчивое положеніе. Мѣстные жители относятся къ нимъ безъ противодѣйствія и безъ

фанатической непріязни. Наиболѣе здравомыслящіе сарты и киргизы довѣрчиво помѣщають въ эти школы своихъ дѣтей и довольны успѣхами ихъ въ знаніи русскаго языка, въ умѣніи говорить, читать, писать и считать по-русски. Разсказы о вербованіи сартовскихъ дѣтей въ русско-туземныя школы принудительными, будто бы, мѣрами или подкупаніемъ отошли въ область преданій. Тѣмъ не менѣе настоящимъ положеніемъ русско-туземныхъ школъ довольствоваться нельзя и оставлять ихъ въ такомъ положеніи не слѣдуетъ. Число учащихся въ каждой школѣ незначительно, даже въ городахъ и кишлакахъ съ населеніемъ въ нѣсколько тысячи человѣкъ. Ученники посыпаютъ русскую школу крайне неаккуратно, и многіе, не утвердившись въ знаніяхъ, перестаютъ учиться, когда хотятъ. Результаты отъ такого ученія, за немногими исключеніями, ничтожны и не соотвѣтствуютъ затратѣ значительныхъ суммъ (свыше 23000. руб. въ годъ), которая расходуются на содержаніе туземныхъ школъ изъ государственного казначейства и изъ сбраса съ мѣстнаго населенія.

Причина неудовлетворительного состоянія русско-туземныхъ школъ очевидна. До сихъ поръ туземцы, за исключеніемъ, можетъ быть, торгующихъ съ русскими или на русскихъ базарахъ, не могутъ понять того, какое значеніе имѣть для ихъ дѣтей обученіе по-русски, какую пользу можетъ приносить имъ знаніе русскаго языка, какъ разговорнаго, такъ особенно книжнаго, ради чего должны они посыпать дѣтей своихъ въ русскую школу, изъ которой если и выносятся полезныя знанія, то нигдѣ и ни къ чему не приложимыя. Этого мало. Усердные къ ученію юноши, обучившись русскому языку и не находя въ жизни никакого приложенія своихъ знаній къ дѣлу, легко и скоро забываютъ то, чему учились, тѣмъ болѣе, что въ домашнемъ быту не имѣютъ ни возможности говорить, ни потребности читать и писать по-русски.

Предполагать и надѣяться, что жители Туркестанскаго края сами сознаютъ пользу и восчувствуютъ удовольствіе отъ изученія русскаго языка, отъ тѣхъ знаній, которые сообщаются въ русско-туземныхъ школахъ, значило бы оставлять дѣло въ обычной косности, надолго задерживать обрученіе или духовное об-

щеніе средне-азіатской окраины съ русскою народностью и тѣмъ самымъ задруднять сліяніе этой окраины съ имперіей. Съ другой стороны, привлеченіе туземныхъ дѣтей въ школу толіко черезъ посредство волостныхъ управителей и аксакаловъ не приводить къ желательной цѣли: дѣти, приступая къ ученію не по желанію родителей или родственниковъ, а по внѣшнему по-нужденію, учатся неохотно, подневольно и безуспѣшно. Способъ этотъ не соотвѣтствуетъ достоинству русской школы и русского правительства.

Настало время поставить дѣло такъ, чтобы въ русской и только въ русской школѣ туземцы видѣли носительницу и насадительницу знаній, необходимыхъ для всякаго рода общественной службы и дѣятельности, чтобы знали о неприложимости къ настоящему государственному и общественному строю ихъ быта тѣхъ знаній, которая выносятся изъ мадрасы и мактаба. Быть этотъ самъ собрью, силою неотразимыхъ обстоятельствъ, предъявляеть требованія на такія знанія и умѣнья, которыхъ не даютъ и не могутъ дать школы мусульманскія. А туземцы, какъ и всѣ простые люди, прежде и больше всего интересуются утилитарной стороной книжнаго ученія, его приложимостью къ практическимъ цѣлямъ.

Мѣстные мусульмане, знающіе русскій языкъ, могутъ и должны пользоваться имъ, въ извѣстныхъ случаяхъ, не только при отправленіи обязанностей казіевъ, біевъ, волостныхъ управителей, аксакаловъ и состоящихъ при сихъ лицахъ мирзъ, а также сельскихъ старшинъ, всѣхъ полицейскихъ служителей въ русскихъ частяхъ каждого города и, по крайней мѣрѣ, старшихъ въ частяхъ туземныхъ, не только при этихъ обязанностяхъ, но и при другихъ разнообразныхъ службахъ и занятіяхъ въ волостныхъ правленіяхъ, судахъ, казначействахъ, банкахъ, почтовыхъ конторахъ, при работахъ по садоводству и особенно по ирригациіи. Для подготовки къ послѣднимъ занятіямъ, ученикамъ русско-туземныхъ школъ, смотря по мѣстнымъ условіямъ, слѣдуетъ сообщать гавнѣйшія свѣдѣнія и умѣнья, необходимыя для выполненія культурныхъ работъ и для правильнаго наблюденія за ними.

„Сообщая о вышеизложеномъ, имѣю честь просить Ваше Превосходительство неотложно принять настоятельныя мѣры къ тому, чтобы отнынѣ туземцы, знающіе русскій языкъ, избирались и назначались на указанныя и другія должности и службы, предпочтительно предъ незнающими его, и чтобы сущность настоящаго распоряженія возиожно чаще была оповѣщаема и уясняема населенію ввѣренного мнѣ края“ \*).

Но и обѣшанныя въ циркуларѣ поощренія не могли сразу измѣнить положенія дѣла частію потому, что обучавшіяся въ русско-туземныхъ школахъ дѣти туземцевъ, и по выходѣ изъ школы, оставались еще въ большинствѣ слушаевъ несовершеннолѣтними и потому не могли выступать въ дѣятельной роли должностныхъ лицъ. Были и другія препятствія, зависѣвшія иногда отъ личнаго усмотрѣнія тѣхъ начальниковъ, которые могли бы поощрить обучавшихся въ этихъ школахъ туземцевъ... Но изложенный въ циркулярѣ взглядъ поддерживался въ населеніи; сарты съ каждымъ годомъ болѣе и болѣе убѣждаются въ необходимости и пользѣ обучения своихъ дѣтей русскому языку и русской грамотѣ: къ 1 января 1896 года въ 14 русско-туземныхъ школахъ Сырь-Дарьинской области обучались 402 туземныхъ мальчика, да въ 6 город. училищахъ 104 мальчика; въ Ферганской и Самаркандской областяхъ, въ русскихъ и русско-туземныхъ школахъ обучалось 309 мальч.; на вечер. курсахъ при разныхъ школахъ обучалось 100 взрослыхъ туземцевъ. Въ 1907 году въ Туркестанскомъ краѣ было 83 русско-туземныхъ школы, въ которыхъ обучались 2700 мальчиковъ.

Цифры эти значительны, особенно если принять во вниманіе недавнее существованіе русско-туземныхъ школъ въ краѣ (съ конца 1884 г.) и своеобразный взглядъ туземцевъ на образованіе вообще и на предметъ обученія языку иноплеменныхъ и иновѣрныхъ побѣдителей. Слѣдуетъ припомнить, что и русскіе времена Петра I всѣми мѣрами противились новымъ, заводимымъ Преобразователемъ Россіи школамъ. Достаточно сказать, что указъ 1708 г. обѣ обученіи дѣтей священнослужителей въ

\* ) Тузем. газета 1892 г. № 3. Этотъ циркуляр былъ подтвержденъ въ 1897 г. См. Турк. Вѣд. 1890 г. № 73 (циркуляр генералъ-губернатора).

школахъ греческому и латинскому языкамъ сопровождался неоднократными подтверждениями обязательности такого обучения и, несмотря на это, герой современной Петру I интермедии сначала давалъ подъячимъ взятки, чтобы его дѣтей не брали въ семинарию,\*) а когда и взятки не помогли, онъ говорилъ слѣдующія горькія слова:

Всѣ мои знакомцы и вся моя родня, сберитеся сюда,  
Посмотрите, какая на меня пришла бѣда!  
Дѣтей моихъ отъ меня отнимаютъ,  
И въ проклятую семинарію,\*\*) на муку отбираютъ.  
О, мои дѣтушки сердечные,  
Не на ученье васъ берутъ, но на мученіе безконечное.  
Лучше вамъ не родится на сей свѣтъ, а хотя и родится,  
Того же числа киселемъ задавится и въ воду утонется.  
О, мои милые дѣтушки,  
И бѣлые лебедушки,  
Лучше бѣть своимъ руками въ землю закоцаль,  
Нежели въ семинарію на муку отдать!  
Прощайте, мои дѣтушки, ужъ мнѣ васъ не видать,  
И съ вами ужъ никогда не живать\*\*\*).

Въ видахъ поощренія дѣтей турк. туземцевъ къ изученію русского языка, туркестанскимъ начальствомъ устраивались экскурсіи для учащихся въ русско-туземныхъ школахъ во внутреннюю Россію. Устраивая такія экскурсіи, учебное начальство правильно разсуждало, что косное невѣжество и фанатизмъ турецкихъ туземцевъ въ значительной степени поддерживаются отъ незнанія ими Европейской Россіи, вслѣдствіе чего среди нихъ легко распространяются нелѣпья представленія о жизни русского народа внутри Имперіи. Поѣзда взрослыхъ туземцевъ въ разные города Евр. Россіи, по распоряженію генераль-губернатора, и учебно-образовательныя экскурсіи ихъ дѣтей, обучав-

\*) Буквально тоже самое наблюдалось и среди сартовъ: нѣкоторые изъ нихъ откупали своихъ сыновей отъ русской школы и нанимали учиться дѣтей бѣдняковъ, какъ объ этомъ сказано выше.

\*\*) Т. е. семинарію.

\*\*\*) Пекарский. Наука и литература при Петрѣ Великомъ. Спб. т. I. 1862 года стр. 448, 454.

шихся въ русско-туземныхъ школахъ, должны были разсѣивать предубѣжденія и ложныя представлениа ихъ о Россіи: во время такихъ путешествій, хорошо обставленныхъ, юные туркестанскіе туземцы лично знакомились съ разнообразными невиданными дотолѣ картинами природы, съ обширною торговлею и промышленностью Россіи, съ ея фабриками и заводами и съ благоустройствомъ встрѣчавшихся на пути большихъ городовъ, особенно столицъ государства. На молодыхъ экскурсантовъ должны были производить хорошее впечатлѣніе наблюденія за мирною жизнью въ предѣлахъ Россіи многочисленныхъ разноплеменныхъ инородцевъ, не стѣсняемыхъ ни въ вѣрованіяхъ, ни въ обычаяхъ по-вседневной семейной и общественной жизни, ни въ языкѣ родномъ. Эти драгоценныя впечатлѣнія и разнообразныя свѣдѣнія, получаемыя во время путешествія по желѣзнымъ дорогамъ и на пароходахъ, особенно во время остановокъ въ большихъ городахъ, тѣмъ болѣе въ столицахъ, должны были глубоко запасть въ молодыя души туземныхъ мальчиковъ и сохраниться на всю жизнь, а со словъ живыхъ очевидцевъ распространяться и въ туземной средѣ. Въ этихъ соображеніяхъ, маршрутъ экскурсій тщательно обдумывался и опредѣлялся слѣдующими пунктами: Ташкентъ-Красноводскъ по желѣзной дорогѣ, Каспійское море, Астрахань-Саратовъ—на пароходѣ, Саратовъ-Москва-Петербургъ—по желѣзной дорогѣ; на обратномъ пути ст. Бологое-Рыбинскъ, далѣе—по Волгѣ, съ остановками въ Н.-Новгородѣ, Казани, Астрахани и Баку; отъ Баку по Каспійскому морю въ Красноводскъ и по желѣзной дорогѣ чрезъ Самаркандъ домой.

На пути слѣдованія и во время остановокъ экскурсантамъ оказывали всякое содѣйствіе военные и гражданскія власти и учѣбное начальство. Юные экскурсанты осматривали достопримѣчательности городовъ и обѣихъ столицъ и присутствовали на Высочайшемъ парадѣ войскъ въ Красносельскомъ лагерѣ. При заботливомъ уходѣ со стороны завѣдывавшаго экскурсіей г. Кузнецова, всѣ дѣти были спокойны, здоровы и веселы.

Къ сожалѣнію, эти экскурсіи не могли продолжаться вслѣдствіе большихъ расходовъ и наступившей вскорѣ затѣмъ войны съ Японіей.

**Экскурсанты 1901 года.**

Не имѣя возможности дѣлать большія выписки изъ интересного описанія упомянутой поѣздки молодыхъ туземцевъ въ 1901 году, ограничимся слѣдующими строками:

Около семи часовъ утра 16-го юля экскурсія выѣхала въ Красное село. Здѣсь, на вокзалѣ, ее ждали придворныя линейки. На военномъ полѣ экскурсія была поставлена такъ, что могла видѣть построенія ученья, ъзду и аттаки юнкеровъ. Быстрота, ловкость и другія выполненія военныхъ упражненій молодыми русскими воинами, сверстниками многихъ изъ туземцевъ, поразили послѣднихъ. Лишь только экскурсанты замѣтили Государя во время объѣзда Имь линіи военныхъ училищъ, какъ ими овладѣло необычайное волненіе. Словно, желая ободрить юныхъ туземцевъ, къ нимъ подѣхалъ сначала и. д. военнаго министра г. л. Сахаровъ, освѣдомился, всѣ ли экскурсанты здѣсь въ сборѣ и спросилъ, изъ какихъ они мѣстъ. Затѣмъ экскурсію удостоилъ своимъ вниманіемъ Его Императорское Высочество Великій Князь Владиміръ Александровичъ. Подѣхавъ къ нимъ, Великій Князь спросилъ, всѣ ли здоровы, и шутливо замѣтилъ, что путешественники въ такомъ жару, навѣрно, чувствуютъ себя здѣсь, какъ дома. (А жара тогда въ Петербургѣ на самомъ дѣлѣ не уступала Туркестанской). На привѣтствіе Великаго Князя и ген.-лейтенанта Сахарова ученики дружно отвѣтили. Но вотъ, послѣ аттаки, произведенной кавалерійской сотней, Государь повернулъ коня и направился къ Туркестанской экскурсіи, въ сопровожденіи Государыни Императрицы Александры Феодоровны, находившейся въ шарабанѣ вмѣстѣ съ Греческою Королевою. Экскурсанты благоговѣйно воззрились на приближающагося къ нимъ Царственнаго Всадника. Слезы подступили къ глазамъ ихъ. Нѣкоторые изъ нихъ обратились къ руководителю съ вопросомъ: „Небудетъ ли бѣдой, если мы не удержимся и заплачимъ отъ радости?“ — Государь остановился противъ руководителя экскурсіи, учителя Кузнецова, и полковника Гескета, стоявшихъ на правомъ флангѣ. На привѣтствіе Его Величества ученики хоромъ отвѣтили: „Здравія желаемъ, Ваше Императорское величество!“ Затѣмъ Монархъ милостиво сталъ распрашивать руководителя Кузнецова, другіе ли это экскурсанты, или тѣ же, что были въ Петербургѣ въ прошломъ году, изъ какихъ

школъ, откуда именно, изъ сколькихъ училищъ, сколько лѣтъ самому маленькому, давно ли экскурсія въ Петербургѣ и все ли въ немъ видѣла... Потомъ Государь объѣхалъ линію экскурсантовъ и соизволилъ благосклонно сказать: „Очень радъ васть видѣть. Прощайте. Счастливаго пути. Кланяйтесь своимъ“.

Во время распросовъ Государя объ экскурсіи, Государыня Императрица, экипажъ которой останавливался въ отдаленіи, саженяхъ въ 10-ти отъ партии, сфотографировала группу экскурсіи. Невозможно описать душевное состояніе экскурсантовъ во время пріема ихъ Державнымъ Вождемъ Россіи. Умиленно-восторженное настроеніе ихъ усугублялось еще улыбкой, ласковостью и добротою, которыми свѣтизось лицо и звучалъ голосъ Государя при обращеніи Его къ экскурсіи.

„Удивительное дѣло“, говорили послѣ туземцы своему руководителю: „при видѣ Царя лицо у каждого изъ насъ плакало, а глаза смыкались“. Просто мы не понимали, что дѣлалось съ нами тогда; мы были въ такомъ состояніи, словно возносились съ земли на небо.“ Свѣдущіе люди увѣряли, что такой пріемъ, какой былъ оказанъ Государемъ нашимъ туземцамъ, не всегда выпадаетъ на долю иностранныхъ посольствъ. Другие говорили, что многіе русскіе люди готовы пожертвовать громадными деньгами, чтобы только какъ-нибудь увидѣть Государя, и это имъ не удается. Безъ сомнѣнія, высокоторжественная минута пріема туркестанскихъ экскурсантовъ Повелителемъ многихъ христіанскихъ и мусульманскихъ народовъ навѣки запечатлится въ памяти юныхъ туземцевъ и, какъ счастливѣйший моментъ въ ихъ жизни, впослѣдствии будетъ передаваться между ими отъ отца и къ дѣтямъ, переходя изъ рода въ родъ“\*).

Образовательные результаты этой экскурсіи руководитель г. Кузнецovъ видѣтъ въ этомъ, что изъ осмотра обѣихъ столицъ и приволжскихъ городовъ съ ихъ достопримѣчательностями, сопровождавшагося необходимыми объясненіями, юные туземцы познакомились въ извѣстной степени съ художественной, исторической, торгово-промышленной, этнографической и бытовой жизнью Россіи. Осмотръ дворцовъ, соборовъ и музеевъ, гдѣ блестятъ

\* ) Стр. 13—15 отдельной брошюры.

золото, серебро, зеркала, паркеты, гдѣ великолѣпная разнобразная мебель изъ цѣннаго дерева обита дорогими матеріями, гдѣ, наконецъ, иконы, картины, статуи такъ чудно исполнены,— осмотрѣ этихъ зданій съ ихъ убранствомъ переносилъ экскурсантовъ, по ихъ мнѣнію, во что-то сказочно-волшебное. По различнаго рода памятникамъ туземцы отчасти познакомились съ выдающимися русскими царями, полководцами и писателями прошлаго. Видѣнныя экскурсантами фабрики и заводы дали имъ понятіе о технической силѣ Россіи, обѣ ея промышленности. Такіе пункты, какъ Баку съ его нефтью и керосиномъ, Нижній Новгородъ съ его ярмаркой, гостиные дворы, пассажи и рынки въ столицахъ и другихъ городахъ нѣсколько познакомили туземцевъ съ торговлей Россіи.

Во время поѣздки ученики приходили въ соприкосновеніе съ туркменами въ Закаспійской области, персами тамъ же, въ Баку и Петровскѣ, съ татарами въ Казани и Астрахани, съ калмыками и киргизами Изъ этого соприкосновенія экскурсанты вынесли, во-первыхъ, свѣдѣнія обѣ инородческомъ населеніи восточной части Европейской Россіи, а во-вторыхъ —убѣжденіе, что и въ самой Россіи мирно и счастливо живутъ не только ихъ братья по языку и вѣрѣ—мусульмане, а даже и язычники (калмыки). Кроме того, юные туземцы обратили вниманіе на то, что въ Казани и Астрахани татары живутъ въ такихъ же домахъ, какъ и русскіе, что у многихъ и обстановка русская, и что женщины-татарки ходятъ тамъ съ открытыми лицами. Разстояніе отъ Ташкента или Андижана до Петербурга дало туземцамъ представлениe о величинѣ Россіи въ одномъ направлениi, а по видѣннымъ въ пути и во время остановокъ городамъ, станицамъ, селамъ и деревнямъ экскурсанты могли составить себѣ понятіе о числѣ народонаселенія Россіи. Каспійское и Балтійское моря, Дагестанскія горы, реки Донъ и Волга, лѣса дали экскурсантамъ понятіе о природѣ этой части Россіи, по которой они проѣзжали. Желѣзныя дороги, пароходы, электрические трамваи, конки, электрическое освѣщеніе и многочисленныя грандіозныя зданія наводили путешественниковъ на мысль о культурныхъ удобствахъ жизни въ Россіи.. Благодаря экскурсіи, юные туземцы на себѣ убѣдились въ радушіи и доб-

ротъ русскаго народа, въ чисто братскимъ сердечномъ отношении его къ другимъ национальностямъ. Не говоря уже о всеобщемъ вниманіи къ молодымъ туземцамъ со стороны интеллигентной части русскаго общества, люди изъ простыхъ классовъ народа также вездѣ съ участіемъ относились къ нимъ, спрашивали ихъ, дѣлились своими свѣдѣніями, совсѣмъ, желали счастливаго путешествія и т. д...

Короче говоря, совершонная туземцами поѣздка дала имъ въ извѣстныхъ предѣлахъ общее всестороннее знакомство съ Европейской Россіей, показала имъ величие и мощь Россіи и, конечно, разсѣяла ложныя, самоувѣренныя представлениія, будто они, мусульмане Средней Азіи, послѣ турокъ Стамбула, самый образованный народъ въ мірѣ, а остальные народы--варвары\*).

Къ сожалѣнію, скажемъ отъ себя, наступившая потомъ неудачная война Россіи съ Японіей и послѣдовавшая затѣмъ внутренняя смута, коснувшаяся и Туркестана, ослабили благопріятное впечатлѣніе, вынесенное экскурсантами изъ описанной поѣздки...




---

\* ) Стр. 22—24 отд. брошюры.

## **Первые поездки взрослых туземцевъ въ Евр. Россію и въ З. Европу.**

На стр. 140 сказано, что первый Туркестанскій Генераль-Губернаторъ, ген.-ад. К. П. фонъ-Кауфманъ командировалъ въ 1877 году нѣсколько туземцевъ въ С.-Петербургъ, на конгрессъ оріенталистовъ. Послѣ такія же командировки устраивались по случаю Высочайшихъ торжествъ св. Коронованія Русскихъ Государей Императоровъ Александра III и Николая Александровича. Внѣ всякаго сомнѣнія, что необыкновенные по своей величественности торжества производили на Туркестанскихъ туземцевъ невыразимо сильныя впечатлѣнія. Къ сожалѣнію, по непривычкѣ и неумѣнью записывать свои впечатлѣнія, а также и изъ боязни своихъ косныхъ и неразвитыхъ соплеменниковъ, даже такой видный представитель Ташкентскихъ сартовъ, какимъ былъ казій Мухитдинъ (см. его портретъ), не рѣшилъ выступить въ печати съ своими откровенными мыслями и чувствами, вызванными у него поездками въ столицу Русского Государства и лично видѣнными необыкновенными торжествами, сопровождавшимися для него Высочайшими наградами. Такъ были непривычны и подавляющи первыя соприкосновенія Среднеазіатскихъ сартовъ съ другой, невиданной ими дотолѣ жизнью. Но отголоски рассказовъ объ этихъ поездкахъ оставляли свой слѣдъ въ туземской массѣ, и черезъ 10 лѣтъ Самаркандскій торговецъ, 2-й гильдіи купецъ, Мирза Бухаринъ, по личному почину, отправился въ Евр. Россію, на сельско-хозяйственную выставку, устроенную въ октябрѣ 1887 года въ Харьковѣ.



Казій Мухитдинъ-ходжа..

По окончаніи выставки, онъ отправился въ Москву и Петербургъ, и 18 декабря, въ пятницу, былъ удостоенъ представления Государю Императору, въ Гатчинскомъ Дворцѣ Его Величества. Возвратившись въ Москву, Мирза Бухаринъ составилъ описание своего путешествія и прислалъ мнѣ рукопись для напечатанія въ Туземной газетѣ. Рукопись была исправлена мною и напечатана въ №№ 4—7 газеты за 1888 годъ въ слѣдующемъ видѣ:

„По пріѣздѣ моемъ въ городъ Харьковъ, я остановился въ гостинице и на другой день явился къ членамъ комиссіи сельско-хозяйственной выставки въ своемъ почетномъ халатѣ, имѣя на шеѣ двѣ золотыя медали. Члены комиссіи очень интересо-

вались моей одеждой: мой халатъ былъ обшить галуномъ въ два ряда. Они обратили также вниманіе свое и на двѣ золотыя медали мои. До этого времени въ г. Харьковѣ изъ туземцевъ Туркестанского края въ такой одеждѣ еще никто не былъ. Кроме того, въ Харьковскихъ Вѣдомостяхъ было напечатано, что въ кустарномъ отдѣлѣ выставки находится интересный экспонентъ—туземецъ изъ Туркестанского края, Мирза Бухаринъ, въ своемъ мѣстномъ костюмѣ, что онъ прибылъ изъ Самарканда и привезъ съ собой шелковыя матеріи, которыя успѣли обратить на себя вниманіе бывшей на выставкѣ публики. Привезенные имъ шелковыя матеріи очень скоро были распроданы, и онъ получилъ за эти матеріи вторую награду—медаль\*.

Далѣе Мирза Бухаринъ разсказываетъ, что когда онъ гулялъ по улицамъ города Харькова, то на него обращали вниманіе всѣ встрѣчавшіеся съ нимъ, а нѣкоторые даже останавливали его на дорогѣ и спрашивали: откуда вы прѣѣхали? гдѣ получили двѣ золотыя медали? „Когда зайдешь, говорить Бухаринъ, въ магазинъ что-нибудь купить, то русскіе купцы, видя меня въ почетномъ халатѣ и при медаляхъ, оказывали мнѣ большое вниманіе и разговаривали со мной очень вѣжливо. Быль со мной русскій приказчикъ, тоже самаркандскій житель, Василий Ефимовичъ Жуковъ. Онъ знаетъ нашъ туземный языкъ, и мы во время покупки товара разговаривали съ нимъ по туземному. Слыша нашъ разговоръ, русскіе приказчики магазина смотрѣли на насъ съ удивленіемъ, а послѣ разговора спрашивали меня: кто это съ вами? Скажешь имъ, что это русскій приказчикъ, они не вѣрятъ и говорятъ: должно быть, и онъ—туркестанскій туземецъ. А нѣкоторые говорили даже: это—вашъ сынъ... Когда я проѣзжалъ рано утромъ изъ квартиры на выставку, то обыкновенно надѣвалъ чалму иѣхалъ по городу черезъ базаръ съ своимъ приказчикомъ. На базарѣ бывало народу всякаго очень много, и всѣ удивлялись, что у меня на головѣ такая большая чалма. Особенно дивились надо мнѣ простолюдины, прїехавши на базаръ съ своими произведеніями для продажи ихъ. На выставку иной приходилъ что-нибудь купить, а другой приходилъ посмотреть на меня. Я спрашиваю: что вамъ угодно купить? А онъ отвѣчаетъ: мнѣ ничего не надо; я

пришелъ только посмотретьъ на васъ Въ городѣ Харьковѣ я видѣлся съ полковникомъ Шпицбергомъ, который прежде былъ у насъ въ Самаркандѣ начальникомъ уѣзда. Онъ принялъ меня очень хорошо. Зная, что туркестанскіе жители очень любятъ „палау“, онъ ежедневно посыпалъ ко мнѣ въ лавку нашу пищу, и мы кушали съ большимъ удовольствіемъ, такъ какъ въ дорогѣ отъ города Мерва до города Харькова этого любимаго кушанья мы не видѣли.

По дорогѣ въ Харьковъ, первымъ русскимъ городомъ былъ городъ Баку. Я очень удивился, какая большая въ этомъ городѣ русская торговля; напримѣръ: въ нажнихъ этажахъ находится нѣсколько лавокъ, а въ верхнихъ этажахъ, надъ лавками, помѣщаются всѣ жильцы, такъ что въ этихъ домахъ живетъ очень много людей. Дома тамъ есть въ 5—6 этажей, и часто бываетъ, что живущіе въ одномъ домѣ другъ друга не знаютъ.

Въ слѣдующемъ за Баку городѣ—Тифлісѣ я увидѣлъ еще болѣе для меня удивительныя постройки, какъ по величинѣ своей, такъ и по красотѣ. Постройкамъ я удивлялся и въ Харьковѣ. Въ этомъ городѣ я осматривалъ музей и былъ въ циркѣ, гдѣ видѣлъ интересныя представленія. Но когда я пріѣхалъ въ древнюю столицу Русскаго государства, въ Москву, то еще болѣе былъ удивленъ, нежели въ Харьковѣ. Въ Москвѣ я увидѣлъ много достопримѣчательныхъ построекъ и предметовъ. Я былъ въ Кремлѣ и видѣлъ Грановитую Палату, гдѣ древніе russkіе Государи принимали иноzemныхъ пословъ и давали церемоніальные обѣды. Потомъ, въ Оружейной Палатѣ я видѣлъ разныя старинныя и драгоцѣнныя вещи прежнихъ государей: короны, золотую и серебрянную посуду, разныя одежды и украшенія, разное оружіе, древніе царскіе экипажи и всего такъ много, что трудно вспомнить. Видѣлъ я древній и новый дворцы Государя Императора и храмъ, въ которомъ короновались Ихъ Величества. Все это посмотретьъ нашимъ туземцамъ оч. интересно; есть что разсказать теперь моимъ единоплеменничкамъ-туземцамъ, какъ коронуются russkіе государи, какой тронъ устроенъ для Его Величества, и много-много удивительнаго... Я видѣлъ, напримѣръ, во дворцѣ люстру вѣсомъ въ 400 пудовъ; въ нее заправляется до двухъ тысячъ свѣчъ. Какія

замѣчательныя комнаты во дворцѣ и какія дорогія украшенія! Съ древнихъ временъ у русскихъ сохраняются бережно всѣ древнія достопримѣчательныя вещи: у насъ же отъ ханскихъ временъ ничего подобнаго не сохранилось для памяти: по смерти хановъ разныя вещи переходили въ частныя руки, и никто не заботился о сохраненіи этихъ предметовъ для будущаго времени.

„Еще я былъ въ галерѣ Третьякова и видѣлъ тамъ очень много картинъ разныхъ временъ и народовъ. Въ числѣ этихъ картинъ есть очень большія; онъ писались много лѣтъ. Одна картина стоитъ 50 тысячъ рублей. Вся картинная галерея Третьякова стоитъ три миллиона. И дѣйствительно, стоитъ посмѣтрѣть эти картины. Я видѣлъ картины, на которыхъ очень хорошо и натурально нарисованы мадраса, туркестанскій базарь, битвы генерала Скобелера подъ Плевной и многое другое. Удивительно, какъ хорошо нарисовано,—точно все живое стоитъ передъ глазами.

„Еще я былъ въ Политехническомъ и Румянцевскомъ музеяхъ. Тамъ тоже есть разныя картины; на картинахъ изображены народы прежнихъ временъ, въ какой одеждѣ они ходили, что дѣлали. Каждый стоитъ съ своимъ рукодѣльемъ. Изъ нашего Туркестанского края тамъ есть изображеніе сарта съ женой. Бывалъ я много разъ въ циркахъ и видѣлъ тамъ замѣчательныя представленія: обученные лошади подъ музыку пляшутъ, такъ же и другія животныя: слонъ, собака, кошки, медвѣдь и даже птицы... Видѣлъ я тоже, какъ человѣкъ летаетъ по воздуху.

„Когда я возвращусь въ свой край, домой, то, конечно, будуѣтъ распрашививать меня, и я расскажу, какія рѣдкія и драгоценныя вещи я видѣлъ. Я думаю, моему разсказу нѣкоторые даже не повѣрять. Я самъ, еще до поѣздки въ Россію, много слышалъ о томъ, что во внутренней Россіи, особенно въ городахъ Москвѣ и Петербургѣ, много разныхъ достопримѣчательностей, а теперь я уже видѣлъ самъ лично и хочу употребить всѣ силы свои, чтобы разсказать объ этомъ туземцамъ.

„Изъ Москвы я поѣхалъ въ главный городъ Русскаго государства, въ Петербургъ, и на другой день отправился къ профессору Н. И. Веселовскому. Онъ пріѣзжалъ въ Самаркандъ въ 1885 г., познакомился со мной и теперь радушно встрѣтилъ

меня. Я заходилъ къ нему часто, и онъ показывалъ мнѣ замѣчательныя въ Петербургѣ зданія и находящіяся въ нихъ рѣдкости. Прежде всего онъ показалъ мнѣ замѣчательный во всей Европѣ Исаакіевскій соборъ. Этотъ соборъ имѣетъ огромную величину, строился сорокъ лѣтъ и стоилъ двадцать три миллиона рублей. Вышина его внутри, отъ пола до верха купола, сто тридцать два аршина, ширина снаружи болѣе ста тридцати аршинъ, въ каждую сторону. Внутри собора много большихъ колонъ, обложенныхыхъ малахитомъ, а двѣ колонны изъ ляписъ-лазури, имѣющія въ вышину около семи аршинъ и въ толщину около одного аршина. Стѣны обложены разноцвѣтнымъ мраморомъ и украшены картинами, выпуклыми изображеніями и позолотой. На позолоту внутри собора употреблено три пуда золота. Громадный куполь имѣетъ вѣсъ сто тридцать шесть тысячъ пудовъ; крыша его позолочена лучшимъ золотомъ; на позолоту ея пошло двѣсти сорокъ семь фунтовъ золота. Съ трехъ сторонъ собора устроены великолѣпныя литыя бронзовыя двери съ разными изображеніями. Кромѣ того, въ соборѣ висятъ огромныя листы бронзовые, вызолоченные; въ одну люстру заправляются 1800 свѣчей. Эта люстра вѣсить 60 пуд. Вообще нужно только удивляться такому искусству европейскихъ ученыхъ мастеровъ: они, при помощи науки, выстроили такое огромное и краснivoе зданіе, на которомъ, кромѣ того, подвѣшены огромные колокола. Одинъ колоколъ вѣсить 1800 пудовъ, другой 900 пудовъ и одинъ 1000 пудовъ. Если смотрѣть съ купола этого зданія внизъ, то люди кажутся маленькими, какъ мухи.

На другой день профессоръ г. Веселовскій повелъ меня въ Эрмитажъ. Мы ходили три дня и были тамъ съ утра и до вечера: въ одинъ день нельзя осмотрѣть хранящіеся тамъ многочисленные предметы. Эрмитажъ—громадное зданіе въ четыре этажа, и во всѣхъ его помѣщеніяхъ находятся замѣчательныя рѣдкости разныхъ странъ. Я видѣлъ тамъ такие предметы, что только удивлялся. Тамъ есть разная посуда древнихъ народовъ, разная одежда, разныя картины, разныя статуи, разныя золотые и серебряные монеты и медали всѣхъ странъ и народовъ, а также разныя древніе предметы, полученные изъ земли во время раскопокъ. Есть въ Эрмитажѣ много мраморныхъ статуй, не-

обыкновено дорогихъ. Мнѣ показывали всѣ драгоцѣнныя вещи члены Эрмитажа: Иванъ Ивановичъ Графъ Толстой и Николай Ивановичъ Веселовскій. Безъ ихъ вниманія ко мнѣ, я никогда бы хорошо не разсмотрѣлъ всѣ находящіеся въ Эрмитажѣ многочисленные предметы и не понять бы ихъ значенія. Удивительно, что въ четвертомъ этажѣ этого зданія устроенъ громадный садъ: въ немъ растутъ очень большія деревья и толстые, на подобіе нашего кайрагача. Есть тамъ картина „Мухими-Шарифъ“. На ней нарисованно, какъ везутъ на верблюду покрывало для Каабы, а арабы поддерживаютъ его плечами; одни ведутъ верблуда подъ уздцы, а другіе дѣлаютъ большіе поклоны. Эта картина очень замѣчательна и интересна, и русскіе хранятъ ее въ Эрмитажѣ. Затѣмъ я былъ въ Петербургскомъ пассажѣ. Тамъ также есть небольшой музей; я видѣлъ тамъ великана-татарина Уфимской губерніи; ростъ его 3 аршина 6 вершковъ. Послѣ того г. Веселовскій возилъ меня въ Императорскую Публичную Библіотеку. Это большой каменный домъ, въ которомъ сохраняются нѣсколько сотъ тысячъ древнихъ и новыхъ книгъ и рукописей разныхъ народовъ. Тамъ хранится и нашъ Самаркандскій алкоранъ, подаренный въ Библіотеку Туркестан. ген.-губернаторомъ фонъ-Кауфманомъ. Этотъ алкоранъ написанъ на кожѣ куфическими буквами рукой Чаръ-яръ Хазрата-Усмана Дзы-нурайни. Кромѣ того, я видѣлъ въ Библіотекѣ нѣсколько разныхъ книгъ, писанныхъ золотыми буквами, на-примѣръ: книгу Миръ Али-Шира, Шахъ-нама, Искандаръ-нама, Новаи-тарихи, Таварихъ раузат-ус-сафа, Зафаръ-нама Шарафетдина Язди, Касас-уль анбія, Сіару-Шарифъ, Ходжа-Хафизъ, Мауляви Джами, Хамсаи-Низами, Хамсаи-Амиръ-Шарки и ярлыки прежнихъ нашихъ хановъ. Ярлыки написаны золотыми буквами. Кромѣ того, я видѣлъ разные словари арабскіе, персидскіе, турецкіе и много другихъ книгъ на разныхъ языкахъ. Удивительно, какъ русскіе собираютъ всѣ древности и тщательно берегутъ ихъ. Напримѣръ: нашъ алкоранъ хранится очень бережно, точно новый лежитъ, весь въ золотой отдѣлкѣ, въ футлярѣ подъ стекломъ.

„Въ первый день декабря я былъ въ засѣданіи Восточного Отдѣленія Археологического Общества, гдѣ видѣлъ многихъ учё-

ныхъ, которые знаютъ языки разныхъ мусульманскихъ народовъ, а также языки: монгольскій, китайскій, индустанскій и изучаютъ древности разныхъ народовъ. При мнѣ ученыи В. В. Радловъ, отлично знающій тюркскіе языки и древнее уйгурское письмо, объяснялъ два ярлыка: одинъ—Тохтамышъ-хана, другой—Тимуръ-Култука. Очень пріятно мнѣ было слышать, какъ въ отдаленномъ Петербургѣ русскіе ученые люди изучаютъ исторію прежнихъ нашихъ хановъ и знаютъ, что происходило при нихъ. И мнѣ пришлось бесѣдовать съ этими учеными: у меня спрашивали объясненія нѣкоторыхъ словъ, и я, что зналъ, объяснилъ. Другой ученыи, профессоръ Георгіевскій, читалъ, какъ живутъ теперь люди въ Китаѣ и объяснилъ, что есть у нихъ хорошаго.

Послѣ всего того, осмотрѣвъ достопримѣчательности С.-Петербурга, я пожелалъ угостить г. Веселовскаго обѣдомъ и пригласилъ къ обѣду петербурглаго ахунда Муллу Баязитова и авганца Ша-Джамалиддина, который путешествовалъ по Европѣ и получилъ тамъ хорошее образованіе. Онъ владѣетъ французскимъ и арабскимъ языками. Я читалъ о немъ въ Туркестанской туземной газетѣ, а раньше не зналъ его. Мнѣ было очень пріятно поговорить съ нимъ. Мулла Баязитовъ тоже человѣкъ сбраванный, знаетъ хорошо персидски и потурецки. За обѣдомъ мы пріятно провели время, бесѣдуя о разныхъ предметахъ. Всѣхъ насъ было пять человѣкъ, и каждый отличался отъ другихъ происхожденіемъ и образованіемъ, но всѣ мы сближалихъ въ столицѣ Русскаго государства.

.26-го ноября и 6-го декабря 1887 г. въ Петербургѣ были большие военные парады, Первый парадъ былъ передъ Зимнимъ дворцомъ Его Императорскаго Величества, а второй парадъ, 6-го декабря, въ манежѣ. На этихъ парадахъ я видѣлъ Государя Императора и прочихъ лицъ Царской Фамиліи. При этомъ я, туркестанецъ, испытывалъ особенно высокое чувство, пот. что видѣлъ Государя великой Россіи. У меня, въ это время пробивались на глазахъ слезы удовольствія. На парадѣ были разныя войска, какія только находятся въ Петербургѣ: я видѣлъ разныя одежды военныхъ, очень красивыя, такъ что засмотрѣвшись, глядя на войска, когда они проходятъ церемоніальнымъ маршемъ. Посмотрѣть парадъ въ Петербургѣ каждому очень интересно.

„13-го декабря мнѣ было дано знать о Высочайшемъ разрѣшѣнія представиться Государю Императору и Государынѣ Императрицѣ. 18-го декабря, въ пятницу, въ Гатчинскомъ дворцѣ Его Величества, я былъ представленъ Государю Императору, Государынѣ Императрицѣ и Наслѣднику Цесаревичу и былъ удостоенъ отъ Ихъ Величествъ нѣсколькихъ вопросовъ, на которые я далъ почтительные отвѣты. Послѣ представленія Ихъ Императорскимъ Величествамъ, для насъ въ особѣ комнатѣ дворца былъ накрытъ столъ, и мы обѣдали вдвоемъ съ русскимъ приказчикомъ Жуковымъ. Обѣдъ былъ такой, что я не имѣю словъ разсказать объ этомъ. Какъ во дворецѣ, такъ и изъ дворца мыѣхали въ каретѣ.

„21-го я былъ удостоенъ представленія Его Императорскому Высочеству Великому Князю Владимиру Александровичу и Супругѣ Его Высочества Великой Княгинѣ Маріи Павловнѣ. Послѣ представленія я удостоился обѣдать во дворце и былъ отправленъ изъ дворца въ каретѣ.

„По возвращеніи въ Москву, я сказалъ туркестанскимъ купцамъ о томъ, что удостоился представиться Государю Императору, Государынѣ Императрицѣ, Государю Наслѣднику и Великому Князю Владимиру Александровичу и Супругѣ Его Высочества Маріи Павловнѣ. И всѣ дивились моему счастію“\*.)

Въ 1900 году, Ташкентскій купецъ Таджи-Мухаммедъ Исамуhammadовъ, торговавшій въ разныхъ городахъ Евр. Россіи шелковыми матеріями, пользуясь желѣзной дорогой до Красно-водска, по личному почину,ѣздилъ въ Парижъ, на устроенную въ этомъ городѣ всемірную выставку, а по окончаніи выставки проѣхалъ въ Лондонъ. О своихъ впечатлѣніяхъ отъ этой поѣздки онъ кратко напечаталъ въ Туземной газетѣ\*\*).

Живые рассказы о такихъ необыкновенныхъ поѣздкахъ и Туземная газета расположили и другихъ состоятельныхъ тузем-

\*.) Мирза Абдуллинъ не согласился однако израсходовать нѣсколько рублей на отдѣльные оттиски перевода его брошюры, печатавшагося въ Тузем. газетѣ. Н. О.

\*\*) №№ 44 и 45 туземной газеты за 1900 годъ.

цевъ къ такимъ путешествиямъ. Въ августѣ 1902 года авторъ встрѣтилъ въ вагонѣ Ср.-Аз. ж. дороги Наманганскаго купца, возвращавшагося изъ поездки на Нижегородскую ярмарку, а также въ Парижъ, Вѣну и Берлинъ. Туземецъ съ интересомъ рассказывалъ автору свои дорожныя впечатлѣнія, но просилъ его не печатать подробности его разсказовъ въ газетѣ, чтобы Наманганскому богатому сарту не было стыдно предъ согражданами и предъ собственнымъ сыномъ, который еще не знаетъ, какъ живутъ и веселятся въ большихъ городахъ Россіи и З. Европы.

Впечатлѣнія, полученные Туркестанскими туземцами первого периода во время своихъ путешествій по городамъ Россіи и З. Европы, напоминаютъ намъ о такихъ же впечатлѣніяхъ первыхъ русскихъ путешественниковъ эпохи Петра Великаго, отправленныхъ заграницу, съ тою разницей, что русскіе путешественники того времени были болѣе развиты, чѣмъ сарты конца истекшаго столѣтія. Покойный А. Н. Пыпинъ въ 1897 году писалъ, что въ заграничныхъ путешествіяхъ русскихъ людей временъ Петра Великаго „отразился историческій процессъ, который переживало тогда русское общество. Всѣ эти путешественники еще стоятъ одной ногой въ Московской ста-ринѣ: они еще говорятъ языкомъ той страны, у нихъ невольно сказываются ея привычки и понятія, но вмѣстѣ съ тѣмъ европейская жизнь видимо ихъ поражаетъ бѣгатствомъ своей культуры. На первый разъ они только удивляются ей, но еще многаго не понимаютъ, какъ напримѣръ, не понимаютъ произведеній искусства и содержанія науки... Иногда путешественники не умѣли понять явленій современной жизни, потому что не видали ничего подобнаго дома... Но все это было зачатки; въ слѣдующемъ поколѣніи, которое выросстало подъ вліяніемъ новыхъ настроеній, возникаетъ уже сознательное отношеніе къ европейской наукѣ\*).

При этомъ в. интересно, что Туркестанскіе сарты иногда до буквальности въ выраженіяхъ повторяли такихъ же своихъ русскихъ предшественниковъ. Наши сарты вездѣ поражались внѣшностью: величиной и внутреннимъ убранствомъ домовъ, изрядствомъ каретъ и уборомъ богатымъ на лошадяхъ, ткаными

---

\* Вѣстникъ Европы, октябрь 1907 г., стр. 740—741 ст. А. Пыпина.

коврами, большими зеркалами, часами и люстрами, разными извяяніями и т. под. Даже гр. Андрей Матвіевъ (1666—1728 г.), сынъ знаменитаго современника Царя Алексія Михайловича, записалъ между прочимъ: „чистота столовъ и уборства порядокъ въ ъствахъ, вкусъ сладостей ихъ и богатство сервизовъ, или посуды серебряной”... (что онъ видѣлъ во Франціи), поразили его не менѣе, чѣмъ туземнаго поэта Фирката, описывавшаго балы въ ген.-губернаторскомъ домѣ и другія торжественные собранія, видѣнныя имъ въ первый разъ въ Ташкентѣ\*). Что бы почувствовалъ этотъ даровитый стихотворецъ при видѣ Петербургскихъ и Московскихъ дворцовъ и происходившихъ въ нихъ коронаціонныхъ торжествъ!...

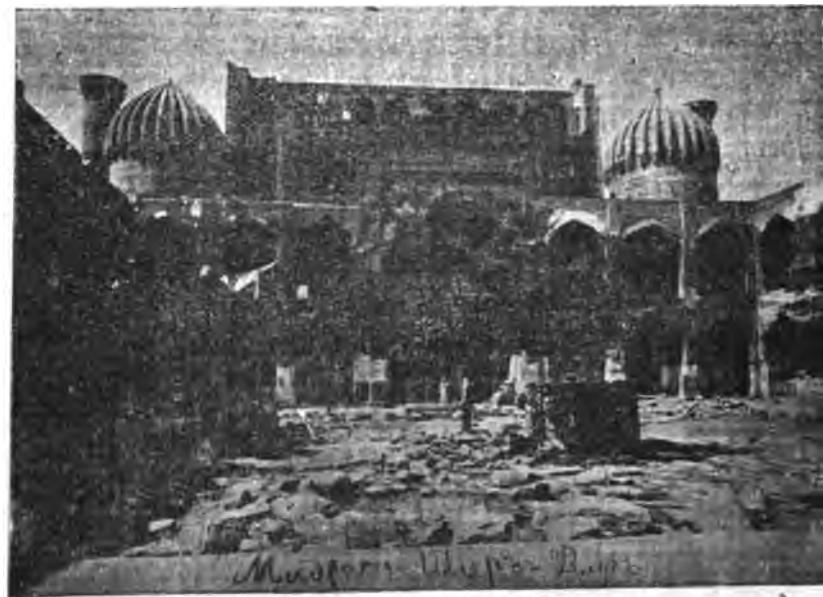
Въ числѣ мѣръ ко ознакомленію ученыхъ туземцевъ съ современною наукой, въ Ташкентской мужской гимназіи, а затѣмъ въ народной читальнѣ устраивались популярные чтенія съ картинами волшебнаго фонаря. Въ гимназіи неоднократно были показаны наиболѣе эффектные опыты изъ области электричества, которые производили на ташкентскихъ ученыхъ мусульманъ сильное впечатлѣніе. Затѣмъ редакторомъ Туземной газеты были сдѣланы переводы и составлены вновь нѣсколько брошуръ, чтеніе которыхъ предлагалось слушателямъ. Особеннымъ успѣхомъ сопровождалось одно такое чтеніе въ Самаркандинѣ, о которомъ очевидецъ писалъ такъ:

„Въ самый разгаръ мусульманского праздника—Курбанъ-байрамъ, 18 марта 1901 г., въ 8 час. вечера, въ мадрасѣ Ширъдоръ, происходило первое здѣсь народное чтеніе съ туманными картинами, устроенное Самарканскимъ кружкомъ народныхъ чтеній”. И теперь, спустя 15 часовъ послѣ чтенія, я не могу отдать себѣ яснаго отчета объ этомъ вечерѣ, не могу спокойно говорить о томъ, чему былъ свидѣтелемъ въ первый разъ въ моей жизни, потому что и теперь еще нахожусь подъ ошеломляющимъ впечатлѣніемъ отъ необычайного по своей феорической обстановки прошлаго вечера. Да, это было, по силѣ и яркости картины, нѣчто по истинѣ незаурядное и въ нашей русской, а тѣмъ болѣе въ монотонной жизни туземцевъ Самар-

\* ) См. выше стр. 106—117.



Мадраса „Ширъ-доръ“ въ Самаркандѣ.



канда. Я увѣренъ, что, со времени Тамерлана и Улугъ-бека, мадрасы на Ригистанѣ еще не видѣли въ своихъ стѣнахъ такой многолюдной аудиторіи, какова была вчера въ Ширъ-дорѣ!

„Аудиторія—обширный четырехугольный, мощеный мраморными плитами дворъ мадрасы, окруженный высокими двухъэтажными помѣщеніями съ многочисленными балконами и арками въ мавританскомъ стилѣ, сплошь покрытыми чудными, неувядаемыми отъ вѣковъ изразцами временъ Тамерлана. Экранъ для туманныхъ картинъ, освѣщаемый сильнымъ свѣтомъ недавно полученного кружкомъ народныхъ чтеній асетилиноваго фонаря, помѣщался настолько удобно, что картины на немъ были видимы съ любого пункта аудиторіи.

Читалось въ первый разъ произведеніе Л. Н. Толстого „Чѣмъ люди живы“, въ хорошемъ переводѣ на сартовскій языкъ\*). Читаль молодой мулла Махмудъ. Не легко ему достались заслуженные лавры первого чтеца на этомъ вечерь. Онъ читалъ съ половины 8-го до половины 10-го часа и за это время разъ пять уступалъ свое мѣсто другимъ, чтобы набраться новыхъ силъ. Онъ читалъ такъ громко, какъ только можетъ читать молодой съ самыми здоровыми легкими мулла, призывающій своимъ зычнымъ голосомъ, вместо колокола, многотысячную паству свою на молитву! И тѣмъ не менѣе, обширность такой открытой къ небу аудиторіи, ея неподходящія для чтенія акустическая условія и трудно сдерживаемый шопотъ нѣсколькихъ тысячи возбужденныхъ слушателей были для чтеца настолько неблагопріятны, что звуки его громкой и выразительной рѣчи почти замирали въ заднихъ рядахъ слушателей, а тѣ изъ нихъ, что заполняли сплошь всѣ парапеты и балконы, вѣроятно вовсе не слыхали надрывавшагося чтеца; но зато послѣдніе вознаграждены были такимъ чуднымъ зрѣлищемъ общей картины съ птичьаго полета, которое не могло войти въ кругозоръ слушателей внизу.

Какъ была велика и полна аудиторія, можно судить потому, что площадь ея равняется, приблизительно, 400 кв. саженямъ и что вся она была вплотную занята сидѣвшими или сто-

\* ) Перев. Н. П. Остроумовъ.

явшими на заднемъ планѣ взрослыми и дѣтьми (послѣднія—впереди); можно поэтому, безъ преувеличенія, сказать, что въ ней помѣщалось по меньшей мѣрѣ до 4000 человѣкъ, а съ тѣми, что были на балконахъ,—и до 5000. Массу слушателей составляли, какъ и надо было ожидать, горожане мусульмане, ту-земные-евреи, персіане, русскіе и армяне.

„Предъ началомъ чтенія воен. губернаторъ поздравилъ туземцевъ-магометанъ съ праздникомъ ихъ, предложилъ здравицу за Государя Императора и высказалъ надежду, что туземцы оцѣнятъ устраиваемыя для ихъ пользы народныя чтенія и послѣ будутъ относиться къ чтеніямъ съ такимъ же вниманіемъ, какъ и теперь. Слова начальника области были покрыты долгимъ и оглушителынмъ „ура“ многотысячной аудиторіи.

„За часъ до начала чтенія игралъ сначала на Ригистанѣ, а потомъ въ аудиторіи духовой оркестръ... Какими дивными и мощными звуками гремѣла наша русская музыка въ древнихъ стѣнахъ Ширъ-дора и какое сильное и радостное настроеніе она вызывала въ этой многотысячной чалмоносной аудиторіи!

„Поняли-ли и какъ туземцы то, что имъ читаль мулла Махмудъ, что такъ живо и наглядно иллюстрировалось хорошими картинами мастерской Карелина по картинамъ Ге? Узнали-ли туземцы, чѣмъ люди живы? Судя потому, съ какимъ напряженнымъ вниманіемъ и интересомъ слушали и смотрѣли, точно зачарованыя, впереди сидѣвшія сотни туземцевъ, думаю, что они поняли и узнали, что рассказалъ имъ такъ просто и вмѣстѣ съ тѣмъ, какъ художественно нашъ великій писатель-мыслитель“. (Рус. Турк. 1901 г. № 38).

Но дальнѣйшему развитію нашихъ сартовъ не благопріятствуютъ съ одной стороны вліяніе своеобразнаго и могущественнаго института ишановъ, а съ другой стороны школьнное образованіе, какое получаютъ туземцы въ своиѣ школахъ—мактабахъ и мадрасахъ; современное мусульманское образованіе не подготавляетъ и не располагаетъ дѣтей туземцевъ къ сближенію съ чуждой имъ культурой.

## МУСУЛЬМАНСКИЕ ИШАНЫ\*).

Въ русской литературѣ до сихъ порь очень немного было известно о мусульманскихъ ишанахъ, частью потому, что весьма немногіе интересовались этимъ вопросомъ, а главнымъ образомъ потому, что русскому человѣку трудно и разобраться въ этомъ вопросѣ. Ишанство представляетъ собою своеобразное явленіе въ мусульманистѣ и можетъ быть правильно описано и истолковано только мусульманиномъ, которому приходилось лично сталкиваться съ ишанами и наблюдать ихъ дѣятельность въ разное время и при различной обстановкѣ. Вотъ почему я\*\*), какъ уроженецъ Туркестанского края, рѣшаюсь высказать нѣсколько своихъ наблюдений надъ туркестанскими ишанами.

Название «*Ишан*» есть персидское слово, означающее мѣстоименіе третьего лица множественного числа, т. е. они. Такое название получилось частью изъ почтенія мусульманъ къ ишанамъ, а частью изъ обычая мусульманъ не называть людей почтенныхъ по имени не только въ глаза, но и за-глаза. Къ этому мѣстоименію „они—ишанъ“ обыкновенно туземцы прибавляютъ еще нарицательное имя „*хазрятъ*“, т. е. господинъ, имѣющее оттѣнокъ не мірской вѣжливости, а религіознаго почтенія.

Ишаны суть духовные наставники мусульманъ, руководители ихъ въ религіозно-нравственной жизни. По отношенію къ своимъ послѣдователямъ, они называются также „старцами“ („*пиръ*“), хотя не всѣ ишаны имѣютъ преклонный возрастъ.

\* ) Эта глава составлена изъ статьи Саттаръ-хана, напечатанной въ Православномъ Собесѣдникѣ (сент. 1895 г.), съ дополненіями изъ официальныхъ документовъ. Н. О.

\*\*) Т. е. Саттаръ-ханъ Абдулгафаровъ

Послѣдователи ишана называются *муридами*, т. е. учениками, послушниками, буквально: „стремящимися къ цѣли, желающими спасенія”. Отсюда происходит известное въ русской литературѣ выраженіе *муриды*.

Ишанами бываютъ люди книжные, знакомые съ ученіемъ *тариката*<sup>\*)</sup> и иногда отличающіеся строгою жизнью; но чаще всего ишанами бываютъ люди немудрые въ отношеніи книжной учености, а среди киргизъ встрѣчаются и совсѣмъ неграмотные. Чаще всего ишанами бываютъ простецы, пользующіеся своимъ положеніемъ среди невѣжественного народа и при помощи разныхъ хитростей эксплоатирующіе простыхъ людей. Но въ Туркестанскомъ краѣ есть ишаны *наследственные*, потомки знаменитаго Имама Раббани, жившаго въ Гератѣ лѣтъ 400 тому назадъ и отличавшагося при жизни ученостію и строгою жизнью. Его потомки—ишаны по наслѣдству—живутъ въ Бухарѣ, Кокандѣ и Ташкентѣ. Существуетъ среди мусульманъ преданіе, будто бы Раббани сказалъ, что въ его потомствѣ должны быть непремѣнно святые; это дало поводъ смотрѣть на его потомковъ, какъ на природныхъ ишановъ. Наслѣдственные ишаны большою частью бываютъ люди набожные, воздержные, знающими Коранъ наизусть, но и очень хитрые.

Задумавшій сдѣлаться ишаномъ такъ начинаетъ свою карьеру: предварительно онъ отправляется къ одному изъ известныхъ ишановъ, преимущественно изъ потомковъ Имама Раббани и выбираетъ для этого городъ, отстоящій подальше отъ своего мѣстожительства, хотя бы ишанъ находился и въ его родномъ городѣ. Для путешествія выбирается время, совпадающее съ днемъ смерти Мухаммеда, или съ постомъ *чилля*, который предшествуетъ великому посту мусульманъ, въ мѣсяцъ Рамазанъ, и вмѣстѣ съ этимъ постомъ образуетъ сорокадневный постъ. Настоящій ишанъ все это время проводить въ мечети, а будущій ишанъ старается расположить въ свою пользу товарищей своего путешествія и угощаетъ ихъ во время пути, платить за нихъ и за ихъ лошадей въ караванъ-сарайахъ.

<sup>\*)</sup> Такъ называется учение о жизни ишаной-суфіевъ. Таковъ былъ ишанъ Хальфа Абдулъ-Разыкъ, скончавшійся 12 декабря 1898 г. въ Самаркандѣ. На похоронахъ его было до 15 тыс. почитателей. (Турк. Вѣдом. 1898 г., № 1). Н. О.

Прибывъ въ намѣченный городъ и явившись къ тамошнему ишану, неофитъ подносить ему цѣнныя подарки и старается обратить на себя вниманіе. Неофитъ разсказываетъ ишану что-нибудь въ родѣ того, что ему во снѣ явился умершій отецъ, или извѣстный святой, или самъ пророкъ и говорилъ ему, чтобы онъ обратился къ тому-то ишану (къ которому онъ пришелъ) и записался его муридомъ. Ишанъ, самъ когда-то начинавшій такимъ же образомъ свою карьеру, притворяется, что вѣрить разсказу资料а нового мурива, самодовольно улыбается и даетъ согласіе на принятіе его въ число своихъ учениковъ. Новый муридъ даетъ руку ишану и при этомъ говоритъ: „я вамъ далъ свою руку“. Это значитъ, что муридъ въ всемъ подчиняется руководительству ишана. Ишанъ отвѣчаетъ: „Кайся во всѣхъ своихъ грѣхахъ бльшихъ и малыхъ“. Новый муридъ сстается при ишанѣ въ продолженіе срока дневнаго поста и вмѣстѣ съ нимъ предается духовнымъ упражненіямъ. Ишанъ назначаетъ муриду, кроме опредѣленныхъ, еще другія молитвы, напримѣръ, произносить имя Аллаха тысячу, двѣ тысячи разъ въ теченіе дня.

Во время поста бѣднѣйшия муриды получаютъ пищу отъ ишана, а самому ишану пишу доставляютъ жители. Послѣ срока дневнаго гостя ишанъ угощаетъ всѣхъ своихъ муридовъ. Если нашъ муридъ, (будущій ишанъ) понравится своему ишану и обратить на себя его вниманіе, то ишанъ собираетъ справки о немъ и о его жизни черезъ другихъ муридовъ и попутчиковъ нашего мурида: онъ распрашивается, каковъ человѣкъ ихъ товарищъ, пользуется ли онъ значеніемъ и уваженіемъ въ своемъ городѣ и т. под. Попутчики, будучи задобрены своимъ спутникомъ, даютъ о немъ самый лестный отзывъ. Затѣмъ будущій ишанъ обращается къ своему „пиру“ съ просьбою дать ему свидѣтельство на право поучать другихъ. Ишанъ сразу не соглашается и, отправляя въ обратный путь нового мурида, совѣтуетъ ему еще подождать и лучше подготовиться, поработать нѣсколько надъ собою, а затѣмъ притти въ другой разъ для полученія просимаго. Наконецъ, ишанъ даетъ новому муриду грамоту, такъ называемую хати-иршадъ, что значитъ письмо или разрѣшеніе направлять другихъ. Иногда, и помимо просьбы мурида, ишанъ даетъ ему грамоту на ишанство, если

онъ видитъ въ своемъ муридѣ вліятельного и достойнаго человѣка.—бѣлую тибите́йку, таксї же халатъ, чалму и четки. Бѣлый халатъ, бѣлая тибите́йка и четки составляютъ принадлежности каждого ишана.

Возвратившись въ свой городъ съ грамотой на ишанство, новый ишанъ начинаетъ съ тсго, что ведеть воздержную жизнь, молчитъ, много молится, носить плохую одежду, и во всякомъ случаѣ не шелковую, избѣгаетъ увеселеній, держится подальше отъ дурныхъ людей и отчитывается больныхъ юдей и бездѣтныхъ женщинъ. О томъ, что онъ получилъ грамоту на ишанство, онъ не говоритъ; говорятъ обѣ этомъ тѣ его товарищи-муриды, которые съ нимъ вмѣстѣ путешествовали къ „пиру“. Новый ишанъ заявляетъ, что хотя онъ и недостоинъ быть пиromъ, но ишанъ, его пиръ, призналъ его достойнымъ. Новый ишанъ приглашаетъ къ себѣ своихъ сосѣдей и пріятелей и угожаетъ имъ щедрѣ, чѣмъ прежде. Такимъ образомъ онъ подкупаетъ ихъ въ свою пользу, а тѣ отплачиваютъ за угоженіе—распространяютъ о немъ ишанъ всевозможная небылицы, напримѣръ, что онъ творить чудеса, что больные, которыхъ онъ отчитывалъ, выздоравливаютъ, а бесплодныя женщины дѣлаются матерями. Конечно, бывали случаи выздоровленія больныхъ, которыхъ отчитывалъ ишанъ; но вѣдь, случаи такие могли имѣть мѣсто и безъ отчитываній ишана. Обѣ этомъ муриды не разсуждаютъ, а приписываютъ все чудодѣйствующей силѣ ишана. Къ ишану обращаются за талисманами противъ болѣзней, оговоровъ, чаръ\*) и пр.

\*) Такъ называемыхъ бѣсноватыхъ (джинни) также отчитываетъ ишанъ и при этомъ употребляетъ особья рѣшительныя средства. Одинъ изъ мѣстныхъ сартовъ, почувствовавъ приближеніе периодически повторяющихся съ нимъ припадковъ (очевидно, нервнаго свойства), обратился за помощью къ ишану, извѣстному своимъ искусствомъ въ дѣлѣ изгнанія злыхъ духовъ. Первый сеансъ состоялъ въ чтеніи надъ больнымъ молитвъ и заклинаний, но на другой день явившійся къ больному ишанъ уже не ограничился молитвами, а въ видахъ болѣе сильнаго, по его словамъ, воздѣйствія на нечистую силу, нанесъ своему пациенту 101 ударъ ногайкой по обнаженной спинѣ. Резултатъ оказался для ишана нѣсколько неожиданный, такъ какъ пострадавшій обратился съ жалобою къ полиціи. При разслѣдованіи дѣла русскимъ чиновникомъ, ишанъ съ полною откровенностью сознался въ нанесеніи имъ пациенту ударовъ ногайкой, будучи убѣжденъ въ полной цѣлесообразности этого героического средства. (Турк. Вѣд. № 32 отъ 24 февраля 1906 г.).

Особенно часто обращаются къ ишану женщины, бесплодныя или не пользующіяся почему-либо расположениемъ своихъ мужей. Просительницамъ ишанъ даетъ талисманъ, заключающій въ себѣ стихи изъ Корана или молитвы, или же кусочекъ хлѣба, соли или сахару, надъ которыми онъ читаетъ молитвы и которые должны быть даны мужу. Такія же средства употребляются для пріобрѣтенія любви любимаго человѣка. На талисманахъ всего чаще выписываютъ стихи, находящіеся будто бы въ Коранѣ, но никому, кромѣ самихъ ишановъ, неизвѣстные. Стихи эти, по повѣрю, имѣютъ такую силу, что кто ихъ носить, того всѣ желанія исполняются. Если съ врагомъ ишана случится какое-либо несчастье, то оно истолковывается въ смыслѣ наказанія Божія за враждебное отношеніе его къ ишану. Каждый ишанъ, подобно другимъ своимъ товарищамъ, старается привлечь на свою сторону людей вліятельныхъ и могущихъ быть ему полезными. Если на нихъ нельзя дѣйствовать прямо, то ишанъ дѣйствуетъ черезъ ихъ женъ, матерей сестеръ и дочерей. Женщины у сартовъ невѣжественны и суевѣрны и потому легче мужчинъ поддаются вліянію ишана.

Но болѣе всего ишанъ бываетъ обязанъ своею славой и возвышениемъ своимъ ученикамъ (муридзмъ); безъ муридовъ ишанъ немыслимъ. Муриды рассказываютъ о своемъ пирѣ или ишанѣ чудесныя вещи; они превозносятъ его добродѣтели; они приписываютъ своему ишану такія рѣчи и такія дѣйствія, о которыхъ самъ ишанъ не знаетъ и даже не догадывается. Муриды вербуютъ своему ишану новыхъ послѣдователей; тѣ въ свою очередь привлекаютъ другихъ и т. д. Ревностнѣе другихъ дѣйствуютъ тѣ муриды, которые почему-либо заинтересованы въ славѣ и популярности своего пира. Это тѣ муриды, которые, будучи бѣдны, находятъ кусокъ хлѣба около ишана, или тѣ, кои, желая играть видную роль въ обществѣ и быть обезпечеными материально, присоединяются къ ишану въ качествѣ первыхъ его учениковъ и раздѣляютъ славу и корысть со своимъ пиромъ. Такимъ муридомъ былъ муфтій Мингаджиддинъ у ишана Ахмадъ-Хальпы. Онъ былъ человѣкъ способный и по-мусульмански ученый. Первоначально муфтій былъ злѣйшимъ врагомъ ишана Ахмада; онъ занималъ хорошее положеніе, былъ обезпеченъ и не нуждался въ

ишањ. Но вотъ надъ муфтіемъ стряслось несчастье: его выслало русское правительство въ ссылку въ Казалинскъ на 5 лѣтъ. Вернувшись изъ ссылки, онъ не могъ уже занять прежняго положенія и потому остался безъ средствъ: тогда онъ идетъ съ повинною къ ненавистному когда-то ему ишану Ахмаду, просить у него прощенія и умоляетъ принять его въ число муридовъ. Мингаджиддинъ каится, что прежде ненавидѣлъ ишана, но что теперь узналь истину и обѣщаетъ быть самымъ ревностнымъ его послѣдователемъ; онъ считаетъ свою ссылку наказаніемъ за враждебное отношеніе къ ишану. Ишанъ принимаетъ его ласково, говоря, что Богъ хотѣлъ показать свою мудрость и доброту, обративъ на гуть истины заклятаго врага ишана и сдѣлавъ вѣрнѣйшимъ его муридомъ. Узнавъ объ обращеніи муфтия Мингаджиддина, многие вѣровавши въ ишана Ахмада сдѣлались муридами послѣдняго, разсуждая такимъ образомъ, что если, моль, такой заклятый врагъ ишана и при томъ такой ученый, какъ муфтій Мингаджиддичъ, сдѣлался послѣдователемъ Ахмадъ-ишана, то значитъ—Ахмадъ дѣйствительно человѣкъ святой и великий. Новый муридъ, желая выслужиться передъ ишаномъ, рассказывалъ и писалъ объ немъ просто чудесныя вещи; онъ написалъ объ Ахмадъ-ишанѣ цѣлую книжку, содержащую біографію ишана, полною чудесъ и невѣроятныхъ разсказовъ. Ишанъ отплачивалъ своему ревностному ученику тѣмъ, что повсюду бралъ его съ собою, даваль ему первое мѣсто возлѣ себя и дѣлаль его участникомъ своего торжества и своихъ сборовъ. Если бы этотъ муридъ не умеръ раньше своего пира, то, навѣрное, занялъ бы мѣсто послѣдняго.

Когда начинающій ишанъ возвысится надъ урожнемъ обыкновенныхъ людей, популярность его растетъ все шире и шире. Даже люди, имѣющіе хорошее положеніе и не вѣрующіе вовсе въ ишановъ, поступаютъ муридами къ знаменитому ишану съ тѣмъ разсчетомъ, чтобы при случаѣ опереться на вліяніе и силу своего ишана. Ишанъ, напримѣръ, можетъ имѣть большое вліяніе на выборы казіевъ, волостныхъ управителей и другихъ должностныхъ лицъ, приказывая своимъ муридамъ подавать голоса въ пользу того или другаго кандидата. Нерѣдко ишаны имѣли большое вліяніе на бековъ и на хановъ. Такъ, коканд-

скій ишанъ Міянъ-Фазлій-Ахадъ даваль у себя убѣжище отъ ханского гнѣва государственныи преступникамъ, и ханъ, изъ уваженія къ ишану и по его ходатайству, прощалъ такихъ преступниковъ. Ишанъ является патрономъ своихъ муридовъ, и ходатайствуетъ за нихъ передъ властями и передъ судомъ. Саттархану въ бытность кокандскимъ казіемъ, случалось часто получать письма отъ ишановъ съ рекомендацией того или доугаго изъ тяжущихся и съ просьбою помочь его дѣлу.

Въ каждомъ городѣ Туркестанского края есть по крайней мѣрѣ одинъ ишанъ, а въ большихъ городахъ нѣсколько и среди ихъ бываютъ знаменитые. Знаменитые ишаны имѣютъ муридовъ во всемъ краѣ не исключая и Бухары. Муриды набираются изъ всѣхъ народностей изъ сартовъ и еще болѣе изъ киргизъ. Самую благопріятную почву для начинающихъ и для мелкихъ ишановъ представляютъ киргизскія степи Сыръ-Дарьинской, Тургайской, Акмолинской и Семирѣченской областей. Каждый годъ изъ городовъ Туркестанского края стремятся въ киргизскія степи толпы ишачовъ и возвращаются оттуда со стадами верблюдовъ, лошадей и барановъ и съ деньгами. Изъ киргизъ попадаются тоже ишаны, но рѣдко, и при томъ не пользующіеся широкою извѣстностью \*). Въ Чимкентскомъ уѣздѣ былъ ишанъ изъ киргизъ, по имени Сатубалды Абдуллиновъ. Онъ каждый годъ уѣзжалъ за сборами къ тургайскимъ киргизамъ и возвращался домой далеко не съ пустыми руками. Прежде онъ пользовался большою популярностью и среди чимкентскихъ киргизъ; но, когда они ближе узнали его, то не стали больше считать его своимъ пиромъ. Всего легче начинать карьеру ишана въ Наманганѣ. Жители этого города отличаются наивностью, простотою нравовъ и необыкновенно суевѣрны. Тамъ нѣть ни одного жителя, который бы не былъ муридомъ какого-либо ишана. Одинъ чимкентскій товарищъ Саттархана по училищу, мулла Закиръ, по совѣту чимкентскаго казія Ай-Мухаммада, отправился въ Намангань и тамъ объявилъ себя ишаномъ. Черезъ 5 лѣтъ онъ очень пополнѣлъ, на немъ была хорошая

\*) Татары также очень часто принимаютъ на себя роль ишановъ и обираютъ простодушныхъ киргизъ въ степяхъ. См. „Досуги Туркестана“ соч. Г. А. Арендаренко. Н. О.

одежда и въ карманъ порядочныя деньги. Саттаръ-ханъ спросилъ его, откуда у него взялось все это, и онъ отвѣтилъ, что богатство и довольство дало ему ишанство въ Наманганъ.

Иногородніе муриды по крайней мѣрѣ однажды въ годъ посѣщають своего пира. Они прїѣзжаютъ къ нему за сотни верстъ, чтобы посмотретьъ на ишана и помолиться вмѣстѣ съ нимъ. Для посѣщенія пира выбирается мѣсяцъ Рамазанъ, когда у мусульманъ бываетъ посты. Муриды проводятъ этотъ постъ съ своимъ пиромъ. При посѣщеніи пира, муриды подносятъ ему подарки не только отъ себя, но и отъ своихъ отсутствующихъ земляковъ, тоже муридовъ: дарятъ верблюдовъ, лошадей, барановъ, деньги, халаты, хлѣбъ и пр. Сартовская пословица говоритъ: „Усердіе мурида узнается по его подаѣкамъ“\*). Мѣстные жители каждый день приносятъ ишану пищу, которой достаетъ и для бѣдныхъ муридовъ, состоящихъ при ишанѣ. Нѣкоторые муриды исполняютъ для ишана разную работу, не получая за то никакого вознагражденія. Они считаютъ для себя счастьемъ служить ишану. Другіе муриды; кои по бѣдности не могутъ давать ишану подарковъ, стараются навербовать своему пиру богатыхъ муридовъ, подарки коихъ восполнили бы недостатокъ ихъ самихъ. При этомъ бѣдные муриды не остаются безъ вознагражденія за свое посредничество; они получаютъ подаянія какъ отъ ишана, такъ и отъ новообращенныхъ муридовъ. Этимъ еще больше поощряется ихъ усердіе. Нѣкоторые муриды жертвуютъ ишанамъ все свое имущество при жизни или завѣщаютъ таковое на случай смерти. Благодаря такой щедрости муридовъ, ишаны обладаютъ большими богатствомъ и живутъ роскошно. Нѣкоторые бываютъ въ одно и тоже время муридами у разныхъ ишановъ, а сами ишаны состоять муридами другъ у друга.

Время отъ времени ишаны предпринимаютъ путешествія для посѣщенія могиль святыхъ и для сбора подаяній. Объ ихъ прїездѣ въ городъ или кишлакъ заранѣе узнаютъ мѣстные жители и спѣшать къ ишану для полученія отъ него талисмана.

\*.) Къ своему пиру муридъ подходитъ съ большимъ почтеніемъ и робостью и даже цѣлуясь у него руку, какъ это я самъ видѣлъ въ домѣ умершаго въ 1892 г. ишана Абдуль-Касымъ-хана. Н. О.

Въ одной сартовской книжкѣ «Адабу-с-салихинъ» \*) находится слѣдующее ученіе о мурдахъ и ихъ отношеніяхъ къ пиру, или ишану: „Муридъ долженъ сидѣть поодаль отъ пира, на самомъ низкомъ мѣстѣ, и вести себя самимъ приличнымъ образомъ, т. е. не шевелиться, не кашлять, не плевать и—Боже упаси!—курить; не разговаривать громко, не употреблять никотина табаку (насвай), не сидѣть съ грязными ногами въ калошахъ, не быть съ открытою грудью, не имѣть на головѣ чалмы и у пояса четокъ, не быть наряженнымъ, не имѣть на себѣ шелковой одежды и быть готовымъ въ каждую минуту совершить молитву съ омовеніемъ. Если пиръ прикажетъ муриду занять высшее мѣсто, даже выше тѣхъ, кои по своему положенію имѣютъ преимущество передъ нимъ, то онъ, муридъ, долженъ безпрекословно подчиниться волѣ пира, Самъ пиръ долженъ сидѣть, имѣя позу мслящагося мусульманина, на колѣняхъ, съ подогнутыми подъ себя ногами. Прикажеть-ли пиръ сдѣлать то или другое, или велитъ не дѣлать того или другого, муридъ съ душою и сердцемъ обязанъ слушать и исполнять. Съ кѣмъ бы ни говорилъ пиръ и о чемъ бы онъ ни говорилъ, муридъ долженъ внимательно слушать и стараться не проронить ни одного слова изъ разговора пира. Если пиръ отдастъ одному изъ муридовъ остатки отъ своей пищи, то этотъ муридъ долженъ самъ съѣсть эту пищу, не предлагая другимъ; въ противномъ случаѣ можно будетъ предполагать, что онъ презираетъ остатками пиши ишана и радъ бы отъ нихъ отѣлаться, уступивъ другимъ. Если муридъ желаетъ заговорить съ пиромъ, то обязанъ предварительно убѣдиться, есть ли къ тому свободное время у пира, не занять ли пиръ чѣмъ-нибудь. Муридъ долженъ обращаться къ пиру тихо, но не шепотомъ, съ разстановкой, и по возможности кратко и сдержанно, притомъ съ мягкостію, нѣжно. Вообще же муридъ долженъ въ при-

\*) Авторъ этого „домостроя”—Мухаммедъ Садыхъ Кашгарскій составилъ свою книгу по приказанію Мирзы-Усмана, сына Мирзы Захидъ-бека, выбравъ помѣщенія въ ней правила изъ разныхъ достойныхъ вниманія сочиненій, чтобы читающіе извлекали изъ нея пользу для себя. Съ подлинника сдѣланъ переводъ на русскій языкъ Н. С. Лыкошинъ, напечатанный въ Ташкентѣ въ 1895 году, подъ заглавіемъ „Кодексъ приличій на мусульманскомъ востокѣ”. Н. О.

существії пира соблюдать молчаніз. Сидя передъ пиromъ, муридъ долженъ сосредоточиться; ибо, какъ вода, подверженная волненію, не отражаетъ въ себѣ образа человѣка, такъ и муридъ, держащий себя разсѣянно, лишаетъ пира возможности читать на его лицѣ и видѣть, что дѣлается въ его душѣ. Если пиръ намѣревается куда-либо итти, муридъ не долженъ спрашивать, куда онъ идетъ. Во всѣхъ своихъ дѣлахъ, какъ мірскихъ, такъ и духовныхъ, муридъ долженъ спрашивать совета у своего пира, даже относительно пищи, питья и одежды. Не посовѣтовавшись съ пиromъ, муридъ не долженъ предпринимать никакихъ дѣлъ. Если самъ пиръ будетъ спрашивать совета у своего мурида насчетъ своихъ мірскихъ дѣлъ, то такой муридъ не долженъ тотчасъ-же высказывать свое мнѣніе, а обязанъ скромно отвѣтить: „Вы сами хорошо знаете, какъ вамъ поступить“. Если же пиръ будетъ настаивать, тогда муридъ долженъ высказать свое мнѣніе въ самыхъ вѣжливыхъ выраженіяхъ. Въ комнату, такъ называемую „хильвать-хана“, гдѣ пиръ совершаєтъ молитвы и занимается своими дѣлами наединѣ, безъ егсъ позволенія входить нельзя. Не должно занимать мѣста, на которомъ обыкновенно сидить ишанъ \*). Никто изъ муридовъ не долженъ надѣватъ на себя одежду и обувь пира. Въ одномъ мѣстѣ съ пиromъ не должно спать; если же ишанъ позволить муриду спать въ одной комнатѣ съ собсю, то муридъ не долженъ спать крѣпкимъ сномъ, а настолько чутко, чтобы быть всегда готовымъ по первому зову пира встать и исполнить его приказаніе. Съ пиromъ не должно позволять себѣ шутокъ и съ другими не шутить въ его присутствіи и даже избѣгать разговоровъ. Передъ пиromъ муридъ не долженъ выставлять на видъ свои превосходства: умъ, богатство, добродѣтели и т. п. Если пиръ высказываетъ какое-либо мнѣніе, не должно его спрашивать, почему это такъ, гдѣ такое мнѣніе содержится. Не надо вынуждать пира прибѣгать къ хитрости, какъ напримѣръ: если муридъ совершилъ въ присутствіи пира какую либо неловкость и пиръ не замѣтилъ обѣ этомъ муриду, послѣдній пусть не думаетъ, что пиръ ничего не видалъ; нѣтъ,

\* У себя дома пиръ всегда сидѣтъ на определенномъ мѣстѣ.

пиръ видѣлъ, но только притворяется, что не замѣтилъ; это хитрость со стороны пира. И такая хитрость служить знакомъ неудовольствія пира по отношенію къ своимъ ученикамъ. Напротивъ, если пиръ замѣтилъ дурной поступокъ, то муридъ долженъ радоваться, такъ какъ это доказываетъ, что пиръ имъ доволенъ. Муридъ долженъ составить себѣ о пирѣ такое мнѣніе, что его пиръ стоитъ выше всѣхъ своихъ современниковъ. Муриды должны быть убѣждены, что пиръ знаетъ всѣ ихъ дѣйствія, тайные и явные. Муридъ, имѣюшій такое убѣженіе, старается избѣгать дурныхъ дѣлъ. Въ присутствіи и въ стсутствіи пира муридъ долженъ воображать себѣ, что пиръ сидѣтъ у него въ головѣ между бровями и видитъ все, что онъ дѣлаетъ, что мыслить. Если пиръ въ дурномъ расположеніи духа, значитъ, онъ борется съ своими страстями и въ это время его нужно оставлять одного и уходить. Всѣ свои тайны муридъ долженъ открывать передъ пиromъ, а всѣ тайны пира скрывать. Если муридъ хочетъ совершить чудо, то долженъ обратиться за позволеніемъ къ ишану. Во всѣхъ духовныхъ вопросахъ муриды не должны полагаться на свои знанія. Кто не любить или горицаетъ пира, того должно избѣгать и не вести съ нимъ знакомства. Не должно позволять себѣ смотрѣть прямо въ лицо пиру, а должно сидѣть передъ нимъ съ опущенными глазами. Сидя передъ пиromъ, надо думать только о немъ и имѣть его въ своемъ сердцѣ. Если муридъ видѣлъ чудеса отъ пира, то можетъ сказать пиру, что видѣлъ такія-то его чудеса, но не долженъ распрашивать пира, какимъ образомъ онъ совершилъ чудо. Если муридъ желаетъ посѣтить ишана, онъ долженъ это дѣлать не потому, что привыкъ къ обществу ишана, а потому, что онъ думаетъ почерпнуть что-нибудь поучительное отъ ишана, что онъ желаетъ очистить свою совѣсть отъ всѣхъ грѣховъ. Вообще же должно избѣгать всѣхъ дурныхъ поступковъ и мыслей, которые могли бы не понравиться пиру. Не надо критиковать слова и поступки пира, кои муриду кажутся неодобрительными; муридъ не долженъ даже допускать подобной мысли, а обязанъ стараться убѣдить себя, что въ поступкѣ пира таится что нибудь такое, чего онъ, муридъ, не знаетъ и что оправдываетъ поступокъ пира. Чтобы быть пріят-

нымъ пиру, муридъ долженъ держать въ чистотѣ свое тѣло и одежду, избѣгать прикосновенія съ предметами нечистыми, чистить зубы, не употреблять луку, чесноку и т. п. вещества.

Изъ ишановъ, принадлежащихъ къ потомкамъ имама Раббани, въ Кокандѣ, во времія Худояръ-хана, былъ Міянъ-Фазлій Ахадъ, а въ Ташкентѣ Міянъ-Халиль. Къ числу знаменитѣйшихъ ишановъ, не принадлежащихъ къ потомкамъ имама Раббани, слѣдуетъ отнести: въ Ташкентѣ Ахмеда-Хальпу, а въ Кокандѣ—Алтмыша и Тальки-Суфи-Бадаля.

Приведемъ нѣкоторые факты изъ жизни ишановъ Міянъ-Фазлія-Ахада и Ахмеда-Хальпы. Какъ-то однажды прибылъ въ Чимкентъ ишанъ Міянъ-Фазлій. Это было до прихода русскихъ. Ишанъ остановился въ Чимкентѣ проѣздомъ въ Туркестанъ, къ могилѣ имама Хазрета. По дорогѣ онъ посѣщалъ могилы другихъ имамовъ и ишановъ. Для этой цѣли онъ остановился и въ Чимкентѣ. Могила ишана находится среди могилъ обыкновенныхъ смертныхъ. Остановившись около одного кладбища, которое не имѣло еще могилы святого, пріѣзжій ишанъ сказалъ: „Здѣсь тоже есть могила святого, именно Саибъ-Баба“. Затѣмъ, принявъ видъ *муракаба*, т. е. человѣка созерцающаго, онъ наклонилъ голову и опустилъ глаза. Постоявъ нѣкоторое время въ такомъ положеніи, ишанъ сказалъ: „Я ошибся; здѣсь нѣтъ тѣла такого святого, о которомъ я говорилъ; святой этотъ только проходилъ черезъ мѣстность, гдѣ расположено кладбище“. Такое мѣсто у мусульманъ носить название *кадамъ-джай*. Всѣ присутствующіе удивились такой прозорливости ишана и приспали это чуду.

Объ этомъ случаѣ разсказывалъ Саттаръ-хану отецъ его, въполномъ убѣжденіи, что упомянутый ишанъ обладалъ даромъ узнаванія прошлаго и будущаго. На мѣстѣ, указанномъ ишаномъ, теперь стоитъ жердь, увѣшанная тряпками,—знакъ, что мѣсто это *свищенно*.

Ишанъ Міянъ-Фазлій пользовался огромнымъ вліяніемъ въ столицѣ кокандскаго ханства, но Ханъ *Мадали* былъ недоволенъ имъ за то, что послѣдній давалъ у себя убѣжище государственнымъ преступникамъ и присваивалъ себѣ ихъ имущество, подлежавшее конфискаціи. Мадали-ханъ велѣлъ ишану убраться

за предѣли ханства, и тогда Міянъ-Фазлій уѣхалъ въ Мекку. Въ это время бухарскій эмиръ напалъ на кокандское ханство, взялъ въ плѣнъ самого Мадачи-хана и казнилъ его. Всѣ стали толковать этотъ случай въ смыслѣ наказанія Божія за изгнаніе ишана Міянъ-Фазлія-Ахада. Муриды послѣдняго, раздѣлявшіе съ нимъ изгнаніе, рассказывали впослѣдствіи, что ишанъ въ день и часъ казни *Мадали*-хана сказалъ: «Въ этотъ часъ мой врагъ наказанъ; пойдемъ назадъ въ Кокандъ». Знать это онъ могъ, какъ разсуждалъ народа, по своей святости.

Лѣтъ шестьдесятъ назадъ, въ Чимкентѣ пріѣхалъ изъ Коканда ишанъ, совершившій чудеса. По приказанію отца, С—нъ отправился къ ишану съ двумя своими сверстниками. Ишанъ въ это время совершалъ въ саду омовеніе. Онъ былъ въ бѣломъ халатѣ и въ такой же тибитецѣ. С. сказалъ своимъ товарищамъ, что это, вѣроятно,—ишанъ. Его окружали нѣсколько человѣкъ: кто держалъ рукомойникъ, кто полотенце, кто стоялъ безъ дѣла, готовый исполнить всякое приказаніе ишана.

Разговоръ Саттаръ-хана съ товарищами слышали муриды окружавши ишана и бывшіе около помѣщенія ишана. Когда ишанъ вошелъ въ свое помѣщеніе, С. и товарищи его почтильно подошли къ нему и подали ему руки. Ишанъ сказалъ тогда, обращаясь къ С.: „Вы говорили между собою обо мнѣ (ишанъ указалъ на себя) что это, вѣроятно, ишанъ“. Этимъ онъ хотѣлъ удивить насъ и показать, что онъ, не слыша, знаетъ, что мы говорили. Присутствующіе легковѣрные муриды приняли это за чудо; но С—нъ былъ убѣжденъ, что его слова къ товарищамъ были переданы ишану кѣмъ-либо изъ лицъ, его окружавшихъ.

Къ этому ишану стали обращаться бездѣтныя женщины въ надеждѣ получить талисманъ противъ бесплодія. Ишанъ велѣлъ собраться къ нему бесплоднымъ женщинамъ и ночевать въ его помѣщеніи. Женщинъ собралось числомъ, около 10 человѣкъ, и всѣ онѣ остались ночевать у ишана. Между ними была сосѣдка С—на, Рузыджанъ, жена Алибая. Переночевавъ у ишана, женщины вернулись домой. Тогда Алибай спрашивавъ свою Рузы-джанъ: „Нѣть ли намъ какой надежды на дѣтей?“—„Мы несчастны, отвѣчала ему жена, а счастливы

Аимъ-джанъ и ея мужъ Рузыбай; у нась нѣтъ надежды на дѣтей... Дѣло происходило такъ, продолжала Рузы-джанъ: когда мы, женщины, пришли къ ишану, послѣдній оставилъ насть ночевать у себя и объявилъ намъ, что онъ не Богъ, что всѣмъ не можетъ дать дѣтей, но что онъ будетъ молиться Богу, и Богъ пришлетъ своего ангела ночью въ образѣ его, ишана; ангелъ Божій будетъ насть обнимать и будетъ спать съ избранною. Ишанъ велѣлъ намъ приготовиться къ принятію ангела и не тушить свѣчи. Мы ожидали ангела съ нетерпѣніемъ, и каждая изъ насть лелѣяла мысль, что ее осчастливить своимъ посѣщеніемъ ангелъ Божій. Ночью, когда мы всѣ лежали, явился ангель, похожій на ишана, въ его одеждѣ, и сталъ рассматривать насть по-одиночкѣ. Онъ оставался на женѣ Рузыбая Аимдjanъ и съ нею спалъ». (Нужно замѣтить, что Аимдjanъ, жена Рузыбая, была красавица).

Алибай сталъ смеяться, говоря: «Я очень радъ, что Богъ не послалъ своего ангела къ моей женѣ». Онъ пошелъ въ мечеть и рассказалъ обо всемъ этомъ сосѣдямъ. Одни вѣрили, а другие считали это вымысломъ, но репутація ишана ничего не потеряла въ глазахъ его муридовъ; многие изъ нихъ, вѣря разсказу Алибая и его жены, признавали дѣяніе ишана за чудо\*).

Въ другой разъ этотъ же ишанъ пріѣхалъ въ Чимкентъ, подъ предлогомъ посѣтить чимкентскаго ишана, котораго одного онъ считалъ хорошимъ ишаномъ. Когда пріѣзжій находился въ гостяхъ у чимкентскаго ишана, вдругъ во время угощенія гость-ишанъ какъ бы очнулся и сказалъ: «За городомъ есть могила святого Кочкаръ-ата; тамъ горятъ двѣ свѣчи, одна для меня, другая для васъ», т. е. для ишана, у котораго онъ находился въ гостяхъ; «духъ святого, продолжалъ ишанъ, приглашаетъ меня и васъ къ себѣ». Послѣ этихъ словъ оба ишана и ихъ муриды отправились на могилу святаго Кочкаръ-ата и дѣйствительно нашли тамъ двѣ горѣвшія свѣчки. Всѣ сочли это за великое чудо, и послѣ этого чуда нашему ишану посыпались сбильные подарки.—Ишанъ просто схитрилъ, но толпа не умѣ-

\*] 23 юля 1898 г. сарть Кукчинской части г. Ташкента М. З. заявилъ полиціи, что въ этотъ день неизвѣстно куда скрылась его жена 16-лѣтъ. Пропавшая была найдена въ Бишагачской части у ишана, куда она ушла для отчитыванія себя (№№ 56 и 58 Турк. Вѣд. 1893 г.).

ла понять его хитрости и сочла то за чудо. Впослѣдствіи ханъ Худояръ приказалъ повѣсить ишана за подобные фокусы.

Въ Бухарѣ при Насрулла-ханѣ (1827 г.) былъ ишанъ, который одному изъ своихъ муридовъ приказалъ притвориться хромымъ, а другому слѣпымъ. Эти муриды нѣсколько лѣтъ выдавали себя предъ народомъ: одинъ за хромого, другой за слѣпого. Однажды отъ ишана потребовали чуда, и онъ притворныхъ своихъ муридовъ, на глазахъ у всѣхъ, исцѣлилъ: слѣпой сталъ смотрѣть, а хромой пересталъ хромать...

Одинъ только эмиръ Насрулла не вѣрилъ въ чудеса ишана. Онъ послалъ къ ишану раиса\*) съ приказаниемъ доставить ишана къ нему, эмиру. Посланный раисъ почтительно слѣзъ передъ ишаномъ съ лошади и не зналъ, въ какихъ словахъ сбываить ишану приказъ эмира. Онъ боялся, что ишанъ чудеснымъ образомъ ниспошлетъ на него небесную кару. При этомъ ишанъ выразилъ сожалѣніе надъ участіемъ эмира, котораго неминуемо ждетъ наказаніе за неуваженіе къ нему. Раисъ вернулся къ эмиру ни съ чѣмъ. Тогда амиръ послалъ другаго своего приближенного, и тотъ, не смотря на угрозы ишана, привелъ его къ эмиру. Послѣдній тотчасъ же велѣлъ его повѣсить.

Въ Ташкентѣ, при Худоярханѣ и въ первое время влажнія страною русскими, славился ишанъ Ахмадъ-Хальпа. Онъ жилъ то въ Шейхантаурской, то въ Бишагачской части г. Ташкента. Онъ былъ очень богатъ, имѣлъ много садовъ и земель въ Ташкентѣ и уѣздѣ; у него было нѣсколько женъ и огромное семейство. Ахмадъ-ишанъ обладалъ образованностю ученаго мусульманина, но въ религіи онъ былъ большимъ либераломъ, толковалъ Коранъ по своему и не считалъ его божественной книгой. Въ самоувѣренности онъ дошелъ до того, что сталъ величать себя пророкомъ. „Хотя Мухаммадъ и сказалъ”, — говсрилъ Ахмадъ-ишанъ, — „что онъ (Мухаммадъ) послѣдній изъ пророковъ, но это неправда: пророки должны являться и послѣ Мухаммада отъ времени до времени“. Онъ находилъ и другія противорѣчія въ Коранѣ. Такъ, напримѣръ: въ одномъ мѣстѣ Корана самъ

\*) Раисомъ у мусульманъ называлось особое должностное лицо, наблюдавшее за благочиніемъ въ городѣ и за нравами жителей. Н. О.

Богъ клянется луною, солнцемъ и землею, а въ другомъ мѣстѣ Корана тотъ же Богъ повелѣваетъ, чтобы люди не клялись ни луною, ни солнцемъ, ни чѣмъ-либо другимъ\*).

За такія вольныя мысли и слова ташкентскіе ученые мусульмане негодовали на Ахмадъ-ишуна, а самый вліятельный въ то время Ташкентскій ишанъ Абуль-Касымъ просилъ бухарскаго эмира исхолатайствовать у русскаго правительства высылку изъ края Ахмадъ-ишуна за его противорелигіозныя рѣчи. Но народная толпа очень любила и уважала Ахмадъ-ишуна. Онъ имѣлъ муридовъ во всемъ краѣ, не исключая и Бухары, и многочисленныхъ послѣдователей въ Ташкентѣ, Кокандѣ, Самарканѣ и въ киргизской степи.

Незадолго до своей смерти, Ахмадъ-ишуна, по обычаю мусульманъ, ъездилъ въ Мекку. Ташкентцы провожали его многочисленную толпою до Чиназа, а нѣкоторые до Самарканда. Самарканскіе муриды вышли встрѣтить своего ишана на первую станцію и дожидались тамъ его нѣсколько дней. Они разбили дорогія палатки, землю устлали коврами и подготовили всевозможныя яства и дорогіе подарки. Самарканскій уѣдный начальникъ былъ такъ пораженъ такими приготовленіями къ встрѣчѣ какого-то Ахмада-Хальпы, что телеграфировалъ къ начальнику города Ташкента, спрашивая его, что за личность выѣхала изъ Ташкента въ Мекку, для которой приготавливается столь торжественная встрѣча? Ахмадъ-ишуна умеръ въ 1889 году и оставилъ наслѣдникомъ своего ишанства своего сына, который не пользуется славою и популярностію своего отца; для этого ему не достаетъ ума, хитрости и краснорѣчія.

Ахмаду-ишуна много приписывается чудесъ. О его чудесахъ и замѣчательныхъ дѣяніяхъ написалъ цѣлую книгу его преданнѣйший муридъ, бывшій муфтій Мингаджиддинъ. Онъ превозносилъ ишана до небесъ и приписывалъ ему такія дѣянія, къ которымъ вѣвсе не былъ причастенъ самъ ишанъ.

Однажды Ахмадъ-ишуна отправился на поклоненіе къ могилѣ святаго Хазретъ-султана въ Туркестанѣ и по пути остановился въ Чимкентѣ у своего мурида Саиджана. Эти путеше-

\*) О противорѣчіяхъ въ Коранѣ см. въ моей книгѣ „Коранъ и прогрессъ“ стр. 139—159. Н. О.

ствія и остановки дѣлались имъ для сбора приношеній въ провинціи. Проживъ въ Чимкентѣ нѣсколько дней, Ахмадъ-ишанъ вдругъ объявилъ, что онъ считаетъ излишнимъ продолжать путь въ Туркестанъ къ Хазрету, ибо духъ святаго Хазрета самъ пришелъ къ нему на встрѣчу, въ Чимкентъ, и остановился на мѣстѣ, которое Ахмадъ-ишанъ указалъ окружающимъ. Ему повѣрили и въ ознаменованіе встрѣчи духа Хазрета съ Ахмадъ-ишаномъ поставили шесть съ значкомъ на святомъ мѣстѣ.

Вотъ еще случай изъ жизни ишановъ. Разъ пріѣхаль изъ Коканда въ Чимкентъ какой-то ишанъ и познакомился съ однимъ чимкентскимъ ишаномъ Анарь-Мухаммадъ-аглямомъ. Они сговорились ѻхать въ Ауліатинскій уѣздъ къ степнымъ киргизамъ съ цѣлью собирать пожертвованія. Такъ какъ обоихъ тамошніе киргизы не знаютъ, то чимкентскій ишанъ предложилъ кокандскому такое условіе: „я тебя буду хвалить тамъ, какъ замѣчательного и знаменитаго ишана, а все вырученное будемъ дѣлить пополамъ“. Кокандскій ишанъ согласился на такое условіе, и они поѣхали. Собравъ у киргизовъ подарки и раздѣливъ ихъ пополамъ, ишаны воротились и начали разѣжжать по окрестнымъ селеніямъ Чимкента. Собравъ въ окрестностяхъ Чимкента пожертвованія, они пріѣхали въ Чимкентъ. На требованіе чимкентскаго ишана—раздѣлить пополамъ всѣ собранныя пожертвованія, кокандскій ишанъ отвѣчалъ, что не намѣречъ дѣлиться, потому что пожертвованія были собраны тамъ, где всѣ хорошо его знаютъ. Тогда чимкентскій ишанъ пригрозилъ, что подастъ жалобу казю, а если и казій не рѣшилъ дѣла въ его пользу, то напишетъ въ Кокандъ ко всѣмъ родственникамъ и знакомымъ кокандскаго ишана и осрамитъ послѣдняго. Тогда кокандскій ишанъ, испугавшись угрозы со стороны своего друга по ремеслу, самъ отправился къ бывшему чимкентскому казю Султанъ-Ахмадъ-Хану, рассказалъ ему всѣ обстоятельства дѣла и просилъ помирить его съ ишаномъ Анарь-Мухаммадъ-аглямомъ. Послѣдній, получивъ извѣстную часть пожертвованій, согласился на примиреніе.

Таковы факты изъ частной жизни ишановъ, среди своихъ муридовъ. Въ мусульманскомъ обществѣ ишани являются представителями созерцательного благочестія (*тиасаввудъ*) и называются также *сүфійки*, т. е. людьми чистой жизни и охранителями мусульманского благочестія\*). Поэтому къ нимъ обращаются мусульмане не только въ обычновенныхъ случаяхъ своей духовной жизни за наставленіями и руководствомъ, но и особенно въ случаяхъ исключительныхъ. Если въ странахъ мусульманскихъ ишаны (шайхи) считаются главными руководителями духовной жизни народа, то въ странахъ, подвластныхъ иновѣрному правительству, они становятся во главѣ каждого политического движенія и даже предводительствуютъ толпой политическихъ бунтовщиковъ. Въ Туркестанскомъ краѣ не было ни одного народнаго возстанія безъ участія ишановъ: послѣднее (Ферганское) возстаніе, въ 1898 году, подготовлялось при участіи также ишана Мухаммадъ-Али-Сабырова, о которомъ извѣстны слѣдующія біографическія свѣдѣнія.

Ферганскій ишанъ Мухаммѣдъ-Али Сабыровъ\*\*), или просто «Дукчи-ишанъ», родился въ 1852—53 г. въ селеніи Чиміонъ Маргеланскаго уѣзда отъ жителя того-же кишлака, по имени Уста-Мухаммѣдъ-Сабыра\*\*\*) и сартянки изъ селенія Алты-Арыка, по имени Асаль-Биби-Артукъ-Баевой. Отецъ ишана занимался изгото-  
влениемъ веретенъ, которая продавалъ на ближайшихъ базарахъ; въ 1857 г., когда сбыть его издѣлій ослабѣлъ, онъ переша-  
хъ со своей семьей въ кишлакъ Мингъ-Тигя Маргеланскаго уѣзда, гдѣ продолжалъ заниматься тѣмъ-же ремесломъ. Сынъ его Мухаммѣдъ-Али, хотя и былъ хорошо сложенъ физически, но умственнымъ развитіемъ не отличался и значительно отставалъ

\*.) Объ алжирскихъ ишанахъ (дервишахъ) см. въ кн. Ренна „Мара-  
буты и Хуаны“ (Алжиръ, 1884) Рус. пер. изъ этой книги о заповѣдяхъ  
дервишей напечатанъ въ Сборникѣ материаловъ по мусульманству (Таш-  
кентъ 1899, стр. 73—84).

\*\*) Портретъ его приложенъ къ ст. И. П. Ювачева въ Истор. Вѣст-  
никѣ за 1907 г. (декабрь, стр. 967).

\*\*\*) По нѣкоторымъ свѣдѣніямъ, отецъ ишана былъ вольноотпущен-  
ный рабъ—персы. Типъ лица ишана смѣшанный, приближающійся къ  
узбекскому. См. Турк. Вѣд. 1899 г. №№ 2, 4, 8, 16 ст. Н. Ф. Ситняковскаго  
„Минтюбинскій ишанъ“. Н. О.

отъ сверстниковъ своихъ. Поэтому въ 11—12 лѣтнемъ возрастѣ онъ пасъ сельское стадо и только иногда ъездила съ отцомъ на соседніе базары продавать веретена отцовскаго издѣлія. Когда ему исполнилось 13—14 лѣтъ, онъ поступилъ въ работники къ Байтосскому ишану Султанъ-Ханъ-Тюрѣ, у котораго выучился грамотѣ и твердилъ наизусть Коранъ; но это упражненіе памяти не давалось ему, вслѣдствіе его неразвитости. У ишана Ханъ-Тюри Мухаммѣдъ-Али прожилъ до 19 лѣтъ, а когда въ 1872 г. Ханъ-Тюри умеръ, Мухаммѣдъ-Али долженъ былъ возвратиться домой. Вскорѣ умеръ и его отецъ Уста-Магометъ-Сабыръ. О жизни Мухаммѣдъ-Алія до 28—лѣтняго возраста съ беннаго ничего неизвѣстно; въ 1880—1881 году онъ отправился въ Мекку, где пробылъ 2 года, живя при мечетяхъ и изучая Коранъ и жизнь святыхъ ислама. По возвращеніи изъ Мекки, Мухаммѣдъ-Али поселился въ домѣ своей матери, около кишлака Мингъ-Типя, по дорогѣ изъ Маргелана въ Ошь, по которой масса туземцевъ ежегодно ъездила въ Ошь на праздникъ Курбанъ-Байрамъ.

Въ Мингъ-Типя Мухаммѣдъ-Али занимался хозяйствомъ и жиль отшельникомъ, за что многие считали его дуваной (юродивымъ). Разсказываютъ также, что онъ съ дѣтства чуждался женщинъ.

Живя на большой проѣздной дорогѣ, онъ нерѣдко принималъ къ себѣ проѣзжихъ туземцевъ, которымъ разсказывалъ о святыхъ мѣстахъ ислама, но среди разговоровъ никогда не забывалъ о времени, назначенномъ для молитвы. За гостепріимство ему платили мукой, рисомъ, овощами и т. п. Для пріема приношеній Мухаммѣдъ-Али назначилъ разныхъ слугъ, которые заѣдывали: одинъ мукой, другой рисомъ, третій овощами и т. д. Когда извѣстный слуга вводилъ жертвователя къ ишану, послѣдній сейчасъ-же догадывался, какое приношеніе сдѣлалъ постъ-тиль, и этимъ удивлялъ приходившихъ къ нему простецовъ, ибо послѣдніе не подозрѣвали его хитрости. Въ виду стекавшихся приношеній, Мухаммѣдъ-Али увеличивалъ число своихъ кладовыхъ, конюшень и построекъ для жилья, выстроилъ большую мечеть и нѣсколько маленькихъ, а также мадрасу. Затѣмъ онъ поставилъ нѣсколько котловъ для варки пищи, но такъ

что топка подъ котлами производилась изъ другого помѣщенія, а труба была выведена на женскій дворъ. Почитатели новаго ишана, не видя сгня и дыма, удивлялись и говорили, что Мухаммѣдъ-Али чудотворецъ, ибо варить пищу безъ огня. Въ началѣ 90-хъ годовъ онъ построилъ минаретъ\*) около свсей мадрасы, но строилъ его странно: нижніе ряды на 4 арш. выложилъ изъ сырцового кирпича, а слѣдующіе затѣмъ изъ жженаго, и сдѣлалъ на минаретѣ надпись „Чудо“... Но въ 1897 г. этотъ минаретъ, вслѣдствіе такой непрочности фундамента, упалъ и придавилъ нѣсколькихъ мальчиковъ, а нѣсколькихъ зашибъ. Убитыхъ мальчиковъ похоронили, часть раненыхъ приняли къ себѣ родственники ихъ, а часть ихъ осталась у Мухаммѣдъ-Али для лѣченія. Мѣстный казій, боясь отвѣтственности, говорилъ народу, что нужно донести русскимъ властямъ о случившемся несчастіи, но мѣстные жители не рѣшались доносить на ишана. Тогда казій уговорилъ посторонняго сарта изъ Андижанскаго уѣзда донести о случившемся, но доносчикъ послѣ того заболѣлъ и умеръ. Тогда среди населенія начали ходить слухи, что его отправилъ ишанъ черезъ своихъ приверженцевъ. Ишана вызвали повѣсткой въ городъ Н. Маргеланъ\*\*) по этому поводу, но онъ не явился. Вытребованный чрезъ уѣзднаго начальника ишанъ хотѣлъ было остановиться въ городѣ у сарта Каримъ-Берды, но послѣдній отвѣчалъ, что такому святому человѣку, какъ Мухаммѣдъ-Али, неудобно останавливаться въ домѣ, близъ котораго находятся русскіе кабаки. Ишанъ поблагодарилъ за совѣтъ и остановился у сарта Ахмадъ-Али Кабулова.

На судѣ ишана не обвинили, такъ какъ нашлись ложные свидѣтели, показывавшіе въ пользу ишана. По окончаніи судебнаго разбирательства, ишанъ сѣлъ на ишака, котораго вели подъ уздцы два конюха и, въ сопровожденіи огромной толпы, отправился на базарь. На дорогѣ онъ былъ остановленъ полиціймейстеромъ города и на вопросъ: «кто это такой?» народная толпа отвѣчала: «нашъ святой». Полиціймейстеръ велѣлъ сойти ишану съ сѣдла и заставилъ его вести своего осла...

\*) Такъ называется башня, съ которой мусульмане призываютъ народъ въ мечеть на молитву. Н. О.

\*\*) Нынѣ—Скобелевъ.

Полицейскому было приказано выпроводить ишана за городъ съ тѣмъ, чтобы онъ въ Маргеланѣ больше не появлялся.

Вернувшись домой, ишанъ сталъ принимать народъ еще съ большимъ гостепріимствомъ; принималъ также больныхъ и лѣчилъ ихъ. Иногда больные выздоравливали. Сумашедшихъ онъ держалъ въ чуланахъ на цѣпяхъ, приходилъ къ нимъ, каждый день, читаль надъ ними разныя заклинанія на непонятномъ языкѣ и плеваль имъ въ лицо. Были случаи, что и такие больные выздоравливали... Мало-по-малу слава ишана Мухаммеда-Али распространялась по всему Туркестанскому краю: приходившіе къ нему на поклоненіе разсказывали о чудесахъ его.

Наблюдая народную жизнь, Дукчи-ишанъ замѣчалъ среди мусульманъ отступленія отъ требованій шаріата, ослабленіе семейныхъ узъ и вообще порчу нравовъ. Поэтому онъ нерѣдко выходилъ на базарную площадь и обличалъ народъ иногда до изступленія... Тогда его на рукахъ уносили домой. За годъ до восстанія, т. е. въ 1897 году, ишанъ написалъ письмо турецкому султану, прося у него совѣта, какъ сдѣлать мусульманъ Ферганы болѣе религіозными, и въ 1898 году получилъ грамоту якобы отъ самого Халифа-Абдулъ-Гамида<sup>\*\*)</sup> и халатъ съ его плеча. Послѣ этого ишанъ двинулся въ Андижанъ. Его сопровождала большая толпа, а женщины поднялись на кровли домовъ и ждали, когда для него спустится съ неба бѣлый конь и мечъ..

На дорогѣ къ толпѣ присоединились нѣсколько вліятельныхъ лицъ прежняго ханскаго времени; были перерѣзаны телеграфныя проволоки и убитъ джигитъ, посланный приставомъ съ донесеніемъ о щайкѣ Андижанскому уѣздному начальнику. На дорогѣ же къ ишану подѣхалъ бывшій волостной Гаибъ-Назаръ съ отрѣзанной головою убитаго русскаго мѣщанина Бычкова и положилъ ее предъ ишаномъ; затѣмъ онъ же продержнулъ въ уши этой головы веревку и привязалъ голову къ своему сѣду сзади. Около Андижана къ ишану присоединилась другая толпа. Такимъ образомъ превышавшая тысячу человѣкъ толпа, вооруженная палками и батиками, напала въ ночь 18 мая на спящій лагерь двухъ ротъ 20 Туркестанскаго линейно-

<sup>\*\*)</sup> Этотъ документъ писанъ мѣстнымъ почеркомъ на бумагѣ кокандскаго издѣлія, но имѣлъ на верху золотую монограмму турецкаго султана. Н. О.

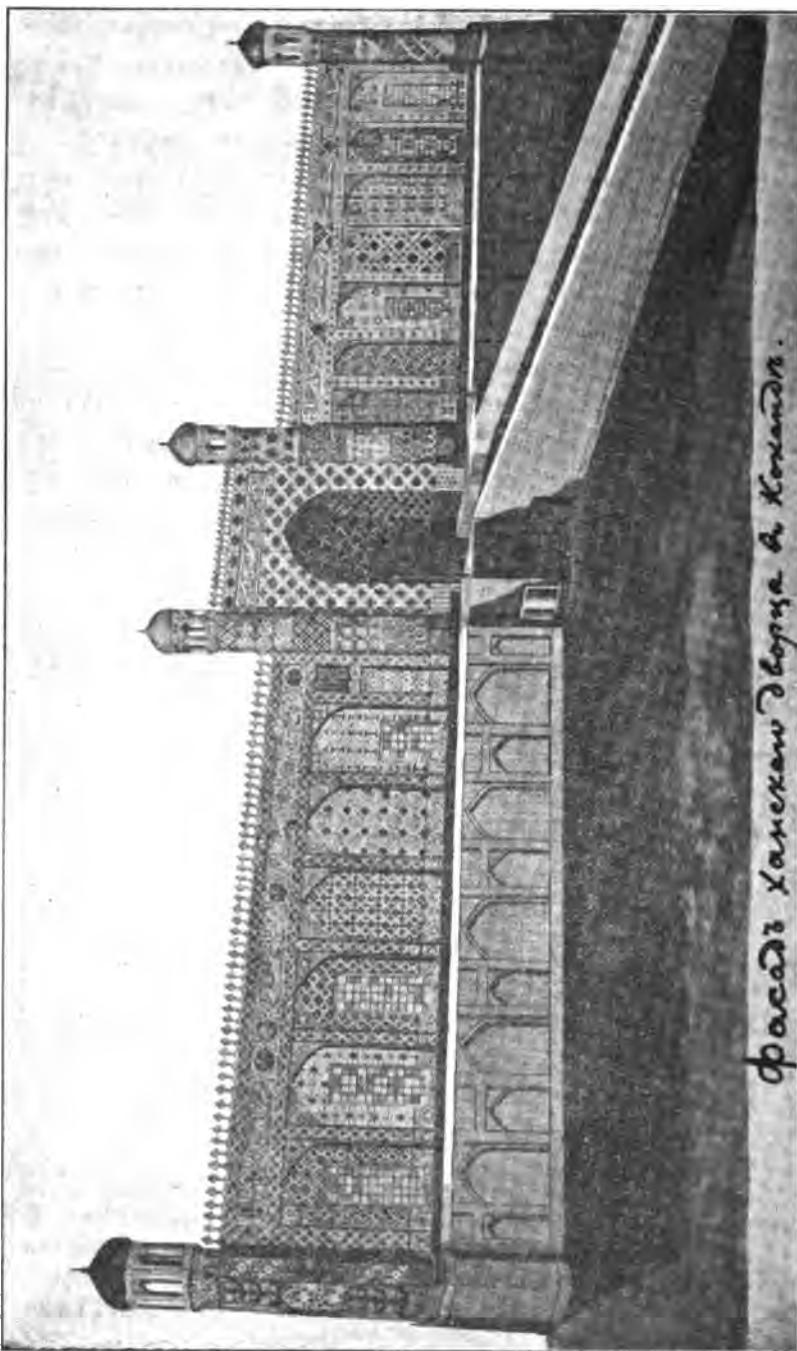


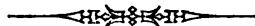
Photo of Dar ul-Uloom & Kordana.

кадроваго баталіона, истерзала до смерти 16 человѣкъ нижнихъ чиновъ, такъ что замученныхъ солдатъ по лицамъ невозможно было узнать. Благодаря мужеству подпоручика Карсладзя, другіе солдаты обратили въ бѣгство шайку ишана, которая успѣла подобрать своихъ убитыхъ и раненыхъ.

Во время нападенія на лагерь впереди щайки находился на лошади мулла и все время читалъ Коранъ, пока отъ русской пули не свалился съ лошади. Припавъ лицомъ къ своей священной книгѣ, онъ умеръ на мѣстѣ, а предводитель щайки „Дукчи-ишанъ“ бѣжалъ\*).

На третій день ишана поймали, потомъ судили и 12 июня 1898 г. повѣсили за городомъ Андижаномъ, противъ военного лагеря, на который онъ произвелъ нападеніе. Съ нимъ были повѣшены пять его сообщниковъ, но главные два участника всего этого сложнаго дѣла успѣли скрыться и остались не розысканными. (Турк. Вѣд. 1898 г. № 44).

Къ тексту прилагается фасадъ ханского дворца въ Кокандѣ, какъ памятника политической независимости Ферганы, (до 1876 г.) возстановленіе которой было конечною цѣлью Андижанскаго восстанія.



\*). Въ экземпляре Корана убитаго муллы было найдено возвзвавіе къ священной войнѣ. На этомъ документѣ находилось 12 именныхъ печатей сотрудниковъ ишана. Какъ потомъ оказалось, заговорщики предполагали начать свое нападеніе осенью 1898 года одновременно на Маргеланъ, Наманганъ, Андижанъ и Ошъ; но вслѣдствіе открытія ихъ заговора, ишанъ былъ принужденъ ускорить нападеніе на Андижанъ.

## **Мальчики-бачи въ сартовскомъ обществѣ.**

Цитированный выше (на стр. 84-й) ученый изслѣдователь Ферганской долины Миддендорфъ ставить въ упрекъ русскимъ завоевателямъ Кокандскаго ханства, что они принесли съ собою въ эту страну европейскую проституцію, вслѣдствіе чего открытое лицо женщины слѣжалось въ глазахъ сартовъ вывѣскою порока, а все честное закуталось еще плотнѣе прежняго\*). Это—горькая правда, тѣмъ болѣе горькая, что сарты видятъ въ русскихъ городахъ не только открытые дома терпимости, но и распущенность русскихъ нравовъ вообще и потому съ гримасой на лицѣ выслушивають упреки многоженству мусульманъ.

Съ другой стороны справедливость требуетъ сказать, что среди тѣхъ же туземцевъ не только въ Ферганѣ, но и въ другихъ областяхъ Туркестанскаго края съ осѣдлымъ населеніемъ, извѣстенъ съ давнихъ поръ еще болѣе отвратительный порокъ-педерастія, удовлетворенію котораго и служатъ такъ-называемые *бачи*, т. е. молодые мальчики, не вышедшиѣ изъ отроческаго возраста, хотятъ иногда свою отвратительную профессію бачи продолжаютъ и въ юношескомъ возрастѣ.

Этотъ порокъ извѣстенъ міру съ самыхъ древнихъ временъ, но для нашей цѣли достаточно замѣтить, что педерастія названіемъ своимъ приближается къ туземному слову «бачебазлыкъ», отъ персид. *бача*=греч. *пайсъ*. Нѣкоторые думаютъ, что въ Персію порокъ этотъ былъ занесенъ войсками Александра Македонскаго; но можно допустить и обратное.—что древніе греки познакомились съ педерастіей отъ древнихъ персовъ и, несомнѣнно, что наши сарты переняли этотъ порокъ именно отъ

---

\* ) Очерки Ферганской долины, стр. 365.

персовъ, съ которыми находились въ непосредственномъ соприкосновеніи, такъ какъ и своимъ происхожденіемъ обязаны имъ\*).

Этотъ порокъ извѣстенъ даже въ отдаленномъ отъ Персіи Китаѣ\*\*) и, къ стыду современной европейской культуры, встрѣчается иногда среди образованныхъ классовъ европейскаго населенія. Но въ Европѣ педерастія презирается и преслѣдуется закономъ, тогда какъ въ Азіи развлечениа съ бачами допускаются народными нравами и обычаями, а ухаживанія за бачами подлежать шаріатскому суду только въ случаяхъ крупныхъ столкновеній соперниковъ на почвѣ ревности и мести. Другое различіе Европы отъ Азіи въ отношеніи къ этому пороку составляетъ то, что въ Европѣ педерастія является слѣдствіемъ извращенія полового инстинкта, преимущественно среди изнѣженныхъ и богатыхъ классовъ, а въ Азіи бачебазами бывають не только люди со средствами, но и простые рабочіе, почему въ Средней Азіи мальчики-бачи появляются открыто въ чайныхъ лавкахъ (чай-хана) и служатъ неизбѣжнымъ дополненіемъ и украшеніемъ общенародныхъ развлечений, или же живутъ самостоятельно на средства своихъ поклонниковъ.

Первый типъ бачей содержится хозяиномъ чайной лавки для привлечениа большаго числа посѣтителей, которымъ они расточаютъ свои ласки во время угощенія ихъ чаемъ. Это низшій сортъ бачей, въ родѣ трактирныхъ дѣвицъ. Среди нихъ бывають взрослые уже парни, переходящіе на самостоятельную роль содержателей чай-ханы.

Второй типъ бачей составляютъ маленькие мальчики-плясуны, которые появляются на открытыхъ народныхъ увеселеніяхъ и на частныхъ пиршествахъ богатыхъ людей, устраивающихъ для своихъ гостей угощенія по разнымъ случаямъ семейной жизни: обрѣзаніе сына, женитьба сына или выдача дочери за мужъ, отправленіе сына въ первый разъ въ торговое путешествіе\*\*\*) и

\*) Сарты и таджики въ этнографическомъ отношеніи представляютъ смѣшанный типъ, произшедший отъ сліянія тюрковъ съ иранцами.

\*\*) См. Вѣстникъ Европы. Декабрь 1907 г. стр. 594—596. Статья „Пекинъ зимой“.

\*\*\*) Это пиршество, извѣстное подъ названіемъ „Тяна-такаръ“ рѣдко теперь устраивается.

по случаю праздниковъ, а также на такъ называемыхъ „джура.“ (см. стр. 72). Это, такъ сказать, профессиональные плясуны, въ родѣ европейскихъ балеринъ.

Наконецъ, третій, высшій разрядъ бачей составляютъ мальчики, промышляющіе своей красотой и кокетствомъ въ одиночку. Они живутъ на счетъ своихъ поклонниковъ, которые тратятъ на нихъ иногда большія деньги и считаютъ за особую гордость пользоваться ихъ вниманіемъ, находиться вблизи ихъ и хотя бы проѣхаться въ кортежѣ бачи по улицѣ, а тѣмъ болѣе по базару, на глазахъ у народа.

Въ Бухарѣ изъ-за бачей нерѣдко происходятъ, по словамъ Крестовскаго\*), цѣлые драмы и разстраивается семейное счастье; люди состоятельный впадаютъ въ нищету, а иногда, въ порывѣ ревности, соперники наносятъ ножами одинъ другому смертельные раны... Все это бываетъ и въ Туркестанскомъ краѣ. Какъ здѣсь, такъ и въ Бухарѣ, любимцы-бачи не только живутъ, но и щеголяютъ на счетъ своихъ богатыхъ почитателей, иногда держать кровныхъ лошадей, посѣщаются другъ друга, принимаютъ гостей у себя. Въ Бухарѣ ихъ обществомъ (иногда втихомолку) не брезгаютъ, по словамъ того же писателя, даже высшіе сановники Бухары, причемъ эти мальчишки нерѣдко оказываются тому или другому чиновнику даже покровительство по службѣ и берутъ съ нихъ за это хорошия взятки... Говорятъ, что бачи состоять и въ придворномъ штатѣ и что вообще въ Бухарѣ ловкий и красивый бача можетъ сдѣлать себѣ хорошую жизненную карьеру. Въ Туркестанскомъ краѣ это послѣднее невозможно, потому что утвержденіе на служебныхъ должностяхъ отъ самихъ туземцевъ не зависитъ; но тѣмъ не менѣе соблазнъ бачами великъ и въ Туркестанскомъ краѣ...

Въ послѣдніе годы, съ проведеніемъ желѣзной дороги, въ Туркестанскій край стали заѣждать разные предприниматели съ пѣвицами и цирковыми дѣвицами, и потому мода на туземныхъ бачей значительно ослабѣла. Но еще не такъ давно на улицахъ какого-нибудь большаго города можно было встрѣтить своеобразно-пышную кавалькаду, подобную описаннымъ г. Кре-

---

\* ) Въ гостяхъ у Бухарскаго эмира, стр. 308.

товскимъ. Женственно красивый мальчикъ лѣтъ 14-ти, въ бѣлой кисейной чалмѣ и парчевомъ халатѣ, подпоясанный широкимъ поясомъ съ богатою серебряною и бирюзовою отдѣлкой, сидитъ на хорошемъ конѣ, сбруя котораго также блестить богатымъ уборомъ. Бѣчу окружаетъ конная свита, состоящая изъ взрослыхъ и болѣе скромно одѣтыхъ поклонниковъ, среди которыхъ встрѣчаются даже пожилые люди. Двое очищаютъ путь мальчику среди толпы базарныхъ зѣвакъ, а остальные подобострастно тѣснятся около своего идола, внимательно слѣдятъ за каждымъ его движеніемъ, за каждымъ взглядомъ, за каждымъ словомъ и всѣ спѣшать предупредить малѣйшее желавіе капризного любимца. Встрѣчные зѣваки, при видѣ бачи, пріятно улыбаются, дружески киваютъ ему головами и дѣлаютъ рукой привѣтственные жесты...

Такъ тѣшатъ бачу его одурѣвшіе почитатели въ Бухарѣ: они возятъ его на базаръ, чтобы развлечь его и показать толпѣ, заслужить его благосклонность... и удовлетворить свое тщеславіе. Что бы ни пожелалъ любимецъ,—все къ его услугамъ: бѣгатый халатъ, кашмирская чалма, золотыя украшенія, мыло, духи и всякія лакомства и бездѣлушки... Стоить избалованному бачѣ указать на какую-нибудь вещь, какъ сейчасъ же кто-нибудь изъ его поклонниковъ достаетъ деньги и платить иногда большія суммы, и считаетъ себя вдвойнѣ удовлетвореннымъ: угодилъ бачѣ и шикнулъ на глазахъ зѣвающей толпы, которой ухаживанія за мальчугапомъ сродно или во всякомъ случаѣ понятно\*).

Туркестанскіе сарты въ этомъ отношеніи скромнѣе, можетъ быть, потому что русскія власти не поощряютъ такого извращенія человѣческаго чувства, а отчасти потому что развратники находятъ удовлетвореніе въ питейныхъ домахъ и въ притонахъ разврата. Въ рѣдкихъ случаяхъ, однако, случаются и въ предѣлахъ края прогулки молодыхъ сартовъ съ бачами

\*) Крестовскій, стр. 304—307. Интересно при этомъ вспомнить, что сердаръ Абдурахманъ (впослѣдствіи Афганскій эмиръ), при посѣщеніи Ташкентскаго городскаго училища въ 1878 г., обратилъ вниманіе, что учитель самыхъ маленькихъ учениковъ держитъ около себя, какъ бачей. Н. О.

за че́ртой города, какъ объ этомъ можно говорить на основа-  
нии судебныхъ разбирательствъ дракъ и убийствъ изъ-за бачей.

Пляски бачей у богатыхъ сартовъ продолжаются еще и теперь, въ лѣтнее и осенне время, въ теплые вечера, по разнымъ поводамъ. Иногда такія развлеченья устраиваютъ даже по заказу, чтобы доставить заѣзжему путешественнику или вновь пріѣзжему въ край человѣку возможность видѣть оригинальное про-  
провожденіе времени въ Азіи. По тѣмъ же сображеніямъ въ Бу-  
харѣ покойному Крестовскому показали пляску бачей. О томъ,  
какъ сарты въ своемъ однородномъ обществѣ развлекаются съ  
бачами, можно судить по слѣдующему простому разсказу киргиз-  
ского корреспондента: „Въ довольно помѣстительной комнатѣ  
было много сартовъ, среди которыхъ были и пожилые, украшен-  
ные бѣлой большой чалмой и сѣдой бородой. Всѣ сидѣли на  
полу. Въ срединѣ комнаты, на шелковомъ коврикѣ сидѣлъ маль-  
чикъ; на немъ былъ роскошный и оригинальный женскій костюмъ.  
Съ головы до ногъ онъ былъ украшенъ сѣребряными и золо-  
тыми монетами. Передъ нимъ на подносѣ стояли большой чай-  
никъ и маленькая китайская чашка. Я догадался, что этотъ маль-  
чикъ не кто иной, какъ бача. Бача налилъ чаю изъ чайника  
въ чашку, и всѣ присутствующіе впились въ него глазами. Когда  
онъ подалъ чаю одному богато одѣтому юношѣ, юноша момен-  
тально сѣскочилъ съ мѣста и, приложивъ руку къ груди, что-  
бы выразитьуваженіе, покорность и готовность услужить маль-  
чику,—подошелъ къ бачѣ и низко поклонился. Юноша сѣлъ на  
колѣняхъ передъ мальчикомъ и принялъ отъ него чашку чаю.  
Когда чай былъ выпить, юноша возвратилъ бачѣ чашку, поло-  
живъ въ нее цѣлую горсть монетъ. Удостившись цѣлованія рукъ  
и лица бачи, юноша при крикѣ публики: „Ты счастливъ!“  
сѣлъ на мѣсто. Потомъ бача изъ той же чашки угощалъ и осталъ-  
ныхъ своихъ поклонниковъ. Каждый изъ нихъ, возвращая чаш-  
ку, дарилъ мальчику монеты; но никто изъ обожателей не  
удостоился той милости, какой заслужилъ первый поклонникъ  
бачи. Когда по окончаніи чаепитія, унесли чайникъ и чашку,  
всѣ принялись курить гашишъ. Воздухъ наполнился дымомъ,  
и трудно было дышать. Изъ рта курильщиковъ бѣжала слюна:  
они сидѣли неподвижно, наклонивъ свои головы въ одну сторону

и не сводя глазъ съ своего кумира. Они были въ какомъ-то особенномъ состояніи... Когда бача всталъ, вдругъ всѣ оживились: кто ударилъ въ бубень, кто заигралъ въ сбызыгы (родъ флейты), кто затрубилъ... Бача то и дѣло дикими скачками кружился въ комнатѣ. По временамъ онъ останавливался возлѣ кого-нибудь и строилъ при этомъ различные гримасы и кривлянія. Каждый сартъ въ то время, когда возлѣ него останавливался бача, старался поцѣловать полы его одежды, руки и башмаки; иной прикасался къ его одеждѣ или башмакамъ, а потомъ цѣльсвалъ свою руку, съ умиленіемъ приговаривая: „Я готовъ быть твоимъ агнцемъ приноси меня въ жертву“.

„Долго продолжались танцы, скорѣе сказать, скачки бачи. Отъ дыма гашиша у меня заболѣла голова, и я долженъ былъ оставить сартовъ. Что дальше было въ саілѣ, я не знаю“...

По словамъ того же киргиза, и въ настоящее время нѣкоторые богатые сарты держать у себя тайно бачей, выдавая ихъ за своихъ приказчиковъ\*).

Цитированный писатель В. Крестовскій, сопровождавшій посольство Турк. генераль-губернатора къ Бухарскому эмиру въ 1883 году, въ подробномъ и картиномъ описаніи своего путешествія\*\*), въ нѣсколькихъ мѣстахъ упоминаетъ о развлеченияхъ съ бачами-плясунами, которые устраивали для нихъ бухарскіе высшіе сановники, а на стр. 398—400 приводить въ вольномъ переводе смыслъ романсовъ, распѣваемыхъ бачами, не лишенныхъ своеобразнаго чувства\*\*\*).

\* ) Киргизская Степная газета отъ 11 февраля 1896 г. № 6.

\*\*) Въ гостяхъ у Бухарского эмира С.-П. Б. 1887 г. стр. 1—431.

\*\*\*) Глаза твои, какъ у газели,

А носъ, какъ гордый Аракатъ,

Уста твои лишь для улыбокъ

И поцѣлуевъ созданы,

А зубы—чтобы жевать кишмишъ,

Что подаютъ къ столу у шаха.

Одну улыбку и больше мнѣ не надо!

Всего одну лишь и больше не надо!

О, соловей, любимецъ розы...

Пой громче свою пѣсню,

Чтобы разбудить сердце милаго.

Я жажду умереть въ его объятьяхъ...

Развлеченія съ бачами продолжаются и въ наши дни. Вотъ какъ описываетъ очевидецъ своеобразный балетъ въ Бухарѣ:

,Легкіе цвѣтные халаты мальчиковъ (въ возрастѣ отъ 10 до 16 лѣтъ) туго охвачены въ стройной талии толстымъ поясомъ изъ мягкихъ китайскихъ матерій\*); на ногахъ у нихъ красивые, на высокихъ подборахъ, бухарскіе сапоги—то блестящіе черные, то изъ цвѣтного сафьяна. Длинные, темные волосы ихъ пышно растрепаны и распущены по плечамъ. Выбритая макушка головы покрыта легкою тюбитеекою, вышитою бисеромъ и серебромъ.

,Для исполненія особого рода танцевъ, волосы иногда заплетаются во множество мелкихъ, какъ нити, косичекъ съ вплетенными въ нихъ черными шнурками и цвѣтными ленточками, къ концамъ которыхъ привѣшиваются разныя блестки и побрякушки изъ бисера, бусъ, нитокъ мелкихъ кораловъ.

,Сначала бачи выступаютъ какъ бы нехотя... Смугловатыя нѣжныя, худощавыя лица апатичны и безжизненны; только изъ-подъ накрашенныхъ бровей блестятъ и свѣтятся густо подведенныя, томные глаза плясуновъ.

По бокамъ сцены расположились музыканты, пожилые здоровые сарты со своими инструментами—съ бубнами, барабанами, рѣжками и свирѣлями. Около нихъ на землѣ расположень цѣлый рядъ глиняныхъ банокъ разной величины съ широкими отверстіями, туго обтянутыми бычачьимъ пузыремъ. Когда по этой перепонкѣ часто забываютъ деревянными палочками, инструментъ издастъ сильные, гудящіе звуки. Это туземный барабанъ (нагара). Тутъ же, передъ группою музыкантовъ, въ желѣзной жаровнѣ, или прямо на землѣ, дымится разведенныій очагъ, надъ которымъ музыканты отъ времени до времени подогрѣваютъ свои бубны и барабаны, отчего растянутая кожа, подсыхая, дѣлается болѣе упругою, и подогрѣтый инструментъ звучить съ особыеннымъ гуломъ.

Бачи, похожіе на женщины, кокетливо прохаживаются по сценѣ, плавно и медленно поднимаютъ кверху руки и начинаютъ постукивать по воздуху каменными пластинками, похожими

---

\*) Любимецъ богатаго бачебаза носить широкій, отдѣланный серебромъ кожаный или бархатный поясъ. Н. О.

на кастаньеты (обточенные плитки черной рѣчной гальки).

.Вотъ завизжала тонкая свирѣль; заигралъ веселый рожокъ; загрохотали задорныя бубны; загремѣлъ-загудѣлъ унылый барабанъ.

.Бачи все еще тихо и плавно двигаются по сценѣ рядкомъ, слабо и медленно постукиваютъ они въ тактъ музыки своими кастаньетками и съ нѣжными тѣлодвиженіями лѣчиво выдѣлываютъ несложныя фигуры нехитраго танца.

.Темпъ музыки постепенно ускоряется. Все сильнѣе, все пронзительнѣе поетъ-заливается жалобная свирѣль; все выше, все раскатистѣе, гудить наадрываючись веселый рожокъ; все задорнѣе, все чаще и громче дребезжать и грохочутъ звонкіе бубны; а заунывно гудѣвшій, тяжелый барабанъ разсыпался мелкою дробью и лихо охватываетъ частый отбѣй быстраго такта.

.На сценѣ—бѣшеный танецъ; бачи замелькали въ воздухѣ. Они высоко вскидываютъ руки и быстро работая тонкими пальцами, усиленно и часто стучать кастаньетками. То стрѣлою несутся они по сценѣ, то стучать и прыгаютъ, присѣдая на корточки, то кувыркаются въ воздухѣ; то, растопыривъ руки, на одной ногѣ, волчкомъ вертятся на мѣстѣ; то, вихремъ кружась, несутся въ разныя стороны съ неимовѣрной быстротою. Легкіе халаты ихъ, вздуваясь отъ движенія, кружатся въ воздухѣ распущенными зонтикомъ. Размѣставшіеся волосы взбились къ верху, осѣняя лицо танцора. словно вѣнкомъ, вьющимся надъ головою кружкомъ растрепанной прически.

.Вдругъ музыка обрывается. Бачи, какъ по командѣ, сразу сстановливаются, кокетливо встряхиваютъ сбившіеся волосы и, тяжело дыша, съ раскраснѣвшимися лицами, медленно расхаживаютъ взадъ и впередъ передъ толпою.

.Увлекающіеся балетоманы—“бачебазы” — примостились передъ самою сценою; сидя на корточкахъ, они пьютъ крѣпкій зеленый чай, курятъ душистый табакъ изъ кальяна, подзываютъ бачей и угощаютъ ихъ конфектами, леденцами, сахаромъ, орѣхами, сушеными фруктами; поять ихъ чаемъ, даютъ имъ покурить кальянъ. Болѣе щѣдрые зрители покупаютъ для нихъ прохладительное мороженое, приготовленное изъ дынной патоки, смѣшанной съ мелкими стружками скобленаго льда.

„Бача у туземцевъ пользуется особою симпатіей. И если онъ особенно ласково принимаетъ отъ кого-либо лакомства, или выпьетъ съ кѣмъ изъ одной чашки чаю, или дастъ кому изъ своихъ рукъ горсточку кишмиша или кусочекъ сахару,—за такую ласку ему дарятъ нѣсколько мѣдныхъ, или серебряныхъ монетъ.

. Но не всѣ бачи одинаково популярны. Не имѣющіе успѣха въ публикѣ остаются безъ угощенія и утоляютъ свою жажду холодной водою изъ вонючаго бурдюка грязнаго „суячи“ (водоноса), разносящаго воду въ кожаномъ мѣшкѣ изъ цѣльной шкуры съ большого козла. Услужливый „суячи“ постоянно появляется тутъ съ полнымъ бурдюкомъ; за счетъ хозяина томаши—устройителя зрелища—время отъ времени онъ понемногу орошаетъ изъ своего бурдюка танцевальную площадь, чтобы меныше поднималось пыли, и тутъ-же утоляетъ жгучую жажду неудачливыхъ бачей\*).

По видимому, это развратное развлеченіе есть только развлеченіе мужчинъ; скучающихъ отъ разобщенности половъ мусульманскаго среднеазіатскаго общества; на самомъ дѣлѣ развлеченія съ мальчиками захватываютъ гораздо глубже психику среднеазіатскаго мусульманина и доводятъ его нерѣдко до полнаго раззоренія и разрушенія семейной жизни, а иногда оканчиваются убийствомъ, какъ замѣтилъ это Крестовскій относительно Бухары. Вотъ еще нѣсколько случаевъ этого рода.

Въ ночь на 23 ноября 1906 г. въ Кокандѣ звѣрски зарѣзанъ въ своемъ домѣ туземецъ Мамаджанъ Мадъ-Мусаевъ, 27 лѣтъ отъ роду. На трупѣ оказались четыре колотыя раны ножемъ, при чемъ вскрыты его животъ и перерѣзано горло. Въ совершеніи убийства подозрѣвался нѣкій Мадали-ходжа, который состоялъ съ Мадъ-Мусаевымъ въ преступной связи и неоднократно у него ночевалъ\*\*).

Въ концѣ апрѣля 1901 года, въ Ташкентѣ, молодой сартъ Муса-Аминъ, 19 лѣтъ, китайскій подданный (изъ Хотана) убилъ

\* ) Турк. Вѣдом. 1901 г. № 91. Ст. „Бухарскій балетъ“. Ср. описаніе пляски батчей въ кн. Вс. Крестовскаго „Въ гостяхъ у Бухарскаго эмира“, стр. 305—309.

\*\*) Турк. Вѣд. 1906 г. № 183.

съ особымъ остервененіемъ\*) сзоего 37-лѣтняго хозяина, содержавшаго на базарѣ харчевню. Убійство было совершено изъ мести. На судѣ молодой убійца беспечно отвѣчалъ на вопросы и смѣялся въ ожиданіи приговора. А приговоръ состоялся серьезный: ссылка въ каторжныя работы на 6 лѣтъ и 8 мѣсяцевъ, съ лишеніемъ всѣхъ правъ и преимуществъ\*\*). Въ томъ же году въ Ташкентѣ были зарѣзаны два молодыхъ туземца, двоюродные братья изъ-за бачи Сайдъ-Кары, на котораго убійца тратилъ деньги, а бача оказывалъ свои ласки другимъ\*\*\*). Интересно, что ревнивый убійца убилъ ножемъ своего соперника, а бачу оставилъ невредимымъ.

Читатель въ правѣ спросить: какъ отнисилась русская администрація Туркестанскаго края къ описываемому пороку туземцевъ? Какъ было сказано на стр. 74—75, русская администрація еще въ 80-хъ гг. обратила вниманіе на развлечениія съ бачами, и професіональные мальчики-плясуны какъ будто бы совершили изчезли одно время въ Ташкентѣ. Тѣмъ не менѣе привычки и склонности, способствовавшія развитію бачебазства, не могли такъ быстро исчезнуть въ народной душѣ, и потому русской власти приходилось имѣть дѣло съ возникавшими на этой почвѣ кровавыми преступленіями. Собственно бачебазство русскими законами не предусмотрѣно, и наказанія за него могутъ быть налагаемы русскимъ судомъ только при обнаруженіи преступника, примѣняться-же въ данномъ случаѣ административная взысканія при болѣе строгомъ отношеніи къ 64 статьѣ Положенія объ управлениі Туркестанскаго края

\*) Пенись убитаго б. отрѣзанъ и вставленъ въ ротъ его. Дѣло это слушалось въ судѣ при закрытыхъ дверяхъ. Н. О.

\*\*) Русск. Туркестанъ 1901 г. № 120.

\*\*\*) Турк. Вѣд. 1906 г. № 39. Сравни: въ 1907 году въ Дижонѣ нѣкто Жадо убилъ отца и сына Жабаръ. Убійца былъ въ противоестественныхъ отношеніяхъ съ молодымъ Жабаромъ. Въ продолженіе года отецъ ничего не замѣчалъ и подъ вліяніемъ сына даже предполагалъ выдать свою dochь замужъ за Жадо.. Совершенно случайно выяснилась вся грязь, и Жадо выгнали изъ дома. Желая отомстить и въ то же время изъ ревности къ молодому Жабару, который ему измѣнилъ, Жадо двумя выстрѣлами покончилъ съ обоями Жабарами. (Нов. Вр. 1907 г. № 11289).

стало довольно затруднительно. Какъ это ни странно, но освободительное движение въ данномъ случаѣ было истолковано туземною массою по своему, и за послѣднее время бачебазство въ Ташкентѣ стало снова проявляться въ давно уже невиданныхъ размѣрахъ. Въ частности умножились случаи нанесенія ранъ изъ-за бачей. Русская администрація, не имѣя возможности подвергать участниковъ кровавыхъ дракъ изъ за-бачей взысканію передавала ихъ народному суду, который ограничивался наложеніемъ на виновныхъ арестовъ на срокъ отъ одного мѣсяца до двухъ. Въ тѣхъ-же случаяхъ, когда дѣло до драки не доходитъ, поклонники бачей остаются ссовершено безнаказанными, и растущій соблазнъ приводить степенную часть туземнаго общества въ негодованіе. До осени 1905 года администрація не позволяла держать при чайханахъ мальчишекъ, занимавшихся непотребствомъ, но теперь ловкіе «самоварчи» придумали обходъ этого распоряженія и выбираютъ торговыя свидѣтельства на право содержанія чайханы на имя бачей. Полиціймейстеръ старого города официально запросилъ по этому поводу казіевъ, съ какого времени допустима хозяйственная самостоятельность юношей. Получился отвѣтъ, что совершеннолѣтіе можно считать съ того момента, когда младой человѣкъ можетъ «съ пользою распоряжаться деньгами»,—отвѣтъ туманный и не дающій опоры для борьбы съ указаннымъ злоупотребленіемъ\*).

Въ виду самаго послѣдняго придворного скандала въ Германіи, а также усилившагося естественного и противоестественного разврата въ Россіи\*\*), что могутъ сказать европейскимъ моралистамъ наши сарты?—Врачу, исцѣлися самъ!



\* ) Турк. Вѣд. 1905 г. № 39 и Туземная газета № 12.

\*\*) См. въ газетѣ „Русь“ отъ 24 декабря 1907 года ст. „Оцѣживаніе комара и поглощеніе верблюда“, при чемъ слѣдуетъ имѣть въ виду большую распространенность въ Россіи въ послѣдніе годы порнографическихъ изданій.

## Народная школа у сартовъ.

(Мактабъ \*)

Подобно тому, какъ у древнихъ евреевъ начальная школа существовала при синагогахъ, а у древнихъ христіанъ при церквяхъ, и у сартовъ, въ Туркестанскомъ краѣ, мактабы обыкновенно существуютъ при мечетяхъ, хотя въ б гатомъ кварталѣ приходѣ можетъ быть и частная школа\*). Въ томъ и другомъ случаѣ мактабъ является приходскою школою мусульманской грамоты, которая, при исключительно религіозномъ направленіи, не даетъ своимъ пилотцамъ надлежащаго духовнаго развитія.

При этомъ слѣдуетъ отмѣтить прежде всего отсутствіе гигієническихъ условій въ помѣщеніи мактаба. Это обыкновенная постройка не представляющая учащимся самыхъ минимальныхъ удобствъ, такъ какъ не даетъ имъ свѣта, чистаго и сухого воздуха, а въ зимнее время—достаточнаго тепла. Проходя по улицѣ, можно догадаться о мѣстѣ школы только по гулу дѣтскихъ голосовъ, выкрикивающихъ уроки, при чемъ не сразу можно найти входъ въ школу. Къ счастію для учащихся въ мактабѣ дѣтей сартовъ, туркестанскій климатъ даетъ имъ возможность свободно дышать воздухомъ подъ открытой съ двухъ и даже съ трехъ сторонъ террасой, съ ранней весны до поздней осени (съ марта-апрѣля до октября-ноября). Въ осенне и зимнее время учащіяся дѣти сидятъ въ закрытомъ помѣщеніи и испытываютъ недо-

\*) Название „Мактабъ“ арабское и буквально означаетъ мѣсто обученія грамотѣ.- Свѣдѣнія о мактабахъ заимствованы изъ моей статьи, напечатанной въ Журн. Мин. Нар. Пр. 1906 г. № 2, стр. 127 141. Въ кн. А. Шишова „Сарты“ Часть I, стр. 427 436 встрѣчаются неточности, особенно на стр. 429 - 440 Н. О.

\*\*) Всѣхъ мактабовъ въ Сыръ-Дарьинской, Самаркандской и Ферганской областяхъ Туркестанского края, считается не менѣе семи тысячъ, а число учащихся въ нихъ дѣтей болѣе семидесяти тысячъ.

статокъ свѣта, за отсутствиемъ оконъ, а за неимѣніемъ топки въ комнатѣ—холодъ и сырость. При этомъ грязь отъ обуви и пыль отъ войлочныхъ подстилокъ, на которыхъ сидятъ ученики, еще болѣе увеличиваются недостатки обстановки мактаба въ гигиеническомъ отношеніи и обусловливаютъ наличность глазныхъ и накожныхъ болѣзней у многихъ учащихся дѣтей. Осенью и зимой свѣжія, здоровыя дѣтскія лица рѣдко встрѣчаются въ мактабахъ. Этому способствуетъ также посадка учениковъ въ мактабѣ съ поджатыми подъ себя ногами и раскачиванія туловища учащихся во время безсмысленного затверживанія ими непонятныхъ словъ учебника на чужоиъ языке.

Учителемъ школы (дамулла) обыкновенно бываетъ приходской имамъ, часто самъ мало свѣдущий и мало образованный человѣкъ. За отказомъ имама, обученіемъ въ мактабѣ занимается суфи (азанчи), который еще менѣе ученъ и менѣе развитъ, чѣмъ имамъ. Учителемъ можетъ быть также грамотный человѣкъ изъ другого прихода. Во всѣхъ случаяхъ это не педагоги, такъ какъ никакой педагогической подготовки эти лица не получаютъ и педагогію понимаютъ исключительно съ точки зрѣнія вынужденного заработка скучного пропаганда себѣ. Состоятельный туземцы обученіемъ грамотѣ не занимаются, хотя бы и были къ тому способны.

Методическихъ руководствъ по начальному обученію у мусульманъ нѣть. Единственное сочиненіе въ этомъ родѣ, на персидскомъ языке, подъ названіемъ „*Маджлиу-ль-умоль*“, не каждому учителю мактаба известно и доступно и само по себѣ не вноситъ большого свѣта въ устарѣлую рутину, хотя составитель Али Ханъ Маджмали далъ своему сочиненію громкое заглавіе „*Восходъ знаній*“, напоминающее „*Возрожденіе наукъ*“. „Наука о воспитаніи дѣтей, говорить Маджмали въ предисловіи, самая благородная. Это—великолѣпный брильянтъ всѣхъ наукъ. Это—высшее искусство, и потому его не нужно смѣшивать съ ремеслами, ибо между ремесломъ и искусствомъ такая же разница, какъ между небомъ и землей. Эта наука выводить обладателя своего изъ невѣжества, лѣни, несчастія, гордости и грубости и возводить его до благородства, трудолюбія, счастія и милосердія... Родители должны воспитывать своихъ дѣтей съ малолѣтства,

такъ какъ наиболѣе сильное вліяніе на дѣтскую натуру можно  
оказать въ ранніе годы\*. Въ подтвержденіе этого Маджмали при-  
водитъ изреченіе великаго персидскаго поэта и мыслителя  
Шейха-Саади: „Палка можетъ гнуться, только когда она еще  
сыра; но какъ только она высохнетъ, то ее уже нельзя согнуть,  
и тогда она годна только на дрова“ \*). Маджмали убѣждаетъ  
родителей не потакать дѣтямъ въ шалостяхъ и дурныхъ поступ-  
кахъ вообще, но взыскивать съ нихъ безъ всякой жалости,  
такъ какъ пусть лучше будетъ ребенокъ бить, пусть лучше пла-  
четь, чѣмъ останется дурнымъ. Для вящаго поощренія родите-  
лей, которые щедро раздають своимъ дѣтямъ шлепки, оплеухи  
и подзатыльники, авторъ говоритъ, что тѣ мѣста тѣла, по кото-  
рымъ родители били своихъ дѣтей, на томъ свѣтѣ возсіяютъ  
небеснымъ свѣтомъ, если это дитя попадетъ въ рай, и во вся-  
комъ случаѣ не будутъ горѣть, если даже дитя очутится въ адѣ.  
Въ то же время Маджмали убѣдительно просить родителей,  
чтобы они не запугивали своихъ дѣтей разными чудовищами,  
такъ какъ трусость можетъ остаться у дѣтей на всю жизнь, а  
между тѣмъ „храбрость и энергія, по выраженію автора,—не  
малая добродѣтели“. Особенно убѣждаетъ Маджмали родителей  
обращать вниманіе на искорененіе въ ребенкѣ пороковъ, ибо  
пороки, не искореняемые съ дѣтства, будутъ развиваться въ  
ребенкѣ все болѣе и болѣе и поведутъ, наконецъ, къ тому,  
что изъ ребенка выйдетъ человѣкъ, имѣющій сходство съ чело-  
вѣкомъ только по внѣшности. Только хороший нравственный  
человѣкъ можетъ называться человѣкомъ. Что толку, если че-  
ловѣкъ много знаетъ, когда душа его черна, какъ уголь? (Ср.  
взгляды Песталоцци и Пирогова).

Далѣе авторъ говоритъ о томъ, какъ трудно найти книгу,  
которая могла бы научить ребенка въ дѣтствѣ читать, а въ  
юности и зрѣлыхъ лѣтахъ познакомить его съ науками и иску-  
стствами. Предлагая для этихъ цѣлей свою собственную книгу,  
скромный авторъ выражаетъ сомнѣніе, подойдетъ ли трудъ его  
къ требованіямъ, которыя онъ самъ ставить въ своей энциклопе-  
діи, и продолжаетъ: „Размыслия однажды о пріемахъ препо-

---

\*) Гюлистанъ.

дованія, какія существують въ Персіи, я пришелъ къ заключенію, что пріемы эти имѣютъ большіе недостатки, ибо наши учащіяся дѣти долгіе годы учатся въ мадрасахъ, убивають свою драгоцѣнную жизнь надъ изученіемъ разныхъ книгъ, и въ концѣ концовъ все это напрасно... Въ видахъ устраниенія этихъ недостатковъ въ дѣлѣ нашего преподаванія, я задумалъ составить такую книгу, которая состояла бы изъ двухъ частей, изъ коихъ одна заключала бы въ себѣ пріемы преподаванія вообще, а другая—статьи о разныхъ наукахъ, и все это я рѣшилъ изложить наглядно и по возможности кратко, чтобы учащіяся въ короткое время и безъ особыхъ усилий могли войти въ „сокровищницу наукъ“. И хотя дѣло это весьма серьезное и трудное, тѣмъ не менѣе я, ввѣряя себя милосердію Всевышняго Бога, приступилъ къ составленію сей книги, начиная съ 20-го числа мѣсяца Зиль-Кагда 1261 года гиджры“ (20-го ноября 1845 года по Р. Хр.).

Въ первой главѣ авторъ даетъ такое наставленіе школьному учителю:

„Приступая къ обученію грамотѣ, учитель долженъ показать учащимся буквы персидскаго алфавита, сперва каждую букву порознь, а потомъ въ соединеніи съ другими буквами. Одновременно съ прохожденіемъ буквъ алфавита, необходимо показать учащимся особенности буквъ алфавита точно также, т. е. сперва отдѣльныя буквы, а затѣмъ соединенія ихъ. Это будетъ весьма полезно для чтенія учащимися Корана и прочихъ книгъ на арабскомъ и персидскомъ языкахъ.

„Да будетъ извѣстно, что таждидъ (удвоеніе буквъ) въ персидскомъ письмѣ не употребляется, а если иногда и встрѣчается, то въ видѣ исключенія. Но въ арабскомъ языкѣ таждидъ въ большомъ употребленіи. А такъ какъ въ персидской языкѣ вошло много арабскихъ словъ, то необходимо познакомить учащихся и съ таждидомъ“. Затѣмъ Маджмали совѣтуетъ учителю заставить учащихся выучить наизусть, вмѣстѣ съ значеніями различныя персидскія слова, состоящія изъ двухъ, изъ трехъ, четырехъ и пяти буквъ. Затѣмъ заучиваются персидскія предло, женія, состоящія изъ двухъ, трехъ словъ. Далѣе слѣдуетъ такъ называемый *абджадъ*, т. е. искусственно сложенные въ порядкѣ

буквенной нумерациі слова, склоненіе и спряженіе и членіе ста-  
тей въ стихахъ и прозѣ \*).

Не касаясь второй части названного методического руко-  
водства \*\*), нужно сказать, что и для тѣхъ немногихъ учителей  
мактабовъ, которые могутъ читать это сочиненіе, оно мало по-  
лезно, или лучше, совершенно бесполезно, такъ какъ не способ-  
ствуетъ успѣшности обученія. Поэтому, упомянувъ о сочиненіи  
Маджмали только для свѣдѣнія, продолжимъ свой разсказъ о  
мактабѣ въ Туркестанскомъ краѣ.

Занятіе должностіи учителя въ мактабѣ зависитъ отъ жи-  
телей квартала, въ лицѣ его представителей, при чемъ никакихъ особыхъ формальностей не бываетъ. У киргизъ и туркменъ  
обыкновенно приходъ дѣговаривается съ учителемъ относитель-  
но годового вознагражденія за его занятія въ школѣ, а въ  
большихъ городахъ учитель, приглашенный къ занятіямъ въ  
школѣ, тѣмъ самымъ получаетъ право на пріемъ частныхъ при-  
ношеній отъ родителей учениковъ, при опредѣленіи ихъ въ  
школу и въ продолженіе ихъ обученія. Если мактабъ находится  
при мечети, пользующейся опредѣленнымъ факуфомъ, то учи-  
тель получаетъ изъ этого вакуфа свою небольшую часть дохода.  
Обыкновенно же, наприм., въ Ташкентѣ, каждый отецъ, при  
опредѣленіи сына въ мактабѣ, приносить учителю, смотря  
по состоянію, 1—2 руб., или 50 коп., а затѣмъ посыпаетъ съ  
сыномъ повременныя приношенія, въ зависимости отъ установ-  
ившагося въ данной мѣстности обычая и въ связи съ ходомъ  
учебныхъ занятій сына въ школѣ. Въ общемъ школа бѣдного  
квартала можетъ дать такихъ приношеній учителю 50 руб., а въ  
богатомъ кварталѣ 100 и немного болѣе рублей въ годъ \*\*\*).

Въ послѣднее время въ нѣкоторыхъ богатыхъ городахъ  
края (Кокандъ, Андижанъ и др.) стали появляться татарскія  
школы съ обученіемъ глаголѣ по новому (звуковому) методу \*\*\*\*),  
и учитель такой школы назначаетъ помѣсячную плату съ каж-

\*) Сы. „Турк. Вѣд.“ № 151 отъ 12 окт. 1905 г. Ст. „Мусульманская  
энциклопедія“.

\*\*) Желающіе могутъ читать обѣ этомъ въ № 142 „Тур. Вѣд.“ за  
1905 годъ.

\*\*\*) Учащихся въ мактабѣ бываетъ отъ 10—20 до 60 и болѣе.

\*\*\*\*) Усули-джадидъ, состав. по указаніямъ г. Гаспринскаго.

даго учащагося въ 2—3 руб., что при 20-ти учащимися можетъ дать учителю болѣе пятисотъ рублей въ годъ. Однако, новомѣтодные мактабы составляютъ исключительное явленіе послѣднихъ десятилѣтій, когда стали дѣйствовать въ краѣ русско-туземныя школы, показавшія туземцамъ выгоды обученія въ организованной школѣ, какъ въ отношеніи времени, такъ и въ смыслѣ развитія учащихся. Тогда именно, въ 80—90 гг. истекшаго столѣтія, подъ вліяніемъ г. Гаспринскаго, стали открываться среди туземнаго населенія въ нѣкоторыхъ городахъ края частныя школы, чтобы парализовать авторитетъ правительственныхъ школъ.\* Были случаи, когда частныя школы съ новымъ методомъ обученія открывались среди туземнаго населенія безъ надлежащаго разрѣшенія со стороны русской власти въ краѣ и дѣйствовали тайно; но манифестъ 17 го октября устранилъ это явленіе, предоставивъ большую свободу въ открытіи инородческихъ школъ.

Когда учитель умираетъ, или по другимъ причинамъ оставляетъ занятія въ приходской школѣ, на его мѣсто первымъ кандидатомъ является взрослый и грамотный сынъ учителя, а если такого нѣтъ, то приглашается постороннее лицо.

Классную обстановку мактаба составляютъ подстилки (камышевая или войлочная) на полу для сидѣнья учениковъ. смотря по времени года, и невысокія, длинныя и узкія скамьи, на которыхъ дѣти кладутъ свои книги во время заучиванія уроковъ. Учитель также сидитъ на полу у стѣны, противоположной ко входной двери, и имѣеть при себѣ три палки (кальтакъ) разной длины, соответственно длинѣ и ширинѣ комнаты, и толщиной въ большой палецъ. Ученики располагаются передъ учителемъ рядами, лицомъ къ нему, образуя полу-кругъ или букву П, обращенную къ учителю. Ближайшіе ряды занимаютъ старшіе ученики, заучаивающіе одну книгу, а младшіе—съ другими книгами сидятъ за ними. Надъ гсловами учениковъ прикрѣпляется къ перекладинѣ деревянный блокъ (галтакъ), къ которому подвязываются прогинившихся учениковъ во время наказанія, или веревка съ петлей.

\* ) Прилагается портретъ ташкентскаго сарта, учителя русско-туземной школы, составившаго букварь по звуковому методу, „Устади-аввали.“



Сеидъ-Расуль Сеидъ-Азизовъ.

Учебные занятия въ мактабѣ продолжаются круглый годъ, съ двумя промежутками въ дни двухъ мусульманскихъ праздниковъ (недѣля до начала каждого праздника и недѣля послѣ праздника). Пріемъ учениковъ не ограниченъ временемъ года, что поддерживаетъ беспорядочность въ занятіяхъ, но находится въ связи съ установленнѣемъ системою обученія въ мактабѣ. Строго опредѣленнаго курса въ мактабѣ нѣть, какъ нѣть и опредѣленнаго срока для прохожденія школьнаго курса. Дѣленія учащихся по успѣхамъ на группы въ мактабахъ также нѣть: къ каждому ученику примѣняется одиночное обученіе, чemu не мѣшаетъ разновременный пріемъ учащихся въ школу. Никакихъ школьныхъ записей и классныхъ журналовъ въ мактабахъ не вѣдится. Объ отсутствующихъ ученикахъ учитель съ особою точностью узнаетъ по четвергамъ, когда собирается съ нихъ приношенія (пайшамбеликъ), и передъ праздниками \*). Въ другое время года присутствіе учащихся въ мактабѣ менѣе интересно для учителя, но онъ тѣмъ не менѣе справляется объ отсутствующихъ и, если услышитъ, что мальчикъ не ходить въ мактабѣ по лѣности, то посылаетъ къ нему на домъ одного изъ учениковъ съ напоминаніемъ о посѣщеніи школы; если же мальчикъ и послѣ того будетъ уклоняться отъ уроковъ, то учитель даетъ знать объ этомъ отцу его и тогда, по просьбѣ послѣдняго, подвергаетъ лѣниваго ученика „насильственному приводу“ (чальпякъ). Съ этой цѣлью нѣсколько учениковъ старшаго возраста отправляются въ домъ манкирующаго ученика и, несмотря на его сопротивленіе и слезы, берутъ его за руки, за ноги и за опояску и приносятъ въ школу, гдѣ онъ съ плачемъ усаживается на свое мѣсто. Эта мѣра производить сильное устрашающее впечатлѣніе и на другихъ лѣнивыхъ учениковъ мактаба.

Въ болѣе или менѣе послѣдовательномъ порядкѣ обученіе въ мактабѣ можно представить такъ.

**Мальчика 6—8** (большею частью еще не обрѣзаннаго) отецъ приводитъ въ школу и, передавая его вмѣстѣ съ приноше-

---

\*) Приношенія эти бываютъ различны, въ зависимости отъ средствъ родителя ученика, какъ-то: одна или двѣ лепешки, кисть винограда, чашка палау, или деньги—20 коп. и болѣе.

ніемъ учителю, кланяется и просить учителя учить хорошенъко. При этомъ отецъ ученика произноситъ традиціонную фразу: „мясо твое, кости мои”, что даетъ учителю право на тѣлесное наказаніе ученика. Учитель указываетъ ученику мѣсто на полу и прочитываетъ самъ, а потомъ поручаетъ о дніому изъ старшихъ учениковъ затвердить съ новичкомъ три краткія вступительныя молитвы: „Прибѣгаю къ Богу отъ шайтана побитаго (Авраамомъ) камнями! Во имя Бога, Милостиваго, Милосердаго! О, Отверзающій, о Дарующій! открой сердце раба твоего (для ученія). Я обратилъ свое лицо къ Тебѣ и сердце свое отвратиль отъ всего грѣховнаго”. Эти изреченія (два на арабскомъ языке изъ Корана, одно на персидскомъ) споспособный мальчикъ заучить въ два дня, а ученикъ съ слабою памятью и разсѣянныйтвердить ихъ недѣлю и даже мѣсяцъ.

Въ этомъ заключается первый педагогическій пріемъ, практикуемый въ мактабѣ,—пріемъ, насилиующій память маленькаго ребенка.

По сдачѣ учителю затвержденныхъ молитвъ, учитель приказываетъ ученику принести на слѣдующій день такъ называемую *тахту*, т. е. продолговатую деревянную дощечку съ ручкой. Ученикъ приносить вмѣстѣ съ дощечкой подарокъ учителю (1 монету въ 20 коп. или двѣ, или нѣсколько лепешекъ). На дощечкѣ учитель пишетъ тушью всѣ 32 буквы арабскаго алфавита, въ ихъ отдельномъ начертаніи, приказываетъ заучивать ихъ названія наизустъ, по четыре буквы вразъ, и отпускаетъ ученика и его сверстниковъ домой ранѣе срока, почему самое приношеніе называется *азадлыкъ*, т. е. освобожденіе, отпускъ. На другой день маленький *тахтаханъ*, т. е. изучающій написанное на доскѣ, принимается съ усердіемъ за новое трудное упражненіе памяти и глазъ и, покачиваясь тулowiщемъ, нараспѣвъ выкрикиваетъ: алифъ-би (ю), ти (ю) си... повторяя безчисленное число разъ эти четыре звука, безъ всякаго содержанія. Затѣмъ онъ переходитъ къ названіямъ слѣдующихъ буквъ, постоянно стверждавая прежде заученные буквы, пока, наконецъ, не затвердить всѣ 32 буквы арабскаго алфавита.

На эту неоисмысленную работу малѣспособный ученикъ затрачиваетъ мѣсяцъ и болѣе, а ученикъ съ средними способностями —недѣлю-двѣ и переходитъ къ такъ называемому *абджаду*, при чемъ дѣлаетъ новое посильное приношеніе своему учителю.

*Абджадъ* не есть такъ называемые склады, какъ нѣкоторые думаютъ. Такъ называются восемь искусственныхъ словъ, безъ значенія, въ которыхъ включены всѣ 32 буквы арабскаго алфавита, именно: *абджадъ, гаввазъ, хутты, калляманъ, сағласъ, карашать, саххазъ, зазыга*. Въ началѣ къ этимъ словамъ при соединена начинательная молитвенная формула („*Во имя Бога Милостиваго, Милосерднаго*“), а въ концѣ славословіе („*Да будетъ благословенъ Богъ, искуснѣйший изъ творцовъ. О, Господи міровъ!*“).

Гебраисты объяснили эти искусственные слова первоначальною еврейско-арабскою нумераціей, обозначаемою буквами алфавита, подобно тому, какъ у христіанъ-славянъ извѣстна греко-славянская буквенная нумерація. Именно, первыя шесть словъ абджада представляютъ собою искусственное соединеніе буквъ арабскаго алфавита, расположенныхъ въ порядкѣ алфавита еврейскаго и обозначающихъ единицы, десятки и сотни до 400. Для обозначенія остальныхъ сотень отъ 500 до 1000 были придуманы, вѣроятно, первыми же учителями изъ евреевъ еще два слова (*саххазъ* и *зазыга*). Такъ получилось упражненіе мусульманского школьника въ изученіи буквъ арабскаго алфавита въ ихъ отдельныхъ начертаніяхъ и искусственныхъ сочетаніяхъ, обозначающихъ мусульманскую нумерацію. Это служить самымъ очевиднымъ доказательствомъ зависимости арабскаго букваря отъ древне-еврейскаго; самыя названія арабскихъ буквъ несомнѣнно установлены по подражанію названіямъ буквъ еврейской азбуки\*). Учителемъ внуковъ самого Мухаммеда былъ, очевидно, обращенный въ исламъ еврей Мирдастъ.

Въ безсознательномъ затвержданіи упомянутыхъ непонятныхъ сочетаній арабскихъ буквъ малолѣтній школьникъ-туземецъ вторично напрягаетъ свою память и сообразительность, чтобы хоть какъ-нибудь, наугадъ, усвоить названія и изображенія арабскихъ буквъ, имѣющихъ разныя начертанія—въ началѣ, срединѣ и концѣ словъ, въ соединеніи съ другими буквами и раздѣльно, съ надстрочными и подстрочными знаками.

---

\* См. Мухаммеданскій букварь. Пр. Е. Малова. Казань 1894.

Осиливъ эту вторую трудность, мусульманскій школьнікъ идетъ радостнымъ домой и объявляетъ своимъ родителямъ, что онъ завтра переходитъ на хафтьякъ и будетъ называться уже „китабханъ“, то-есть изучающій книгу. Хафтьякъ состоитъ изъ избранныхъ главъ Корана и по объему составляетъ седьмую часть полнаго Корана, на что указываетъ самое название книжки\*).

Переходъ отъ тахты къ хафтьяку вызываетъ у родителя ученика вмѣстѣ съ радостью новое приношеніе учителю, а виновникъ этой радости въ свою очередь доволенъ тѣмъ, что завтра, послѣ врученія учителю родительскаго подарка, онъ снова будетъ освобожденъ отъ послѣ-обѣденыхъ уроковъ.

Къ чтенію хафтьяка юный китабханъ приступаетъ съ благословеніемъ Божія, формула котораго (Бисмилля) уже хорошо затвержена имъ, и затѣмъ учится складывать слова арабскаго текста: „*Алльамъ заалъ хы ва мымъ заагам=альхамъ дааль пишиду=альхамду*“. Если такая сложная система звуковъ необходима для произношенія только одного слова, то не трудно понять, что для прочтенія всего, хотя и небольшого по количеству страницъ, хафтьяка требуется минимумъ гдѣсь времени, если ученикъ способный) и два-три года, если ученикъ малоспособный; вѣдь нужно заучить напамять огромную массу словъ, изъ которыхъ состоятъ слова этой книги, потому что сознательно складывать слова ученикъ не научился и ни одного слова въ читаемой съ такимъ трудомъ книжкѣ не понимаетъ\*\*). Не удивительно, если многіе ученики выбиваются изъ силъ, прежде чѣмъ окончатъ хафтьякъ и, оставляя мактабъ, постепенно забываютъ всѣ безсознательно заученные ими совершенно непонятные имъ звуки,—и получается полный рецидивъ безграмотности.

Наоборотъ, осилившій хафтьякъ мальчикъ-туземецъ тѣмъ

---

\* ) Именно: 1-я глава, начало 2-й, 36-я и 48—до конца Корана.

У г. Шишова о хафтьянѣ представление не вѣрное, равно какъ и о такъ называемомъ „Нашрахѣ“, переиниаченномъ авторомъ въ „нашранъ“. (См. стр. 429).

\*\*) Послѣ первой главы Корана, хафтьякъ прочитывается по складамъ (хидджа) съ конца къ началу, а потомъ читается съ начала до конца, какъ обыкновенно читается Коранъ (сура).

самымъ обнаруживаетъ умственную выносливость и снова требуетъ отъ своего отца подношени¤ (азалдикъ), такъ какъ долженъ приступить къ чтеню полнаго Корана. Воспользовавшись новымъ отпускомъ отъ уроковъ, гордый сознаниемъ своихъ недюжинныхъ дарованій, ученикъ съ трудомъ еще складываетъ и разбираеть тѣ главы Корана, которыя раньше не встрѣчалъ въ хафтьякѣ. Скоро, однако, онъ свыкается съ извѣстными словами и мало-по-малу затверживаетъ текстъ Корана на изусть и можетъ читать съ установленною интонациєю цѣлыхъ главы священной книги даже въ мечети, въ присутствии молящихся. особенно въ дни мѣсяца Рамазана.

Вотъ теперь только, то-есть въ лучшемъ случаѣ послѣ трехлѣтняго зубренія непонятныхъ словъ, мальчикъ-туземецъ овладѣваетъ механизмомъ чтенія, но очень мало развивается умственно, такъ какъ содержаніе заученныхъ текстовъ для него остается непонятнымъ.

По окончаніи чтенія Корана, ученикъ переходитъ на третью книгу—«Чаръ-Китабъ», въ которой, на персидскомъ языке, также не родномъ для туркестанскаго туземца, изложены правила, касающіяся четырехъ главныхъ религіозныхъ обязанностей мусульмана: молитвы, предваряемой омовеніемъ, милостыни, поста и путешествія въ Мекку и Медину. Новая двойная трудность для учащагося: языкъ неродной, а содержаніе не соответствуетъ возрасту, такъ какъ указанныя религіозныя обязанности рассматриваются въ этой книжѣ не съ точки зрѣнія ихъ нравственно-вспомогательного значенія, а со стороны сухихъ, часто казуистическихъ мелочей и отвлеченностей, обусловливающихъ правильность или неправильность выполненія этихъ обязанностей, а иногда нескромныхъ, и во всякомъ случаѣ неумѣстныхъ въ школьной книжѣ подробностей, съ какими встречаются въ жизни только взрослые мусульмане, а не дѣти.

При чтеніи «Чаръ-Китаба», 10—12 лѣтній школяръ обучается и письму, которое сводится къ калиграфіи, а не служить средствомъ къ изложенію мыслей. Туземные педагоги совсѣмъ не имѣютъ такого взгляда на письма и не упражняютъ своихъ учениковъ въ письменныхъ работахъ. Поэтому туземцы края, прошедши и высшую школу, обыкновенно не

умѣютъ литературно писать на родномъ языкѣ въ особенности. Словомъ, родной языкъ въ мусульманской начальной школѣ находится въ пренебреженіи, что составляетъ первый органическій недостатокъ.

Прочитавъ Чаръ-Китабъ, способный ученикъ приобрѣтаетъ достаточный лексический матеріалъ въ двухъ языкахъ — арабскомъ и персидскомъ, которые занимаютъ мѣсто древнихъ классическихъ языковъ въ мусульманской наукѣ и литературѣ. Потомъ уже ученикъ мактаба безъ особенного труда переходитъ (также послѣ подарка учителю) къ чтенію религіозныхъ стихотворныхъ сборниковъ: Ходжа-Хафізъ, Суфи Алляръ, Фузули, Бидыль, Наваи. При этомъ строгой послѣдовательности въ чтеніи не наблюдается: нѣкоторые ученики читаютъ одновременно двухъ авторовъ. Но чтеніе это не приносить большой пользы учащемуся, такъ какъ сочиненія названныхъ авторовъ представляютъ собою сборники не всегда искусно сложенныхъ риевоманныхъ строфъ съ религіозно-мистическимъ содержаніемъ. По отзыву самихъ туземцевъ, особенно трудны для пониманія стихи Бидыля. Наибольшимъ вниманіемъ въ мактабахъ пользуются сочиненія Хафіза и Суфи-Алляяра.

Чтеніемъ названныхъ сборниковъ заканчивается школьный курсъ мактаба, при чёмъ особенно усердные ученики прочитываютъ еще книжку о добрыхъ нравахъ \*), въ которой систематизированы правила благоповеденія мусульманъ. Послѣ того учащейся большую частью переходитъ для продолженія своего образования въ высшую школу (мадраса). Радостный родитель устраиваетъ по этому случаю угощеніе, на которое приглашаютъ школьнаго учителя, и даритъ ему на прощаніе халатъ шелковый или суконный, смотря по состоянію.

Существуетъ въ мактабѣ еще одинъ обычай, извѣстный подъ именемъ „Нашрахъ“. Такъ называются стихи, въ которыхъ, послѣ прославленія Бога, Мухаммеда, четырехъ халифовъ, обѣщается рай тѣмъ родителямъ, которые обучаютъ своихъ дѣтей чтенію Корана, подаютъ просящимъ отъ своихъ достатковъ и во-

---

\*) Съ содержаніемъ этой книжки можно познакомиться въ русскомъ переводе г. Лыкошина.

обще исполняютъ шаріатъ, причемъ упоминается о внукахъ Мухаммеда—Хасанѣ и Хусайнѣ, которые ходили въ мактабъ и учили Коранъ.

Название „Нашрахъ“ эти стихи получили отъ первого слова, которымъ начинается 94-я глава Корана, поимѣаемая въ хафтьякѣ. Когда ученика, обучающагося въ мактабѣ, отецъ рѣшилъ „сбрѣзать“, то учитель заставляетъ 4-8 сверстниковъ его выучить наизусть упомянутые стихи и затѣмъ парами отправляетъ ихъ по домамъ родственниковъ и знакомыхъ ученика, надъ которымъ долженъ быть совершенъ обрядъ обрѣзанія (хатна), причемъ этотъ мальчикъ идетъ впереди, держа обѣими руками свой пеналъ (калямданъ) отверстиемъ кверху \*); каждая пара пѣвцовъ исполняетъ по два двустишія, а остальные сотоварищи ободряютъ ихъ возгласами: «бале!». По окончаніи пѣнія, слушатели опускаютъ въ пеналъ мѣдныя и серебряные деньги, которыя потомъ передаются учителю школы. (Ср. въ кн. г. Шишова, стр. 429—430).

Подобнымъ же образомъ ученики нѣкоторыхъ мактабовъ собираютъ въ пользу учителя подаянія въ праздникъ Рамазана, причемъ такъ же распѣваютъ особые, на этотъ случай составленные стихи \*\*).

---

Таковъ въ общихъ чертахъ ходъ обученія въ туземной народной школѣ нашего края. Чтобы охарактеризовать эту школу съ точки зрѣнія современной педагогики, мы должны будемъ признать ее совершенно неудовлетворительную и притомъ во всѣхъ отношеніяхъ: гигієническомъ, учебно-воспитательномъ и жизненно-практическомъ.

Гигієническія требованія къ туркестанскому мактабу совсѣмъ даже и не примѣнимы, такъ какъ у туземцевъ въ помѣщеніяхъ мактаба нѣть достаточнаго количества свѣта, чистаго воздуха и тепла; нѣть школьнай мебели, мѣста для дѣтскихъ

---

\* ) Кисти рукъ, придерживающія пеналъ, связываются платкомъ, или шнуркомъ. Н. О.

\*\*) Текстъ и переводъ этихъ стиховъ напечатанъ мною въ XV томѣ Извѣстій Общ. археологіи, исторіи и этнографіи при Казанск. Университетѣ за 1899 годъ.

игръ и гимнастики, нѣтъ вообще физическихъ упражненій и ручного труда, огородныхъ и садовыхъ работъ и дѣтскихъ прогулокъ. Помѣщенія мактабовъ не отличаются чистотою и въ санитарномъ отношеніи вообще ниже всякой критики. О дѣтскихъ завтракахъ и питьевой водѣ учителя мактаба не только не заботятся, но и не сознаютъ этой обязанности, равно какъ имъ не доступна идея о дѣтской утомляемости. Врачей при мактабахъ нѣтъ.

Съ учебно-воспитательной точки зрењія и мусульманскій мактабъ долженъ бытъ бы отвѣтать идеѣ „мастерской человѣчности,” где дѣти развиваются постепенно свои умственные и нравственные способности 1), но въ дѣйствительности туземные мактабы являются мастерскими человѣческой исключительности и притупленія дѣтскихъ способностей.—Въ мактабахъ отсутствуетъ идея материнской школы съ ея естественнымъ орудіемъ развитія—роднымъ языкомъ въ томъ видѣ, какъ говорить объ этомъ Коменскій; въ мактабахъ нѣтъ соотвѣтствующаго дѣтскому возрасту школьнаго курса и правильнаго (дидактическаго) метода обученія, вслѣдствіе чего въ ученикахъ забивается любознательность и притупляются умственные способности, что особенно замѣтно на дѣтяхъ, заучаивающихъ наизустъ Коранъ 2); въ мактабахъ совершенно отсутствуютъ элементы эстетического развитія дѣтей (пѣніе, музыка, рисованіе). Кромѣ того, при отсутствіи педагогического образованія у туземныхъ учителей, въ мактабахъ до сихъ поръ практикуются тѣлесныя наказанія, сопровождающіяся иногда даже преждевременною смертью учащихся 3). Справедливость требуетъ, однако, признать, что основной взглядъ на наказанія дѣтей у арабовъ-мусульманъ былъ жалостливый: если мальчикъ достигалъ десятилѣтняго возраста и не исполнялъ установленныхъ намазовъ, то учителю позволялось побить его рукой, но не палкой, и при томъ не болѣе трехъ разъ. Подобно этому, долженъ быть поступать и учитель въ отношеніи уроковъ, ибо самъ пророкъ

1) См. Великая дидактика Коменскаго.

2) Въ этомъ признавались автору сами туземцы.

3) Автору очерка извѣстны два случая почти скоропостижной смерти учениковъ мактабовъ отъ побоевъ учителя.

сказалъ упомянутому выше Мирдасу: «не ударяй ученика больше трехъ разъ; въ противномъ случаѣ Богъ взыщетъ съ тебя за это на томъ свѣтѣ». Учитель не долженъ также бить учениковъ палкой, развѣ только, когда отецъ ученика дастъ разрешеніе на это. Позднѣйшіе учителя мактабовъ, въ примѣненіи наказаній, стали руководствоваться взглядами на это дѣло и совѣтами знаменитаго персидскаго поэта Шейха-Саади, который въ своемъ „Гулистанѣ“ приводитъ такіе поучительные рассказы:

„У одного изъ визирей былъ тупоумный сынъ, котораго синъ послалъ учиться, говоря наставнику: «воспитай его; быть можетъ, онъ поумнѣеть». Наставникъ долго трудился надъ мальчикомъ, обучая его, но совершенно напрасно, и потому послалъ сказать отцу: „твой сынъ не сдѣлался умнымъ, а только меня обратилъ въ сумасшедшаго...“ Когда развитію благопріятствуєтъ сама природа, прибавляетъ Саади, тогда воспитаніе оставляеть на человѣкѣ слѣды. Если же желѣзо само по себѣ не хорошо, никакой полировщикъ не сдѣлаетъ его лучше. Не мой собаку во всѣхъ семи моряхъ: она, когда вымокнетъ, сдѣлается еще грязнѣе. Поведи въ Мекку Іисусова осла,— и онъ воротится оттуда прежнимъ осломъ“.

„Ученый, обучая царскаго сына, билъ его нещадно и обращался съ нимъ крайне сурово, такъ что отрокъ, будучи не въ силахъ выносить такой строгости, жаловался своему отцу и при этомъ приподняль платье съ своего тѣла, истерзанного ударами. Отцу стало до крайности жалко мальчика; онъ позвалъ наставника и говорить ему: «ты ни съ однимъ изъ сыновей простого класса подданныхъ не поступаешь такъ жестоксъ какъ съ моимъ сыномъ: объясни, какая этому причина». Наставникъ отвѣталъ: «Всякому надобно говорить, обдумавъ свои слова; у всѣхъ должны проявляться одобрительныя дѣйствія, но преимущественно у государей, потому что все, исходящее съ языка и рукъ государей, сейчасъ передается всюду устами всѣхъ, тогда какъ слова и дѣла простого народа не заслуживаютъ такой извѣстности. Хотя за дервишемъ было бы замѣчено сто дурныхъ поступковъ, его сотоварищи не узнаютъ и сотой доли; но какъ только будетъ усмотрѣно за султаномъ какое-нибудь одно неодобрительное дѣйствіе, оно передается на словахъ изъ края

въ край. Вотъ потому-то и должно, заключилъ ученый, стараться исправлять нравы царскихъ дѣтей болѣе, нежели дѣтей простолюдина». — «Кто въ молодости не пріучился къ доброй нравственности, того счастье оставляетъ въ лѣтахъ зрѣлыхъ, получаетъ Саади. Сгибай, какъ хочешь деревцо, пока оно въ свѣжести, а сухое только и выпаришь посредствомъ огня. Когда выправляешь свѣжій сучекъ, онъ выпрямится, но не сможешь исправить сухое полѣно». Государю понравились такія умныя замѣчанія и подтвержденіе мысли наставника; онъ одарилъ его платьемъ и подарками и возвысилъ его степень еще болѣе».

„Государь, отдавая своего сына воспитателю, сказалъ ему: „Вотъ это дитя; воспитай его такъ, какъ бы собственного сына“. Наставникъ цѣлый годъ бился съ нимъ и ничего не могъ сдѣлать, тогда какъ его собственныя дѣти отличались и свѣдѣніями, и краснорѣчіемъ. Государь разсердился на учителя и сказалъ ему: „Ты не исполнилъ своего обѣщанія и поступилъ безчестно“. «Государь! отвѣчалъ учитель, мое вниманіе для всѣхъ было одинаково, а природныя способности у дѣтей различны». Хотя золото и серебро выплавливается изъ камня, но не во всякомъ камнѣ содержится серебро и золото,—заключаетъ Саади.

Въ оправданіе суровой строгости учителя, Саади разсказываетъ: „Въ западныхъ краяхъ «въ Магребѣ» я видѣлъ школьнаго учителя кислолицаго, съ грубыми рѣчами, съ дурными наклонностями,—человѣка-оскорбителя людей, нищаго по своимъ свойствамъ, невоздержнаго, такъ что при одномъ взглядѣ на него исчезало все хорошее расположеніе духа правовѣрныхъ, а когда онъ начиналъ читать Коранъ, то сердца людей „чернѣли съ горя“. Чистые отроки и дѣвочки, попавши въ его руки переносили отъ него обиды, не осмѣливаясь ни засмѣяться, ни вымолвить слова: одного онъ надѣлялъ пощечинами, другого сѣкъ по лядвіямъ... Наконецъ, какъ я слышалъ, за какія-то, подобныя этимъ продѣлки, его поколотили и выгнали вонъ изъ школы, а «мактабъ» передали другому учителю. Этотъ былъ отличный человѣкъ, кроткій, добрый, миролюбивый, который не

говорилъ ни слова, развѣ только по необходимости; на языкѣ его не вертѣлась ни одна оскорбительная для людей рѣчь. Между тѣмъ дѣти забыли суровость первого наставника и, видя ангельскія свойства его преемника, стали бѣсами въ отношеніи другъ къ другу. Они проводили большую часть времени въ играхъ и, не написавши на доскахъ \*) своего урока, только колотили ими другъ друга по головамъ... Когда учитель не строгъ съ учениками, они только и дѣлаютъ, что играютъ на базарѣ въ игру «херсекъ» («медвѣженокъ» \*\*). По прошествіи двухъ недѣль, я, говорить Саади, проходилъ мимо этой мечети (гдѣ помѣщалась школа) и увидаль тамъ прежняго учителя, кото-  
рого приняли благосклонно опять на прежнее мѣсто. По правдѣ, я сталъ сѣтовать и говорилъ: «Нѣть силы, какъ только у Аллаха», какъ этакого чорта вторично сдѣлали учителемъ ан-  
геловъ?! Но старикъ, видѣвшій сѣть, услыхавъ это, замѣтилъ мнѣ: «Развѣ ты не слыхалъ слѣдующихъ рѣчей»: Какой-то  
государь отдалъ своего сына въ мактабъ и привѣсилъ ему на  
грудь серебряную дощечку, на верху которой красовалась золо-  
тая надпись: „Строгость учителя лучше, нежели любовь отца.”\*\*\*).

Наконецъ, и въ отношеніи жизненной приспособленности мактабы даютъ своимъ ученикамъ очень мало, такъ какъ прежде всего не научаютъ ихъ пользоваться свободно и умѣло гра-  
мотой и письмомъ на родномъ языкѣ, не знакомятъ ихъ съ мі-  
ромъ человѣческой души и съ окружающей природой и не да-  
ютъ дѣтямъ никакихъ практическихъ навыковъ, необходимыхъ  
въ жизни. Неокончившіе курсъ мактаба очень часто дѣлаются  
рециливистами неграмотности и обращаются въ простыхъ черно-  
рабочихъ; иные—порасторопнѣе—мелкими торговцами и только

\*) Изъ этого видно, что обычай писать на дощечкахъ первые уроки былъ въ Персіи и оттуда перешелъ въ Туркестанъ.

\*\*) Такъ называется дѣтская игра, въ которой одинъ изъ дѣтей становится на четвереньки и старается лягнуть ногой. Если онъ кого-нибудь успѣеть ударить, этотъ мальчикъ становится на мѣсто лягнувшего, изображавшаго медвѣжонка.

\*\*\*) Гюлистанъ. Съ персидскаго подлинника перевелъ И. Холмогоровъ. Москва 1882 г., гл. 7, стр. 252—261.

очень немногіе, въ возрастѣ не менѣе 14-ти лѣтъ, осиливаютъ, при помоши природныхъ дарованій, безтолковый курсъ мактаба и поступаютъ въ высшую школу (мадраса), въ которой учащіеся еще болѣе отрѣшаются отъ реальной дѣйствительности окружающего міра.

Одну хорошую сторону прививаетъ мусульманскій мактабъ своимъ ученикамъ—внѣшнюю порядливость, сопровождающуюся скромностью и почтительностію. Эти качества являются въ нѣкоторой степени результатомъ личной подавленности учащихся подъ абсолютнымъ авторитетомъ учителя. но въ отношеніи умѣнья владѣть собой и поддерживать внѣшній порядокъ въ массѣ, при какой угодно обстановкѣ и даже при соблазительности предстоящихъ лакомствъ, мусульманскіе школьніки стоять неизмѣримо выше русскихъ школьніровъ \*) и вызываютъ въ зрителъ невольное расположение къ себѣ.

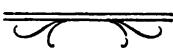
Другую хорошую сторону мактаба составляетъ то, что онъ не разрушаетъ въ учащихся дѣтяхъ семейныхъ традицій, не прививаетъ имъ новыхъ привычекъ и потребностей и такимъ образомъ не отрываетъ дѣтей туземцевъ отъ бытовой обстановки, вслѣдствіе чего и не окончившіе курсъ въ мактабѣ возвращаются въ свою среду съ неизвращенными представленіями о жизни и спокойно принимаются за личный трудъ (земледѣліе, ремесла, торговля), собственноственно жизненнымъ условіямъ родной семьи.

Указанныя хорошия стороны мактаба зависятъ отъ патріархального строя жизни мусульманъ, покоящагося на религіозныхъ основахъ, не колеблемыхъ современными теоріями. Мусульманская среда до сихъ поръ остается почти повсемѣстно однотипной, и дѣти мусульманъ, обучающіяся въ начальной школѣ, различаются между собою только неодинаковой цѣнности одеждой и не заражаются взглядами на разныя условія классовъ жизни и на отношенія людей. По корану, всѣ мусульмане—братья (гл. 3, ст. 98), безъ различія имущественного и образовательного ценза, и должны дружить только

---

\*) Авторъ много разъ лично убѣждался въ этомъ, особенно же, когда ученики мактабовъ являлись въ сообществѣ съ русскими учениками русскихъ школъ, напримѣръ,—на гуляньяхъ.

между собой \*) (гл. 3, ст. 114). Съ современными социальными теориями мусульманская народная масса не знакома, а ея представители съ предубѣжденіемъ и удивленіемъ относятся къ формамъ народнаго участія въ социалистическихъ движеніяхъ и оберегаютъ своихъ дѣдей отъ вліянія толпы, мѣшающей дѣтямъ учиться, какъ это въ послѣдніе два года почти повсемѣстно наблюдается во внутренней Россіи. Но мусульманскому мактабу не дастъ гуманнаго взгляда на задачу образованія, которую такъ опредѣлялъ въ свое время Н. И. Пироговъ: «Пусть каждый родитель, отдавая своего сына или дочь въ школу, скажетъ предъ судомъ собственной совѣсти: «я жертвуя всѣмъ для воспитанія моего дитяти и ничего другого не требую отъ воспитателей, какъ того, чтобы они наставили мое дитя быть человѣкомъ». Пусть и каждый наставникъ, проникнутый высокою цѣзью своего земного назначенія, скажетъ съ самоотверженіемъ: «я не ишу ничего другого, какъ сдѣлать лисьми ввѣренныхъ мнѣ питомцевъ». Пусть, наконецъ, цѣлое общество пытсится эти многозначительныя слова всѣмъ и каждому изъ свихъ сочленовъ; этимъ оно выразитъ, что воспитаніе для всѣхъ безъ различія сословій и состояній такъ же необходимо, какъ хлѣбъ и соль, и при такомъ убѣждѣніи не пощадитъ никакихъ издержекъ для достижения цѣли, соберетъ капиталы, учредитъ компаніи для распространенія просвѣщенія, обяжетъ всѣхъ содѣйствовать, по мѣрѣ силъ, сдѣлать для всѣхъ и каждого просвѣщеніе обязательнымъ, говоря всѣмъ: «будь человѣкомъ!» (Вопросы жизни).—Цѣль у мусульманскаго мактаба другая— научить ребенка грамотѣ, чтобы сдѣлать изъ него мусульманина.




---

\*) Стихъ этотъ читается такъ: „Вѣрующіе! не входите въ искреннюю дружбу ни съ кѣмъ, кроме себя самихъ: они непремѣнно сведутъ васъ съ ума; они желаютъ погубить васъ“.

## Шаріатъ и казіи.

Откладывая имѣющійся у составителя книги запасъ этнографического материала о сартахъ до другого времени, помѣщаемъ въ этомъ „общемъ обзорѣ“ нѣсколько замѣтокъ о шаріатѣ и казіяхъ.

Подъ словомъ „Шаріатъ“ разумѣется систематической сборникъ мусульманского теократического законовѣдѣнія, опредѣляющаго не только принципіальные вопросы, но и частные положенія религіозной, семейной, общественной и государственной жизни мусульманъ-сартовъ\*). Поэтому въ шаріатѣ излагаются правила: 1) о религіозныхъ омовеніяхъ, молитвѣ, зякѣтѣ, постѣ, хаджѣ; 2) о бракѣ и разводѣ, о родствѣ и рабствѣ; 3) о разныхъ гражданскихъ обязательствахъ и договорахъ, о куплѣ-продажѣ и разныхъ видахъ владѣнія и собственности, о наслѣдствѣ и наслѣдникахъ; 4) объ уголовныхъ преступленіяхъ и наказаніяхъ; 5) о всеровной власти правителей и правившихъ лицахъ; 6) о военныхъ дѣйствіяхъ противъ нѣѣрныхъ и противъ нарушителей внутренняго мира въ странѣ \*\*).

За исполненіемъ всѣхъ перечисленныхъ правилъ шаріата наблюдаютъ у нашихъ сартовъ казіи, какъ должностныя лица, изучавшія и пользующіяся авторитетомъ въ вопросахъ мусульманского законовѣдѣнія. По дѣйствующему въ Туркестанскомъ краѣ. Положенію, казіи выбираются населеніемъ на четыре года и, по утвержденіи русскимъ начальствомъ въ должностіи, раз-

\*). „Шаріатъ“ арабское слово, означающее приготовленный учеными законовѣдами путь къ правой жизни на этомъ свѣтѣ и вѣчному блаженству въ раю. Сокращенное изложеніе шаріата называется „Мухтасару-ль-вигкайя“.

\*\*). На русскомъ языке известно нѣсколько сочиненій по мусульманскому праву или шаріату. Таковы сочиненія Барона Торнау, проф. Нофалия, фанъ денъ Берга и особенно „Хидая“—Комментаріи мусульманского права), въ изданіи Н. И. Гродекова (Ташкентъ, 1893) г.

бираютъ и рѣшаютъ въ своихъ судебныхъ камерахъ (кази-хана), предъявляемыя имъ спорные вопросы, кромъ дѣлъ уголовныхъ, которыми вѣдаетъ русскій судъ въ краѣ.—Казіи являются такимъ образомъ охранителями вѣры и нравственности сартовъ \*) и отправителями правосудія.

До подчиненія русскому правительству, у сартовъ были еще особья должностныя лица—раисы или мухтасибы. Каждый мухтасибъ имѣлъ въ своемъ распоряженіи нѣсколько прислужниковъ (гирянда), иногда—шесть, иногда—восемь, чаще—десять, которыхъ онъ нанималъ на собственный свой счетъ. Два изъ нихъ (иногда одинъ) назывались *жамъфа* (*جەمەفە*), т. е. замѣстителями, и пользовались довѣріемъ и полномочіями со стороны мухтасиба. Въ время болѣзни мухтасиба они исполняли его обязанности, а также объѣзжали городъ по его порученію.

Прислужники мухтасиба имѣли у себя особаго устройства ременные плети (*دەرپەت*—*darrpa*), состоящія изъ рукоятки и тройнаго ремня опредѣленыхъ размѣровъ. Рукоятка имѣла въ длину четыре съ половиной вершка: два съ половиной вершка ея назначались собственно для рукоятки, а два вершка—для укрѣплѣнія самой плети. Поэтому на концѣ рукоятки было утолщеніе въ вершокъ шириной и разрѣзъ почти въ палецъ шириной. Въ этотъ разрѣзъ вставлялась широкая тройная ременная плеть и укрѣплялась въ рукояткѣ тремя гвоздями. Ручка обыкновенно дѣлалась изъ маслины (*ဇەتۇن*), а самая плеть сшивалась изъ трехъ ремней (шириною въ три пальца и длиною въ три четверти аршина) и закруглялась на свободномъ концѣ. По шаріату, одинъ ремень этой плети вырывался изъ кожи верблюда, другой изъ воловьей кожи, а третій изъ кожи зайца. Всѣ эти три ремня прошивались насквозь тремя швами (два по краямъ и одинъ по серединѣ); узлы при этомъ не допускались на поверхности ремней. Тонкій конецъ рукоятки имѣлъ отверстіе, въ которое

---

\*) Объ обязанностяхъ казія см. въ Хидаѣ, т. 2, стр. 372—415. За свою дѣятельность казіи жалованья отъ правительства не получаютъ, а пользуются установленными въ шаріатѣ взносами за разборъ дѣлъ, особенно за раздѣлъ наслѣдства. Въ Ташкентѣ добросовѣстный казій можетъ получить не менѣе трехъ—пяти тысячъ рублей въ годъ.

продѣвался тонкій ремешекъ, образовавшій петлю въ три вершка, для надѣванія на руку, или для привѣшиванія плети дома, когда она не была въ употребленіи.

Во время осмотра базара, мухтасибъ самъ ъхалъ верхомъ на лошади; около него также верхомъ ъхали его помощники, (хальфы), а за ними шли по-парно прислужники, держа въ рукахъ плети, приложивъ ихъ къ плечу стоячими ремнями. Если среди торговцевъ были замѣчены нарушители правильнаго вѣса и мѣры, то виновные подвергались наказанію на мѣстѣ. Тутъ же наказывались не посѣщавшіе богослуженія въ мечети и особенно нарушители поста Рамазана\*).

Наказаніе виновныхъ мусульманъ плетью было установлено при второмъ халифѣ Омарѣ, а до этого времени наказаніе производилось: руками, халатомъ, тростью, подошвами калошъ и сырыми прутьями финикового дерева. Чтобы придать большее значенія этой плети, мусульманское преданіе разсказываетъ, что самая первая плеть была сдѣлана изъ кожи того барана, котораго Богъ послалъ Аврааму для принесенія въ жертву вмѣсто

\*) При этомъ интересно замѣтить, что рассматриваемое узаконеніе шариата находило примѣненіе въ дреzней Россіи, очевидно, какъ остатокъ вліянія монгольского ига на русскіе нравы. Въ «Путешествіи антіохійскаго патріарха Макарія въ Россію въ половинѣ XVII вѣка» (излож. Г. А. Муркосомъ ч III, стр. 121—122) говорится, что царскіе ратники во время великаго поста строго слѣдили за тѣмъ, чтобы на улицахъ не было пьяныхъ. „Горе тому, кого встрѣчали пьянымъ и съ сосудомъ хмѣльного напитка въ рукахъ. Его обнажали въ этотъ сильный холодъ и скручивали ему руки за спиной; палачъ шелъ позади него, провозглашая совершенное имъ преступленіе, и стегалъ его по плечамъ и спинѣ длинною плетью изъ сырыхъ бычьихъ жилъ: какъ только она касается тѣла, тотчасъ же брызжетъ кровь. Въ такомъ положеніи водятъ человѣка по городу и затѣмъ сажаютъ въ тюрьму на извѣстное время, пока онъ не отбудетъ положеннаго срока. Особенно строгій надзоръ былъ за жителями въ теченіе первой недѣли поста, по средамъ и пятницамъ на страстной недѣль и въ первые сг҃ятые дни Пасхи».

сына его Измаила\*), и изъ кожи верблюдицы пророка Салиха \*\*), а ручка—изъ маслины.

Религіозный характеръ сказался и на самомъ обращеніи съ этою плетью: когда брали въ руки плеть, во время ударовъ плетью и когда плеть клали на мѣсто, рекомендовалось читать соотвѣтствующіе стихи изъ Корана. И наказываемые, когда ихъ ударяли плетью, должны были читать стихъ изъ Корана.

Самое наказаніе плетью производилось такимъ образомъ: приговоренного къ наказанію обнажали отъ шеи до поясницы; затѣмъ одинъ изъ прислужниковъ мухтасиба клалъ виновнаго на свою спину и придерживалъ своими руками за его руки; послѣ того другой прислужникъ отбивалъ по голой спинѣ наказываемаго опредѣленное число ударовъ плетью. При наказаніи женщинъ, имъ закрывали голову и спину особымъ плащемъ (такъ какъ видѣть наготу женщины для мужчинъ, кроме мужа, составляетъ грѣхъ) и вышеописаннымъ способомъ отсчитывали ей опредѣленное число ударовъ.

По числу ударовъ, были два рода наказанія: *хаддъ* (حد), т. е. наказаніе въ собственномъ смыслѣ, и *тиазиръ* (تعزير), т. е. исправительное наказаніе. Въ первомъ случаѣ число ударовъ, смотря по преступленію, простирались отъ 40 до 100, а при наказаніи *тиазиръ* отъ 30 до 39 ударовъ. Для нѣкоторыхъ преступленій число ударовъ было опредѣлено еще въ Коранѣ, а именно: за прелюбодіяніе—100 ударовъ, а за ложное свидѣтельство 80 ударовъ (гл. 24 ст 2 и 4).

Удары плетью могли быть различной силы, начиная съ самыхъ слабыхъ и кончая самыми сильными. Болѣе сильные

\*) Мусульмане вѣрятъ, что Авраамъ приносилъ въ жертву не Исаака какъ учитъ Библія, а Измаила, хотя въ Коранѣ по этому случаю говорится безлично. т. е. не называются ни Исаакъ, ни Измаилъ (См. гл. 37. ст. 97—113). Н. О.

\*\*) По учению Корана, Салихъ былъ посланъ Богомъ къ Фемудянамъ, древнему арабскому поколѣнію, обитавшему въ Хиждрѣ. Пророкъ далъ имъ въ знаменіе верблюдицу и предупредилъ ихъ не дѣлать ей никакого вреда. Но верблюдица своимъ огромнымъ ростомъ стала пугать скотъ жителей и выпивала всю воду изъ колодцевъ; поэтому Фемудяне убили ее и были наказаны землетрясеніемъ, которое разрушило ихъ жилища и погубило ихъ самихъ. Объ этомъ говорится въ нѣсколькихъ главахъ Корана. Н. О.

удары наносились за блудодѣяніе, затѣмъ—за употребленіе вина, далѣе—за клевету.

Если наказуемый умиралъ во время наказанія, то наказующій не подлежалъ взысканію, подобно тому, какъ не отвѣтствуетъ кровопускатель за смерть лица, пожелавшаго пустить себѣ кровь и умершаго отъ кровопусканія.

Наказаніе *тағыръ*, по отношенію къ правителямъ и ученымъ, состояло въ напоминаніи имъ проступка; начальниковъ войска казій могъ выставлять къ дверямъ на посмѣяніе; купцовъ и лавочниковъ наказывали также лишениемъ свободы, а низшіе классы подвергались или лишенню свободы, или же тѣлесному наказанію.

При наказаніи прутьями, сучки съ нихъ предварительно срѣзывались. Удары предписано наносить по разнымъ частямъ тѣла, а не по одному и тому же мѣсту, чтобы избѣгнуть опасности для жизни наказуемаго. По головѣ, по лицу и дѣтороднымъ частямъ бить не позволялось, чтобы не обезобразить человѣка (лицо), чтобы не лишить его чувствъ (голова) и чтобы не подвергнуть жизнь его опасности (дѣтор. члены). Мужчина подвергался наказанію стоя, а женщина—сидя, ради приличія.

По «Хидаѣ», казій не теряетъ должности вслѣдствіе неправильныхъ дѣйствій, и это растолковывается въ томъ смыслѣ, что если казій во время назначенія своего на должность былъ праведнымъ, а затѣмъ, принимая взятки, докажетъ свою неправедность, то не теряетъ должности, хотя и заслуживаетъ удаленія: такъ какъ государь назначилъ казія, довѣряя его честности, то слѣдуетъ полагать, что онъ не дастъ согласія на исполненіе казіемъ обязанностей нечестнымъ образомъ.

Такая шаткость мнѣній относительно честности казія даетъ на практикѣ плохіе результаты: казіи часто обвиняются въ несправедливыхъ решеніяхъ и причиняютъ мусульманскому обществу вредъ, трудно уловимый для русской власти, правящей сартами. Шариатъ требуетъ, чтобы казій не принималъ подарковъ, кроме какъ отъ родственниковъ или близкихъ друзей, ни чествованія или угощенія и самъ не долженъ давать угощенія одному изъ тяжущихся въ отсутствіе другаго. Въ Хидаѣ

предусматривается также способъ устраненія соблазна постороннею женщиной, находящуюся въ судебному засѣданіи казія. Казій не долженъ даже улыбаться, глядя на одну изъ тяжущихся сторонъ, чтобы не сообщить этой сторонѣ увѣренности въ ущербъ другой.

Много и другихъ указаній въ шаріатѣ, направленныхъ къ тому, чтобы казіи отправляли ввѣренное имъ дѣло мусульманского правосудія разумно и честно; но на дѣлѣ встрѣчаются нерѣдко жалобы на несправедливости казіевъ и даже на недостаточную освѣдомленность ихъ въ шаріатѣ. Отсюда выясняется серьезное значеніе должности муфтія, какъ юрисконсульта при казіи. Но и тутъ въ Хидаѣ обсуждается вопросъ: можетъ ли быть муфтіемъ лицо неправедное? И вотъ странное рѣшеніе такого вопроса: неправедный человѣкъ можетъ быть муфтіемъ въ виду вѣроятности, что онъ будетъ стараться избѣгать ошибокъ при примѣненіи закона къ разбираемымъ казіемъ судебнѣмъ дѣламъ.

Авторъ не имѣлъ въ виду дать здѣсь подробный обзоръ шаріата, а только указалъ на источникъ, изъ которого казіи заимствуютъ рѣшенія въ своей религиозно-юридической практикѣ, и счиgаетъ себя обязаннымъ прибавить, что, хотя въ шаріатѣ много мелочей и казуитическихъ соображеній, но сэрты болѣе тысячи лѣтъ проклили подъ его «путеводительствомъ» и сохранили лучшія черты своего семейнаго и общественнаго быта.

Какъ образецъ примѣненія казіями шаріата къ жизни сартовъ, приводимъ здѣсь рѣшеніе съѣзда казіевъ города Ташкента по вопросу о бачахъ (см. предыдущую главу), состоявшееся 9 марта 1906 года:

«Вслѣдствіе распоряженія Вашего Высокоблагородія \*) за №№ 1689, съѣздъ народныхъ судей\*\*) приступилъ къ разсмотрѣнію, на основаніи правиль, преподанныхъ шаріатомъ, вопроса о занятіяхъ бачей и бачебазовъ,—въ связи со статьями,

\*) Относится къ начальнику гор. Ташкента.

\*\*) Такъ называются казіи въ Положеніи объ управлениіи Туркестанскимъ краемъ.

относящимися къ сему предмету, изложенными въ популярныхъ книгахъ.

Къ указанному времени явились старшины всѣхъ четырехъ частей города Ташкента; Баба-Ходжа Атакоджаевъ, Миръ-Ходжа Миръ-Файзыбаевъ, Наръ-Мухаммедъ Аминбаевъ и Арифъ-Джанбай Сулейманбаевъ, въ сопровождениі нѣсколькихъ жителей города, и доложили съѣзду слѣдующее:

1) Въ средѣ мусульманскихъ жителей города наблюдаются нѣкоторые противошаріатные поступки, сдѣлавшіеся обыкновенными явленіями, которые вредно отражаются на обществѣ, въ нравственномъ отношеніи, и вмѣстѣ съ тѣмъ нарушаютъ тишину и спокойствіе населенія. Эти противошаріатныя дѣянія состоять въ томъ, что нѣкоторыя лица, занимающіяся специально бачебазствомъ разыскиваютъ въ Ташкентѣ или другихъ городахъ и кишлакахъ молодыхъ мальчиковъ, которые еще не имѣютъ ни бороды, ни усовъ, и находя таковыхъ, берутъ ихъ отъ родителей или родственниковъ въ наемъ, срокомъ на годъ, на два, иногда и на три. Нанятыхъ такимъ образомъ мальчиковъ лица эти обращаютъ въ профессиональныхъ бачей, открываютъ для нихъ на базарахъ или базарчикахъ, находящихся въ кварталахъ, чайную лавку, предварительно получивъ надлежащиа промысловыя свидѣтельства на право торговли чаемъ на имя мальчиковъ или ихъ содержателей-хозяевъ.

Такіе бачи сидятъ въ чайханахъ, собираютъ вокругъ себя молодыхъ людей, которые увлекаясь бачами не замѣчаютъ времени, день и ночь проводятъ въ обществѣ бачей, занимаясь бачебазствомъ, и совершаютъ всевозможныя противошаріатныя дѣла. Иногда бачи и содержатели ихъ, совмѣстно съ молодыми посѣтителями, собравшимися ради бачей, употребляютъ крѣпкіе напитки: пиво, вино и водку, заводятъ крупныя ссоры между собой и, вооружившись палками, ножами и другими орудіями, начинаютъ драку и, нападая другъ на друга, взаимно наносятъ удары другъ другу, съ намѣреніемъ лишить жизни противниковъ, смотря по тому, кто кого пересилитъ. Иногда содержатели бачей посылаютъ своихъ бачей или идутъ и сами вмѣстѣ въ гости къ кому-нибудь—бѣ михманхану или въ частный домъ, хозяинъ котораго даетъ той (пиршество) по случаю обрѣзанія сына или



Ташкентскій бача.

выдачи замужъ дочери, или по случаю свадьбы, или рождения, непремѣнно за деньги, которыя содержатели бачей получаютъ всегда впередъ. Туда же собираются и туземные музыканты, подъ игру которыхъ на чармандѣ (бубень), нагарѣ (барабанѣ) карнаѣ (большая труба) и сурнаѣ (кларнетъ) наемные бачи пляшутъ, кривляются на есевозможные манеры и такимъ образомъ „базмъ“ (пляски) идутъ оживленно; въ концѣ-концовъ бачей переодѣваются въ женскія платья и украшаютъ головы ихъ искусственными волосами. Превращенные изъ мужскаго въ женскій видъ, бачи еще съ большимъ рвениемъ и стараниемъ начинаютъ танцевать среди собравшейся толпы на всѣ манеры, привлекая вниманіе очарованной публики разными непристойными кривляніями, свойственными распутнымъ женщинамъ.

Нерѣдко среди этой публики, подъ вліяніемъ спиртныхъ напитковъ, бачебазы напиваются, и тогда происходятъ крупные ссоры съ крикомъ и шумомъ и всякия безчинства.

Всѣ тѣкія дѣянія противны шаріату и въ большинствѣ случаевъ ведутъ къ беспорядкамъ, наблюдаемымъ въ обществѣ мусульманъ: послѣдствіемъ бываютъ побоища и пораненія другъ-друга и даже убийства, какъ это бывало бѣ нѣкоторыхъ мѣстностяхъ.

2) Другой видъ противошаріатныхъ дѣяній: при женитьбѣ сына или при выдачѣ замужъ дочери, вечеромъ того дня, въ который совершается бракосочетаніе и приводятъ невѣstu въ домъ родителей, туда являются нѣсколько распутныхъ женщинъ, такъ называемыхъ „яллячи“ (танцовщицы-гѣвицы), которые берутъ въ руки чарманду или просто мѣдный подносъ и окруженнія толпой зрителей эти женщины поютъ пѣсни среди двора и играютъ на названныхъ инструментахъ, а приведенные нарочно молодые бачи, одѣтые по-женски, кривляются, дѣляя непристойныя тѣлодвиженія, свойственные развратнымъ женщинамъ. Такимъ образомъ собирается многочисленная публика, состоящая изъ постороннихъ мужчинъ и закрытыхъ женщинъ, недоступныхъ постороннимъ мужчинамъ, а плясавицы не только не закрываются, но и не стѣсняются постороннихъ мужчинъ, притомъ гримасничаютъ, поютъ сильными звучными голосами и съ кокетствомъ берутъ деньги зубами изъ рукъ женщинъ и

мужчинъ. Такая компания безнаказанно продолжаетъ свою оргию среди общества и нарушаетъ тишину и покой населенія.

3) Третій видъ противошаріатныхъ дѣяній:

Когда въ семействѣ у кого-нибудь умираетъ мать, жена или дочь, то приходятъ женщины-омывальщицы для омовенія покойницы; по окончаніи омовенія, онъ получаютъ извѣстное вознагражденіе и должны удалиться изъ дома покойницы. Но этого никогда не бываетъ: онъ остаются въ домѣ покойницы и, упорно отказываясь уходить, живутъ тамъ цѣлую недѣлю. Мало того, въ интересахъ къ наживѣ, омывальщицы собираютъ нѣсколькихъ женщинъ, поютъ стихи, которые кое-какъ сочиняютъ и, дѣйствуя на нервы домохозяевъ, наводятъ страхъ, особенно на женщинъ и на собравшуюся публику и въ концѣ концовъ требуютъ не только старые, но и новыя платья, а нѣкоторые съ нахальствомъ настойчиво требуютъ серебряныя вещи и украшенія покойницы; въ случаѣ же отказа въ выдачѣ требуемыхъ предметовъ, онъ наносятъ оскорблениія домохозяевамъ и публикѣ бранными и неприличными словами. Такіе возмутительные поступки омывальщицъ-женщинъ, не могутъ не беспокоить населенія, которое тяготится ими, такъ какъ онъ нарушаютъ покой, столь необходимый въ горестные дни.

Въ виду вышеприведенного, просители ходатайствовали предъ съѣздомъ народныхъ судей, не признаетъ ли онъ возможнымъ совершенно устранить всѣ упомянутыя противошаріатныя явленія, существующія среди населенія, и прекратить навсегда таковыя преступчыя дѣянія, главнымъ виновниками которыхъ являются бачебазы, бачи, женщины-яллячи и женщины-омывальщицы, которые оскорбляютъ населеніе, нарушая тишину общества и причиняя ему беспокойство, ибо подобныя противошаріатныя дѣянія, дурно вліяя на нравственную сторону общества, въ тоже время служатъ въ нѣкоторыхъ случаяхъ главной причиной разныхъ беспорядковъ и преступлений среди населенія.

Съѣздъ народныхъ судей всесторонне разсмотрѣлъ, на основаніи шаріата, всѣ три вопроса въ совокупности, въ связи со статьями, изложенными въ популярныхъ книгахъ, и нашелъ:

а) Бачебазство—быть бачей, заводить бачу въ домахъ, водить бачей въ частные дома или другія мѣста, устраивать пляски (базмъ) и представлія съ танцами (въ одеждѣ женщины или мужчины—безразлично), содержать бачей въ чайханахъ, а также другія, сопряженныя съ этой профессіей дѣянія предусмотрены шаріатомъ и являются однимъ изъ крупныхъ противошаріатныхъ преступленій, а лица эти: бачи, бачебазы и содержатели бачей и устроители базма должны быть, на основаніи шаріата, подвергаемы наказанію;

б) дѣятельность женщинъ-яллячи принадлежитъ къ числу такихъ же преступленій по шаріату, какъ и первое, какъ въ отношеніи ихъ самихъ, такъ и въ отношеніи зрителей, даются ли онъ свои представлія на пирахъ и празднествахъ (той) или въ другихъ публичныхъ мѣстахъ, состоитъ ли эта публика изъ женщинъ или мужчинъ—безразлично.—всѣ должны быть по шаріату подвергнуты наказанію

и в) вознагражденіе женщинамъ - омывальщицамъ гокойницъ слѣдуетъ платить по установленвшемуся обычаю, а болѣе этой суммы онъ не въ правѣ требовать.

Въ виду вышеизложеннаго, съѣздъ народныхъ судей,—принимая во вниманіе, что упомянутыя преступныя дѣянія, являясь противошаріатными, ложатся тяжелымъ бременемъ на населеніе, угнетающе дѣйствуютъ на него, съять смуты, отъ которыхъ жители страдаютъ,—пришелъ къ единогласному заключенію: въ интересахъ спокойствія и тишины населенія и благосостоянія его, ходатайствовать предъ Вашимъ Высоко-благородіемъ о принятіи мѣръ къ совершенному прекращенію противошаріатныхъ дѣяній, изложенныхъ въ трехъ пунктахъ, воспретивъ навсегда занятія этими профессіями, для чего сдѣлать распоряженіе: 1) отстранить бачей отъ бачебазовъ—(содержателей бачей), выдворивъ мальчиковъ и ихъ содержателей на мѣста ихъ жительства, откуда они явились, съ отображеніемъ подписки отъ нихъ, что они впредь не будутъ бачебазами и бачами; 2) отобрать подписку отъ женщинъ-яллячи въ томъ, чтобы онъ впредь не посещали частные дома и не давали тамъ представлений съ пѣнiemъ и танцами и 3) отобрать подписки отъ омывальщицъ-женщинъ въ томъ, чтобы

онъ, по окончаніи омовенія трупа покойницы, получивъ установленное вознагражденіе, тотчасъ же удалялись бы изъ дома покойницы, а не оставались бы тамъ съ упорствомъ болѣе того времени, какое требуется для омовенія.

Въ случаѣ же, если кто-либо будетъ впредь замѣченъ въ воспрещенныхъ занятіяхъ, какъ-то: въ положеніи бачей или бачебазовъ, въ устройствѣ плясокъ бачей и другихъ представлений,—будутъ ли таковыя дѣянія происходить въ чайханахъ, въ частныхъ домахъ или въ другихъ мѣстахъ, или, если яллячи-женщины будутъ замѣчены въ играхъ и представленияхъ, а омывальщицы будутъ оставаться въ домахъ покойницъ долѣе того времени, какое требуется для омовенія трупа, несмотря на полученное вознагражденіе, то препровождать такихъ лицъ къ подлежащей власти по принадлежности для привлеченія къ отвѣтственности\*).

При такомъ положеніи дѣла, т. е. съ вслѣдствіемъ противогаріатныхъ преступныхъ дѣяній, съѣздъ народныхъ судей надѣется, что среди населенія въдворится полный покой, даже болѣе того: по мнѣнію съѣзда, мѣра эта повліяетъ на нѣкоторыхъ дурныхъ людей въ нравственномъ отношеніи, такъ какъ они могутъ обратиться къ честному труду, ремеслу, или къ наукѣ.

Излагая обо всемъ происходившемъ на засѣданіи народныхъ судей, просимъ обѣ исполненіи. 9 марта 1906 года.

Предсѣдатель съѣзда народныхъ судей, народный судья Шейхантаурской части, Мулла Арифъ-Ходжа Мулла Мухаммедъ Шәрифъ-Ходжа Ишановъ приложилъ печать\*\*).

Съ сартовскаго языка на русскій перевелъ Шамсутдиновъ.



\*) Въ ханскія времена такихъ лицъ называли казій-раисъ или мухтасибъ.

\*\*) Туземный текстъ приведенного решения напечатанъ въ № 12 Туркестанской туземной газеты отъ 21 марта 1906 года.

## З а к л ю ч е н і е.

Напечатаннымъ въ этой книгѣ материаломъ авторъ имѣлъ въ виду дать русскому читателю общес представленіе о сартахъ, какъ этнографической группѣ, хотя и смѣшанного типа, а вмѣстѣ съ тѣмъ, въ интересахъ будущаго времени, указать, въ главныхъ чертахъ, на ближайшія послѣдствія соприкосновенія двухъ, совершенно различныхъ въ расобомъ, религіозномъ и культурномъ отношеніяхъ народностей. Не входя въ болѣе подробнія разсужденія на эту обширную тему, авторъ заканчиваетъ настоящую книгу слѣдующими замѣчаніями покойнаго профессора А. Д. Галахова:

Правильное соотношеніе двухъ предметовъ: народнаго самопознанія съ одной стороны и усвоенія того, что выработано духовными усилиями всего человѣчества съ другой, и составляеть задачу истинной образованности. Эта задача вытекаетъ изъ понятія о народѣ, который, будучи самостоятельнымъ общественнымъ тѣломъ, живя собственою, индивидуальною, жизнью, есть въ то-же время и необходимый членъ всенародной семьи. Въ его историческомъ развитіи дѣйствуютъ двѣ стихіи: національная и общечеловѣческая. Первая стихія образуетъ его личность, называемую народностью, по которой онъ отличается отъ другихъ народовъ и есть именно такой-то народъ, а не какой-либо другой; вторая ставитъ его въ общеніе со всѣми прочими націями, дѣлаетъ его необходимымъ звеномъ въ цѣпи всего человѣчества. Обѣ стихіи народнаго развитія остроумно уподобляютъ силамъ центробѣжной и центростремительной, дѣйствующимъ въ небесной сфере. Сила центробѣжная (національная) охраняетъ особенное существованіе народа, удерживаетъ за нимъ его личность и самостоятельность; сила центростремительная (общечеловѣческая) влечетъ народъ къ единенію съ другими народами,

не дозволяя ему совершать свою исторію въ отрѣшенной отъ нихъ области, жить исключительно, въ себѣ самой замкнутою жизнью. Какъ отъ правильного соотношенія силъ въ жизни солнечной системы зависитъ невозмущаемое теченіе планетъ, такъ отъ правильного соотношенія стихій въ жизни народа зависитъ его невозмущаемое развитіе. Господство или перевѣсь одной какой-либо стихіи мѣшаетъ нормальному устройству народной судьбы. Еслибы народъ подчинялся дѣйствію національности, нераздѣльному, единственному, онъ осудилъ бы себя на китайскую неподвижность; еслибы онъ могъ отрѣчиться отъ своихъ національныхъ отличій и жить единственно иноземнымъ вліяніемъ, онъ представилъ бы примѣръ чудовищнаго космополитизма, который и въ отдѣльныхъ личностяхъ возмутителенъ для каждого живого человѣка. Цѣльное, гармоническое развитіе народа состоить въ воаведеніи присущихъ ему началь на степень общечеловѣческихъ; оно тогда только возможно, когда народъ, оставаясь вполнѣ самостоятельнымъ, усваиваетъ духовныя пріобрѣтенія другихъ націй и въ свою очередь самъ становится участникомъ общечеловѣческаго развитія.

.Осуществленіе этой формулы требуетъ длиннаго ряда вѣковъ. Прежде чѣмъ стать на ряду народовъ историческихъ, имѣющихъ всемірное значеніе, народъ проживаетъ нѣсколько послѣдовательныхъ періодовъ: періодъ исключительной національности, заботливо сторонящейся отъ всего чуждаго; періодъ сближенія съ другими народами, подражательности иноземному, которая весьма часто не знаетъ мѣры заимствованій и упускаетъ изъ вида свое собственное; наконецъ—періодъ разумной самостоятельности, когда обѣ силы, національная и общечеловѣческая, приходятъ въ должное равновѣсіе, сохраняя свои законные права и дѣйствіе\*).

Не нужно подсказывать читателю, что туркестанскіе сарти (преимущественно городскіе) переживаютъ въ настоящее время именно *второй* періодъ—періодъ подражательности русскому народу. Этотъ періодъ начался очень недавно, со времени возвращенія въ Туркестанскомъ краѣ русскаго управлениія (съ 1867

\*) А. Галаховъ. Исторія русской словесности. Т. 1, отд. 2, страница 276—277.

года), а для большинства сартовъ только начинается и потому будетъ еще продолжаться. Наша задача при этомъ должна состоять въ томъ, чтобы замѣтать, наблюдать эту новую фазу въ жизни сартовъ, регулировать проявленія ея и направлять къ обоядной выгодѣ русскихъ и сартовъ\*). При подражательности могутъ быть и крайности, какъ это извѣстно намъ, русскимъ, изъ собственной исторіи, могутъ быть при этомъ и дурныя явленія въ жизни сартовъ. Отъ начала міра доселѣ не было народовъ безъ недостатковъ и пороковъ; однако одни народы жили долѣе другихъ самостоятелью жизнью и имѣли періодъ полнаго расцвѣта своихъ духовныхъ силъ; другіе народы не доживали до такого періода и сходили съ исторической сцены, не оставивъ послѣ себя замѣтнаго слѣда; третьи, наконецъ, продолжали свое существованіе лишь подъ покровительствомъ могущественнаго завоевателя. Въ этомъ отношеніи уроки исторіи особенно должны быть поучительны не только для насъ, завоевателей, но и для самихъ сартовъ, побѣжденныхъ. Что выжили отъ прежнихъ временъ сарты и что получать отъ насъ? Это такой вопросъ, на который трудно отвѣтить. Одно несомнѣнно, что такъ называемое «освободительное движеніе» внесло въ жизнь нашихъ добродушныхъ сартовъ много горечи, и нужно быть благодарными имъ, что среди нихъ не было попытокъ подражанія своимъ собратамъ по положенію—мусульманамъ Британской Индіи и современной Персіи. Къ сожалѣнію, были и есть попытки «разбудить отъ сна» сартовъ путемъ газетъ на туземномъ языкѣ и отдѣльныхъ прокламаций. Кроме того, въ послѣдніе два года замѣтно увѣличились въ Туркестанскомъ краѣ среди русскихъ рабочихъ и поселянъ пьянство, развратъ, всякий цинизмъ, а въ послѣднєе время воровство и вооруженные грабежи не только ночью, но и среди бѣла дня, на людныхъ мѣстахъ Ташкента и въ другихъ большихъ городахъ, и наши туземцы только вздыхаютъ о недавнемъ спокойствіи. Автору настоящей книги, наблюдавшему

\*.) При этомъ нельзя не замѣтить усиленного стремленія татарь противодѣйствовать русскому вліянію и распространять среди сартовъ свои турецко-татарскіе взгляды и вкусы, въ чёмъ не трудно убѣдиться внимательному наблюдателю за жизнью туземцевъ.

жизнь туземцевъ въ продолженіе 30 лѣтъ (1877—1907 г.г.), не-  
вольно вспоминается колкое замѣчаніе англійского миссіонера  
Мориссона относительно порчи нравовъ туземцевъ подъ рус-  
скимъ правленіемъ. Можетъ быть, это замѣчаніе въ равной степе-  
ни приложимо и къ индо-британскимъ туземцамъ, но все же и  
намъ, русскимъ, отъ этого не легче... Справедливо было замѣчено  
въ мѣстной газетѣ, что распущенность русскихъ рабочихъ и  
туземцевъ подрываетъ въ глазахъ туземного населенія вѣру въ  
силу и могущество русской правительственной власти. Лѣтъ  
10—15 тому назадъ, никто изъ русскихъ обывателей Туркестана  
не допускалъ мысли не только о разбояхъ и грабежахъ, но и  
о простомъ воюовствѣ; спали съ открытыми окнами и незапертыми  
дверями; въ самыхъ захолустьяхъ Туркестана русскій человѣкъ,  
совершенно одинокій и безоружный, чувствовалъ себя вполнѣ  
покойно и не опасался ни за свою жизнь, ни за имущество. А  
въ настоящее время мы видимъ почти ежедневное воровство,  
грабежи и убийства, нападенія въ домахъ и на большихъ доро-  
гахъ, въ поѣздахъ и общественныхъ мѣстахъ. Поэтому, кто мо-  
жетъ, запасается оружиемъ, укрѣпляетъ окна рѣшетками, а двери  
ципями: вечеромъ опасаются выходить гулять не только на  
окраины города, но и по центральнымъ улицамъ. Въ нѣкоторыхъ  
уѣздахъ шайки грабителей-туземцевъ нападаютъ на жителей  
чуть не среди бѣлага дня. Какое же довѣріе будетъ у туземцевъ  
къ русской власти, если она не найдетъ мѣръ къ немедленному  
прекращенію такихъ беспорядковъ общественной жизни? И какіе  
горизонты могутъ открыться имъ въ будущемъ, если увѣренность  
въ безсиліи русского правительства совѣтъ въ ихъ сердцахъ  
прочное гнѣздо?—Вопросъ этотъ является уже чисто политиче-  
скимъ, и ему необходимо придать особо важное значеніе. И если  
жалобы и стоны простого обывателя не заслуживаютъ такого  
вниманія, чтобы заботиться о какихъ-либо особыхъ, экстренныхъ  
мѣрахъ къ искорененію все болѣе развивающагося и распростра-  
няющагося по краю зла, то политическая опасенія за будущее  
настроеніе туземного населенія должны побудить русское прави-  
тельство не пожалѣть необходимыхъ средствъ для того, чтобы

возможно скорѣе вырвать съ корнемъ эту растлѣвающую гидру современной Туркестанской жизни \*).

При этомъ трудно не высказать одну горькую истину, что мы иногда очень усердно стараемся прививать туземцамъ всѣ свои идеи и нравственные понятія, какъ будто бы вѣтъ этихъ научныхъ идей и нравственныхъ понятій, уже нѣть спасенія Туркестанскимъ туземцамъ. Извѣстный нѣмецкій ученый Ад. Бастіанъ (ум. въ 1905 г.) въ своемъ труде „Der Mensch in der Geschichte“ замѣчаетъ: «Вѣскимъ доказательствомъ односторонности нашего міросозерцанія служить то упорство, съ какимъ постоянно утверждаютъ, что принципы, признаваемые нами, и истины, считающіяся у насъ священными, должны по этому самому существовать и у всѣхъ другихъ народовъ и лежать въ основѣ природы человѣка, какъ таковой. Гордость, полная самомнѣнія, неизбѣжно вытекающая изъ эгоизма, долго побуждала europейца видѣть въ себѣ идеаль человѣка, презрительно взирать на всѣ другія племена и осуждать всякий народъ, осмѣлившійся выработать изъ своей общественной жизни иныхъ воззрѣній. Поэтому тѣ правила морали, которыя господствуютъ у насъ, были объявлены единственными естественными, прирожденными человѣку, и тамъ, где они отсутствуютъ, ихъ пытались навязать силой»\*\*).

При всемъ этомъ русскому автору не хочется примириться и съ заявленіемъ ученаго изслѣдователя Ферганской долины А. Миллendorфа о томъ, что до прихода русскихъ въ Туркестанъ ферганскими сартамъ были неизвѣстны воровство и проституція. Онъ самъ же упоминаетъ объ отрѣзываніи руки у вора и о наказаніи смертью женщинъ легкаго поведенія. О способахъ этихъ наказаній въ наше время читать тяжело. Ф. Назаровъ, еще до занятія Ферганы русскими, былъ свидѣтелемъ въ Кокандѣ ужасной смерти, воспоминаніе о которой приводило его въ содроганіе и послѣ. Онъ видѣлъ, какъ за покражу 30

\*) Среднеазіатская Жизнь отъ 11-го января 1908 года № 9. Въ январѣ 1908 года были повѣшены два русскихъ главаря разбойныхъ нападеній и грабительскихъ экспропрацій, а нѣсколько ранѣе были казнены грабители, напавшіе на Бухарскихъ чиновниковъ.

\*\*) Почтенный старецъ въ 1890 году былъ въ Ташкентѣ и имѣлъ разговоръ на эту тему съ авторомъ настоящей книги.

барановъ отрубили вору кисть правой руки, а потомъ обмакнули руку, для прекращенія кровотеченія, въ горячее масло и отпустили вора домой... Онъ видѣлъ также, какъ 17-ми лѣтнюю девушку, обличенную въ преступной связи (по любви), въ назначенный день вывели на базарную площадь и закопали по грудь въ землю. Палачъ первый ударилъ ее въ голову камнемъ, а за нимъ и весь народъ бросалъ въ нее камнями и такимъ образомъ размозжили ей всю голову. Родственники ея потомъ вырыли ея тѣло и похоронили\*)... Я самъ слышалъ, что въ прежнее время въ Ташкентѣ и Бухарѣ такихъ женщинъ завертывали въ саванъ и сбрасывали на каменный помостъ съ высокаго минарета.... Въ этихъ городахъ мнѣ указывали и мѣста такой казни. Поэтому, скажу, что хотя «наиболѣе разумные» туземцы Ферганы горько жалуются, что воровство и проституція невѣдомы были туземцамъ до прихода русскихъ войскъ\*\*), но они не правы. Проституціи съ открытыми домами терпимости, конечно, не было среди сартскаго населенія въ ханскоѣ время, но были за то другія формы разврата и разныя гнусные пороки, а о воровствѣ излишне и говорить. И развѣ наше правительство покровительствуетъ названнымъ двумъ порокамъ? Если оно не рѣжетъ ворамъ руки и не узаконило избіеніе камнями женщинъ за нарушеніе супружеской вѣрности, то отсюда еже далеко до заключенія ферфандскихъ туземцевъ. Лучше посмотримъ на несомнѣнныя благодѣянія русскаго завоеванія Ташкента для туземцевъ: дурное рѣжетъ глазъ и вызываетъ жалобы, а хорошее не всегда настоящимъ образомъ оцѣнивается побѣженными, особенно иноплеменными и иновѣрными\*\*\*).

\*) Записки о нѣкоторыхъ народахъ и земляхъ средней части Азіи, стр. 76—78 (С.-Пб. 1821).

\*\*) Тѣ же жалобы мнѣ приходилось слышать и въ Ташкентѣ.

\*\*\*) Серъ Генри Россель, бывшій резидентъ при дворѣ Низама (въ Гайдерабадѣ, въ Индіи) съ 1811 по 1820 годъ, въ письмѣ своемъ на имя Собранія директоровъ отъ 21 сентября 1824 г., между прочимъ писалъ, что индійскіе подданные Англіи „имѣютъ такія же требования, какъ и всѣ другіе народы въ мірѣ; любятъ, чтобы ими управляли люди, говорящіе однимъ съ ними языкомъ, исповѣдующіе ту же религию, слѣдующіе тѣмъ же обычаямъ и, что весьма естественно, самую жестокую, самую грубую систему,— лишь бы она была произведеніемъ ихъ собственной почвы,—предпочитаютъ самыми кроткими, самыми утонченными постановленіями, начертан-

Уже самое завоеваніе Ташкента должно быть признано благодѣтельнымъ для сартовъ фактъмъ. Значитъ, велика была внутренняя неурядица въ этомъ городѣ, значитъ велико было нравственное безсиліе войскъ и населенія, защищавшихъ укрѣпленный городъ, если ничтожный отрядъ непріятеля (1900 штыковъ) проникъ за городскія стѣны и удержался въ нихъ.

Къ сожалѣнію, характеръ внутренней жизни Ташкента, во время завоеванія его, былъ почти совершенно не извѣстенъ русскимъ; только по описанію внутреннихъ неурядицъ, происходившихъ въ 18 в. въ этомъ городѣ, мы можемъ предполагать, что и въ 1865 г. въ Ташкентѣ порядка было мало.

«Въ Ташкентѣ, по словамъ Арасланова, «ханы производятся такимъ образомъ, что кто усилится и хана убить можетъ, тотъ себѣ ханство тѣмъ и получить; и народъ уже тому, когда убьетъ, не препятствуетъ, а напротивъ того—ежели еще кто выищется и того уже убійцу убьетъ, то онай потому же и ханство принять удостоится».

«Съ 1739 г. Ташкентомъ владѣлъ ханъ Юлбарсъ, изъ Киргизъ-кайсацкой орды, „обще” съ Тюле-біемъ (у которого есть домъ въ Ташкентѣ, откуда и жена его родомъ). Тогда Ташкентъ былъ подчиненъ Большой Киргизъ-кайсацкой Ордѣ. Тюле-бій съ своими старшинами бралъ съ Ташкента ежегодную дань въ 40 тысячъ тенегъ. Нѣсколько лѣтъ тому назадъ, Юлбарса не стало; не знаемъ убить, не знаемъ выгнанъ вонъ отъ тутошнихъ сартовъ». Въ этомъ темномъ дѣлѣ главную роль игралъ Кусекъ-бекъ, который и завладѣлъ Ташкентомъ, но „такмо ханомъ отъ народа и понынѣ еще не учиненъ”. Хотя Кусекъ выжилъ Тюле-бія изъ города, но не могъ лишить его прежнихъ правъ на Ташкентское ханство, такъ что Тюле-бій и старшины Большой Орды попрежнему получаютъ съ Ташкента дань. Ташкентцы не могутъ отказаться отъ нея, такъ какъ они, „весъма

---

нымъ по чужеземному образцу и приводимымъ въ исполненіе чужеземцами”. „Нѣть сомнѣнія, что наши уставы относительно управлениія писаны по внутреннимъ самимъ-благонамѣреннымъ, самимъ человѣколюбивымъ; но наши законы и обычаи, наши идеи и формы судопроизводства столь же неприличны (непригодны) состоянію общества въ Индіи, сколько наши дома и одежда тамошнему климату”. [Англійская Индія въ 1843 году. Соч. графа Эд. Варрона. Изд. Пл. Голубкова. Часть первая, Москва, 1855 г. стр. 223—224].

утѣснены" кочевьями Киргизъ-кайсаковъ, которыя близко под-  
ходять къ городскимъ „пашнямъ и дровосѣкамъ". Когда же  
ташкенцы вздумаютъ „не удовольствовать" киргизовъ, то изъ  
города нельзя бываетъ выѣхать даже за дровами и на пашни,  
а кто осмѣлится выѣхать, того Киргизы, „забираютъ въ по-  
лонъ".

„Хотя Кусекъ „дѣйствительного ханства" еще не получилъ,  
но такъ усилился, что паче настоящаго хана". Причину этого  
Араслановъ видитъ въ томъ, что онъ имѣетъ „родъ свой весь-  
ма великъ" (трехъ сыновей и пр.). Кроме того, Кусекъ сумѣлъ  
привлечь къ себѣ всѣхъ здѣшнихъ „знатныхъ батырей", кото-  
рыхъ онъ „къ себѣ въ ближніе старшины подобралъ и весьма ихъ  
награждаетъ". Но народъ имъ недоволенъ, потому что «за са-  
мая малыя дѣла со всѣми домами разоряетъ". Однако Ташкент-  
цы „сами дивятся, что у нихъ никогда ханы болѣе трехъ лѣтъ  
не сиживали, а Кусекъ 4-й гопъ уже сидитъ"...

„Впрочемъ, въ бытность Арасланова въ Ташкентѣ, обра-  
зовался тамъ заговоръ противъ Кусека. Подъ предводительст-  
вомъ бека Сали-Хузы (который нѣкогда самъ въ Ташкентѣ «нѣ-  
сколько ханствовалъ»), собралось заговорщиковъ около 40 сар-  
товъ. Они порѣшили убить Кусека и посадить на ханство Са-  
ли-бека. Въ назначеннюю ночь заговорщики собрались ко дво-  
ру Кусека, отворили „дворовые ворота" и пробрались до «по-  
коя», гдѣ Кусекъ «спалъ съ невѣстой».... При немъ былъ одинъ  
изъ его прислужниковъ. Покой быль запертъ. Только что «со-  
гласники» (заговорщики) стали ломиться въ дверь „покоя", какъ  
прибѣжала толпа, предводительствуемая сыновьями Кусека и  
Шукуръ-батыремъ (у которого Араслановъ и Юсуповъ жили въ  
Ташкентѣ) и отбила «согласниковъ» отъ ханского покоя. Пять  
заговорщиковъ были пойманы, а остальные разбрѣжались, и „про-  
пали безвѣстно". Оказалось, что одинъ изъ „согласниковъ".  
сартъ, измѣнилъ товарищамъ, „испужался" ихъ замысла. Ко-  
да они отправились къ ханскому двору, этотъ сартъ побѣжалъ,  
къ сыноевьямъ Кусека и къ Шукуръ-батырю и предупредилъ ихъ  
о заговорѣ. Кусекъ жестоко отомстилъ „согласникамъ". Какъ  
всѣ пятеро пойманыхъ, такъ отцы и братья важнѣйшихъ изъ  
бѣжавшихъ заговорщиковъ, всего около 25 человѣкъ, были

казнены: иныхъ повѣсили, другимъ отрубили головы, нѣкоторыхъ „кололи”.... Кусекъ, родичи его и старшины разобрали „въ холопство» женъ и дѣтей казненныхъ. Дома ихъ были „въ конецъ” разорены.

«Тюлей-бій, котораго Кусекъ выжилъ изъ Ташкента, питаєтъ къ своему врагу большую ненависть. Онъ много разъ «войною наступалъ на Ташкентъ и убилъ нѣсколько родичей Кусека и замышлялъ убить его самого, пользуясь услугами ташкенскихъ сартовъ, изъ которыхъ многіе «дружны» Тюле-бію. Послѣдній охотно принимаетъ всѣхъ тѣхъ сартовъ, которыми бѣгутъ изъ Ташкента отъ притѣсненій Кусека. „Согласники» бѣжали главнымъ образомъ именно къ Тюле-бію. Самъ Тюле-бій не рѣшается вѣхать въ Ташкентъ, такъ какъ Кусекъ грозился, что непремѣнно поймаеть его и «посадить въ заточеніе». Въ разстояніи полудня отъ Ташкента, Тюле-бій поставилъ „городокъ”, въ томъ именно мѣстѣ, где изъ рѣки Цырцюка\*) проведенъ каналъ въ Ташкентъ. Городокъ населенъ главнымъ образомъ выходцами другихъ мѣстъ, «половинными людьми» и проч. Всѣ они пашутъ здѣсь хлѣбъ на Тюле-бія. Но задача постройки города была совсѣмъ другая: онъ поставленъ «съ такимъ утѣсненіемъ» для Ташкента, что если Тюле-бій захочетъ, то можетъ запрудить каналъ и отвести воду въ другую сторону, т. е. можетъ заставить Ташкентцевъ умереть отъ жажды и голода, такъ какъ городъ и пашни горожанъ останутся безъ воды.\*\*).

Мы, живущіе въ Ташкентѣ черезъ 43 года послѣ его завоеванія, не можемъ, конечно, представить себѣ всего того, что происходило въ Ташкентѣ въ первые дни послѣ 15 іюня 1865 г. А эти дни, безъ сомнѣнія, были тяжелы для завоевателей.... И что же? Не далъе, какъ на четвертый день послѣ взятія города, т. е. 18 іюля, генералъ Черняевъ, въ сопровожденіи своего немногочисленного штаба и пяти казаковъ, Ѳдетъ по глухимъ улицамъ громаднаго города, многіе жители котораго не были еще твердо увѣрены въ человѣческомъ образѣ побѣдителей-невѣрныхъ... Что же долженъ былъ думать и чувствов-

\*) Т. е. Чирчикъ. Очевидно, рѣчь идетъ о Ніазбекской запрудѣ.

\*\*) Русскій Архивъ 1888 г. кн. 8, стр. 413--414. Ср. у. Левшина, т. 2.

вать въ эти первые дни побѣдитель?.. Что думали и чувствовали побѣжденные?.. Несомнѣнно, что взятіе Ташкента произвело на ташкенцевъ ошеломляющее дѣйствіе, такъ что они сами ясно не сознавали своего новаго положенія въ то время. Да и кто можетъ вообразить, что значить встрѣтиться лицомъ къ лицу съ людьми, въ рукахъ которыхъ жизнь и смерть, неприкосновенность домашняго очага и, что особенно важно для мусульманъ, неприкосновенность ихъ религіи? Мнѣ рассказывали нѣкоторые туземцы, что они съ покорностю волѣ Божіей ожидали отъ русскихъ всего худшаго, начиная съ избіенія жителей и кончая отмѣной ислама. И вдругъ они видятъ, что по ихъ улицамъ ѿдетъ тихо и спокойно счастливый, почти баснословный побѣдитель; видятъ, что и онъ самъ, и его спутники не одноглазыя страшныя чудовища \*), а настоящіе и притомъ благообразные люди; видятъ, что «Генералъ Черняевъ\*\*»), державшій въ страхѣ окрестности Ташкента, привѣтливо кланяется побѣженнымъ, вступаетъ мирно въ жилище главнаго представителя ислама, казы-каляна Хакима-ходжи\*\*\*), принимаетъ его угощеніе и добродушно бесѣдуетъ съ нимъ...

Не имѣя возможности представить положеніе русскихъ въ Ташкентѣ въ первое время по взятіи егс, я тѣмъ не менѣе предполагаю, что завоеватель Ташкента не былъ увѣренъ въполномъ умиротвореніи враждовавшихъ партій въ городѣ. Такое предложеніе подтверждается высылкою изъ города болѣе опасныхъ лицъ (особенно Салихъ-бека), а равно и уступчивостью побѣдителя... Тѣмъ не менѣе городъ былъ взятъ; нужно было управлять имъ и всѣми прежде завоеванными городами. Но устроить самостоятельное управление въ Ташкентѣ едва ли было тогда возможно; для организаціи нового управлениія въ Ташкентѣ нужно было имѣть свободное отъ военныхъ заботъ и спокойное время;

\*) Многіе туземцы именно были убѣждены, что русскіе солдаты—страшныя, одноглазыя чудовища, какъ я объ этомъ нѣсколько разъ слышалъ отъ разныхъ жителей Ташкента и Чимкента.

\*\*) Киргизы по свойству своей фонетики, произносили фамилію М. Г. Черняева, „Ширнаилъ”, а местные острословы растолковали значеніе этой фамиліи въ смыслѣ „Намѣстника самого льва” (ширъ-наибъ) т. е. непобѣдимаго полководца. Н. О.

\*\*\*) Отецъ Мухитдина-ходжи См. выше стр. 121—131

необходимо было знакомство съ законами страны, съ нравами и обычаями жителей, не имѣвшими ничего общаго съ русскими нравами и законами; необходимы были разные чиновники-администраторы, достаточныя материальныя средства и извѣстныя полномочія... Завоеватель же Ташкента находился во всѣхъ отношеніяхъ въ незавидномъ положеніи, и переживаемое имъ послѣ завоеванія Ташкента время было, несомнѣнно, очень тревожное, а потому едва ли исторія осудить его за то, что онъ не успѣлъ приступить къ организаціи управлениія въ завоеванной странѣ, прежде чѣмъ былъ отозванъ изъ Ташкента...

Самостоятельное управление Ташкентомъ и всѣмъ Туркестанскимъ краемъ началось только съ 1867 года, когда было образовано Туркестанское генераль-губернаторство. До прибытія въ Ташкент Генераль-Адъютанта К. П. Фонъ-Кауфмана, жители Ташкента не знали, строго говоря, новаго, русскаго управлениія, какъ говорилъ мнѣ одинъ почтенный пожилой туземецъ. Передаю его разсказъ въ дословномъ почти переводѣ:

„До прїѣзда Генерала Кауфмана въ Ташкентъ, мы видѣли нѣсколькихъ русскихъ генераловъ: Генерала Черняева, Генерала Романовскаго, Генерала Крыжановскаго. Всѣ они казались намъ людьми простыми, добродушными. Мы удивлялись, что они ходили по городу пѣшкомъ, посѣщали наши дома, раскланивались, разговаривали съ нами при встрѣчѣ и оставляли насъ жить, какъ мы жили дотолѣ; но русскаго закона мы еще не знали... Но вотъ 7 ноября 1867 г. подѣхалъ къ Ташкенту новый начальникъ, Генераль Кауфманъ. День былъ сырой; на дорогѣ было грязно. За чѣртой города Генераль пересѣлъ изъ экипажа на верховую лошадь, и всѣ лица, бывшія при немъ—также; сотня казаковъ съ саблями на-голо сопровождала его. Крупною рысьюѣхали они по нашему городу, при оглушительныхъ звукахъ пушечныхъ выстрѣловъ. Въ одномъ мѣстѣ представители туземцевъ приготовились встрѣтить новаго начальника хлѣбомъ-солью. Приблизившись къ намъ, вся эта вѣнчительная кавалькада, по командѣ передового офицера, сразу остановилась. Генераль принялъ хлѣбъ-соль и, поблагодаривъ жителей, сказалъ имъ приблизительно слѣдующее: „Меня прислали БѣЛЫЙ ЦАРЬ, мой государь, управлять здѣшнимъ кра-

емъ. Благодарю васъ за хлѣбъ-соль, которою вы встрѣчаете меня; но я не могу сейчасъ долго остановиться и говорить съ вами, а приглашу васъ для этой цѣли къ себѣ, какъ только отдохну отъ продолжительной и утомительной дороги; теперь же я скажу вамъ одно: будемъ жить мирно и стремиться къ добру, а «*кто старое помянетъ, тому глазъ wonъ*», какъ говорить русская пословица».—Сказавъ эту краткую, но внушительную рѣчь, Генералъ и всѣ сопровождавшія его лица и казаки полною рысью поѣхали дальше, къ русскому городу. Топотъ лошадей, блескъ казачьихъ сабель и грохотъ пушекъ произвели на насъ сильное впечатлѣніе; мы долго не могли одуматься и, когда пришли въ себя, то сказали: «*вотъ когда прибылъ настоящій-то Урусъ!*»...

Неподдѣльное чувство и тонъ разсказчика невольно дѣйствовали на меня, и я входилъ въ самый духъ разсказа. По этому разсказу можно до нѣкоторой степени судить, что первый Туркестанскій Генералъ-Губернаторъ, съ первого дня своей жизни въ Таштентѣ, явился въ глазахъ туземцевъ настоящимъ представителемъ русской Верховной власти въ краѣ, почему его туземцы и называли «Ярымъ-падишъ», т. е. полуцарь\*).

Незабвенный устроитель Туркестанскаго края грозно и честно держаль русское имя въ краѣ, умѣль поддерживать престижъ Великой Россіи въ глазахъ туземцевъ. Генералъ-Адютантъ Фонъ-Кауфманъ съ энергией и вполнѣ обдуманно принялъ за организацію управлениія новособразованнымъ генералъ-губернаторствомъ во всѣхъ его частяхъ и, располагая большими нравственными и материальными средствами, достигъ большихъ результатовъ. Въ Проектѣ своего всеподданѣйшаго отчета по управлению краемъ за время отъ 7 ноября 1867 года по 25 марта 1881 года онъ говорилъ, что истекшіе годы были

---

\*.) Это название близко напоминаетъ «Вице-короля» Индіи, что со-зывалъ и самъ покойный Генералъ-Губернаторъ. Его торжественные выѣзды и встрѣчи, устраиваемыя ему въ Ташкентѣ, а также парады въ высокоторжественные дни, приемы бухарскихъ и авганскихъ пословъ производили на туземцевъ сильное впечатлѣніе, чemu я лично былъ много разъ свидѣтелемъ. И нельзя осуждать покойного за эту торжественную внѣшность, которая на первыхъ порахъ русского управления Туркестаномъ была необходима. Н. О.

для внутренней истории среднеазиатскихъ владѣній важнымъ и благотворнымъ періодомъ всесторонняго устроенія въ духѣ начальъ, указанныхъ ему Высочайшими повелѣніями,... что „недавно еще враждебная намъ сосѣдня страны нынѣ ищутъ себѣ въ благодѣяніяхъ высокаго покровительства Б҃ЛАГО ЦАРЯ единственное прочное условіе спокойнаго и мирнаго существованія“.

Далѣе въ Проектѣ отчета беспристрастно говорилось:

„Учрежденіе Генераль-Губернаторства застало русскій элементъ и русскую власть въ краѣ пріютившимися въ лагерѣ, только что остановленномъ на походѣ и готовящемся стать на зимнія квартиры. Русскія жилища, помѣщенія войскъ и учрежденій,—все это имѣло характеръ временный и видъ беспорядочный, почти нищенскій. Ничто не внушало по внѣшности покоренному населенію мысли о прочности завоеванія; все, напротивъ, давало ему поводъ держаться надежды на скорое освобожденіе отъ горстки русскихъ\*), мужество и оружіе которыхъ было испытано, но вліяніе орядка и начальъ, которыхъ русская побѣда была только провозвѣстницею, еще не ощущалось, не чувствовалось.“

«Обаяніе оружія могло уже исчезать при подобныхъ условіяхъ, а между тѣмъ гораздо болѣе глубокое и мощное вліяніе новаго строя государственного и новой цивилизациі еще не возвѣщалось. Изъ законовъ нашихъ дѣйствовали одни полевые законы, примѣняющіеся и на территории, на которую никакихъ притязаній не заявляется законодателемъ. Всѣ русскія учрежденія имѣли одно внѣшнее наблюдательное значеніе, не принимая на себя никакого учредительного почина и ни во что не входя. Ограниченныя полномочія ихъ были неясны ни для нихъ самихъ, ни для массы населенія, не спредѣленныя никакими точными постановленіями. Подати, судъ, полиція и повинности оставались прежнія, стародавнія; но чуждые русскимъ начальникамъ, не отмѣненные и вмѣстѣ съ тѣмъ не признанные организующею властью, эти обычные порядки населенія падали, искажались и по прихоти произвола и случая утрачивали свой прежній обычный характеръ...“

\* См. выше „Воспоминанія Саттаръ-хана, стр. 132—154.“

«Внутренняя организація края и болѣе правильныхъ учрежденій въ немъ представлялась дѣломъ неотложной необходимости. Всѣ первыя усилия новой администраціи обращены были на это дѣло, при многочисленныхъ трудностяхъ съ полнымъ успѣхомъ законченное въ 1869 году. Образованіе опредѣленной системы управлениія и податей, разъясненіе существеннѣйшихъ правъ, льготъ и обязанностей населенія, организація правильнаго народнаго суда были приняты народомъ съ довѣріемъ и съ доброжелательствомъ къ власти. Послѣдовавшее затѣмъ устройство и улучшеніе путей сообщенія, возведеніе публичныхъ и общественныхъ зданій, обеспеченіе торговли и караванныхъ путей, устройство общеполезныхъ учрежденій разнаго рода, восстановленіе и усовершенствованіе ирригационныхъ системъ, облегченія и гарантіи для труда и народной промышленности, залѣчивая многочисленныя раны, причиненные предшествовавшими смутами и войною, съ каждымъ днемъ упрочивали наше положеніе внутри занятыхъ территорій, водворяя идею безповоротности и благотворности русскаго владычества въ краѣ и въ умахъ сосѣднихъ народовъ...»

«Экономическое благосостояніе края, поставленное въ благопріятныя условія, возрасло и поднялось повсемѣстно до уровня, неслыханного при туземныхъ правительствахъ, и тѣмъ болѣе въ смутную пору первого занятія края. О томъ свидѣтельствуетъ быстрое увеличеніе народонаселенія, прибывающаго нынѣ ежегодно по меньшей мѣрѣ на 4%, и еще болѣе значительно на ряду съ симъ увеличеніе запашекъ и промысловъ, разростаніе культурныхъ осѣдлостей, дѣятельный приливъ рабочей, торговой и землепроѣльческой эмиграціи изъ сосѣднихъ владѣній....»

«Водвореніе спокойствія, сбезпеченіе личности и имущества возвратило бѣжавшихъ съ своихъ полей населеніе и ежегодно обращаетъ къ производительному труду значительныя массы бѣдняковъ, эмигрирующихъ къ намъ изъ смежныхъ владѣній, и бѣднѣйшихъ киргизъ, бесполезно бродившихъ прежде съ болѣе богатыми родовичами. Развивающаяся экономическая дѣятельность охватываетъ и перевоспитываетъ всѣ инстинкты массы, ставя ее все болѣе и болѣе довѣрчивою и послушною

передъ русскою властью, въ которой народъ уже не видить чуждаго ему и временнаго элемента одной силы\*\*).

По намѣченному устроителемъ края К. П. фонъ Кауфманомъ плану, постепенное развитіе жизни туземцевъ продолжается до селъ и особенно сказывается на материальномъ ихъ благосостояніи, чemu болѣе всего способствуетъ проведеніе желѣзной дороги отъ Красноводска до Ташкента и Андижана и отъ Ташкента до Оренбурга. Объ этой послѣдней покойный генераль-губернаторъ думалъ и говорилъ при своей жизни, но только его преемники увидѣли осуществленіе этой мысли.

Съ проведеніемъ желѣзной дороги Туркестанскій край значительно измѣнился, и теперешнее молодое поколѣніе сартовъ уже далеко не то, какимъ было поколѣніе ихъ отцовъ и дѣдовъ во время занятія края русскими войсками, то есть 40 лѣтъ назадъ. Наплывъ кавказскихъ инородцевъ и „освободительное движение“ повліяли къ худшему на „шаріатскіе“ нравы сартовъ.




---

\*\*) См. Проектъ всеподданнѣйшаго отчета Ген.-Адъютанта К. П. фонъ-Кауфмана I по гражданскому управлению и устройству въ областяхъ Туркестанского генераль-губернаторства. 7 Ноября 1867 г.—25 Марта 1881 г. (Сост. П. И. Хомутовымъ). Издание военно-ученаго комит. Глав. Штаба (С.-Петербургъ, 1885). Введеніе, стр. 1—11.

## Дополненіе къ главѣ о бачахъ.

16 января 1908 года въ Ташкентскомъ Окружномъ Судѣ разбиралось дѣло сарта селенія Пскентъ, ташкентского уѣзда, Уста-Джунаева по обвиненію его въ нанесеніи 17 ножевыхъ ранъ сарту того же селенія Абдуллѣ Ирисбаеву, при слѣдующихъ обстоятельствахъ:

26 октября 1907 года, во время мусульманского праздника, въ селеніи Пскентъ было народное гулянья, на которомъ присутствовали и туземцы сосѣднихъ кишлаковъ. Въ разгарѣ гулянья, когда группа сартовъ прогуливались по улицѣ, былъ замѣченъ человѣкъ, гнавшійся за мальчикомъ. Вдругъ преслѣдовавшій мальчика сартъ бросился на группу гулявшихъ и нанесъ одному изъ нихъ, именно сарту Абдуллѣ Ирисбаеву, одну за другой 17 ранъ ножемъ въ разныя части тѣла, отъ которыхъ несчастный тутъ-же скончался... Никѣмъ не преслѣдуемый убийца скрылся. Спустя нѣсколько часовъ, чинами сельской полиціей былъ арестованъ спящимъ въ своемъ домѣ сартъ Уста Джунаевъ и при обыскѣ были обнаружены въ его саду спрятанными подъ листья штаны со слѣдами человѣческой крови. Джунаевъ былъ представленъ 17 свидѣтелямъ убийства, которые въ одинъ голосъ указали на него, какъ на убийцу Ирисбаева, и показали, что "бѣйца имѣлъ мальчика бачу, котораго ревновалъ ко всѣмъ, и что на этой почвѣ, повидимому, и совершиено убийство. Но такъ какъ свидѣтели, въ дальнѣйшихъ показаніяхъ своихъ заявили, что они ничего не знаютъ, и отъ своихъ первоначальныхъ показаній отказались: то Окружной Судъ не могъ предъявить обвиненія къ упомянутому Уста-Джунаеву\*).

---

\* ) Ср. Аз. Жизнь отъ 19 января 1908 г. № 18-й.

Въ Андижанѣ 25 января, около 9 часовъ вечера, въ кварталѣ Сорванъ Тепе, въ кариханѣ\*) Умаръ-Ходжى Максутъ-Ходжа Ишанова были замѣчены два подозрительныхъ туземца. Когда неизвѣстные замѣтили, что они внушаютъ къ себѣ подозрѣніе, то бросились бѣжать изъ кари-ханы, причемъ первый изъ нихъ держалъ въ рукахъ револьверъ и кинжалъ и произвелъ выстрѣлъ въ воздухъ. Сосѣди кари-ханы, услышавъ шумъ и выстрѣлъ, выскочили на улицу и начали ловить убѣгавшихъ. Первый изъ убѣгавшихъ произвелъ выстрѣлъ и ранилъ имъ въ грудь жителя того же квартала Пулатбая Таджибаева, а затѣмъ, поровнявшись съ выскочившимъ на встрѣчу ему пятидесятникомъ Ходжаевымъ, нанесъ ему кинжаломъ рану въ шею, отъ которой онъ тутъ-же и умеръ. Затѣмъ онъ поранилъ кинжаломъ въ руки жителей того-же квартала Имамъ Назара Маразыкъ Ходжіева и Сайдъ-Назара Рузыматова, и бросился спять бѣжать, но, получивъ нѣсколько ударовъ камнями въ голову, упалъ и вскорѣ умеръ. Въ полуверстѣ отъ мѣста происшествія былъ задержанъ другой бѣжавшій, оказавшійся ассакинцемъ Мулла Юсуфъ-Ахунъ Суфибаевымъ.

Произведеннымъ дознаніемъ выяснилось, что у учителя названной карь-ханы есть братъ Ахмедъ-Али, очень красивый мальчикъ, за которымъ очень многіе сарты ухаживали. Въ означенный день (25 января) вечеромъ одинъ изъ учениковъ карь-ханы, замѣтивъ, что туда вошелъ какой-то сартъ съ фонаремъ, заявилъ объ этомъ учителю. Учитель, догадавшись, что это, навѣрно, одинъ изъ ухаживателей за его брата, вышелъ изъ худжры и приготовился къ задержанію неизвѣстнаго. Послѣдній бросился тогда убѣгать и по пути убилъ пятидесятника, ранилъ нѣсколько человѣкъ и погибъ самъ, убитый камнями. Личность убитаго выяснена; это былъ житель Анзаръ-курганской волости, Андижанскаго уѣзда. Мулла Магомедъ-Юсупъ Закиръ-Ходжаевъ. (Турк. Вѣд. 1908 г. № 30).




---

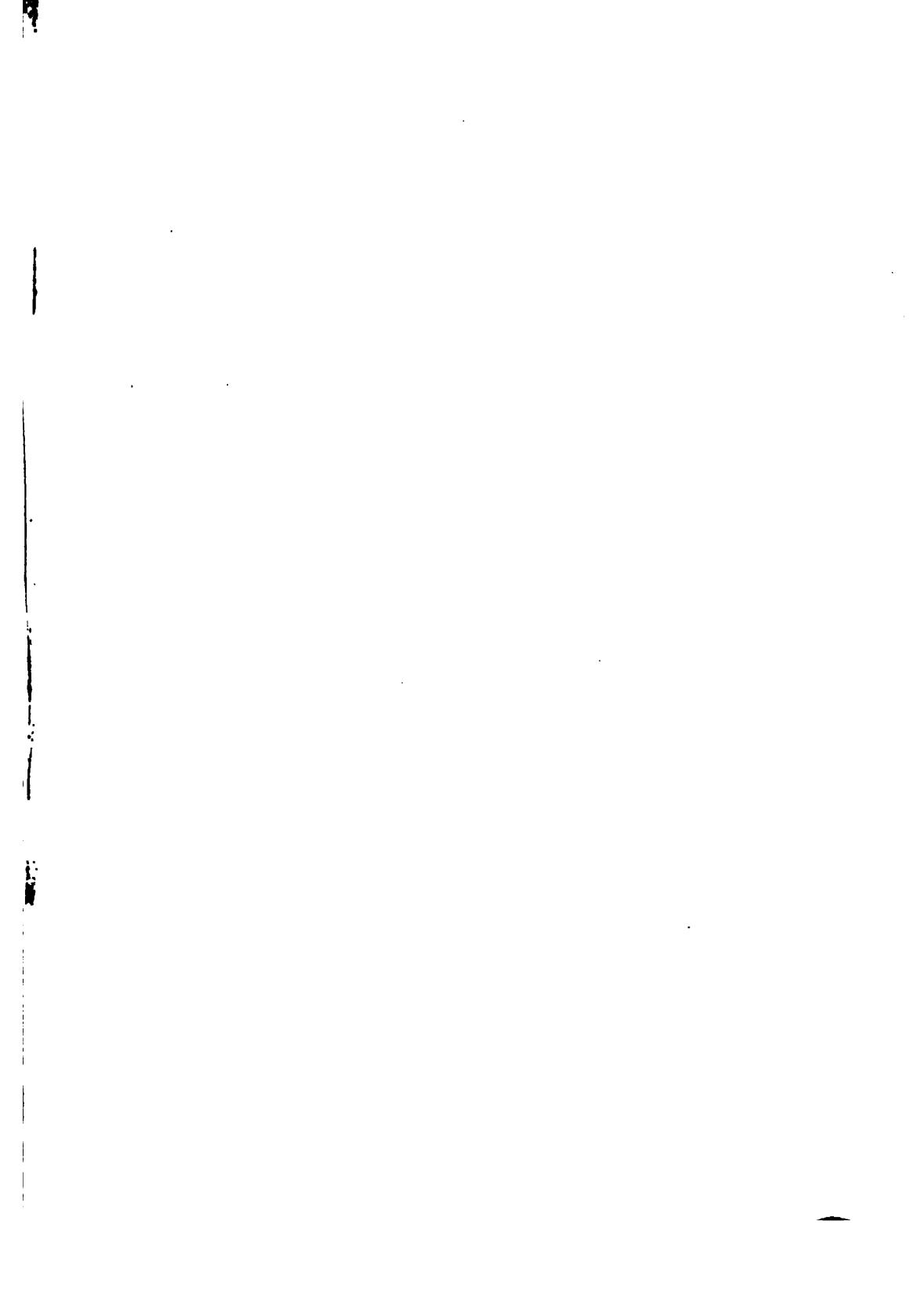
\*) Такъ называется школа, въ которой желающіе заучиваются Коранъ наизусть.

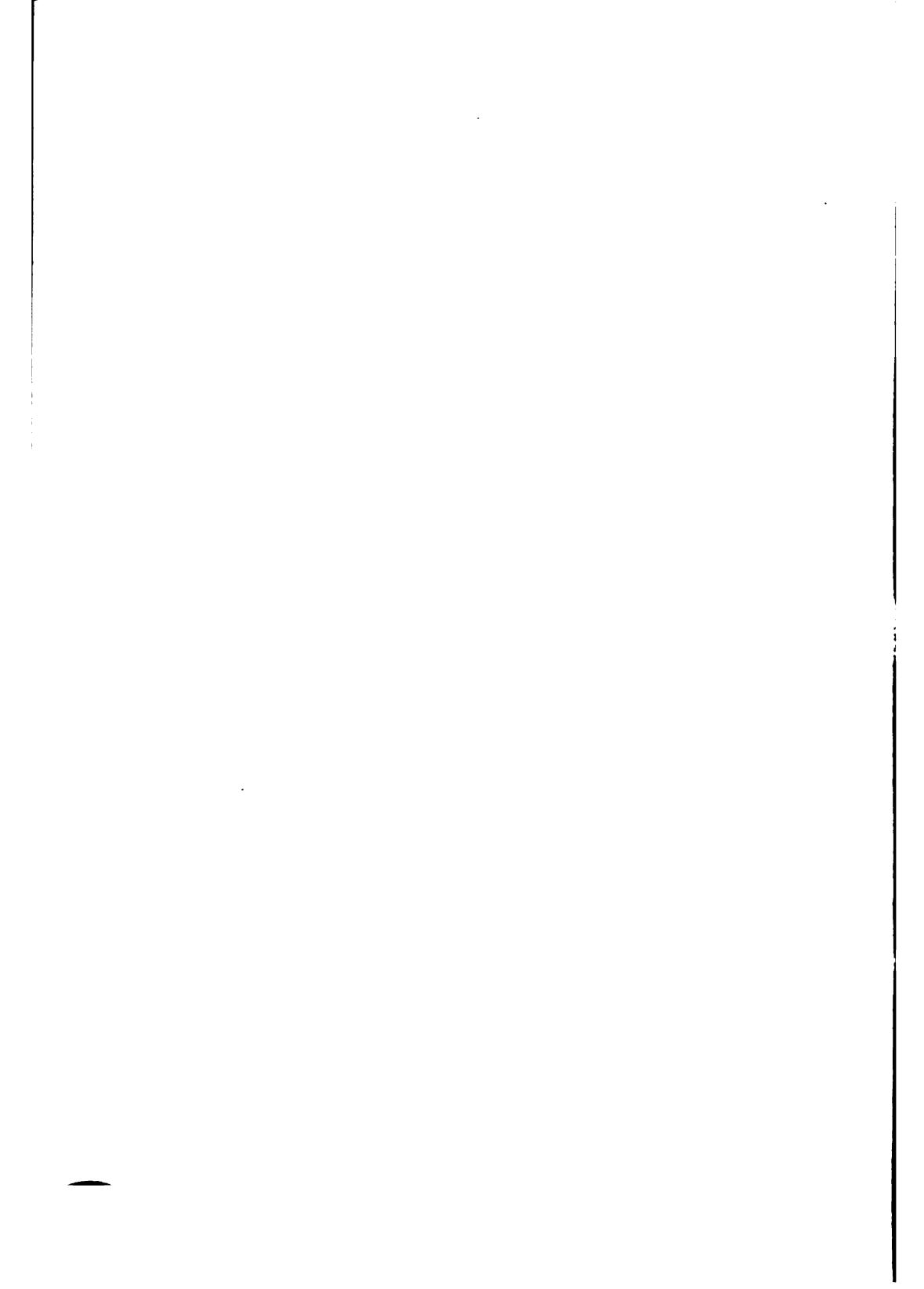


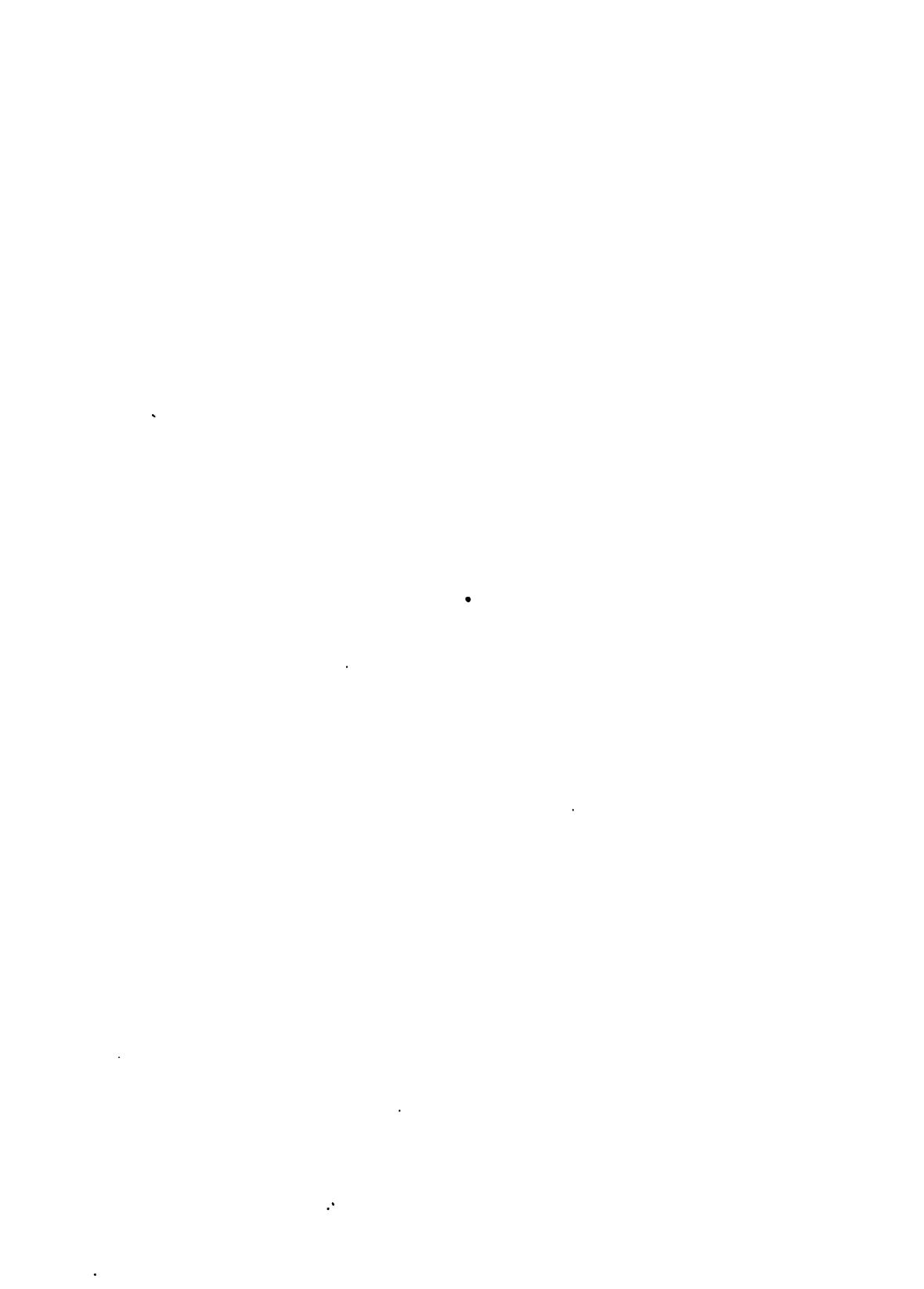
18

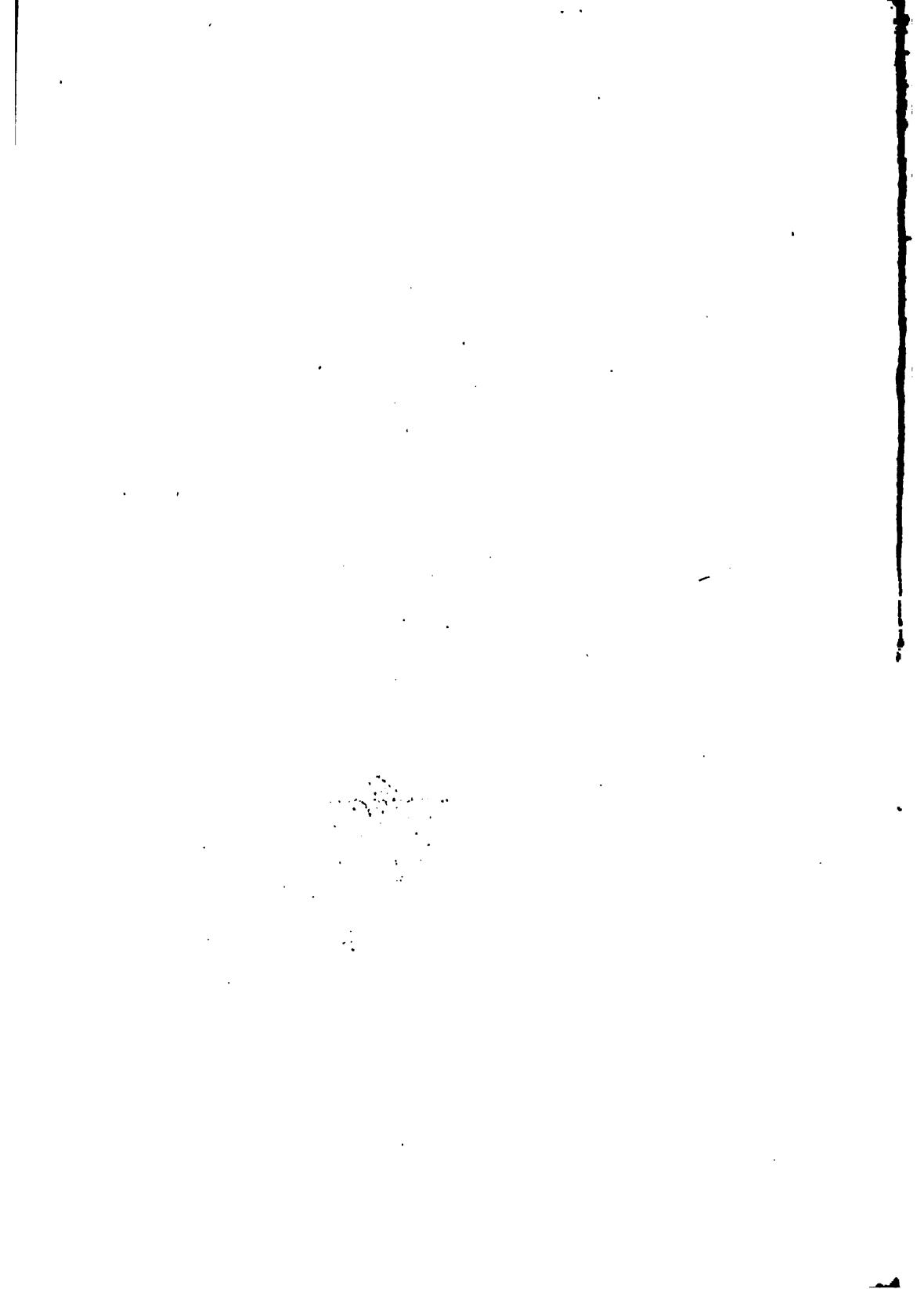
34

1









THE BORROWER WILL BE CHARGED  
AN OVERDUE FEE IF THIS BOOK IS  
NOT RETURNED TO THE LIBRARY  
ON OR BEFORE THE LAST DATE  
STAMPED BELOW. NON-RECEIPT OF  
OVERDUE NOTICES DOES NOT  
EXEMPT THE BORROWER FROM  
OVERDUE FEES.

WIDENER

BOOK DUE MAY 4 1997

FEB 26 1989

CANCELLED

2931828

FEB 26 1989

WIDENER

BOOK DUE MAY 4 1997

NOV 26 1996

CANCELLED

BOOK DUE